



# nowy tydzień

tygodnik lokalny



Nr 27 (966)

1 - 7 lipca 2024 r.

ISSN 1895-2992

Nr indeksu 00204684

Nakład 14999 egz.

CENA: **4,80 zł** w tym VAT 5%

# Rekordzistą nadal krasnostawianin. Zarobił ponad 29 milionów

1268 podatników z województwa lubelskiego osiągnęło w 2023 r. dochód powyżej miliona złotych. Rekord padł w Krasnymstawie. Jedna z osób składająca zeznanie podatkowe w krasnostawskim Urzędzie Skarbowym osiągnęła dochód w wysokości ponad 29 mln zł. str. 3

## KRASNYSTAW. Chcą pożyczyć 10 mln zł Dziura w budżecie. Miasto sięga po obligacje

Urzednicy krasnostawskiego ratusza przygotowali projekt uchwały rady miasta w sprawie wyemitowania w br. obligacji wartych 10 mln zł. Ich wykup rozpocząłby się w 2027 roku, a zakończył w 2033 r. str. 2

## KRASNYSTAW/ŁOPIENNIK Ponad 47 mln zł za 1 kilometr drogi Wykonawca S17 wybrany ponownie

str. 2

## EURO 2024. Strefa kibica okazała się strzałem w dziesiątkę Kibicowaliśmy jak nigdy!

str. 4



## KRASNYSTAW/IZBICA Pociągi przyspieszą bez CPK

Premier Donald Tusk zapowiedział, że rząd nie chce zatrzymać budowy Centralnego Portu Komunikacyjnego, ale projekt zostanie okrojony o większość tzw. szprych szybkiej kolei, w tym biegnącą przez powiat krasnostawski i Krasnystaw. Dla niezadowolonych z tej decyzji pewną rekompensatą może być ogłoszony właśnie przez PKP przetarg na opracowanie dokumentacji projektowej modernizacji i elektryfikacji linii kolejowej między Rejowcem, Krasnymstawem i Zamościem. str. 2

## ŻÓŁKIEWKA Wójt i radni zarobią więcej

Bez dyskusji i jednogłośnie radni gminy Żółkiewka zagłosowali „za” podwyżką wynagrodzenia dla wójta Jacka Lisa i podniesieniem swoich diet. str. 4

## Pod patronatem „Nowego Tygodnia”. Land Art Festiwal zawita do Siennicy Różanej Sztuka i krajobraz

Od 3 do 12 lipca w Siennicy Różanej odbywać się będzie jubileuszowa, dziesiąta edycja Land Art Festiwal, organizowana przez Fundacje: Latająca Ryba oraz Krajobrazy we współpracy z Centrum Kultury w Siennicy Różanej.



W dniach od 3 do 12 lipca grupa 13 artystów, reprezentujących różne dziedziny sztuk wizualnych, a także tych, którzy działają interdyscyplinarnie, przygotowuje tzw. land art w otwartej przestrzeni wokół zbiornika wodnego w Siennicy Różanej. Hasłem przewodnim 10. edycji Festiwalu jest „Otwartość”. Wernisaż wystawy powstałych w trakcie wydarzenia prac zaplanowano na sobotę, 13 lipca. Ponadto w bogatym programie Festiwalu, którego jednym z patronów medialnych jest „Nowy Tydzień”, znalazły się wykłady, warsztaty i koncerty.

W Land Art wezmą udział m.in.: **Justyna Pargieła** (zioloznawca, zielarz), **Michał Książek** (poeta, reportażysta, kulturoznawca, inżynier leśnik i ornitolog), **Wojciech Januszczyk** (architekt krajobrazu, pracownik Instytutu Architektury Krajobrazu KUL oraz wykładowca w Akademii Białskiej Nauk Stosowanych w zakładzie Architektury Krajobrazu), **Piotr Szwiec** (absolwent ASP w Poznaniu), **Kamil Filipowski** (absolwent filozofii, plastyk, grafik, projektant), **Narcyz Piórecki** (studiował na Wydziale Malarstwa ASP w Krakowie), **Jarosław Koziara** (performer i artysta plastyk z Lublina. Skończył Akademię Sztuk Pięknych w Warszawie, uzyskał dyplom z plakatu), **Jarosław Lustych** (artysta multimedialny, wizualny i dźwiękowy), **Mirosław Maszlanko** (absolwent Akademii Sztuk Pięknych w Warszawie) oraz **Bongi Park** (urodził się w Gyeongnam w Korei Południowej. Uzyskał tytuł BFA w dziedzinie rzeźby na Changwon National University). Na scenie pojawi się duet 7:7 PROJECT (w skład którego wchodzi: **Wiktoria Koziara** na saksofonach i **Maciej Chyży** na puzonie basowym), a także Paprosound. (kg)

## Ocieplenie celulozą naprawy ciepłe poddaszy



tel. 574 286 277

galbud75@gmail.com

ocieplanieceluloza.pl

## IZBICA. Ten sam sklep, ten sam włamywacz Włamywał się 16 razy. Za 17. wpadł

str. 2



HURTOWNIA  
ELEKTRYCZNA



Krasnystaw,  
ul. Miodowa 3,  
tel. 82 576 67 89

## INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE

- Inwertery
- Panele
- Akcesoria

energia ze słońca



# KRASNYSTAW. Chcą pożyczyć 10 mln zł Dziura w budżecie. Miasto sięga po obligacje

Urzednicy krasnostawskiego ratusza przygotowali projekt uchwały rady miasta w sprawie wyemitowania w br. obligacji wartych 10 mln zł. Ich wykup rozpocząłby się w 2027 roku, a zakończył w 2033 r.

Poprzednia Rada Miasta Krasnystaw, uchwalając budżet na 2024 rok, przyjęła, że deficyt zostanie pokryty z pożyczek i kredytów długoterminowych w wysokości 16 835 537 zł. Realizacja inwestycji, na które miasto dostało dofinansowanie w ubiegłym roku z rządowego programu „Polski Ład”, wymaga niemałego udziału własnego. Samorząd nie ma aż tylu pieniędzy, by dołożyć do wszystkich zaplanowanych przedsięwzięć. Miasto m.in. przebudowuje pływalnię, buduje salę sportów walki na stadionie oraz szykuje się do budowy nowej przeprawy mostowej przez rzekę Wieprz. Dodatkowo realizuje również inwestycje drogowe.

Burmistrz Krasnegostawu **Daniel Miciuła**,

ła, żeby pokryć dziurę w budżecie, chce wyemitować obligacje warte 10 mln zł, zgodnie zresztą z przyjętą na 2024 rok uchwałą budżetową. W sumie 10 tys. sztuk o wartości 1 000 zł każda. Miasto ma rozpocząć wykup obligacji w 2027 roku, a zakończyć w 2033 roku. Projekt uchwały w tej sprawie trafił do rady miasta. Ile będzie kosztowała obsługa całej transakcji, urzednicy nie podali. Skarbnik miasta **Patrycja Zdybel** w uzasadnieniu podkreśliła natomiast, że aktualna sytuacja ekonomiczna miasta sprawia, że zachodzi konieczność poszukiwania zewnętrznych źródeł finansowania inwestycji. Rynek kapitałowy daje miastu do dyspozycji dwa podstawowe instrumenty finansowe: kredyt komercyjny i obligacje, które w swej istocie spełniają funkcję kredytu, jednak dla miasta są bardziej korzystne niż tradycyjny komercyjny kredyt bankowy. Wynika to przede wszystkim z elastyczności w zakresie ustalenia terminów spłaty odsetek i wykupu obligacji, co zapewnia bezpieczeństwo jeśli chodzi o zachowanie płynności finansowej budżetu. (d)

# KRASNYSTAW. W spółce zmienił się prezes Z ratusza do PGK

Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Krasnymstawie ma nowego prezesa. Został nim **Paweł Pastuszek**, dotychczasowy kierownik Wydziału Inwestycji, Budownictwa, Dróg i Gospodarki Przestrzennej Urzędu Miasta. W Towarzystwie Budownictwa Społecznego prezesem pozostanie **Radosław Rysak**.

nadzorcą Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej przystąpiły, jak ustaliliśmy nieoficjalnie, trzy osoby: **Andrzej Kmicic** - dotychczasowy prezes spółki, **Paweł Pastuszek** - kierownik Wydziału Inwestycji, Budownictwa, Dróg i Gospodarki Przestrzennej Urzędu Miasta Krasnystaw oraz **Mieczysław Kowalik** - do niedawna kierownik biura powiatowego Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa. Konkurs na prezesa PGK ostatecznie wygrał Pastuszek. \*\*\*

**Daniel Miciuła**, burmistrz Krasnegostawu, zapowiedział, że prezesów spółek miejskich chciałby wyłaniać w drodze konkursowej. W ubiegły piątek 28 bm. odbyły się one w dwóch spółkach. Do konkursu ogłoszonego przez radę

Zmian nie będzie natomiast w Towarzystwie Budownictwa Społecznego. **Radosław Rysak**, dotychczasowy szef spółki, jako jedyny złożył ofertę i wygrał konkurs. Kadencje prezesów miejskich spółek trwają trzy lata. (d)

**Od teraz zapisy na badania laboratoryjne**

w Chełmie i Krasnymstawie

**Chełm**

- Plac Kupiecki 12
- ul. Szymanowskiego 6
- ul. Piłsudskiego 11B
- tel. 82 540 80 51

**Krasnystaw**

- ul. Czysta 3
- tel. 82 540 80 41




**NOWOŚĆ**

**PUNKT POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W KRASNYMSTAWIE**

**ul. Poniatowskiego 4B**

Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrań ALAB Laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwi realizację badań spoza programu ze zniżką -20%

**PON. - PT. 7:30 - 11:30 SOB. 7:30 - 10:30**

**tel. 82 300 05 12**




**ALAB**  
laboratoria  
oznacza wiarygodność

# KRASNYSTAW/ŁOPIENNIK. Ponad 47 mln zł za 1 kilometr drogi Wykonawca S17 wybrany ponownie

Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad rozstrzygnęła przetarg na zaprojektowanie i budowę odcinka drogi ekspresowej S17 Piaski-Łopiennik Górny o długości ok. 17 km. Wybrana oferta konsorcjum spółek Aldesa z ceną 810 mln zł jest najtańsza, ale o ponad 100 mln zł droższa od oferty, która wygrała w pierwszym przetargu.

Na powtórzony przetarg wpłynęło 11 ofert. - W maju wybraliśmy jako najkorzystniejszą ofertę złożoną przez firmę Intercor, opiewającą na kwotę 695,5 mln zł. Od tej decyzji odwołali się inni uczestnicy postępowania. Krajowa Izba Odwoławcza uwzględniła odwołania i z-

bowiązała GDDKiA do ponownej oceny i badania ofert. Teraz jako najkorzystniejsza została wybrana oferta konsorcjum Aldesa Construcciones Polska oraz Aldesa Construcciones - tłumaczy **Łukasz Minkiewicz**, rzecznik lubelskiego oddziału GDDKiA.

Pozostali oferenci, tak jak po pierwszym wyborze, mają 10 dni na złożenie ewentualnych odwołań. Jeśli ich nie będzie, dokumentacja przetargowa trafi do standardowej kontroli prezesa Urzędu Zamówień Publicznych. Po jej zakończeniu i przedstawieniu gwarancji należytego wykonania umowy, GDDKiA będzie mogła podpisać kontrakt z wykonawcą.

W ramach inwestycji planowana jest budowa dwujezdniowej drogi ekspres-

sowej, drogi do obsługi ruchu lokalnego, obiektów inżynieryjnych, a także odwodnienie i oświetlenie drogi w obrębie węzłów. Zamontowane zostaną urządzenia ochrony środowiska, w tym ekrany akustyczne, a także zbudowane przejścia dla zwierząt. Wykonany zostanie też system zarządzania ruchem.

Odcinek Piaski - Łopiennik Górny, o długości 16,6 km, przebiegać będzie nowym śladem, wzdłuż obecnej drogi krajowej nr 17. Rozpocznie się na węźle Piaski Wschód, który zostanie przebudowany (droga S17 będzie się tutaj łączyć z trasą S12 Piaski - Dorohusk). Inwestycja obejmuje m.in. budowę trzech węzłów drogowych: Piaski Południe, Fajstawice oraz Łopiennik. (kg)

# KRASNYSTAW/IZBICA Pociągi przyspieszą bez CPK

Premier Donald Tusk zapowiedział, że rząd nie chce zatrzymać budowy Centralnego Portu Komunikacyjnego, ale projekt zostanie okrojony o większość tzw. szprych szybkiej kolei, w tym tą, prowadzącą do CPK przez powiat krasnostawski i Krasnystaw. Dla niezadowolonych z tej decyzji pewną rekompensatą może być ogłoszony właśnie przez PKP przetarg na opracowanie dokumentacji projektowej modernizacji i elektryfikacji linii kolejowej między Rejowcem, Krasnymstawem i Zamościem...

Dzięki tej inwestycji ma powstać nie tylko trakcja elektryczna, ale również w planach jest modernizacja kilku stacji kolejowych i powstanie dwóch nowych przystanków - m.in. w Bzitem.

- Zbudujemy nowy odcinek linii w Zawadzie tzw. łącznicę, co pozwoli połączyć linie Rejowiec - Zawada nr 69 oraz Zawada - Zamość nr 72, a linia zostanie zelektryfikowana - mówi **Anna Znajewska-Pawluk** z zespołu prasowego PKP Polskie Linie Kolejowe. - Dobudowany tor oraz modernizacja i elektryfikacja linii zaprocentują skróceniem czasu przejazdu z Zamościa do Lublina przez Krasnystaw o ok. 20 min.

Jak informuje Znajewska-Pawluk wyremontowanych zostanie także 8 przystanków kolejowych, w tym 5 położonych na terenie powiatu krasnostawskiego: Krasnystaw Fabryczny, Krasnystaw Miasto, Wólka Orłowska, Izbica i Tarzymiechy (pozostałe stacje to: Krzak, Złojec i Zamość).

- Zbudujemy też dwa nowe przystanki: Bzite oraz Zawada Wschodnia. Wszystkie będą przystosowane do obsługi osób o ograniczonych możliwościach poruszania się - zapowiada A. Znajewska-Pawluk z zespołu prasowego PKP PLK. (kg)

# POWIAT KRASNOSTAWSKI. Rada jednomyślna Sesja w powiecie spokojna jak nigdy

Takiej sesji w powiecie krasnostawskim dawno nie było. Rada jednogłośnie udzieliła staroście absolutorium z wykonania budżetu w 2023 roku i wotum zaufania, w dodatku bez najmniejszej dyskusji.

Podczas czwartkowej sesji zostało przedstawione sprawozdanie finansowe z wykonania ubiegłorocznego budżetu oraz raport o stanie powiatu na 31 grudnia 2023 rok. Radni nie mieli żadnych uwag, oba dokumenty przyjęli jednogłośnie. W obradach nie uczestniczyli **Lucjan Cichosz** i **Piotr Szewczyk** z PiS.

- Dyskusje nad sprawozdaniem i raportem, dość obszerne, ale przy tym bardzo merytoryczne odbyły się na komisjach stałych rady powiatu - mówi **Marek Nowosadzki**, wicestarosta krasnostawski. - Temat został wyczerpany w całości, dlatego też na posiedzeniu plenarnym radni skupili się wyłącznie na głosowaniu.

W poprzedniej kadencji wyglądało to inaczej. Radni byli o wiele bardziej aktywni, zadawali dużo pytań, jednym słowem patrzyli władzom powiatu na ręce. Brak dyskusji na ostatniej sesji wynikał poniekąd z tego, że rada oceniła poprzedni zarząd powiatu, na czele z byłym już starostą **Andrzejem**

**Leńczukiem** z Prawa i Sprawiedliwości, które przez ponad pięć ostatnich lat sprawowało władzę w starostwie. PiS obecnie jest w opozycji i niezręcznie byłoby radnym z tej formacji krytykować własne rządy. Rada udzielała staroście absolutorium i wotum zaufania za 2023 rok, ale formalnie adresatem był **Janusz Szpak** z PSL, obecny władca powiatu, zatem radni z koalicji rządzącej postanowili również nie wytykać poprzednikom błędów. Przy wszystkich głosowaniach dotyczących zagadnień związanych z oceną ubiegłego roku radni byli jednomyślni. (d)

# Włamywał się 16 razy. Za siedemnastym wpadł

(26 czerwca) Policjanci z Posterunku Policji w Izbicy zatrzymali na gorącym uczynku 67-letniego mieszkańca tej gminy, który usiłował dokonać kradzieży z włamaniem do jednego ze sklepów. - Sprawca był w pełni przygotowany, posiadał dorobione klucze, kominiarkę, rękawiczki i inne akcesoria - informuje **Anna Chuszcza**, rzecznik prasowa krasnostawskiej policji.

Mundurowi ustalili, że 67-latek już włamywał się do tego marketu. Siedem razy udało mu się wejść do środka sklepu, a w dziewięciu innych przypadkach napotkał jakąś przeszkodę. Jego łupem padał alkohol, papierosy, artykuły spożywcze oraz gotówka. Straty oszacowano na ponad 6 tys. zł.

Jak to możliwe, że mieszkaniec gminy Izbica, tyle razy i z taką łatwością, dostawał się do tego samego sklepu? Okazuje się, że jego właścicielka pewnego dnia zgubiła jeden z kompletów kluczy do marketu. Zamków jednak nie wymieniła, po prostu dorobiła kolejny zestaw kluczy. Tymczasem ten zgubiony odnalazł wspomniany 67-latek... (kg)

**nowy tydzień**  
tygodnik lokalny

**NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY** Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

**WYDAWCA:** Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

**REDAGUJE ZESPÓŁ:** redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień

**DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ:** Bożena Weremko - kierownik

**DRUK:** Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

**Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44**

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

**PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:**

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

- na stronie internetowej: [prenumerata.poczta-polska.pl](http://prenumerata.poczta-polska.pl)
- w każdym urzędzie pocztowym lub w listonosza.

**PRENUMERATA realizowana przez GARMOND PRESS:**

Zamówienia na prenumeratę można składać przez stronę internetową [www.poczta.pl](http://www.poczta.pl) z odbiorem w wybranej placówce pocztowej. Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: [prenumerataprasa@poczta.pl](mailto:prenumerataprasa@poczta.pl) lub dzwoniąc pod numer 12 422 14 85 w dni powszednie w godzinach 8-18. Koszty połączenia według taryfy operatora.

**Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów**

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - [www.nowytydzien.pl](http://www.nowytydzien.pl)

Rozliczenia podatkowe za 2023 rok podliczone. Ubyło milionerów

# Rekordzistą nadal krasnostawianin. Zarobił ponad 29 milionów

**1 268 podatników z województwa lubelskiego osiągnęło w ubiegłym roku dochód powyżej miliona złotych. Rekord padł w Krasnymstawie. Jedną z osób składającą zeznanie podatkowe w tamtejszym Urzędzie Skarbowym osiągnęła dochód w wysokości ponad 29 mln zł.**

Milionerzy z lubelskiego to głównie osoby rozliczające PIT-36L, czyli prowadzące działalność gospodarczą i opodatkowane podatkiem liniowym. W całym województwie dochód powyżej miliona złotych w 2023 r. osiągnęło 1 268 osób

(w roku 2022 - 1 357, w 2021 r. - 1 355, w 2020 r. - 1 190).

Z danych Urzędu Skarbowego w Chełmie wynika, że milion i więcej zarobiło 65 podatników (w 2022 r. było to 66, w 2021 r. - 64, w 2020 r. - 65). Spośród tego grona 5 osób rozliczyło PIT-37, co oznacza, że dochód został osiągnięty nie z działalności gospodarczej, a umowy o pracę, umów cywilnoprawnych, emerytury czy też kontraktów menadżerskich.

Największy dochód w zeznaniu za 2023 r. złożonym w US w Chełmie wyniósł ok. 8,8 mln zł (PIT 36L). Największy dochód wykazany w zeznaniu PIT-37 to nieco ponad 2,8 mln zł. Rekordzistą pod

tym względem, jeśli chodzi o całe województwo lubelskie, jest osoba rozliczająca się (PIT-37) w US w Krasnymstawie, która w ubiegłym roku osiągnęła dochód w kwocie 29 432 436,75 zł. Kolejna osoba z najwyższym dochodem w województwie rozliczyła się w I US w Lublinie, ale w tym przypadku kwota była już „skromniejsza”, bo wyniosła 4 387 645 mln zł.

Jak co roku, część podatników w wyniku rozliczenia PIT musi dopłacić podatek. Rekord województwa to znów Krasnostaw z kwotą ponad 9,3 mln zł. W US w Chełmie ten najwyższy wyniósł ponad 1,1 mln zł - PIT 36L; w przypadku rozli-

czających PIT-37 to 120 tys. zł. Największa nadpłata wyniosła z kolei ok. 452 tys. zł (PIT 36L) i 32 tys. zł PIT-37.

Z danych służb skarbowych wynika, że coraz liczniej i coraz chętniej korzystamy z elektronicznej formy rozliczeń. Jak informuje **Michał Deruś, rzecznik prasowy Izby Administracji Skarbowej w Lublinie**, z ponad 73 tys. zeznań podatkowych, które „obsłużył” US w Chełmie, 90,55 proc. to te składane elektronicznie (66 186 - liczba zeznań złożonych elektronicznie; 6 917 - złożonych w formie papierowej).

Składając zeznanie podatkowe nieco ponad 499 tys. mieszkańców woje-

wództwa wsparło organizacje pożytku publicznego łączną kwotą prawie 69 mln zł. W Chełmie i okolicach 1,5 proc. podatku przekazało 30 499 podatników na łączną kwotę ok. 3,5 mln zł. Największa przekazana kwota wsparcia wyniosła ok. 25 tys. zł (przed rokiem wyniosła ona niespełna 16 tys. zł, dwa lata temu prawie 18 tys. zł).

Z ulgi rehabilitacyjnej skorzystało 2 068 mieszkańców Chełma i powiatu. Jej łączna kwota to ok. 7,5 mln zł; z ulgi prorodzinnej skorzystało 8 595 rodzin na kwotę 11,5 mln zł, z ulgi termomodernizacyjnej - 1 396 podatników - ok. 22 mln zł. **(w)**

## Wypadkowy egzamin

Świadek mówi, że kierowca audi, który uderzył w motocyklistę zdającego egzamin na prawo jazdy, pędził przez miasto z nadmierną prędkością, około 100 km/h. WORD analizuje nagrania, a policja ustala okoliczności wypadku na ul. Rejowieckiej.



Po godzinie 12 w środę (26 czerwca) dyżurny chełmskiej komendy otrzymał zgłoszenie o wypadku, do którego doszło na ul. Rejowieckiej. Skierowani na miejsce policjanci ustalili wstępnie, że kierujący audi 37-latek uderzył w tył jadącego przed nim motocyklisty suzuki, którym kierował 36-latek. Poszkodowany akurat zdawał egzamin na prawo jazdy, a jednośląd należał do WORD-u.

- W wyniku tego zdarzenia kierujący jednoślądem z obrażeniami ciała został przetransportowany do szpitala. Uczestnicy zdarzenia byli trzeźwi - mówi kom. **Ewa Czyż**, rzeczniczka prasowa Komen-

dy Miejskiej Policji w Chełmie. - Wyjaśniamy okoliczności wypadku i apelujemy o zachowanie ostrożności na drodze oraz zwracanie uwagi na to, co dzieje się dookoła nas - dodaje policjantka.

Dyrektor **WORD Mariusz Ostrowski** informuje, że kursant będzie musiał ponownie podejść do egzaminu. - Motocyklista był już na pasie, gdy kierowca audi najechał na tył jednoślada. Świadek mówi, że samochód jechał z nadmierną prędkością. Analizujemy sytuację i nagranie. Jednak egzamin nie został dokonczony, dlatego zostanie powtórzony na koszt WORD-u - wyjaśnia. **(pc)**

## CZYSSTE POWIETRZE

**- DOCIEPLENIE BUDYNKÓW  
- MAŁOWANIE ELEWACJI**

### KOMPLEKSOWA USŁUGA

1. WYPEŁNIANIE WNIOSKÓW
2. WYKONAWSTWO
3. MATERIAŁY



**tel. 783 800 351**

**Work Centre**  
BIURO PRACY

**PRACA W HOLANDII**

■ PRODUKCJA ■ LOGISTYKA  
■ OGRODNICTWO ■ ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-600 TOMASZÓW LUBELSKI

[www.workcentre.com.pl](http://www.workcentre.com.pl)

**Krystyna** **BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH**

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
  - Promocje zima/lato 2024
  - Wczasy krajowe
  - Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
  - Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej
- Oferty na najnowszej stronie [www.krystyna.info](http://www.krystyna.info)**



Szczegóły w **Biuurze KRYSTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A** (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37, e-mail [biuro@krystyna.info](mailto:biuro@krystyna.info) tel. 82 565 46 37

**VANDORUM**

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuo Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277  
[slonecznyzakatek.pl](http://slonecznyzakatek.pl)

**RADIO TAXI FINO 196-22**

605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

**POLSKA 19 100**

OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

**U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ**

**ZAMÓW TAXI**

JEDEN NUMER CAŁA POLSKA **19 100**

**KASY I DRUKARKI FISKALNE**

**ELZAB 1969**

POSNET • NOVITUS • INNOVA

**TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB**

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

**certyfiakat podpisu elektronicznego**

**BOX PLAN** Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5  
☎ 82 565 31 91 [www.boxplan.pl](http://www.boxplan.pl)

# SPROSTOWANIE

W artykule „Ma natychmiast wrócić do pracy”, opublikowanym w „Nowym Tygodniu. Tygodniku Lokalnym” Nr 24 z dn. 12-18 czerwca 2023 roku oraz na stronie internetowej tej gazety w dniu 15 czerwca 2023 roku, znalazły się wskazane niżej nieprawdziwe informacje.

Nie jest prawdą, że obydwie osoby zwolnione dyscyplinarnie z pracy w Muzeum Regionalnym w Krasnymstawie w połowie 2022 roku pierwsze „dyscyplinarki” dostały od Dyrektora Andrzeja Gołęba już na początku 2021 roku. W rzeczywistości osobom tym doręczono wówczas wypowiedzenia umów o pracę (z 3-miesięcznym okresem wypowiedzenia), nie zaś oświadczenie o rozwiązaniu umów o pracę bez wypowiedzenia z powodu ciężkiego naruszenia obowiązków pracowniczych.

Nie jest prawdą, że doszło wtedy do stanowczej interwencji starosty Andrzeja Leróczki, ani też nie wpadł on do gabinetu Dyrektora i w „żołnierskich

słowach” powiedział mu co ma zrobić. Podkreślić trzeba, że Dyrektor Muzeum nie jest podwładnym Starosty, a sytuacja, którą przedstawia autor artykułu nie miała miejsca. Nieprawdą jest też, że Andrzej Gołąb pracownikom tłumaczył, że zwolnienia były tylko żartem.

Nie jest prawdą, że przed złożeniem dwojgu pracownikom Muzeum oświadczeń o rozwiązaniu umów o pracę bez wypowiedzenia w połowie 2022 roku Dyrektor Muzeum nie spytał o opinie związku zawodowego. O takie opinie Dyrektor wystąpił - zostały one złożone przez związek zawodowy po terminie, ponadto nie miały one charakteru wiążącego.

Nie jest prawdą, że Andrzej Gołąb nie odpowiedział na prośbę autora artykułu o komentarz do wyroku z dnia 7 czerwca 2023 roku. Na sms-ową prośbę o komentarz wysłaną dnia 9 czerwca 2023 roku Andrzej Gołąb odpowiedział w ciągu 24 godzin, mailem wysłanym dnia 10 czerwca 2023 roku.

Andrzej Gołąb

## ŻÓŁKIEWKA

# Wójt i radni zarobią więcej

Bez dyskusji i jednogłośnie radni gminy Żółkiewka zagłosowali „za” podwyżką wynagrodzenia dla wójta Jacka Lisa i podniesieniem swoich diet.

Na początku poprzedniej kadencji (koniec 2018 roku) wójt Jacek Lis zarabiał 9 140 zł. Po zmianie w 2021 roku przez sejm ustawy o wynagrodzeniach osób sprawujących kierownicze stanowiska w państwie i samorządzie wynagrodzenie wójta Lisa wzrosło do 17 388 zł. W rozpoczętej właśnie kadencji wójt będzie zarabiał jeszcze więcej. Na ostatniej sesji Rada Gminy Żółkiewka uchwaliła, że wójt będzie zarabiał 18 900 zł. Na tę kwotę złożą się: wynagrodzenie za-

sadnicze - 10 000 zł, dodatek funkcyjny - 3 000 zł, dodatek specjalny w wysokości 30 procent łącznie wynagrodzenia zasadniczego i dodatku funkcyjnego - 3 900 zł oraz dodatek za wieloletnią pracę - 2 000 zł.

Radni nie zapomnieli również o sobie. Miesięczną dietę przewodniczącego rady podnieśli z 1400 do 1 600 zł, wiceprzewodniczącego z 700 do 900 zł, przewodniczących komisji z 450 do 650 zł, a dietę szeregowego radnego z 400 do 600 zł.

Radni ustalili też, że wysokość diety ulega obniżeniu o 20 procent za każdą nieobecność radnego na sesji rady gminy lub na posiedzeniu komisji, której jest członkiem.

(kg)

## GMINA KRASNYSTAW

# Absolutnie wszyscy „za”

Wszyscy radni zagłosowali „za” udzieleniem wotum zaufania i absolutorium wójtowi gminy Krasnystaw za realizację budżetu w 2023 r., choć odpowiadała za niego jeszcze była wójt Edyta Gajowiak-Powroźnik.

W ubiegłym tygodniu odbyła się absolutorijna sesja Rady Gminy Krasnystaw. Przypomniano w jej trakcie, że w 2023 r. gmina Krasnystaw wydała na inwestycje ponad 13,6 mln zł. Największe środki przeznaczyła na drogi i modernizację boisk oraz inwestycje w infrastrukturę wodno-kanalizacyjną. Najpoważniejszym

wydatkiem w budżecie 2023 r. była przebudowa dróg: Krasnystaw-Jaslików i Niemienice-Kolonia Niemienice, co kosztowało ponad 5,4 mln zł. Za kolejne ponad 3 mln zł samorząd wybudował drogę do terenów inwestycyjnych w Siennicy Nadolnej, a na modernizację boisk przy SP w Siennicy Nadolnej przeznaczył około 1 mln zł. Warto dodać, że za wszystkie z tych inwestycji odpowiadała była już wójt Edyta Gajowiak-Powroźnik, absolutorium z wykonania budżetu 2023 udzielono już jednak obecnemu wójtowi Wojciechowi Kowalczykowi. Radni również jednogłośnie udzielili wójtowi również wotum zaufania.

(kg)

# GORZKÓW. Rada ponad podziałami?

Radni Gminy Gorzków jednogłośnie udzielili wójtowi wotum zaufania i absolutorium z wykonania budżetu w 2023 roku. W przypadku Gorzkowa jak i innych gmin, gdzie po ostatnich wyborach doszło do zmiany na stanowisku wójta, głosowanie dotyczyło poprzedniego wójta, a jego beneficjentem był obecny wójt gminy.

Jednomyślnością w głosowaniu nad wotum zaufania i absolutorium można uznać za pewną niespodziankę. W piętnastoosobowej Radzie Gminy Gorzków nowy wójt Piotr Cichosz ma „swoich” ośmiu radnych, a pozostali tworzą opozycyjny klub „Porozumienie”, którego przewodniczącym został Radosław Parka, kontrkandydat Cichosza w drugiej turze wyborów na wójta.

Na sesji absolutorijnej rada gminy pracowała w mocno okrojonym składzie. Z różnych przyczyn zabrakło aż pięciu radnych.

Najważniejszym głosowaniem było udzieleniem wójtowi absolutorium za wykonanie budżetu 2023 roku oraz wotum zaufania. Sęk w tym, że w minionym roku wójt gminy był Marek Kasprzak, a Cichosz pełnił funkcję jego zastępcy. Przypomniał o tym Radosław Parka, który mówił, że współpraca poprzedniej rady z wójtem w ostatnich miesiącach kadencji układała się dość dobrze. - Dlatego będę głosował za udzieleniem absolutorium - mówił Parka, który jako jedyny zabrał głos w dyskusji.

Radny dodał, że Piotr Cichosz jako wicewójt miał również wpływ na działania, jakie były podejmowane w 2023 roku, przyznając, że miniony rok był udany dla gminy pod względem inwestycyjnym. - Ponad podziałami możemy wiele. Wspólnie powinniśmy pchać gminę do przodu - dodał Parka.

To daje nadzieję, że w gminie między wójtem i jego ekipą a „Porozumieniem” faktycznie jest możliwe porozumienie i współpraca ponad podziałami.

(d)

Strefa kibica okazała się strzałem w dziesiątkę

# Krasnystaw kibicował jak nigdy!

Zorganizowana przez miasto na krasnostawskim rynku strefa kibica okazała się wielkim sukcesem. Mecze naszej reprezentacji, niestety tylko trzy, przyciągały na rynek setki krasnostawian, a doping słychać było w całym mieście. Kibice z Chelma mogli tylko pozazdrościć.

Krasnystaw jeszcze nigdy nie miał prawdziwej Strefy Kibica. Sympatycy piłki nożnej, gdy chcieli w szerszym gronie obejrzeć mecz reprezentacji Polski na Euro lub Mundialu, mogli co najwyżej spotkać się w nielicznych w mieście, oferujących telewizyjne transmisje, knajpkach. Nowy burmistrz miasta Daniel Miciuła postanowił to zmienić. Zorganizował pierwszą w historii miasta Strefę Kibica. W rynku na scenie ustawiono duży telebim, a przed nim kibice na leżakach, z kuflem piwa w ręku emocjonowali się meczami biało-czerwonych.

Z mieszkańcami mecze oglądali samorządowcy, m.in. burmistrz Daniel Miciuła, czy przewodniczący Rady Powiatu Krasnostawskiego Marek Piwko. Strefa przyciągnęła również osoby, które na co dzień nie są zagorzałymi fanami futbolu, bo atmosfera na rynku była naprawdę wyjątkowa.

Trochę narzekali jedynie właściciele niektórych lokali gastronomicznych, ale głównie na to, że miasto nie zaproponowało im sprzedaży podczas wydarzenia piwa, czy przekąsek, tylko zaprosiło



do współpracy Browar Perła, który był głównym sponsorem Strefy. Pojawiło się też pytanie, czy „Perła” nie uszczupli przez to swojego wkładu finansowego w Chmielaki.

- Browar „Perła” nie sponsoruje Chmielaków, więc są to zupełnie niepowiązane ze sobą sprawy - odpowiada burmistrz Daniel Miciuła. - Jestem zdziwiony takimi uwagami i skojarzeniami. Udało się zorganizować nowe, ciekawe wydarzenie, które spotkało się z niezwykle pozytywnym odbiorem i entuzjazmem mieszkańców, a wygląda na to, że ktoś usiłuje za wszelką cenę znaleźć negatywne aspekty przedsięwzięcia. Bulwersujące jest to, że trzeba się tłumaczyć z dobrych inicjatyw dla mieszkańców, ponieważ kogoś boli

cudzy sukces - dodaje burmistrz.

Daniel Miciuła podkreśla przy tym, że ze wstępnych szacunków wynika, iż wszelkie koszty związane z organizacją imprezy zostaną pokryte przez wpływy ze sponsoringu.

Sponsorami strefy byli: Perła Browary Lubelskie, Gregor Instalacje, Miropasz, Nierdzewni, Wojta Betoniarńia, Agrohurt, Brunpol, Aurum, Arpapol, Toi Toi, Agat i Dywizjon LKS. Organizatorzy dziękują za zaangażowanie i wsparcie techniczne pracownikom KDK, MOSiR Krasnystaw i Centrum Integracji Społecznej w Krasnymstawie oraz członkom stowarzyszeń: Porozumienie Ziemi Krasnostawskiej, Start Krasnystaw i LMKS Krasnystaw.

(kg, d)

## KRASNYSTAW. Sygnały Czytelników

# Zawstydzający bałagan wokół szpitala

Wszędzie walające się pety, śmieci, chodniki zapaskudzone ptasimi odchodami, niekoszone trawniki. Na taki widok wokół krasnostawskiego szpitala poskarżył się nam jeden z Czytelników. - Dziękuję za zwrócenie uwagi, już zajęliśmy się problemem - odpowiada Andrzej Jarzębowski, dyrektor SP ZOZ w Krasnymstawie.

Na początku ubiegłego tygodnia otrzymaliśmy list od jednego z naszych krasnostawskich Czytelników.

- Szpital jest wizytówką miasta i powiatu, i powinien świecić przykładem, a wokół placówki panuje zawstydzający bałagan. Chodniki są zabrudzone ptasimi odchodami, że nie ma gdzie nogi postawić. Są brudne, pełno na nich śmieci, gałęzi, liści. Pod drzewami leżą padłe ptaki, na trawnikach podarte worki z piaskiem i wszędzie, dosłownie co krok, pety papierosów. Przy wejściach do szpitala całe ich kopce, co pewnie wynika z braku śmietniczek - to nie jedyna uwaga, jakie przekazał nam w piśmie krasnostawianin. - Innym problemem



są niewykoszone trawniki. Przy samym wejściu rosną chwasty, które wyglądają jakby były niekoszone od lat - wyliczał kolejne mankamenty nadawca pisma.

Jego uwagi przekazaliśmy dyrektorowi SP ZOZ w Krasnymstawie, Andrzejowi Jarzębowskiemu. W odpowiedzi szef krasnostawskiej lecznicy poinformował nas, że zarządził przeprowadzenie inspekcji terenów wokół szpitala, która „częściowo potwierdziła uwagi czytelnika, głównie w zakresie utrzymania terenów zielonych”.

- Na okoliczność niewłaściwego stanu utrzymania terenów zielonych wokół szpitala miała wpływ awaria kosi spalinowej - odpisał nam dyrektor. - Pracownicy odpowiedzialni za utrzymanie w odpowiednim stanie technicznym sprzętu oraz porządku zobowiązali się do poprawy organizacji pracy w celu prawidłowego utrzymania porządku i terenów zielonych. Dziękuję za zwrócenie uwagi w powyższym temacie - dodał dyr. Jarzębowski.

(kg)

# ŁOPIENNIK GÓRNY. Planują, jak zmienić gminę

W gminie Łopiennik Górny rozpoczęła się seria spotkań z mieszkańcami w ramach realizacji projektu „Plan urzędzeniowo-rolny gminy Łopiennik Górny”. - Ośrodek biura geodezji przyjął pierwsze propozycje rozwiązań i uwagi sugerowane przez mieszkańców oraz samorząd - informuje Artur Sawa, wójt gminy.

Łopiennik Górny jest jedną z pierwszych gmin w Polsce, gdzie wdrażany jest „Plan urzędzeniowo-rolny”. Jednostką odpowiedzialną za jego realizację jest

Wojewódzkie Biuro Geodezji w Lublinie.

- Celem opracowania planu urzędzeniowo-rolnego jest zidentyfikowanie specyficznych uwarunkowań rolniczych, przyrodniczych, klimatycznych, społecznych czy gospodarczych i przedstawienie takich rozwiązań, które dadzą podstawy do wszechstronnej, wielofunkcyjnej modernizacji wsi i gospodarstw, do poprawy warunków życia i pracy mieszkańców, do wyeksponowania walorów krajobrazowych, przyrodniczych i kulturowych czy do ochrony walorów rolniczych i przyrodniczych - wylicza Artur Sawa, wójt gminy Łopiennik Górny. Przyjęte

założenia przygotowanego planu zostaną wykorzystane do aplikowania przez gminę o środki zewnętrzne. Pierwsze spotkanie z mieszkańcami gminy, którzy mogą zgłaszać swoje propozycje np. co do zmian w planie zagospodarowania przestrzennego, czy inwestycji jakich realizacji by chcieli, odbyło się 18 czerwca. - Ośrodek biura geodezji przyjął pierwsze propozycje rozwiązań, uwagi sugerowane przez mieszkańców oraz samorząd. Dziękuję za udział w spotkaniach i merytoryczną dyskusję. O kolejnych etapach tworzenia planu będziemy na bieżąco informować - dodaje Sawa.

(kg)

Ciężka praca popłaca

# W wakacje z biało-czerwonym paskiem i... premią

**Władze samorządowe krasnostawskich gmin i starostwa doceniły uczniów, którzy w zakończonym roku szkolnym osiągnęli najlepsze wyniki w nauce, konkursach i olimpiadach.**

## Powiat Krasnostawski

Na nagrody i stypendia za wzorowe wyniki w nauce oraz sukcesy w konkursach i olimpiadach Starostwo Powiatowe w Krasnymstawie przeznaczyło aż 82 tys. zł. Każdy ze stypendystów otrzymał po 2 000 zł jednorazowej wypłaty. Oto pełna lista nagrodzonych:

**I Liceum Ogólnokształcące im. Władysława Jagiełły w Krasnymstawie:** Martyna Mazurkiewicz - IC, średnia 5,47, Igor Bałabaj - 1AP, średnia 5,33, Oliwia Dzida - 1AP średnia 5,27, Maja Kozak - JG średnia 5,27, Dominika Papierz - 1C, średnia 5,27, Hanna Zbrońska - 1AP, średnia 5,27, Lena Zielińska - 1C, średnia 5,27, Karol Śmigasiewicz - 1AP, średnia 5,20, Łukasz Żukowski - 1AP, średnia 5,20, Natalia Sokołowska - 3A, średnia 5,17, Kinga Weronika Miszczak - 2CE, średnia 5,14, Magdalena Pardus - 1C, średnia 5,14, Milena Szewczak - 2CE, średnia 5,14, Michalina Maja Słabek - 1C, średnia 5,14, Kinga Waręcka - 1B, średnia 5,13, Gabriela Pawlas - 2A średnia 5,08, Nikola Krzyżanowska - 2A, średnia 5,07, Krystian Skibiński - 2A, średnia 5,07, Bartosz Burcon - 1B, średnia 5,06, Natalia Kołtun - 2A, średnia 5,00, Julia Zofia Lewczuk - 2CE średnia 5,00, Martyna Daria Liśkiewicz - 2A średnia 5,00, Michał Malarz - 2A średnia 5,00, Karolina Szymaniak - 2A średnia 5,00, Zuzanna Wróbel - 2C, średnia 5,00.

**II Liceum Ogólnokształcące im. Cypriana Kamila Norwida:** Dominika Swatowska - 1A, średnia 5,44, Natalia Knap - IIIB, średnia 5,33, Jakub Pitucha - IIIB, średnia 5,27, Kamil Cegłowski - IIIA, średnia 5,21, Aneta Żdżyłowska - IIIA, średnia 5,21, Damian Drobek - IIIB, średnia 5,2, Amelia Kluch - IIA, średnia 5,0.

**Zespół Szkół nr 2 im. Bartosza Głowackiego w Krasnymstawie:** Adam Bogusz - IV TI, średnia 5,11, Maja Jeleń - II TO, średnia 5,0, Mateusz Pachuta - II TE, średnia 5,00, Jakub Tarnowski - IV TG, średnia 5,05, Weronika Weremczuk - IV TO, średnia 5,06, Kacper Woźniak - I TP, średnia 5,04, Aleksandra Zduńczuk - I TG, 5,09, zachowanie wzorowe, Hanna Zielińska - II TG, średnia 5,21.

**Zespół Szkół w Żółkiewce:** Mateusz Kneć - IV T, średnia 5,24.

## Miasto Krasnystaw

Stypendia burmistrza Krasnegostawu za wyniki w nauce otrzymali:

**W SP nr 1:** Amelia Kowalczyk, Maja Tarasiewicz, Julia Świstek, Zuzanna Jodełka, Natalia Kluch, Hanna Łukasiak, Hubert Chomczyński, Lena Janik, Julia Mierzyńska, Natalia Pleskot, Zuzanna Aniołek, Adrianna Czaban, Emilia Skwara, Oliwia Soczyńska, Kornelia Czaban, Lena Sobczak, Pola Wójcik, Dominika Wrona, Iga Bławat, Anna Choma, Natalia Dudek, Maja Korzeniowska, Julian Łukasiak, Adam Młynarczyk, Barbara Petrynik, Aleksandra Waręcka, Lena Cichosz, Nikola Wróblewska, Agata Choma, Aleksandra Lasota, Julia Mazurek, Oskar Kłys, Kinga Wójcik, Karol Tracz, Lena Zakrzewska i Weronika Nowak. Stypendia artystyczne w Jedyńce odebrały: Aleksandra Lasota i Julia Mazurek.

**W SP nr 4:** Julia Stefańczyk, Aleksandra Pliszczyńska, Michał Szostak, Oliwia Chachaj, Maksymilian Rapa, Marcelina Wróbel, Hanna Panas, Maria Wójtowicz, Jakub Korszla, Julia Iwaniak, Łucja Gradowska, Marcel Polak, Wojciech Pomianowski, Zuzanna Szadura, Nikodem Wróbel, Mikołaj Mróz, Ernest Kociubiński, Nina Łosiewicz, Kinga Banaszak, Bartosz Szymański, Lena Opat, Julia Kiryczuk, Wiktoria Wróbel, Hubert Bartnik, Katarzyna Hartanowicz, Maja Stefańczyk, Iga Bodio, Laura Delikat, Agnieszka Śledź, Milena Tkaczyk, Wojciech Dubaj, Maria Kowalczyk, Magdalena Misztal, Róża Grabias i Natalia Piech.

**W SP nr 5:** Karol Szymański, Ivan Holovchenko, Kalina Chmist, Miłosz Podlaski, Julia Wentczuk, Maja Maciejewska, Kamil Panas, Zofia Kawa, Paweł Waryszak, Lena Dębska, Antonina

Fałek, Jakub Łyś, Łucja Bąk, Amelia Kostrzanowska, Antonina Słotwińska, Kamil Rudnik, Anastazia Kasperek, Julia Kielb, Amelia Nowak i Jakub Szymański. W Piątce stypendia artystyczne trafiły do: Wojciecha Żuka i Mai Szostak.

## Gmina Krasnystaw

W Gminie Krasnystaw specjalne nagrody z rąk wójta **Wojciecha Kowalczyka** odebrała czwórka uczniów ze szkół podstawowych w Krupem, Jaślikowie i Małochwieju Dużym oraz drużyna z ZS nr 3 w Krasnymstawie, która startowała w Turnieju Bezpieczeństwa w Ruchu Drogowym.

Aleksandra Kazanowska z Zespołu Przedszkola i SP w Krupem zajęła drugie miejsce w Ogólnopolskim Konkursie Wiedzy „Cukrownicy - bohaterowie naszej niepodległości”. Kamil Pachuta ze SP w Jaślikowie jest finalistą konkursu Lubelskiego Kuratora Oświaty z języka niemieckiego. Z kolei Maja Kowalska i Laura Huk ze SP w Małochwieju Dużym są finalistkami wojewódzkiego etapu konkursu Lubelskiego Kuratora Oświaty z języka angielskiego „Clickomania”. Ponadto reprezentacja Zespołu nr 3 Przedszkola i SP w Krasnymstawie zajęła pierwsze miejsce w województwie lubelskim i piąte w kraju w Ogólnopolskim Turnieju BRD. W składzie drużyny byli: Kamil Ołówka, Kinga Świdnik, Wiktor Flis i Aleksandra Dziedzic. Pierwsza trójka została również uhonorowana za osiągnięcia indywidualne. Kamil Ołówka za zdobycie tytułu mistrz województwa lubelskiego, Kinga Świdnik za drugie miejsce w województwie, a Wiktor Flis za trzecie. Podczas spotkania wyróżnionym uczniom towarzyszyli rodzice i nauczyciele przygotowujący je do konkursów. Wyróżniających się uczniów z Krupego przygotowywał do konkursów Dariusz Sulek, z Jaślikowa - Sylwia Nowosad, z Małochwieja Dużego - Renata Lewandowska, a z Krasnegostawu - Paweł Haładaj.

## Fajslawice

Czworo uczniów SP w Fajslawicach oraz dziewięcioro z SP w Siedliskach Drugich odebrało stypendium burmistrza Fajslawic za wyniki w nauce w wysokości 600 zł.

Jak co roku podczas zakończenia roku szkolnego w SP w Fajslawicach przyznano tytuły Absolwenta szkoły podstawowej po I i II etapie edukacyjnym. Ten pierwszy przypadek Zofii Mazurek z klasy 3, a drugi Antoninie Idzik z klasy 8. W dalszej części uroczystości swoje stypendia wręczył wójt gminy Fajslawice Janusz Pędzisz, a także dyrektor SP w Fajslawicach Aneta Kosmala. Nagrody wójta otrzymało 7 uczniów: Katarzyna Wasil i Klara Madeja z klasy 5b, Mikołaj Wójcik i Klaudia Zajac z 6b, Alicja Bochniarz i Nikola Baran z klasy 7 oraz Antonina Dzik z klasy 8. Stypendia dyrektora szkoły odebrało 19 uczniów: Dominik Pawłowicz, Hanna Błaziak i Zuzanna Łykus z klasy 4, Katarzyna Wasil, Paula Ruszniak, Klara Madeja, Amelia Sapko i Zuzanna Majewska z klasy 5a, Jakub Florek z 5b, Karolina Rozwałka, Antoni Paluch, Julia Ruszniak i Tomasz Zieliński z 6a, Jadwiga Stępiak i Mikołaj Wójcik z 6b, Robert Kozioł, Filip Opalski z klasy 7, Antonina Idzik i Eliza Dadak z klasy 8.

W SP w Siedliskach Drugich stypendia wójta odebrali z kolei: Izabela Gnyp z klasy 4, Aleksandra Adamiak, Maja Jurek, Antoni Klusek i Maja Krysa z klasy 6, Jakub Pitucha, Monika Chruściel, Maciej Gąsak i Aleksandra Idzik z klasy 7.

## Łopiennik Górny

Podczas zakończenia roku szkolnego w SP w Łopienniku Nadrzecznym wójt Artur Sawa wręczył 21 uczniom stypendia za wysokie wyniki w nauce, osiągnięcia sportowe, a także artystyczne.

Stypendia naukowe odebrali: Antonina Tokarczuk, Karol Tokarczuk, Katarzyna Kulibab, Martyna Kulibab, Aleksandra Ozonok, Miłosz Skubisz, Filip Toczony, Weronika Szewczyk, Zuzanna Bodak, Dominika Wasyluk, Agata Puławska, Daniel Wasyluk, Zuzanna Weremko i Maria Tokarczuk. Stypendia sportowe otrzymali: Szymon Jacuniak, Wojciech Jacuniak i Filip Sokoluk, a stypendia artystyczne: Maja Baranowska, Zofia Sawa i Dominika Wliżło.

(k, ds, fot. www.gmin i szkół)



# UM: Wiec wyborczy w liceum to nie grzech

**W trakcie spotkania „nie nakłaniano i nie zachęcano uczniów pełnoletnich do głosowania w określony sposób” - twierdzi zastępca prezydenta Chełma w odpowiedzi na zarzuty radnej PO w sprawie agitacji wyborczej PiS na terenie I LO.**

Na krótko przed wyborami do euro-parlamentu (6 czerwca) PiS zorganizowało spotkanie wyborcze w hali I Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie, w którym udział wzięli m.in. **Jarosław Kaczyński**, były premier **Mateusz Morawiecki** i „jedyńka” na liście wyborczej na Lubelszczyźnie - **Mariusz Kamiński**, a także sympatycy partii, w większości dowiezieni autokarami z różnych stron województwa. Ze spotkania z prezesem PiS, które teoretycznie miało być otwarte dla wszystkich mieszkańców, „wyproszona” została radna miejska **Katarzyna Rot**. W pierwszym rządzie zasiadł za to prezydent **Jakub Banaszek**, który odchodząc z Porozumienia trzy lata temu, oświadczył, że staje się bezpartyjnym samorządowcem.

Niemniej organizowanie wiecu wyborczego na terenie placówki oświatowej nie spodobało się wielu chełmianom, a w szczególności absolwentom

szkoły. W sprawie interpelowała radna **Małgorzata Sokół** (PO), domagając się od prezydenta Chełma odpowiedzi na pytania; dlaczego organizowana jest agitacja wyborcza w szkole, ile komitet wyborczy PiS zapłacił za wynajem sali, którą przygotowywano w trakcie lekcji oraz czy dyrektor placówki zostanie pociągnięta do odpowiedzialności za ten ruch. Teraz dostała odpowiedź.

Zdaniem wiceprezydenta **Radosława Wnuka**, nie było mowy o agitacji wyborczej wobec uczniów I LO, spotkanie nie zaburzyło pracy szkoły, bo zostało zorganizowane po lekcjach. Nauczyciele zostali poinformowani o zmianie miejsca prowadzenia zajęć z uwagi na prace organizacyjne, a WF odbył się zgodnie z podstawą programową. „W dni szczególnie letnie wskazane jest, by korzystać z form edukacji zdrowotnej na tzw. świeżym powietrzu” - pisze Wnuk w odpowiedzi na interpelację radnej. Podkreśla przy tym, że „nie nakłaniano i nie zachęcano uczniów pełnoletnich do głosowania w określony sposób, w szczególności do głosowania na kandydata określonego komitetu wyborczego”, dlatego nie ma mowy o pociągnięciu dyrektora I LO do odpowiedzialności za wynajem sali gimnastycznej PiS, za co organizator zapłacił 3312 zł. (pc)

CHEŁM. ChDK ma oddać dotację

# Dali w Covidzie, teraz żądają zwrotu

**Polski Fundusz Rozwoju domaga się od Chełmskiego Domu Kultury zwrotu dotacji wraz z odsetkami, którą przyznał w 2020 roku w ramach Tarczy Antycovidowej. ChKD jest zdania, że żądanie jest bezzasadne. Sprawa najpewniej trafi przed sąd.**

Temat dotacji udzielonej ChDK-owi przez Polski Fundusz Rozwoju wrócił na ostatniej komisji budżetu RM Chełm. Wywołała go radna **Małgorzata Sokół** (KR KO), dopytując skąd w sprawozdaniu finansowym zobowiązanie w kwocie 220 tys. zł na rzecz PFR właśnie.

Dyrektor ChDK-u wyjaśniał, że parstwowa spółka wystąpiła w ubiegłym roku o zwrot przyznanego przed czterema laty wsparcia finansowego.

- W naszej ocenie bezzasadnie. Ta sytuacja nie dotyczy tylko Chełmskiego Domu Kultury, ale kilku domów kultury z województwa i wielu innych instytucji - mówił dyr. **Bartłomiej Kazimierzczak**.

Sprawa dotacji sięga 2020 r., a więc okresu pandemii Covid-19. PFR był podmiotem odpowiedzialnym za udzielanie pomocy finansowej przedsiębiorcom dotkniętym lockdownem. Chełmski Dom Kultury, jako podmiot prowadzący działalność gospodarczą i zatrudniający wówczas 40 pracowników złożył wniosek o wsparcie. Ten został pozytywnie rozpatrzony, ale w ubiegłym roku PFR wystąpił o zwrot przyznanej dotacji wraz

z odsetkami, argumentując, iż ChDK nie był podmiotem, który mógł starać się o to wsparcie.

- Dotacja najpierw została przyznana, potem fizycznie przelana na konto ChDK-u, następnie wstępnie rozliczona, po czym po ok. 20 miesiącach PFR dostrzegł fakt, że prawdopodobnie samorządowe instytucje kultury, wg ich interpretacji regulaminu, nie powinny tej subwencji otrzymać. PFR „okopał” się na swoim stanowisku, a nasze jest zupełnie inne. Nie widzimy przesłanek do tego, aby na podstawie tego regulaminu, który obowiązywał w momencie składania wniosku, można było zakładać, że samorządowa instytucja kultury nie powinna tej subwencji dostać. ChDK nie ukrywał, jakiego rodzaju jest instytucją, dlatego tym bardziej zakładamy, że nastąpił błąd po stronie PFR. Stoimy na stanowisku, że zwrot jest bezzasadny - mówił dyrektor Kazimierzczak.

- Skoro stoicie na stanowisku, że zwrot jest bezzasadny, powinniście podać PFR do sądu - zasugerowała wiceprzewodnicząca rady miasta, M. Sokół.

Kazimierzczak dodał także, że wspólnie z dyrektorami innych instytucji kultury, które są w podobnej co ChDK sytuacji, zabiegał o spotkanie z zarządem PFR, celem znalezienia kompromisowego rozwiązania, ale póki co do niego nie doszło i wszystko wskazuje na to, że sprawa rzeczywiście będzie musiała znaleźć swój finał w sądzie. (w)

POWIAT CHEŁMSKI. Niestworzona plotka?

# Żona zastąpi starostę?

**Starosta Piotr Deniszczuk rezygnuje ze stanowiska, a radni wybierają na tę funkcję jego żonę, była wójt Wierzbicy - coraz więcej osób powtarza taką zaskakującą i chyba mało wiarygodną plotkę. Pomysł na utrzymanie władzy i pieniędzy „w rodzinie” wydaje się zbyt absurdalny i żalosny. Może pogłoska ma związek z procesem, który ruszył tydzień temu przeciwko staroście? Jego przeciwnicy chyba jednak za dużo sobie obiecują po tej sprawie.**

Wiele niewiarygodnych plotek słyszeliśmy, ale ta zdaje się być jedną z najbardziej zaskakujących. Dlaczego o niej piszemy? Bo jest rozpowszechniana wśród powiatowych radnych, wójtów i burmistrzów. Przekazują ją sobie z ust do ust poważni ludzie. Jedni powątpiewają w jej prawdziwość, inni twierdzą, że choć wydaje się nieprawdopodobna i wręcz żalosna, to może być prawdziwa w związku z ostatnimi wydarzeniami. Jakimi? W miniony czwartek w Sądzie Rejonowym w Cheł-

mie rozpoczęła się sprawa sądowa przeciwko staroście, wicestaroście i pracownikowi firmy budowlanej PRD Lubartów. Chodzi o opisywaną wielokrotnie cichą inwestycję starosty w Wierzbicy. Prokuratura zarzuciła **Piotrowi Deniszczukowi** działanie na szkodę powiatu, przekroczenie uprawnień i poświadczenie nieprawdy (podobne zarzuty ma wicestarosta **Jerzy Kwiatkowski**). Sprawa wydaje się być ewidentna, zarzuty poważne, podobnie jak grożące za nie sankcje. Być może niektórzy myślą, że lada moment sąd wyda wyrok. I żeby utrzymać władzę w powiecie, a także niemałe wynagrodzenie „w rodzinie”, zrodził się pomysł, aby zamienić się miejscami z żoną.

- Starosta miałby sam ustąpić z funkcji, tłumacząc to np. tym, że robi to dla dobra powiatu po to, żeby studiować emocje i poczytać na wyjaśnienie sprawy w sądzie albo że po prostu zdecydował się przejść na emeryturę. Nadal byłby radnym powiatu, a ponieważ ma większość w radzie, to on zdecydowałby, kogo wybrać na starostę. A ma to być jego żona - tak mówi plotka.

Ten rzekomy plan nie uwzględnia jednak tego, że sprawa w sądzie w pierw-

szej instancji może się toczyć miesiącami (prokuraturze zajęło prawie trzy lata, by skierować ją do sądu). A w czwartek odbyło się dopiero pierwsze posiedzenie organizacyjne sądu (a nie sama rozprawa), na którym przedstawiono harmonogram rozpraw, listę świadków itd. Sam starosta i jego zwolennicy liczą na to, że sprawa się rozmyje, a on sam na koniec uniknie odpowiedzialności.

Niektórzy uważają, że ktoś celowo rozpuszcza takie pogłoski po to, żeby podtrzymać wrażenie, że dni Deniszczuka są już policzone. No chyba, że sąd np. na wniosek prokuratury zawiesi starostę w pełnieniu funkcji (np. z uwagi na podległość służbową świadków). Wtedy można taką plotkę brać na poważnie. A nie jest to niemożliwe, bo kilka lat temu w podobnej sprawie sąd zawiesił starostę z Hrubieszowa.

Plotkę demantuje małżonka starosty **Bożena Deniszczuk**. - Pierwsze słyszę o czymś takim. Żadnej propozycji nie dostałam. Nie ubiegam się o żadną funkcję w żadnym samorządzie w najbliższych miesiącach - mówi.

W najbliższych miesiącach? A co potem? (bf)

POWIAT CHEŁMSKI. Absolutorium przeszło pomimo opinii RIO

# Kogo uda się przekupić?

**Koalicja rządząca powiatem chełmskim ma zaledwie jeden głos przewagi, więc cały czas próbuje przeciągnąć na swoją stronę kogoś z opozycji. Ale nęcenie funkcjami przewodniczących komisji za 3200 zł miesięcznie na razie się nie powiodło. Będą kolejne próby?**

Na ostatniej sesji radni z powiatu chełmskiego głosowali nad wotum zaufania dla starosty chełmskiego i absolutorium dla zarządu. Można było się spodziewać, że obie uchwały zostaną przyjęte, bo starosta i rządząca koalicja mają 10 na 19 głosów w radzie. A i sama opozycja nie zawsze jest w komplecie i trzyma się razem. Artur Juszcak z Od-Nowy wyjechał na pielgrzymkę rowerową, a Bogusław Żelechowski, który wszedł do rady powiatu z opozycyjnej listy G9, a teraz jest w klubie OdNowa, wstrzymał się w obu głosowaniach. Radnych koalicji nie wzruszyła też opinia Regionalnej Izby Obrachunkowej, która pozytywnie zaopiniowała wniosek komisji rewizyjnej o nieudzielenie absolutorium zarządowi. Przed tygodniem pisaliśmy, że komisja nie chciała udzielić absolutorium, bo radni nie mogą uzyskać informacji na temat prywatnego wykorzystywania autobusu Domu Pomocy Społecznej w Nowinach. Jarosław Wójcicki z G9 mówił, że negatywna opinia Komisji Rewizyjnej to wina

starosty, który kręcił i unikał odpowiedzi na pytania radnych i przewodniczącego poprzedniej komisji rewizyjnej Andrzeja Zajacę, który miał przeprowadzić kontrolę w DPS w Nowinach, a do której nie doszło.

- Te dwie osoby uniemożliwiły nam dojście do prawdy - mówił, dodając, że może nowa komisja dowie się czy pieniądze za wykorzystywanie autokaru trafiły do kasy DPS czy do prywatnej kieszeni.

Szpilkę staroście wbił też Marcin Łopacki z PSL, nawiązując do dwóch opinii RIO - jednej pozytywnej, wydanej na wniosek zarządu powiatu i drugiej, wydanej na wniosek komisji rewizyjnej. Mówił, że RIO pracuje na podstawie dokumentów, które dostaje z powiatu. - Jak by się zachowało RIO, gdyby otrzymało wszystkie dokumenty, które dotyczą wydatków w DPS w Nowinach i Rejowcu? - zastanawiał się. Porównał też miesięczne koszty utrzymania pensjonariuszy w obu placówkach. A te w porównaniu do minionego roku znacznie wzrosły - do prawie 7300 zł w Nowinach i prawie 6900 zł w Rejowcu.

- Nasuwa się pytanie, skąd taki wzrost. Nie wiemy nic, trudno się odnieść, jeżeli niektóre dokumenty są skrzętnie ukrywane. Nie wiem, czego się pan boi, jak się nie ma nic na sumieniu, to trzeba pokazać to opinii publicznej. Więcej odwagi - nawoływał do starosty Deniszczuka.

Oczywiście głosy opozycji były jak wołanie na puszczy, bo 10 radnych i tak

zagliosowało za wotum zaufania i udzieleniem absolutorium. Ale ta tylko niewielka przewaga w radzie najwyraźniej mocno niepokoi starostę Deniszczuka. Dlatego cały czas kombinuje, jak zwiększyć różnicę i przeciągnąć na swoją stronę kogoś z opozycji. Podobno B. Żelechowski i Bernadeta Misiura dostali propozycję objęcia komisji w radzie. A za te funkcje radni po ostatnich podwyżkach dostają ponad 3200 zł miesięcznie. I chyba wstępnie zgodzili się przyjąć propozycję, bo w trakcie sesji radni od Deniszczuka zrobili im miejsce rezygnując z przewodniczenia swoimi komisjami - Lucyna Sado z komisji budżetu, rolnictwa, oświaty i spraw społecznych a Andrzej Derlak z komisji rozwoju gospodarczego i integracji europejskiej. Przewodniczący rady od razu ogłosił 20 minutową przerwę po to - jak sam powiedział - żeby przygotować uchwały o powołaniu nowych szefów komisji. Ale plan chyba nie wypalił, bo po przerwie przewodniczący oznajmił, że rezygnacje radnych zostaną rozpatrzone w innym terminie. Na kolejnej sesji radni będą musieli wycofać swoje rezygnacje, chyba, że jednak uda się kupić kogoś na opozycji. Chociaż dziwnie by to wyglądało, gdyby radni z Wierzbicy (Misiura i Żelechowski są z tej gminy), którzy dostali się do rady powiatu dzięki głosom przeciwników starosty Deniszczuka, teraz klepali się z nim po plecach. (bf)

- Ratusz wysłał do ARP odpowiedź z propozycją, że będziemy partycypować w kosztach projektu w zamian za prawo własności czy współwłasności w gruncie i wyodrębnieniu lokali w nowym budynku - oznajmił **Radosław Wnuk**, zastępca prezydenta Chełma. - W czasach, w których się znajdujemy istotną kwestią, coraz częściej podnoszoną, są sprawy obrony cywilnej i zarządzania kryzysowego. Wystąpiliśmy z propozycją, aby w miejscu parkingu podziemnego była możliwość urządzenia schronu i czekamy na odpowiedź. Główną funkcją pomieszczeń podziemnych byłby parking, ale chcemy tak przeprowadzić cały proces naszej partycypacji w kosztach, aby było możliwe szybkie przekształcenie funkcji parkingu w miejsce schronienia czy też schronu dla mieszkańców. W naszej ocenie pierwotny kształt obiektu był na tyle dobry, że chcemy go utrzymać w tej wersji. (mo)

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

**Chełm, ul. Nadrzeczna 5**

tel. 662 165 541



www.konsalnet.pl

**STUDIA  
LICENCJACKIE  
MAGISTERSKIE**



**PIEŁĘGNIARSTWO**

**POŁOŻNICTWO**



**PANS**  
CHEŁM

**PAŃSTWOWA  
AKADEMIA  
NAUK  
STOSOWANYCH  
W CHEŁMIE**

# PIEŁĘGNIARSTWO w PANS w Chełmie świętuje swoje 10-lecie!

## Rozwój kierunku Pielęgniarstwo

Powołany w 2014 roku Instytut Nauk Medycznych Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie, podobnie jak cała Uczelnia, od lat wpisuje się w rozwój naszego regionu poprzez działalność dydaktyczną, naukową oraz społeczną. Zainteresowanie studiowaniem na kierunku Pielęgniarstwo I stopnia w Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie od kilku lat systematycznie wzrasta, a świadczą o tym coraz większe nabory studentów na pierwszy rok studiów. Kształcenie na kierunku Pielęgniarstwo wpisuje się w założenia Strategii na Rzecz Rozwoju Pielęgniarstwa i Położnictwa w Chełmie na lata 2019 - 2025. Odpowiada również na zapotrzebowanie rynku pracy kształcąc studentów w zawodzie o charakterze deficytowym.

Instytut Nauk Medycznych, a w tym kierunek Pielęgniarstwo, nieustannie i dynamicznie się rozwijają. W 2019 r. Uczelnia uzyskała pozwolenia na prowadzenie studiów II stopnia (magisterskich) na kierunku Pielęgniarstwo. 18 marca 2021 roku uroczyste otworzono kolejną inwestycję Uczelni, podnoszącą jakość kształcenia w zakresie umiejętności praktycznych, **Monoprofilowe Centrum Symulacji Medycznej PANS w Chełmie**. W 2021 r. zaś rozpoczęto budowę nowej siedziby Instytutu Nauk Medycznych. Nowoczesny, trzykondygnacyjny budynek powstaje na zielonym terenie przy ul. Batorego w Chełmie.

## Studia I i II stopnia – profil praktyczny

Pielęgniarstwo w chełmskiej Alma Mater to studia o **profilu praktycznym** zarówno na poziomie licencjackim jak i magisterskim. Ma to ogromne znaczenie w pracy zawodowej pielęgniarek i pielęgniarzy i daje im dużą przewagę nad absolwentami studiów pielęgniarstwa o profilu ogólnoakademickim. Ta przewaga to przede wszystkim znakomite przygotowanie praktyczne. Warto wspomnieć, iż studenci Pielęgniarstwa studiów magisterskich w PANS w Chełmie mają w programie nauki umocowane w tzw. „Zaawansowanej Praktyce Pielęgniarskiej”. Dyplom magistra pielęgniarstwa plus ukończona po studiach wybrana specjalizacja w ramach kształcenia podyplomowego definiowane są jako Zaawansowana Praktyka Pielęgniarska (APN), zaś fakt ten sytuuje pielęgniarkę/pielęgniarsza na poziomie wysokiej samodzielności w zakresie diagnozowania i leczenia, a w niektórych krajach nadaje stanowisko asystenta lekarza. Zaawansowani pielęgniarze to wysoko wykwalifikowani pracownicy służby zdrowia. Zapewniają diagnostykę i opiekę w zaawansowanych warunkach, koordynują opiekę w obszarach leczenia chorób przewlekłych, zapewniają opiekę zintegrowaną i nadzorują wyznaczonych członków zespołu.

## Wysokie kompetencje i korzyści dla studentów

PANS w Chełmie podejmuje szereg innowacyjnych działań służących podniesieniu kompetencji zawodowych studen-

tów, ściślejszemu powiązaniu studiów ze środowiskiem pracy, a przez to zwiększa ich szanse na rynku pracy. Studenci Pielęgniarstwa chełmskiej Akademii brali udział w projektach, które otrzymały dofinansowanie w konkursach Ministerstwa Nauki i Szkolnictwa Wyższego oraz Narodowego Centrum Badań i Rozwoju. Studenci objęci projektami korzystali z zajęć warsztatowych, certyfikowanych szkoleń i kursów, wizyt studyjnych oraz dodatkowych zajęć praktycznych z udziałem przedstawicieli pracodawców. Zadania realizowane były we współpracy z interesariuszami zewnętrznymi, m.in.: Samodzielnym Publicznym Zakładem Opieki Zdrowotnej w Łęcznej oraz Samodzielnym Publicznym Zespołem Opieki Zdrowotnej we Włodawie. Uczestnicy projektu otrzymywali wówczas wynagrodzenie nie tylko na stażu odbywanym w jednostkach systemu ochrony zdrowia, ale także podczas praktyk jeszcze w trakcie studiów.

## Wyposażenie

Instytut Nauk Medycznych PANS w Chełmie przy ul. Wojsławickiej w Chełmie posiada 3 Pracownie Umiejętności Pielęgniarskich. Pracownie te symulują warunki sal pacjentów znajdujących się w szpitalu. Studenci zdobywają w nich umiejętności opieki nad pacjentem w różnych okresach życia (noworodek, niemowlę, osoba dorosła, osoba starsza). Pracownia anatomii i fizjologii wyposażona jest w nowoczesne pomoce dydaktyczne, modele poszczególnych narządów i układów ciała człowieka oraz tablice ana-

tomiczne. Dodatkowo w siedzibie znajdują się pracownie Badania Fizykalnego i Podstaw Ratownictwa Medycznego.

**Monoprofilowe Centrum Symulacji Medycznej**, zlokalizowane przy ul. Pocztowej 52 w Chełmie, posiada m.in. salę symulacji wysokiej wierności, salę do prowadzenia czynności resuscytacyjnych w zakresie ALS, salę do prowadzenia czynności resuscytacyjnych w zakresie BLS, salę do ćwiczeń umiejętności pielęgniarstwa, salę do ćwiczeń umiejętności technicznych, pomieszczenie kontrolne oraz salę egzaminacyjną OSCE. Dzięki wykorzystaniu najnowocześniejszego wyposażenia tj. m.in. trenerów i manekinów treningowych do nauczania poszczególnych umiejętności manualnych (np. intubacja dotchawicza, wentylacja zastępcza, wkłucia dożylnie), jak i bardziej zaawansowanych symulatorów, odzwierciedlających rzeczywistych pacjentów, studenci mogą ćwiczyć w bezpiecznym środowisku, w którym wielokrotne powtarzanie danej czynności, a nawet popełnianie błędów nie zagraża bezpieczeństwu pacjenta. Dzięki temu zdobywają umiejętności postępowania w różnych, często bardzo skomplikowanych przypadkach klinicznych

## Symbole

Do podstawowych symboli w zawodzie pielęgniarki należą: czepki, mundur i hymn pielęgniarstwa oraz lampka oliwna tzw. lampka Nightingale, która symbolizuje życzliwość, niezawodność i ciepło okazywane pacjentowi. Symbole te podkreślają zasługi pielęgniarek w ważnych

chwilach dla narodu, dają poczucie, że ich zawód jest potrzebny i wymaga wielkiej odpowiedzialności. Ponadto integruje środowisko pielęgniarek i pielęgniarzy oraz sprawia, że czują przywiązanie do swojej grupy zawodowej.

12 maja każdego roku, w dzień urodzin Florence Nightingale, obchodzony jest Międzynarodowy Dzień Pielęgniarek, który uświadamia i przypomina światu, jak zawód ten jest ważny i potrzebny.

Symbolicznym uwieńczeniem trzech lat nauki na studiach licencjackich jest czepkowanie, które w chełmskiej Akademii w tym roku odbędzie się 2 lipca 2024 r. To kultywowana dawna uroczystość, w trakcie której przyszłe pielęgniarki otrzymują białe czepki. Podczas ślubowania absolwenci składają też przysięgę, zobowiązując się do przestrzegania kodeksu etyki zawodowej pielęgniarki.

## Etyka i wartości

Zapewnienie troskliwej opieki pielęgniarstwa ma duże znaczenie społeczne, dlatego wybór pielęgniarstwa jako zawodu wymaga dojrzałej decyzji, wspartej pozytywną motywacją tego wyboru. Prospołeczny charakter motywacji osób wybierających pielęgniarstwo, wpływać będzie na wzrost pożądanych postaw i zakres ich identyfikacji z wybranym zawodem. A jest to zawód, w którym zasadniczą motywacją powinna być chęć niesienia pomocy i troska o innych ludzi. Ważna cecha, nierozłączna z kategorią powołania do zawodu pielęgniarki i pielęgniarza to altruizm. Oznacza to, że pielęgniarki powinny na pierwszym miejscu stawiać dobro pacjenta. Wysoki standard profesjonalnej praktyki pielęgniarstwa wymaga takiego przygotowania do pielęgnowania, aby w centrum uwagi i zainteresowań pielęgniarki znajdował się człowiek, któremu pomaga.

Taka też idea i misja kształcenia studentów Pielęgniarstwa przyświeca Państwowej Akademii Nauk Stosowanych w Chełmie.

CHEŁM. Jakub Banaszek z wotum zaufania i absolutorium

# Prezydent odzyskał zaufanie

Rada Miasta Chełm udzieliła wotum zaufania i absolutorium Jakubowi Banaszowski, prezydentowi Chełma. „Za” jak jeden mąż tym razem byli radni z PiS oraz klubu „Chelmianie”, a od głosu wstrzymała się opozycja - radni z klubów Polska 2050 oraz Koalicja Obywatelska. Doszło do wymiany zdań pomiędzy J. Banaszkiem a radnym Markiem Sikorą i choć bywało burzliwiej prezydent Chełma liczy, że emocje jeszcze opadną, a współpraca będzie lepsza.

Rok temu na sesji absolutorijnej za brakło wymaganej większości głosów „za” i radni nie podjęli uchwał w sprawie udzielenia wotum zaufania oraz absolutorium prezydentowi Jakubowi Banaszowski. W tym roku, na wyjątkowo długiej sesji (25 czerwca), większość radnych nowej kadencji dała gospodarzowi Chełma zielone światło do dalszej działalności. Sesję absolutorijną poprzedziły komisje, na których radni zatwierdzali sprawozdanie finansowe za 2023 rok, sprawozdanie z wykonania ubiegłorocznego budżetu miasta wraz z opinią Regionalnej Izby

Obrachunkowej (pozytywną), informacją o stanie mienia komunalnego. Na sesji, podczas debaty o raporcie o stanie miasta za 2023 r., doszło do wymiany zdań pomiędzy radnym Markiem Sikorą a prezydentem Banaszkiem. Nie była ona tak burzliwa, jak w minionych latach, ale tak jak poprzednio, radny Sikora zwrócił uwagę m.in. na to, że termomodernizacja szkół jest pilniejsza niż np. rewitalizacja młyna Michalenki. Radny przyznał, że raport jest czytelniejszy niż w poprzednich latach, ale wciąż niedoskonały. Jego wzmianka o tym, że przebudowa parku miejskiego trwała kilka lat spowodowała, iż prezydent Banaszek zarzucił mu kłamstwo.

- W nowej kadencji pan radny powieła te same schematy, szkoda zdrowia - oznajmił prezydent Banaszek. - Dotację na rewitalizację parku pozyskaliśmy w 2021 roku, a budowę rozpoczęto w 2022 roku. Trwała rok i dziesięć miesięcy.

Gdy radny Sikora tłumaczył, że podając terminy wykonania inwestycji opierał się na danych z raportu, prezydent przyznał, iż w takim razie w dokumencie zdarzył się błąd.

- Nie usłyszałem tego słowa, którego się spodziewałem, ale przyjmuję, to oczyszcza sytuację - oświadczył radny

Sikora. - Formuję tezy nie pod pana adresem, tylko odnoszę się do spraw. Mamy całą kadencję, aby lepiej się rozumielić, bo cel mamy ten sam.

Podczas debaty głos zabrał jeszcze m.in. Sebastian Bielecki, dopytując o budżet obywatelski, spadek zysku MPGK i o to, czy autobusy CLA będą tankowały na miejskiej stacji paliw. Radny Mirosław Czech tradycyjnie dopytywał o budowę obwodnicy południowej Chełma. Według radnej Małgorzaty Sokół w raporcie „niepotrzebnie pomieszano zadania realne i te, co są w sferze wizji”. Radna miała wątpliwości, dlaczego w dokumencie wymieniono jako inwestycję w trakcie realizacji zadanie pod nazwą „budowa oraz modernizacja infrastruktury umożliwiającej stworzenie warunków obsługi i rozwoju terminala intermodalnego w Mieście Chełm”. Prezydent przypomniał, że to zadanie jest przeciwieństwem realizowane (rozpoczęto je od przebudowy ul. Zawadówka), uznając, iż może nazewnictwo przedsięwzięcia wprowadza niektórych w błąd. Radna Sokół tłumaczyła się, że nie była w radzie poprzedniej kadencji. Poradziła prezydentowi Chełma, aby wizję na rozwój miasta miał wspólną z radą.

- Każda wizja jest ważna, ale jak chcecie mieć wspólną wizję to zapraszam do współpracy i rozmów, a dziś jesteście opozycją - oznajmił J. Banaszek, zapewniając, że jeśli radni życzą sobie, aby w kolejnym raporcie uwzględniać tylko inwestycje zrealizowane w rozpatrywanym roku, to ratusz na to przystanie.

Podczas debaty głos zabrał jeszcze Wojciech Wójcik, który o obszernym raporcie mówił w samych superlatywach, twierdząc, że to esencja tego, co działo się w mieście w ubiegłym roku.

## Powrót drużyny?

W głosowaniu nad udzieleniem wotum zaufania, jak i absolutorium dla J. Banaszki głosy radnych rozłożyły się tak samo. „Za” było 13 radnych: Kamil Błaszczuk, Wojciech Wójcik, Tomasz Kociubiński, Mariusz Kowalcuk, Piotr Krawczuk Vel Walczuk (cała piątka z Klubu Radnych „Chelmianie”), Katarzyna Janicka (niezrzeszona), a także radni związani z PiS: Longin Bożeński, Mirosław Czech, Adam Kister, Dorota Rybaczuk, Tomasz Szczepanek, Marek Tomaszewski, Grażyna Wietrzyk - Neckier. Od głosu wstrzymało się 10 radnych: Sebastian Bielecki, Tomasz Ochera, Piotr Jabłoński, M. Sikora, M. Sokół, Łukasz Krzywicki (cała szóstka z Klubu Radnych Koalicji Obywatelskiej), a także Marcin Lipczuk, Tomasz Otkala, Stanisław Mościcki, Katarzyna Rot (cała czwórka z Klubu Radnych

Polska 2050). Głosów przeciwnych nie było.

Na początku tej kadencji nie było do końca wiadomo, jak będzie wyglądała współpraca prezydenta Banaszki z radnymi związanymi z PiS, bo poprzednio bywały tu zgrzyty. Rok temu J. Banaszek nie otrzymał ani wotum zaufania, ani absolutorium. Zabrakło mu wymaganej większości głosów „za” - także dlatego, że niektórzy radni z klubu PiS wstrzymali się od głosu w tej sprawie, a prezydent Chełma oznajmił wtedy, że... poczuł się wolny i nie jest już „w drużynie” z chełmskim PiS. Wygląda na to, że po roku jest poprawa w tych relacjach, o czym świadczą wyniki głosowania radnych z PiS nad absolutorium i wotum zaufania dla J. Banaszki.

- Dziękujemy za to, co prezydent robi dla miasta, docenili to mieszkańcy wybierając pana w pierwszej turze wyborów, a dziś na tej sali obrad jest też głos nas, radnych, udzielających panu poparcia w formie wotum zaufania i absolutorium - stwierdziła D. Rybaczuk, przewodnicząca Rady Miasta Chełm.

Prezydent Chełma ma jednak nadzieję, że ta kadencja będzie lepsza pod względem współpracy.

- Liczę, że obecna kadencja Rady Miasta będzie inna - napisał na swoim fejsbukowym profilu J. Banaszek. - Oczywiście spór jest zawsze potrzebny, ale emocje mogą być niższe. Jestem przekonany, że tak może się stać. (mo)

## REGION

Romanowski i Pawłowska na tapecie

# Znowu głośno o „chełmskich” posłach

Przed tygodniem znowu było głośno o „chełmskich” posłach. Prokurator generalny chce uchylenia immunitetu i aresztowania posła Romanowskiego a posłanka Pawłowska po chwilowym „czyścicu” wraca w łaski PiS.

W środę, 3 lipca, sejmowa komisja regulaminowa rozpatrzy wniosek prokuratora generalnego o uchylenie immunitetu Marcinowi Romanowskiemu z Suwerennej Polski. O pośle, który zdobył mandat z okręgu chełmskiego, zrobiło się głośno za sprawą Funduszu Sprawiedliwości. Okazało się, że część polityków prawicy pieniędzy z Funduszu, które powinny trafić na rzecz pokrzywdzonych, finansowała swoje kampanie wyborcze. O nieprawidłowościach dotyczących rozdzielania pieniędzy z Funduszu można było usłyszeć na taśmach, które nagrywał współpracownik Romanowskiego.

Teraz Romanowski jest podejrzewany aż o 11 przestępstw. Jedno z najważniejszych to „udział w zorganizowanej

grupie mającej na celu popełnianie przestępstw przeciwko mieniu, a w szczególności poprzez przekraczanie uprawnień i niedopełnienie obowiązków oraz poświadczenie nieprawdy w dokumentach, wyrządzanie szkody w wielkich rozmiarach w mieniu Skarbu Państwa, w celu osiągnięcia korzyści osobistych i majątkowych”.

Na łamy ogólnopolskiej prasy wróciła także Monika Pawłowska - kontrowersyjna posłanka, która także startowała z okręgu chełmskiego, a nawet zameldowała się przed wyborami w Strupinie Dużym pod Chełmem. Pawłowska kiedyś była działaczką lewicy, ale przeszła do PiS. W ostatnich wyborach nie zdobyła mandatu, ale objęła go - pomimo ostrego sprzeciwu PiS - po Mariuszu Kamińskim, który stracił mandat po wyroku sądowym. Pawłowska została posłanką niezrzeszoną. Ale gdy Kamiński dostał się do europarlamentu, PiS wyciągnęło rękę do byłej koleżanki. I po chwilowym „czyścicu” przyjęło ją z powrotem do swojego klubu parlamentarnego. (bf)

GMINA LEŚNIEWICE. Sołtys Wierzbicy: „W biały dzień chodzą z uśmiechem na pyskach”

# Rude spryciarze ponad prawem

Sołtys Wierzbicy straciła jednej nocy pięć gęsi, kaczkę i kurę, a przewodniczący Rady Gminy Leśniewice - dziesięć kur. Utrapieniem wielu mieszkańców są lisy, plądrujące kurniki i podwórka.

- Sołectwo Wierzbica zostało tak zaatakowane przez lisy, że chodzą w biały dzień z uśmiechem na pysku - oznajmiła sołtys Wierzbicy na sesji Rady Gminy Leśniewice (28 czerwca).

- Lis wyniósł mi w nocy pięć gąsek, kaczkę i kurkę - z zamkniętej stodoły. Obdzwońiłam wszystkie możliwe instytucje i powiedziano mi, że lis w okresie lęgowym jest pod ochroną. Ale moje zwierzęta też są w okresie lęgowym! Zapytałam, co ja mam teraz zrobić, jakie są nasze prawa? Usłyszałam, że żadnych. Bo prawa tych zwierząt są ponad prawem. Zadzwońiłam też do myśliwych i usłyszałam, że nabój kosztuje dziesięć złotych, więc już wyszłam z siebie i stanęłam obok. Ja nie jestem w stanie wycenić moich straconych zwierząt i zwierząt sąsiadki, gdzie zostały już tylko kurczaki, bo wszystkie kury wyniosły lisy.

Daniel Popielnicki, przewodniczący Rady Gminy Leśniewice, oznajmił, że ma ten sam problem.

- U mnie to samo: od łąki mieszkamy, a od tyłu mamy nieogrodzoną działkę i jednej nocy dziesięć kur straciłmy - stwierdził D. Popielnicki.

Głos zabrał też radny Grzegorz Michalcuk. - Jest dużo lisów do



odstrząsu, ale w każdym kowieckim jest tak, że na osiemdziesięciu myśliwych dwudziestu poluje, a reszta to pasjonaci - mówi radny Michalcuk. - Trzeba do kół wysyłać ponaglenia i może coś się ruszy.

Joanna Jabłońska, wójt gminy Leśniewice, zapewniła, że urzędnicy wysłały w tej sprawie pismo do kół myśliwskich działających na terenie gminy.

- Na terenie naszej gminy działają dwa czy trzy koła, więc wysłamy pisma informując, jaki jest problem - stwierdziła wójt Jabłońska. - Występowaliśmy już o zwiększenie odstrzałów. (mo)



## WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

o V przetargu ustnym nieograniczonym na najem lokalu użytkowego, usytuowanego w budynku w Chełmie przy ulicy Lubelskiej 36, na działce numer 824/2 w obr. 14, uregulowanej w księdze wieczystej Nr LU1C/00045183/5. Lokal stanowi własność Miasta Chełm.

Lokal użytkowy usytuowany w Chełmie przy ulicy Lubelskiej 36

| Lp | Adres, obręb, nr ewidencyjny działki, powierzchnia                     | Powierzchnia lokalu użytkowego w m² oraz jego wyposażenie                                                                                                        | Cena wywoławcza netto za 1m² (plus podatek VAT) | Wadium     |
|----|------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------|
| 1  | 2                                                                      | 3                                                                                                                                                                | 4                                               | 5          |
| 1  | ul. Lubelska 36<br>obrub 14,<br>nr działki 824/2<br>o powierzchni 96m² | 3 pomieszczenia o powierzchni użytkowej 48,28m² wyposażone w instalację elektryczną, wodociągową i kanalizacyjną, WC oraz centralne ogrzewanie z sieci miejskiej | 28,00zł                                         | 1.000,00zł |

Lokal użytkowy przeznaczony do najmu na podstawie zarządzenia Nr 2592/24 Prezydenta Miasta Chełm z dnia 29.03.2024 roku.

Przetarg odbędzie się dnia 15 lipca 2024 roku w Sali Konferencyjnej Nr 1 Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, o godzinie 11:00. Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium zgodnie z kolumną nr 5, w terminie do dnia 10 lipca 2024 roku na konto Urzędu Miasta Chełm, Departament Finansów Nr 70 1240 2223 1111 0000 3576 9525 w Banku Pekao S.A. I O/Chełm, z adnotacją: „Lokal użytkowy – przy ul. Lubelskiej 36 - wadium”.

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o przetargu zostało opublikowane w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> w zakładce: ogłoszenia/nieruchomości/ogłoszenia od 2013 r.

Szczegółowe informacje dotyczące ww. nieruchomości można uzyskać w Urzędzie Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, pok. 37, III p., w godzinach pracy Urzędu, tel. 82 564 33 97 i 82 565 46 12.

## PIWNICE OGRODOWE BUNKRY SZAMBA ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ

• Sprzedaż • Transport • Montaż  
• Kompleksowe roboty ziemne



piwnice ogrodowe typu „Loch” produkt zastrzeżony



SZAMBA - zbiorniki:

5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

NOR-KAM

[www.nor-kam.pl](http://www.nor-kam.pl)

tel. 602 337 580

## GMINA WIERZBICA

# Była wójt szefową KGW

**Bożena Deniszczuk, była wójt Wierzbicy, mimo przegranych wyborów, nie zamierza rezygnować z aktywności publicznej. Właśnie założyła Koło Gospodyń Wiejskich w Wygodzie i jednogłośnie została jego przewodniczącą.**

Była wójt mocno promowała i wspierała koła gospodyń wiejskich na terenie swojej gminy. Sama także należała do KGW w Wólce Tarnowskiej, wiosce leżącej po sąsiedzku z jej rodzinną Wygodą. Ale po wyborach postanowiła założyć własne KGW.

- Powstanie KGW niezależnego od samorządu to odzew na prośby i potrzeby mieszkańców. Ludzie przyzwyczaili się do aktywności, w ciągu ostatnich sześciu

lat. Ja też i zwyczajnie brak mi tego. Będziemy organizowali wydarzenia kulturalne, sportowe, kulinarne i integracyjne dla mieszkańców i gości gminy Wierzbica. Nie zabraknie spotkań o tematyce medycznej i zielarskiej, bo tego nigdy za dużo. Mam doświadczenie w organizacji i promocji, gdyż w ramach stowarzyszenia Ziemia Chełmska, a potem jako wójt organizowałam różne wydarzenia. Do tego zgromadziliśmy w naszym KGW kilka osób starszych, czyli doświadczenie i większość młodych - z pomysłami i promocją w mediach. Jesteśmy permanentnymi optymistami przekonanymi, że pokażemy nowe przestrzenie w działalności koła gospodyń wiejskich - mówi **Bożena Deniszczuk**, szefowa KGW Wygoda **(bf)**

### INFORMACJA

#### WÓJT GMINY CHEŁM

informuje, że zgodnie z art. 35 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 roku o gospodarce nieruchomościami (Dz. U. z 2023 r. poz. 344 z późn. zm.) , Uchwałą Rady Gminy Chełm nr III/28/2024 z dnia 18 czerwca 2024 roku, że na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy Chełm Pokrówka, ul. Gminna 18 II piętro, na stronie internetowej [www.gminachelm.pl](http://www.gminachelm.pl), na stronie BIP oraz na tablicy ogłoszeń w danej miejscowości został zamieszczony do publicznej wiadomości

**wykaz nieruchomości  
przeznaczonej do dzierżawy  
w obrębie: Żółtańce  
na okres do 5 lat w trybie bezprzetargowym.**

Wykaz ten zamieszczono na okres 21 dni  
od dnia 01 lipca 2024 roku do 22 lipca 2024 roku.

Bliższe informacje na ten temat można uzyskać w siedzibie Urzędu Gminy Chełm Pokrówka, ul. Gminna 18 w godzinach 8<sup>00</sup> – 15<sup>00</sup>  
lub pod nr tel. 82 563-65-53.

Pokrówka, dnia 01 lipca 2024 roku

### PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> został podany do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 01.07.2024 r.) wykaz nr 1 *nieruchomości stanowiących własność Skarbu Państwa przeznaczonych do oddania w użyczenie, obejmujący udział 59418/452649 części w nieruchomości położonej w Chełmie przy ul. Ceramicznej 1.*

Bliższych informacji udziela Departament Nieruchomości Urzędu Miasta Chełm w pok. 37, III p. oraz pod nr tel. 82 565 46 12.

### PREZYDENT MIASTA CHEŁM informuje

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=51> zostały podane do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 01.07.2024r.) wykazy nieruchomości przeznaczonych do zbycia w drodze bezprzetargowej, obejmujące lokale mieszkalne stanowiące własność Miasta Chełm, położone przy ul. Przemysłowej 26B, ul. Wiejskiej 10 i ul. Wiejskiej 16.

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazu, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z dnia 21.08.1997r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2023 r., poz. 344 z późn. zm.) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

## WYCIĄG Z OGŁOSZENIA PREZYDENTA MIASTA CHEŁM

*o I przetargu ustnym nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości stanowiącej własność Miasta Chełm, położonej w Chełmie przy ul. Majdan, oznaczonej w ewidencji gruntów w obrębie 11 jako działka 234/18 o powierzchni 1700 m². Dla nieruchomości w Sądzie Rejonowym w Chełmie prowadzona jest księga wieczysta Nr LU1C/00061037/5. Nieruchomość została przeznaczona do sprzedaży na podstawie Zarządzenia Prezydenta Miasta Chełm Nr 12/24 z dnia 10 maja 2024 r.*

**Cena wywoławcza nieruchomości (brutto) - 66.000,00 zł**  
**Wadium - 6.000,00 zł**

**Przetarg odbędzie się w dniu 05.08.2024r. o godz. 11:00 w sali konferencyjnej nr 1 Urzędu Miasta Chełm przy ulicy Lubelskiej 65.**

Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Miasta Chełm, przy ulicy Lubelskiej 65. Ponadto ogłoszenie o przetargu zostało opublikowane w Biuletynie Informacji Publicznej na stronie internetowej <http://umchelm.bip.lubelskie.pl/index.php?id=55> w zakładce: [ogłoszenia/nieruchomości/ogłoszenia](#) od 2013r.

Szczegółowe informacje dotyczące o ww. nieruchomości można uzyskać w Urzędzie Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65, pok.37, III p., w godzinach pracy urzędu.  
82 564 34 18 i 82 564 34 09

## REJOWIEC FABRYCZNY. Za śmieci zapłacą najwięcej

# Podwyżka przyklepana

**Było 24 zł od osoby, będzie 37 zł. Z taką podwyżką opłaty śmieciowej muszą od sierpnia liczyć się mieszkańcy Rejowca Fabrycznego. To jedna z najwyższych, jeśli nie najwyższa, opłata za odpady w skali całego regionu. Obecny burmistrz w swojej kampanii krytykował koszty życia w Rejowcu, a teraz zafundował mieszkańcom sporą ich podwyżkę.**

Nowe stawki opłat radni przyjęli na piątkowej (28.06) sesji rady miasta. Była ona absolutoryjną - burmistrz jednogłośnie otrzymał absolutorium i niemal jednogłośnie (od głosu wstrzymał się jedynie radny **Sławomir Kułaga**) wotum zaufania. Jednomyślnie przyjęto także raport o stanie miasta - do debaty nad nim nie zgłosił się nikt z mieszkańców, a radni najwyraźniej również nie mieli ochoty zabierać w tej sprawie głosu. Najwięcej emocji wzbudziła sprawa planowanych opłat za śmieci.

Już od kilku tygodni wiadomo, że miasto będzie zmuszone wprowadzić nowe, wyższe stawki. W maju ogłosiło przetarg na odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych w okresie od 1 lipca br. do 31 stycznia 2025 r. Założyło, że przeznaczy na ten cel ok. 699 tys. zł, ale ta kwota okazała się niewystarczająca, bo obie ze zgłoszonych ofert były wyższe (824 tys. zł i 902 tys. zł). W ubiegłym tygodniu miasto podpisało umowę z tańszym oferentem.

- W wyniku przeprowadzonego postępowania zamówienia publicznego na świadczenie dla Rejowca Fabrycznego usługi na odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych wyłoniono wykonawcę, który złożył najkorzystniejszą ofertę. Od 1 lipca Przedsiębiorstwo Wielobranżowe Magdalena Kicińska, Strupin Łanowy 12, 22-100 Chełm będzie świadczyć dla miasta usługę odbioru i zagospodarowania odpadów komunalnych. W związku z tym zmianie będą musiały ulec opłaty po stronie mieszkańców naszego miasta. 6 maja 2024 r. firma MZK EKO s.c. wypowiedziała umowę z miastem. Powodem była likwidacja zakładu, który świadczy usługi odbioru i zagospodarowania odpadów komunalnych w kwocie 777,00 zł brutto za 1 Mg odpadów. Najkorzystniejsza oferta, którą złożyło Przedsiębiorstwo Wielobranżowe Magdalena Kicińska na świadczenie usługi odbioru i zagospodarowania odpadów komunalnych w cenie jednostkowej 1.293,84 zł brutto za 1 Mg odpadów, pociągnęła za sobą potrzebę aktualizacji stawki opłaty - informuje burmistrz **Gabriel Adamiec**.

Urzednicy przygotowali kalkulacje, w oparciu o które zaproponowali kilka stawek.

- Dzisiaj ustawa o utrzymaniu czystości i porządku w gminach, na podstawie której ustala się opłatę za śmieci mówi

o potrzebie samofinansowania w tym obszarze oraz dopuszcza maksymalną wysokość opłaty za śmieci na poziomie 53,56 za osobę - proszę pamiętać, że ustalono ją w oparciu o analizę rynku. Jest ona zarówno dla nas jak i radnych nieakceptowalna. Spędziliśmy wiele godzin z urzędnikami nad opracowaniem kilku wariantów bardziej korzystnych dla mieszkańców - mówi zastępca burmistrza **Joanna Kasprzak**.

Ten najdalej idący wariant zakładał, że miesięczna opłata za śmieci od osoby wyniesie dla mieszkańców zabudowy jednorodzinnej 44,50 zł, z tym, że przewidziano także ulgę za kompostowanie frakcji bio w wysokości 12,50 zł. Podczas wspólnego posiedzenia komisji, które odbyło się na kilka dni przez sesję i trwało ponad 4 godziny radni uznali, że najlepszy będzie wariant zakładający opłatę na poziomie 37 zł, a mieszkańcy deklarujący kompostowanie bioodpadów będą mogli liczyć na ulgę w kwocie 5 zł od osoby. Osoby niesegregujące śmieci zapłacą 74 zł od każdego domownika.

Radny Mariusz Grams zauważył, że do tej pory mieszkańcy płacili 24 zł od osoby, więc proponowana podwyżka będzie dość dotkliwa.

- A mówiło się, że w Rejowcu jest tak drogo... Moim zdaniem te kwoty są nie do przyjęcia. Trzyosobowa rodzina w skali roku zapłaci za śmieci ok. 1,3 tys. zł. To więcej niż za ogrzewanie centralne - mówił radny.

Wskazał także, że w okolicznych gminach opłaty za odpady są niższe (w Krasnymstawie - 17 zł, w Chełmie - 19 zł, w Wierzbicy - 25 zł, w Rejowcu - 15 zł), a jeśli stawka 37 zł przejdzie, mieszkańcy Rejowca Fabrycznego będą płacić więcej niż mieszkańcy Lublina, Świdnika czy Puław, gdzie śmieci kosztują ok. 30 zł. M. Grams zauważył też, że urzędnicy kalkulując nowe stawki, nie wzięli pod uwagę, że od 2022 r. ilość odpadów spada, podobnie jak liczba mieszkańców i niesłusznie założyli, że w tym roku śmieci będzie więcej.

- Wybraliśmy najbardziej optymalny wariant - mówiła na sesji **Iwona Herda**, przewodnicząca RM Rejowiec Fabryczny. - Niestety nie ma możliwości, aby w tym roku miasto mogło obniżyć te rachunki poprzez dopłatę dla mieszkańców.

Głos zabrał także radny **Krzysztof Kister**, który stwierdził, że gdyby miasto zajęło się tematem śmieci odpowiednio wcześniej, stawki być może udałoby się obniżyć o ok. 8-10 zł.

- Trzeba było pomyśleć o tym już w poprzedniej kadencji. Nie porównujemy się do poprzedników, ale działajmy tu i teraz i próbujmy wyjść na prostą - odpowiedziała mu przewodnicząca.

Radni opozycji, bo tylko oni - poza przewodniczącą - zabrali na sesji głos w dyskusji, mieli także uwagi, co do wysokości ulgi za kompostowanie bioodpa-

dów. Do tej pory było to 1 zł od mieszkańca, od sierpnia będzie 5 zł. Urzędnicy tłumaczyli, że ulga ma zachęcić mieszkańców, by część odpadów pozostawiali na swoich posesjach, dzięki czemu do systemu będzie trafiać ich mniej, co wygeneruje oszczędności. Radni mieli wątpliwości czy przyniesie to oczekiwany skutek, zwłaszcza, że tacy mieszkańcy nadal mają prawo wystawiać bioodpady w dzień wywozu. Wskazywano także, że to rozwiązanie nie jest sprawiedliwe w stosunku do mieszkańców bloków, którzy na ulgę liczyć nie mogą.

Ostatecznie obie uchwały przeszły, ale niewielką przewagą głosów. Nowe stawki opłat poparło siedmioro radnych: **Małgorzata Bobruś**, Iwona Herda, **Rafał Kiejda**, **Piotr Kociubiński**, **Jacek Słowiński**, **Agnieszka Soczyńska** i **Arkadiusz Szczęcho**.

Przeciw było pięcioro: **Rafał Brzyśko**, Mariusz Grams, Krzysztof Kister, Sławomir Kułaga i **Dorota Tyrańska**. Od głosu wstrzymali się: **Marcin Krupa** i **Henryka Wiśniewska**. Niemal identycznie głosy rozłożyły się w sprawie ulgi.

Ubiegłotygodniową sesję z uwagą śledził były przewodniczący rady miasta, Robert Szwed, który ocenia, że skala podwyżki jest duża, a gdyby miasto wnikliwiej podeszło do tematu, być może udałoby się ją zniwelować.

- Pan Adamiec podczas trwania kampanii wyborczej na łamach lokalnej prasy stwierdził, że zdecydował się kandydować na fotel burmistrza motywowany rozmowami mieszkańców, gdzie codziennie słyszał m.in. o wysokich kosztach życia w Rejowcu Fabrycznym. Podczas ostatniej sesji Rady Miasta zafundował wraz ze swoimi radnymi mieszkańcom gigantyczne podwyżki opłat za śmieci. Dotychczasowa miesięczna opłata 24 zł od osoby wzrosnie od 1 sierpnia do wysokości 37 zł. Po podwyżce opłata za śmieci w Rejowcu Fabrycznym będzie najwyższą opłatą z gmin w powiecie chełmskim i jedną z najwyższych, o ile nie najwyższą w województwie lubelskim. Jak wiadać na przykładzie podwyżek opłat za śmieci burmistrz doskonale „wsluchał się” w głosy mieszkańców o wysokich kosztach życia. Cóż, kampania wyborcza się skończyła... - komentuje **Robert Szwed**, wieloletni samorządowiec, były przewodniczący Rady Miasta Rejowiec Fabryczny.

Jego zdaniem wobec wysokiej ceny za odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych uzyskanej w przetargu, należało wesprzeć mieszkańców dopłatami z budżetu miasta.

- Zdaję sobie sprawę ze słabego wyniku operacyjnego tegorocznego budżetu, ale może nie trzeba było czym prędzej powoływać zastępcy burmistrza, a te środki skierować właśnie na dopłaty do „śmieci” dla mieszkańców - uważa były przewodniczący. **(w)**

## GMINA WIERZBICA. Opłata uderzy po kieszeni

# Śmieci ostro w górę, bo zmieniła się władza?

**Od lipca mieszkańcy gminy Wierzbica zapłacą znacznie więcej za wywóz śmieci. Sięgając 80 proc. podwyżkę niektórzy próbują łączyć ze zmianą władzy w gminie. Ale czy rzeczywiście ma z tym związek?**

Mieszkańcy Wierzbicy płacili do tej pory 14 zł od osoby za wywóz śmieci w gospodarstwach liczących do pięciu mieszkańców (13 zł w gospodarstwach od 5 do 8 mieszkańców i 12 zł powyżej 8). Od lipca ta stawka wzrasta do aż 25 zł od osoby (24 zł i 23 zł w przypadku większych gospodarstw).

- Czterooosobowa rodzina będzie musiała wysupłać co miesiąc aż 100 zł na śmieci - mówił zaskoczeni mieszkańcy.

Nikt nie lubi podwyżek, więc szybko zaczęło się szukanie winnych nowych cen. Chociaż wszyscy wiedzą, że koszty rosną, to niektórzy próbują łączyć podwyżkę ze zmianą władzy w gminie. - No, bo za poprzedniej wójt i rady gminy stawki były niższe, przyszła nowa władza i jest drożej - mówią.

Ale to bardzo uproszczone wyjaśnienie. - Do końca 2023 roku gmina płaciła 600 zł za tonę śmieci. Od 2024 roku ta stawka wzrosła niemal dwukrotnie, do

1121 zł. Nową umowę podpisywała jeszcze w styczniu br. poprzednia wójt - tłumaczy Anna Flisiuk, wójt Wierzbicy.

Wyższa cena w umowie wynika z przetargu i poprzednia wójt też nie miała na nią wpływu. Ale pomimo nowej umowy gmina nie zweryfikowała od razu w styczniu opłat za śmieci dla mieszkańców. Przed wyborami takie decyzje nie należą do popularnych. Ale teraz się mszczą, bo trzeba „nadganiać” całe pierwsze półrocze.

- Gdyby gmina wprowadziła podwyżkę już w styczniu, wystarczyłoby podnieść opłatę o 5 zł od osoby - uważa A. Flisiuk. **(bf)**

## LEŚNIEWICE. Zielone światło dla Joanny Jabłońskiej i dla wiatraków Dodali wójt skrzydeł

Tym razem Rada Gminy Leśniewice jednogłośnie udzieliła wójt Joannie Jabłońskiej wotum zaufania i absolutorium. Radni jednomyślnie dali też zielone światło dla farmy wiatrowej w gminie Leśniewice. Chodzi o 12 turbin.

Rok temu Joanna Jabłońska, wójt gminy Leśniewice, otrzymała wotum zaufania i absolutorium od radnych, ale nie było w tej sprawie jednomyślności. Głosy „przeciwnie” nad wotum zaufania należały wtedy do kilku radnych, którzy startowali w poprzedniej kadencji z komitetu wyborczego Jabłońskiej. Ten „policzek”, a także trudną i pełną animozji wiosenną kampanię wyborczą, wynagrodziły zapewne wójt Jabłońskiej liczne słowa uznania, które padły pod jej adresem na sesji absolutorijnej (28 czerwca). Gospodarz gminy Leśniewice długo omawiała raport o stanie gminy za 2023 r., bo i realizowanych inwe-

stycji było i jest wiele (ubiegłoroczne wydatki majątkowe wyniosły ponad 13 mln zł, pozyskane dotacje ponad 15 mln zł). Radna Barbara Jamróz jako pierwsza wystawiła laurkę wójt Jabłońskiej, nazywając ją doskonałą gospodarz gminy, która „pełni dyżur” dla mieszkańców przez całą dobę, świetnie dobrała kadrę fachowców, a wielkość pozyskanych dotacji jest imponująca. Kolejni radni i sołtysi dołączali do tych peanów, a wójt Jabłońska zapewniała, że to wsparcie współpracowników i mieszkańców dodaje jej skrzydeł i motywuje do działania. Skrzydeł wójt Jabłońskiej z pewnością dodała też wypowiedź Pawła Bisa, jedynego w radzie gminy, który nie startował w wyborach z KWW Joanny Jabłońskiej, tylko z komitetu jej konkurenta. Radny Bis dziękował wójt za to, że - jak mówił - w sołectwach Kasiłan i Dębica zaszła wielka zmiana na lepsze. Miał na myśli m.in. nową świetlicę.

Ostatecznie za udzieleniem wotum zaufania oraz absolutorium dla wójt Jabłońskiej głosowali wszyscy radni, a tak miłej atmosfery na sesji w Leśniewicach dawno nie było.

### Zielone światło dla wiatraków

Leśniewiccy radni jednogłośnie przyjęli też uchwałę w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla fragmentów obrębów ewidencyjnych: Leśniewic, Alojzowa, Kumowa Plebańskiego, Kumowa Majorackiego, Majdanu Leśniewskiego, Kasiłanu, Sielca. O rozpoczęcie tej procedury planistycznej, umożliwiającej lokalizację farmy wiatrowej, wniosowała spółka Polenergia. Inwestor ten chce zbudować 12 turbin w gminie Leśniewice i 6 turbin w sąsiedniej gminie Kamień. Odległość od budynku mieszkalnego nie będzie mogła być mniejsza niż 700 m. (mo)

## REJOWIEC. Połamane drzewa, namioty i krzyż na kościele Nawałnica narobiła szkód i przeszkodziła w imprezie

Burza z wichurą, która w minioną sobotę przeszła nad naszym regionem, narobiła ogromnych szkód nie tylko w Chelmie. Ucierpiał też Rejowiec. Miasteczko sztykowało się właśnie do dorocznej imprezy z okazji powitania lata. Przy amfiteatrze w parku przy pałacu Żalskich rozstawiono ogromne namioty nad widownią i kolejne nad miejscami, w których swoje stoiska miały koła gospodyń wiejskich.

- Impreza miała się rozpocząć o godzinie 14, ale w południe przyszła nawał-

nica i wszystko popsuła - mówi Tadeusz Górski, burmistrz Rejowca.

Niebo zrobiło się czarne. Ulewa i potężny wiatr siały spustoszenie. Wichura zerwała linię elektryczną, przez co w miasteczku przez wiele godzin nie było prądu, wyłamała kilkanaście wiekowych drzew w zabytkowym parku, który kilka lat temu przeszedł rewitalizację. Jeden z konarów wpadł do sadzawki.

- Wiatr zniszczył też aluminiowe konstrukcje namiotów - mówi bur-

mistrz. - Stelaże są nie do odzyskania. Całe szczęście, że poszycie nie jest porwane. Musieliśmy odwołać imprezę i zająć się porządkowaniem bałaganu. Szczęście, że nawałnica przyszła przed a nie w trakcie uroczystości.

Szkody dotknęły nie tylko park. Burza zniszczyła krzyż na kościele, wyłamała drzewa spadały na ogrodzenia przy świetlicy wiejskiej w Wereszczach Małych i przy oczyszczalni ścieków w Zawadówce. Na kilku domach wiatr naruszył dachy. (bf)

## GMINA REJOWIEC FABRYCZNY. Gotowy a wciąż zamknięty PSZOK od lutego czeka na otwarcie

Wybudowany nakładem ponad 3,5 mln zł Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych w Pawłowie nadal nie został otwarty. Dlaczego?

PSZOK-u powstał przy drodze Pawłów-Rejowiec, na gminnej działce w pobliżu wyrobiska kopalni margla. W ramach inwestycji wykonano ogrodzenie działki i wyłożono nawierzchnię placu kostką brukową, wybudowano wiaty i boksy do magazynowania odpadów, zakupiono kontenery i pojemniki, a każdy z nich odpowiednio oznakowano, ustawiono budynek socjalno-biurowy i zamontowano wagę samochodową. Powstał parking, wybu-

dowano także zbiornik bezodpływowy na wody opadowe i roztopowe, wykonano oświetlenie i monitoring, posiano trawę i posadzono drzewa, a na dachu wiaty zamontowano panele fotowoltaiczne.

Nowy PSZOK ma służyć przede wszystkim mieszkańcom gminy Rejowiec Fabryczny, którzy będą mogli przywozić tu posegregowane odpady (m.in. szkło, plastik, papier, opony, odpady budowlane, meble), ale póki co wciąż jest zamknięty, choć o zakończeniu prac gmina informowała jeszcze w lutym br.

- Mamy już lipiec, a PSZOK wciąż nie został uruchomiony. Podobno gmina wciąż nie otrzymała pozwolenia na użytkowanie - mówią mieszkańcy.

Wójt gminy Rejowiec Fabryczny, Zdzisław Krupa potwierdza, że na etapie uzyskiwania pozwolenia na użytkowanie pojawił się pewien problem. Zgodnie z projektem, na terenie PSZOK-u miał powstać zbiornik na wodę o określonej pojemności. Wykonawca zachował wskazaną w dokumencie pojemność, ale zamiast jednego zbiornika, wybudował dwa.

- Zostało to zakwestionowane przez nadzór budowlany i obecnie musimy usankcjonować ten stan rzeczy w projekcie. Zakładam, że dopełnianie formalności i uzyskanie pozwolenia na użytkowanie, zajmie jeszcze ok. 2 miesiące - tłumaczy wójt. (w)

Minęło jak jeden dzień

## Czterdziestka gminy Kamień

(23 czerwca) Mieszkańcy gminy Kamień hucznie świętowali 40-lecie swego samorządu. Obchody na placu gminnym w Kamieniu rozpoczęły się mszą świętą w intencji mieszkańców. Po nabożeństwie była część oficjalna z przemówieniami, podczas której ośmiu wyróżnionym osobom wrę-

czone odznaczenia „Zasłużony dla Gminy Kamień”. Następnie na scenie zaprezentowali się uczniowie ze szkół gminy Kamień, gminne zespoły „Rosa” i „Koral”, a także grupy „Restart” i „Histon”. Wiele atrakcji czekało na najmłodszych - był dmuchany zamek i tor przeszkód, zabawy z anima-

torem. Uczestników imprezy częstowano kielbaskami z grilla i „kamieniecką grochówką”. Wieczorem była „Wielka Gala Disco Polo”, na której wystąpiły zespoły: „Vexel”, „Angel” i „Fantastic Boys”, pokaz sztucznych ogni i zabawa pod chmurką z „DJ Wodzirej Atomic”. (opr. mo)



## GMINA RUDA-HUTA. Przejęcie sfinalizowane Gmina przejęła kościół

Budynek kościoła polskokatolickiego, znajdujący się u zbiegu ulic Chelmskiej i Niepodległości w Rudzie-Hucie, jest już własnością gminy. Samorząd nabył także sąsiadującą z dawną świątynią działkę.

Działania zmierzające do przejęcia datowanej na 1930 rok nieruchomości jeszcze w ubiegłym roku podjął ówczesny wójt Rudy-Huty Kazimierz Smal.

- Wyznawców praktycznie już nie ma, kościół stoi pusty i niszczeje. To cenny obiekt, z historią i jedyny obiekt zapisany w rejestrze zabytków trwałych na terenie naszej gminy - mówił wójt na jednej z ubiegłorocznych sesji. - Pewną niefrasobliwością byłoby, gdyby ten budynek stał się - jak kiedyś nasz GS - ruderą.

Budynek mógłby być obiektem muzealnym, miejscem do wystaw, imprez GOK. Na tę chwilę najważniejsze jest to, aby ten obiekt zabezpieczyć. Już samo posprzątnie będzie wiązać się z pewnymi nakładami. Moim zdaniem warto go przejąć. Znajduje się przy trasie Green Velo, przejeżdża tamtędy masa rowerzystów, mielibyśmy obiekt, w którym można zgromadzić wszystko, co ma wartość muzealną.

Dzisiaj wiadomo, że działania zmierzające do przejęcia budynku kościoła udało się sfinalizować. Gmina nabyła go nieodpłatnie. Akt notarialny został podpisany w dniu 29 maja 2024 r. Własnością samorządu stała się także sąsiadująca z kościołem 2,6-hektarowa działka. Jak informuje wójt Jarosław Walczuk, gmina zapłaciła za nią 58 tys. zł, co jest zgodne z operatem szacunkowym sporządzonym na potrzeby zakupu działki. (w)



# PELLET DRZEWNY

Producent HURT I DETAL

## BRYKIET DRZEWNY TORFOWY

# WYPRZEDAŻ

wiosenna

www.grafpellet.pl telefon: 509 311 488 e-mail: biomass.produkcja@gmail.com

Żmudź, 1 lipca 2024 r.

### Wójt Gminy Żmudź

## OGŁOSZENIE

o podjęciu w gminie Kamień uchwały o przystąpieniu do sporządzenia planu miejscowego, na podstawie którego ma być lokalizowana elektrownia wiatrowa

Na podstawie art. 6c ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (t.j. Dz.U. z 2024 r. poz. 317)

zawiadamiam

o podjęciu przez Radę Gminy Kamień uchwały nr III/18/2024 z dnia 21 czerwca 2024 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla fragmentów obrębów ewidencyjnych Mołodutyn, Wolawce i Haliczany, w gminie Kamień.

W rozumieniu ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni (t.j. Dz. U. z 2024 r. poz. 317) gmina Żmudź stanowi gminę pobliską dla planowanej inwestycji.

Zgodnie z ogłoszeniem Wójta Gminy Kamień, z dnia 24.06.2024 roku osoby zainteresowane mogą składać wnioski do ww. planu miejscowego w terminie 21 dni od daty ukazania się przedmiotowego ogłoszenia, w siedzibie Urzędu Gminy Kamień, ul. Diamentowa 15, 22-113 Kamień, w godzinach urzędowania oraz korespondencyjnie na ww. adres lub za pomocą środków komunikacji elektronicznej, tj. poczty elektronicznej na adres: sekretariat@kamien.gmina.pl lub adres skrzynki ePUAP: /UGKamien/SkrytkaESP

Wójt Gminy Kamień poinformował również, że zgodnie z art. 6e ust. 1 pkt 1 ustawy z dnia 20 maja 2016 r. o inwestycjach w zakresie elektrowni wiatrowych (Dz.U. z 2024 r. poz. 317), w dniu 16.07.2024 roku o godzinie 17.00 odbędzie się **pierwsze spotkanie otwarte nad możliwymi do ujęcia w tym planie rozwiązaniami**. Spotkanie otwarte odbędzie się wyłącznie w formie prowadzonej za pomocą środków porozumiewania się na odległość, umożliwiających zabieranie głosu, zadawanie pytań i składanie uwag, tj. w formie spotkania online.

Informację o łączu do spotkania online będzie można uzyskać najpóźniej w dniu spotkania, pod adresem <https://ugkamien.bip.lubelskie.pl> w zakładce **Ogłoszenia > Aktualności**.

Wójt Gminy Kamień poinformował również o **drugim spotkaniu otwartym**, które odbędzie się w dniu 16.07.2024 roku o godzinie 18:30, w formie spotkania bezpośredniego, pod adresem **Mołodutyn 65, 22-113 Kamień**.

Jednocześnie, na podstawie art. 39 pkt 1 oraz art. 40 i 41 Ustawy z dnia 3 października 2008r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (t.j. Dz. U. z 2023 r. poz. 1094 z późn. zm.), zawiadomiono o przystąpieniu do opracowania prognozy oddziaływania na środowisko w celu przeprowadzenia strategicznej oceny oddziaływania na środowisko miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.

Zgodnie z art. 40 ww. ustawy wnioski do strategicznej oceny oddziaływania na środowisko mogą być wnoszone:

- 1) w formie pisemnej na adres Urzędu Gminy Kamień, ul. Diamentowa 15, 22-113 Kamień,
- 2) ustnie do protokołu w Urzędzie Gminy Kamień, ul. Diamentowa 15, 22-113 Kamień,
- 3) za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym, na adres e-mail: sekretariat@kamien.gmina.pl lub adres skrzynki ePUAP: UGKamien/SkrytkaESP

Wnioski do ww. projektu planu miejscowego i strategicznej oceny oddziaływania na środowisko można składać w terminie do dnia 19.07.2024 r.

Informuję, że organem właściwym do rozpatrzenia wniosków jest Wójt Gminy Kamień.

Informacja o przetwarzaniu danych osobowych znajduje się na stronie internetowej Biuletynu Informacji Publicznej Gminy Żmudź pod adresem: <https://ugzmudz.bip.lubelskie.pl>

Wójt Gminy Żmudź  
Edyta Niezgoda

REJOWIEC. Klienci zadowoleni

Biedronka gotowa



**Portugalska sieć Jeronimo Martins otwiera w naszym regionie kolejny sklep pod marką Biedronka. Tym razem w Rejowcu przy ul. Chełmskiej. Lokalizacja przy głównej trasie prowadzącej z Chełma do Krasnegostawu i duży parking sprzyja zmotoryzowanym klientom. Ale do sklepu można też dojść piechotą po nowym chodniku.**

Otwarcie kolejnej Biedronki to nie tylko wygoda i korzyść dla klientów, którzy dzięki konkurencji mogą liczyć na niższe ceny. To także nowe miejsca pracy. Najpierw te przy budowie sklepu, potem te przy obsłudze klientów. A dla lokalnego samorządu to także podatki i korzyści związane z budową infrastruktury przez inwestorów.

Budynek w Rejowcu postawiła znana chełmska grupa kapitałowa, działająca w branży nieruchomości na terenie całej Polski, tym razem jako spółka GD sp. z o.o. Prace budowlane zrealizowała błyskawicznie, bo w zaledwie cztery miesiące. A obiekt nie jest mały, bo ma ok. 700 mkw.

- Było to możliwe dzięki dobrej współpracy z władzami Rejowca, w szczególności z burmistrzem Tadeuszem Górskim. Dzięki wspólnym działaniom i udostępnieniu dokumentacji projektowej przez Urząd Miasta w Rejowcu, udało nam się wybudować również odcinek chodnika będącego częścią zaplanowanej inwestycji własnej miasta oraz odcinek kanalizacji sanitarnej, który jest rozwinięciem sieci miejskiej. Tym samym umożliwiliśmy dalszą rozbudowę sieci i możliwość przyłączania następnych zainteresowanych - mówi **Rafał Dziewa**, prezes zarządu GD sp. z o.o.

Znane sieci marketów spożywczych takich jak Biedronka czy Stokrotka od kilku lat lokują swoje sklepy na terenach gmin wiejskich. Nie brakuje ich w Sawinie, Wierzbicy, Siedliszczu, Dorohusku, Wojsławicach, Kamieniu czy Rudzie-Hucie. R. Dziewa przewiduje, że rynek jest już mocno nasycony i obie sieci będą ostrożnie podchodzić do kolejnych lokalizacji. Inaczej może być z kolei z siecią Dino, która z zachodu i południa kraju prowadzi szeroką ekspansję i poszukuje terenów pod swoje sklepy także w naszym regionie. **(bf)**



GMINA ŻMUDŹ. Wydają rządowe dotacje

Ład w świetlicach



**Dobiegają końca remonty świetlic w sześciu miejscowościach gminy Żmudź. To część inwestycji finansowanej z rządowej dotacji.**

To już końcówka prac remontowych w świetlicach w Dryszczowie, Klesztowie, Rudnie, Roztoce, Pobołowicach i Wołkowie. Przedsięwzięcia realizowane są w ramach zadania „Modernizacja infrastruktury kulturalnej i edukacyjnej na terenie gminy Żmudź”. W ramach tego samego przedsięwzięcia zakończono odnawianie elewacji oraz nową barierkę balkonową w Gminnym

Centrum Kultury w Żmudzi. W świetlicy w Pobołowicach trwa wykańczanie wnętrza budynku oraz odnawianie elewacji. Z kolei w budynku Regionalnej Izby w Stanisławowie odnowiono elewację i wkrótce zakończy się wymiana ogrodzenia. Wciąż prowadzone są prace przy Szkole Podstawowej na osiedlu w Żmudzi - ocieplenie budynku, wymiana elewacji i drzwi.

Inwestycja realizowana jest dzięki dotacji z „Polskiego Ładu”. Na to duże przedsięwzięcie gmina dostała z „Polskiego Ładu” 1 810 479,24 zł dofinansowania, a wartość całego zadania to 1 847 427,80 zł. **(mo)**

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY

W centrum Pawłowa stanął pomnik z żywicy

Założyciel na cokole

**W Pawłowie, przy kościele pw. św. Jana Chrzciciela, stanął pomnik Pawła Grabowskiego. W ten sposób lokalna społeczność uczciła postać założyciela i fundatora miasteczka.**

Inicjatywa budowy pomnika to wspólne dzieło mieszkańców, w tym Stowarzyszenia Przyjaciół Pawłowa oraz tutejszej

parafii. Swoją udział w nim ma także samorząd, która wsparł parafię kwotą 20 tys. zł.

- Zgłębiając historię Pawłowa doszliśmy do wniosku, że postać biskupa chełmskiego Pawła Grabowskiego, fundatora i założyciela miasta Pawłów, które powstało na gruntach wsi Łyszcz, nie jest szerzej znana i uznaliśmy, że budowa pomnika będzie dobrym punktem wyjścia,

by to zmienić. Dzięki zaangażowaniu ks. **Andrzeja Kołodziejskiego**, proboszcza parafii w Pawłowie i władz gminy udało nam się wcielić ten pomysł w życie - mówi **Piotr Prokopiuk**, przewodniczący Rady Gminy Rejowiec Fabryczny, regionalista.

Pomnik został poświęcony i odsłonięty 24 czerwca, w dniu odpustu pawłowskiej parafii. Postać biskupa została umieszczona na cokole i docelowo ma zostać podświetlona. Autorem pomnika jest **Józef Siwoń**, autor nowatorskiej metody produkcji pomników z żywicy epoksydowej, bo właśnie z takiego materiału wykonano posąg.

**(w, fot. Piotr Prokopiuk | FB)**



Wójt Gminy Białopole

ogłasza II przetarg ustny nieograniczony na sprzedaż nieruchomości stanowiących własność Gminy Białopole:

| Położenie | Nr działki | Powierzchnia (w ha) | Nr Księgi Wieczystej | Przeznaczenie nieruchomości i sposób jej zagospodarowania w SłIKZP oraz opis nieruchomości                                                                                                                        | Cena wywoławcza nieruchomości /cena netto/ | Wysokość wadium | Data i godzina przetargu                   |
|-----------|------------|---------------------|----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------|--------------------------------------------|
| Białopole | 258        | 0,1455              | LU1C/00095238/1      | Nieruchomość przeznaczona pod zabudowę mieszkaniową jednorodzinną. Tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej (MN).                                                                                             | 53 128,00 zł                               | 5 313,00 zł     | 2 sierpnia 2024 roku godz. 8 <sup>30</sup> |
| Białopole | 274/2      | 0,1062              | LU1C/00095238/1      | Nieruchomość przeznaczona pod zabudowę mieszkaniową jednorodzinną. Tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej (MN).                                                                                             | 38 776,00 zł                               | 3 878,00 zł     | 2 sierpnia 2024 roku godz. 9 <sup>00</sup> |
| Grobelki  | 64         | 0,9482              | LU1C/00021753/8      | Działka rolna. Tereny zabudowy zagrodowej (RM) oraz teren upraw rolnych bez prawa zabudowy (R). Działka jest objęta dzierżawą trwającą do dnia 31.08.2024 r. Zmiana formy własności może nastąpić po 1.09.2024 r. | 27 200,00 zł                               | 2 720,00 zł     | 2 sierpnia 2024 roku godz. 9 <sup>30</sup> |

Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT 23% (gdyż nieruchomości te leżą zgodnie ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Gminy Białopole obowiązującym od 9 listopada 2004 r. uchwalonym przez Radę Gminy Białopole - Uchwała nr XVI/76/04 w terenach z prawem zabudowy), koszt wyceny oraz ewentualny koszt okazania nieruchomości po sprzedaży. Nabywca nieruchomości zobowiązany jest do zapłaty wylicytowanej ceny wraz z w/w kosztami najpóźniej dzień przed zawarciem umowy notarialnej. Koszty zawarcia umowy notarialnej oraz opłaty sądowe związane z dokonaniem wpisu w księgę wieczystej ponosi Nabywca.

Wysokość postąpienia nie może być mniejsza niż 1% ceny wywoławczej z zaokrągleniem w górę do pełnych dziesiątek złotych. Licytacji podlegać będzie cena wywoławcza. Przetarg jest ważny bez względu na liczbę uczestników, jeżeli chociaż jeden uczestnik zaoferuje cenę o co najmniej jedno postąpienie powyżej ceny wywoławczej.

Działki nr 258 i 274/2 położone w Białopolu nie są obciążone jakimikolwiek prawami osób trzecich, ani też nie są przedmiotem jakichkolwiek zobowiązań o charakterze cywilnoprawnym lub administracyjnym. Działka nr 64 położona w Grobelkach jest objęta dzierżawą trwającą do dnia 31.08.2024 r.

Pierwszy przetarg ustny nieograniczony w celu sprzedaży powyższych nieruchomości odbył się 3 czerwca 2024 r. i zakończył się wynikiem negatywnym.

Przetargi odbędą się 2 sierpnia 2024 roku od godz. 8<sup>30</sup> zgodnie z wykazem w tabeli w siedzibie Urzędu Gminy w Białopolu, ul. Chełmska 1, 22-135 Białopole (sala nr 3).

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wniesienie wadium, przelewem na rachunek Urzędu Gminy nr 43 8202 0006 2001 0000 0202 0010 BS Białopole do dnia **29 lipca 2024 roku** – tytuł przelewu „Wadium na zakup działki nr .....”. Za datę i godzinę wpływu uznaje się ujawnienie środków na rachunku Sprzedającego. Ponadto warunkiem uczestnictwa w przetargu jest okazanie dowodu wpłaty wadium wraz z podaniem numeru konta na które wadium zostanie zwrócone w przypadku zaistnienia konieczności jego zwrotu, złożenie oświadczenia o zapoznaniu się z przedmiotem przetargu i zaakceptowaniu warunków podanych w treści ogłoszenia, okazanie dowodu tożsamości (w przypadkach osób fizycznych), aktualny wypis z właściwego rejestru (w przypadku osób prawnych), przedstawienie pełnomocnictwa przez osoby reprezentujące w przetargu osobę fizyczną lub prawną. W pełnomocnictwie należy wskazać, iż pełnomocnik jest umocowany do nabycia w imieniu mocodawcy i na rzecz mocodawcy nieruchomości stanowiących przedmiot przetargu. Pełnomocnictwo do udziału w przetargu powinno być stwierdzone aktem notarialnym.

Wadium wpłacone przez uczestnika przetargu, który zaoferuje najwyższą cenę i wygra przetarg zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości. Pozostałym uczestnikom zostanie ono zwrócone na wskazany rachunek bankowy w ciągu 3 dni od dnia odwołania, zamknięcia, unieważnienia bądź zakończenia przetargu wynikiem negatywnym. Zastrzega się, że wadium przepada na rzecz sprzedającego, jeżeli uczestnik przetargu, który zaoferował najwyższą cenę nabycia i wygrał przetarg, nie dokona wpłaty pozostałej należności lub uchyli się od zawarcia aktu notarialnego w terminie wyznaczonym przez sprzedającego.

O terminie i miejscu zawarcia aktu notarialnego Nabywca zostanie poinformowany najpóźniej w ciągu 21 dni od dnia rozstrzygnięcia przetargu.

Wójt Gminy zastrzega sobie prawo odwołania przetargu lub jego unieważnienie z ważnej przyczyny.

Szczegółowych informacji o przedmiocie przetargu i jego warunkach można uzyskać w Urzędzie Gminy Białopole, pokój nr 15, tel. 82 568 22 15

Ogłoszenie opublikowano 1 lipca 2024 roku. Tekst ogłoszenia o przetargu dostępna jest w siedzibie Urzędu Gminy Białopole, na stronie internetowej Gminy Białopole (<https://bialopole.eu/>) oraz w Biuletynie Informacji Publicznej Gminy Białopole (<https://ugbialopole.bip.e-zeto.eu/>).

Treść operatu biegłego rzeczoznawcy majątkowego dostępna jest do wglądu w siedzibie Urzędu Gminy Białopole, ul. Chełmska 1, 22-135 Białopole, pokój nr 15.

Naukowo i zabawowo, czyli powitanie lata z Cemex

# Dzień Otwartych Drzwi w Cementowni Chełm

15 czerwca po raz drugi zorganizowany został Dzień Otwartych Drzwi w Cementowni Chełm. Cemex Polska, właściciel zakładu, zaprosił mieszkańców Chełma do wspólnego świętowania z okazji rozpoczynających się wakacji. Powitanie lata w Cementowni Chełm obfitowało w liczne atrakcje – w programie wydarzenia znalazły się m.in.: warsztaty, animowane zabawy, występy artystyczne oraz zwiedzanie zakładu.



Perspektywa poznania cementowni „od środka” stanowiła nie lada atrakcję dla mieszkańców Chełma i okolic, którzy zjawili się na Dniu Otwartym. Organizatorzy zadbali o to, by podczas wydarzenia każdy znalazł coś dla siebie. Na terenie zakładu pojawiło się tego dnia wiele stoisk, poświęconych tematyce zdrowotnej. Uczestnicy konsultowali się z dietetykiem i trenerami osobistymi, badali stan swojego zdrowia, a także uczyli się, w jaki sposób przeprowadzić samobadanie w ramach profilaktyki nowotworowej. Kolejka chętnych ustawiła się do „przejażdżki” na stacjonarnym rowerze BikeBlender – nagrodą za wysiłek był koktajl owocowy z blendera, który uruchamiał się pod wpływem pedałowania.

Tradycyjnie, ważnym tematem pozostało bezpieczeństwo. Na gości cementowni czekały m.in. warsztaty z udzielania pierwszej pomocy, które mogą być przydatne podczas wakacyjnych wyjazdów. Na brak zainteresowania nie narzekały symulatory dachowania i zderzenia, które dostarczają użytkownikom bardzo pouczających wrażeń i doświadczeń, związanych z niebezpiecznymi zdarzeniami na drodze. Miłośnicy techniki i motoryzacji mogli dodatkowo obejrzeć z bliska wóz strażacki, policyjny radiowóz i cementowóz.

Podczas Dnia Otwartego w ciekawy sposób zaprezentowano również kwestie związane z bioróżnorodnością i zrównoważonym rozwojem. Dużą atrakcją były stoiska edukacyjne poświęcone ekosystemom wodnym i pszczołom, czy też warsztaty, których uczestnicy tworzyli domki dla owadów, „bomby” kwietne oraz gadzety z odpadów. Goście cementowni wzbogacili ponadto swoją wiedzę o gospodarce obiegu zamkniętego, recyklingu i paliwach alternatywnych, a także dowiedzieli się więcej na temat produktów z oferty Cemex, tworzonych z myślą o zrównoważonym budownictwie.

Chętni mogli także zobaczyć z bliska, jak przebiega proces produkcyjny i jakie nowoczesne rozwiązania stosuje cementownia. Podczas pikniku, uczestnicy

mieli możliwość poznania produktów z oferty Cemex np. cementy Vertua® o obniżonej emisji CO<sub>2</sub>.

– Wiemy, że nasza cementownia ma duże znaczenie dla Chełma i sąsiadujących z nim gmin. W zakładzie pracują mieszkańcy miasta i okolic. Wiele lokalnych firm świadczy usługi na rzecz cementowni lub korzysta z wytwarzanych przez nią produktów. Na co dzień współpracujemy też z lokalnymi instytucjami i organizacjami. Wszystko to sprawia, że przywiązujemy wagę do dobrych, sąsiedzkich relacji, a Dzień Otwarty to dobra okazja do tego, by okoliczni mieszkańcy mogli lepiej poznać cementownię i z bliska zobaczyć, jak wygląda proces produkcyjny naszych cementów i jak działają innowacyjne rozwiązania z zakresu obszaru ochrony środowiska, dzięki którym produkcja w zakładzie jest bardziej zrównoważona – mówi Tadeusz Radzieliak, Członek Zarządu Cemex Polska, Dyrektor Cementowni Chełm. – Cieszymy się, że w tym roku mogliśmy świętować początek lata w towarzystwie tak wielu chełmian i chełmianek, a samo wydarzenie stało się okazją do zdobycia nowej wiedzy, integracji i zapoznania się z twórczością lokalnych artystów – dodaje.

Jak przystało na powitanie lata, ważnym punktem programu były atrakcje dla dzieci. Najmłodsi uczestnicy wydarzenia bawili się doskonale pod okiem animatorów i wolontariuszy Fundacji Cemex. Na fundacyjnym stoisku brali udział w warsztatach ogrodniczo-rękodzielniczych i z zapalem przygotowywali piniaty. Dużym zainteresowaniem dziecięcej widowni cieszył się również spektakl teatralny, przygotowany przez Teatr w Ogródku z Lublina, który powstał z okazji 15-lecia Fundacji Cemex „Budujemy Przyszłość”.

Zarówno dzieci, jak i dorośli żywiłowo oklaskiwali występujących tego dnia artystów. Na scenie zaprezentowali się m.in.: muzycy z Orkiestry Dętej Cementowni Chełm, reprezentanci Chełmskiego Domu Kultury i Młodzieżowego Domu Kultury w Chełmie i zespoły: „Bokoryna z Rudy Huty” oraz „Cuda Wianki”, a także „Kapela Bimber Boys”.



## O Cemex Polska

Cemex to globalna firma z branży materiałów budowlanych, będąca właścicielem Cementowni Chełm, która troszczy się o lepszą przyszłość dla kolejnych pokoleń, dzięki zrównoważonym produktom i rozwiązaniom. Poprzez nieustanne innowacje oraz szeroko zakrojone prace badawcze i rozwojowe, firma dąży do

osiągnięcia neutralności klimatycznej.

Cemex to lider gospodarki o obiegu zamkniętym w sektorze budowlanym, a dzięki wdrażaniu nowych technologii, jest również pionierem w zakresie wykorzystania paliw alternatywnych i surowców wtórnych w procesach produkcyjnych. Cemex oferuje cement, beton towarowy, kruszywa oraz rozwiązania urbanizacyjne na rozwijających się rynkach całego świata, a międzynarodowy zespół świadczy na rzecz klientów wysokiej jakości usługi, wykorzystując technologie cyfrowe.

Więcej informacji na [www.cemex.pl](http://www.cemex.pl)

„Doceniamy! Dziękujemy! Gratulujemy!”

Kolejna laureatka wyróżniona

# O domowych koncertach w Żółtańcach Kolonii słyszała już cała Polska

4 lata, ponad 80 niezapomnianych wieczorów. Jedną z posesji w Żółtańcach Kolonii pod Chełmem staje się powoli kultowym wręcz miejscem dla miłośników dobrej muzyki. A wszystko dzięki Beacie Szewczyk, która wspólnie z partnerem Damianem, postanowiła z własnego domu zrobić scenę muzyki niezależnej.

Beata Szewczyk z Żółtańców Kolonii to już piętnasta z pań nagrodzonych w akcji „Nowego Tygodnia” i Stowarzyszenia We-RWA „Doceniamy! Dziękujemy! Gratulujemy!”, w której nasi Czytelnicy wyróżniają kobiety aktywne, odważne i bezinteresownie wspierające i poświęcające swój czas innym. Były wśród nich sportsmenki, bizneswoman, społeczniczki, wolontariuszki, czy opiekunki bezdomnych zwierząt. Pora na kogoś, dzięki komu miejscowość spod Chełma stała się muzycznym zagłębieniem. Pani Beata organizuje bowiem we własnym domu lub na swojej posesji, jeżeli pozwala na to pogoda, koncerty, na które przyjeżdżają zespoły z całej Polski, a przyjeść na nie może każdy.

- House gigs, czyli koncerty domowe, organizujemy razem z moim życiowym partnerem Damianem już od prawie czterech lat, a dokładnie od 22 sierpnia 2020 roku gdy zagrała u nas **Moriah Woods**, Amerykanka mieszkająca od kilku lat w Polsce, która zachwyciła nas na występie, na którym byliśmy kilka tygodni wcześniej - wspomina w rozmowie z „Nowym Tygodniem” Beata Szewczyk. To przeżycie, w połączeniu z doświadczeniem, którego Beata i Damian doświadczyli 11 miesięcy wcześniej, sprawiło, że sami postanowili zapraszać pod swój dach różne kapele i wokalistów. - Pojechaliśmy wtedy na Podkarpacie, na rykowisko jeleni, i tam zaproszono nas na bardzo



kameralny koncert, który nas zachwycił. Złapałszy muzycznego bakcyła - dodaje.

Od wspomnianego sierpnia 2020 r. do dziś Beata i Damian zorganizowali ponad 80 house gigsów. Średnio w ich domu lub przed nim odbywają się dwa koncerty miesięcznie. - Czasami więcej, gdy trafi się tak wyjątkowa sytuacja, że zespół, który nas zachwycił, ma akurat okienko w trasie i jego lider zgadza się zapełnić je domówką, których normalnie nie grają. Tak było m.in. z **Tomasz Chyla** Quintet, ale i z kilkoma innymi świetnymi składami - opowiada Beata. - Zespoły z jakiego gatunku mogą pojawić się na koncertach organizowanych przez Beatę i Damiana? W zasadzie z każdego, poza disco polo, za którym para nie przepada. - Co dla niektórych dziwne, muzyki słucham praktycznie tylko na żywo. Czasami z internetu, wtedy gdy sprawdzamy twórczość zespołów, które chcą u nas zagrać, bo często jest tak, że same się do nas zgłaszają, dzwonią, piszą maile.

Beata i Damian stworzyli w Żółtańcach Kolonii miejsce niepowtarzalne, klimatyczne, ich koncerty z tygodnia na tydzień przyciągają coraz większą publiczność. Mają trochę z lubel-

skiego festiwalu Inne Brzmienia, którego organizatorzy, jak Beata i Damian, mają otwarte spojrzenie na muzykę.

Co, poza muzyką, interesuje naszą bohaterkę? - Obecnie chyba dobre kino. Chodzę na filmy do naszego kina, na DKF, Za i Przeciw, ale przede wszystkim od prawie 20 lat jeżdżę co roku na Letnią Akademię Filmową do Zwierzyńca. Niestety trochę zarzuciłam czytanie książek, na wszystko brakuje czasu - wyznaje. Beata uwielbia też swoje koty (cztery!), psa i jak sama mówi „nicnierobienie”. Rok temu para założyła fundację „Ex Oriente Lux. Z Kulturą Na Wschód”. I właśnie na koncercie pod nazwą „Ex Oriente Lux house gigs” na Facebooku można znaleźć aktualne informacje o wydarzeniach organizowanych przez Beatę i Damiana.

Piękny bukiet kwiatów przygotowany przez Kwiaciarnię Małgońka pani Beacie wręczyliśmy w niedzielę, 23 czerwca, podczas kolejnego koncertu w jej domu, który tym razem dały zespoły Chrust i Furda. - Jestem wdzięczna za to wyróżnienie, ale to nasz wspólny sukces, mój i Damiana. Razem zrobiliśmy ponad 80 koncertów i żadne z nas w pojedynkę by tego nie dokonało - podkreśla.

Karol Garbacz

## Chełmska Gala Tańca Rytm 2024



W dniu 18 czerwca odbyła Chełmska Gala Tańca, w której wzięli udział wszyscy uczestniczący w zajęciach naszej szkoły tańca. Reprezentanci 10ciu grup tanecznych bawili widzów bardzo różnorodnymi rytmami muzycznymi i rodzajami tańca. Podsumowano trudny, ale bardzo ambitny rok szkolny, w trakcie którego tancerze Szkoły oraz Uczniowskiego Klubu Sportowego Rytm aż 159 razy reprezentowali nasze miasto na turniejach tańca w całym kraju zdobywając 11 nowych klas tanecznych (w tym najwyższą międzynarodową klasę S!), 27 złotych, 28 srebrnych, 29 brązowych medali. Oklaskiwaliśmy wykonawców od 5 do 55+ lat. Było kolorowo, radośnie i wakacyjnie. O pracowitych wakacjach i przygotowaniach do Otwartych Mistrzostw Okręgu Lubelskiego, których gospodarzem z okazji jubileuszu 15-lecia funkcjonowania jest Chełmski Rytm i Wójt Gminy Siennica Różana poinformujemy wkrótce. Fotorelacja z Gali Tańca dostępna jest także na stronie Chełmskiego Rytmu [www.taniecchelmski.pl](http://www.taniecchelmski.pl) oraz funpage na fb.



[facebook.com/nowytydzien](https://facebook.com/nowytydzien)

# CHEŁMSKI AFISZ KULTURALNY



**1 lipca, poniedziałek**  
13:00 W głowie się nie mieści 2  
15:00 Jurek Maskonurek: Misja Puffinów  
17:00 Horyzont. Rozdział 1  
20:30 The Watchers

**2 lipca, wtorek**  
13:00 Jurek Maskonurek: Misja Puffinów  
15:00 W głowie się nie mieści 2  
17:00 The Watchers  
19:00 Horyzont. Rozdział 1

**3 lipca, środa**  
13:00 W głowie się nie mieści 2  
15:00 Jurek Maskonurek: Misja Puffinów  
17:00 Horyzont. Rozdział 1  
20:30 The Watchers

**4 lipca, czwartek**  
13:00 Jurek Maskonurek: Misja Puffinów  
15:00 W głowie się nie mieści 2  
17:00 The Watchers  
19:00 Horyzont. Rozdział 1

**5 lipca, piątek**  
13:00 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
15:15 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
17:30 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
19:30 Mój syn Ezra

**6 lipca, sobota**  
11:00 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
13:15 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
15:15 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
17:30 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
19:30 Mój syn Ezra

**7 lipca, niedziela**  
11:00 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
13:15 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
15:15 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
17:30 Gru i Minionki: Pod przykrywką  
19:30 Mój syn Ezra

## Kino letnie „Pod gwiazdami”



Chełmski Dom Kultury oraz Muzeum Ziemi Chełmskiej zapraszają w każdy czwartek lipca i sierpnia na seanse filmowe na dziedzińcu muzeum przy ul. Podwalnej. Seanse odbywają się około godz. 21.00, tuż po zapadnięciu zmroku. Najbliższy seans 4 lipca, a wyświetlony zostanie film pt. „Pół żartem, pół serio” (reż. Billy Wilder, w rolach głównych Marlin Monroe). Wstęp wolny.

## Koncert muzyki klasycznej



12 lipca o godz. 18.00 przy ul. Hrubieszowskiej 102 w Chełmie zaplanowano wyjątkowe wydarzenie – koncert muzyki klasycznej W.A. Mozart REQUIEM. Na wydarzenie to jest wstęp wolny.

## Chełmskie opowieści - rozmowy o książce regionalnej

Chełmska Biblioteka Publiczna zaprasza do udziału w akcji „Chełmskie opowieści - rozmowy o książce regionalnej”. To cykliczna akcja wspólnego czytania z autorami książek,

której celem jest promocja czytelnictwa literatury tzw. „naszej małej ojczyzny”, jako znakomitej formy spędzania czasu wolnego oraz wymiany poglądów i doświadczeń. Pierwsze spotkanie ze Stanisławem Koszewskim, fraszkopisarzem, satyrykiem, autorem wierszy, twórcą piosenek i mecenasem kultury zaplanowano 4 lipca o godz. 11.00-12.00 br. w sali seminaryjnej CHBP. Wstęp wolny. Zgłoszenia telefoniczne należy kierować do Działu Zbiorów Regionalnych i Czytelnicy ChBP, tel. 82 563 95 05 (w godz. 8.00-15.30).

## Zaproszenie do Galerii Atelier oraz do Świerż

W Galerii Atelier przy ul. Lwowskiej 24 w Chełmie można oglądać wystawę pod nazwą „Obrazy niedowiedziane - obrazy niedopowiedziane” autorstwa Tomasza Michałowskiego. W programie także spotkanie autorskie z T. Michałowskim. Tomasz Michałowski mieszka w Warszawie, wykłada w Państwowej Wyższej Szkole Filmowej, Telewizyjnej i Teatralnej w Łodzi, w Akademii Fotografii i Przedsiębiorczości w Białymstoku oraz na UMCS w Lublinie. - Fotografuję rozumieć jako drogowskaz i jako drogę do spotkań i poznania - mówi T. Michałowski. - Pejzaż jest czymś, co mnie przerasta, niczego nie wyjaśnia, wskazuje mi tylko drugi sens. Spotykam się z nim na krótką chwilę, żeby potem stać się jego częścią... Sens mojej fotografii nie leży w dojściu do zrozumienia, ale w wysiłku zmierzającym do jego sedna. Ekspozycję będzie można oglądać do 23 lipca br. Kuratorem wystawy jest Ryszard Karczmarski. Wystawa w „Atelier” odbywa się w ramach I Wschodniego Festiwalu Fotografii, którego elementem jest także wystawa w Świerżach. W „artystycznej stodole” zostaną zaprezentowane prace przywiezione przez uczestników pleneru. Plener NA STYKU w Świerżach to spotkanie artystów posługujących się medium, jakim jest fotografia, aby pochylić się i twórczo interpretować docierające do nas obrazy i bodźce. Spotykają się na pograniczu, przeciętym linią rzeki Bug, która nie dzieli, tylko łączy różnorodność kultu-

rową państw Polski, Ukrainy i Białorusi. Prace można oglądać w Świerżach od 28 czerwca – ul. Jana Pawła II 106.

## Koncert muzyki filmowej



10 lipca o godz. 18.00 w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano koncert muzyki filmowej w wykonaniu uczniów „Studia Głosu Warte”. Będzie to muzyczna uczta z udziałem utalentowanych uczniów Studia Wokalnego „Głosu Warte” w towarzystwie swojej instruktorki Dominiki Sitarczuk oraz zespołu zGRAny BAND. Koncert przeniesie widzów w zupełnie inny, nowy, niecodzienny i zadziwiający świat muzyki filmowej. Zabrzmia polskie i światowe przeboje z takich filmów jak m.in. takich jak: „Niekończąca się opowieść”, „Saturday night fever - gorączka sobotniej nocy”, „Dirty Dancing”, „Top Gun”, „Kiler”, „Mulan” i wiele innych. Bilety w cenie 20 zł do nabycia w kasie Chełmskiego Domu Kultury, w kasie Kina Zorza oraz online.

## „Dni Chełma” Największa impreza w Chełmie

6-7 lipca chełmianie będą się bawić na największej miejskiej imprezie. Na ustawionej przy ul. Strazackiej, obok kina Zorza”, scenie wystąpią: Ania Dąbrowska, Smolasty, Jamal, PlanBe, Paweł Stasiak i Papa D. Podczas dwudniowej imprezy na gości czeka mnóstwo atrakcji. Oto harmonogram „Dni Chełma”:

**6 lipca**  
16:00 Kapela podwórkowa Beka  
17:15 Konkursy dla publiczności  
17:30 Gang Marcela  
19:00 Uroczyste otwarcie Dni Chełma



19:30 Jamal  
21:00 Ania Dąbrowska

## 7 lipca

14:00 Atrakcje dla dzieci (trampoliny, zjeżdżalnie)  
15:00 Spektakl dla dzieci „Impro bajki” Teatr w Ogrodzie  
16:00 Kapela Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Chełmskiej  
16:45 Konkursy dla publiczności  
17:00 Cookies Band - Tribute to Krzysztof Krawczyk  
18:15 Paweł Stasiak i Papa D  
19:45 PlanBe  
21:00 Smolasty

## Koncert Lady Pank

19 lipca o godz. 20.00 w Amfiteatrze Kumowa Dolina wystąpi zespół „Lady Pank”. Podczas koncertu pod hasłem „A nam nie chce się iść do domu” widzowie usłyszą na żywo ulubione hity grupy, takie jak „Zawsze tam, gdzie Ty” czy „Kryzysowa naręczona”. Lady Pank to zespół o bogatej historii, który nadal nie przestaje zaskakiwać. Po ponad 40 latach na scenie wciąż nie brakuje im kreatywności i nowych rozwiązań, które sprawiają, że ich występy na żywo to za każdym razem nowe doświadczenie. Tego lata Lady Pank wraca z największymi przebojami, by dostarczyć fanom masę pozytywnych emocji. Trasa Lady Pank „A nam nie chce się iść do domu” gwarantuje pełne energii koncerty, które idealnie wpisują się w letni klimat, gdy każdy z nas szuka nieco większych wrażeń. W najbliższe lato postaw na muzykę - wybierz się na koncert Lady Pank „A nam nie chce się iść do domu”.

(opr. mo)

## Sylwetki członków ChGL Lubelska 36

# Monika Krajewska

(z domu Jesionczak). Poetka. Urodziła się 10 stycznia 1984 roku w Chełmie. Absolwentka I Liceum Ogólnokształcącego im. S. Czarnieckiego w Chełmie. Ukończyła filologię polską (UMCS w Lublinie), studia podyplomowe - wiedzę o kulturze (PWSZ w Chełmie), bibliotekoznawstwo z informacją naukową oraz Informatykę (Wyższa Szkoła Humanitas w Sosnowcu), menedżer administracji publicznej (WSPA w Lublinie) oraz edukację techniczną z wykorzystaniem narzędzi informatycznych (Wyższa Szkoła Informatyki i Zarządzania w Rzeszowie). Zawodowo związana z oświatą, pracuje jako nauczycielka języka polskiego i bibliotekarka. Do Chełmskiej Grupy Literackiej Lubelska 36 została przyjęta w 2006 roku.

Pod względem aktywności twórczej rok 2006 okazał się być dla Moniki Krajewskiej wielce zmiennym. Stał się bowiem oficjalnym początkiem poetyckiej przygody, która z różną intensywnością trwa do dzisiaj. Jako poetka zadebiutowała wierszem \*\*\* (dym papierosa) w Piśmie Literacko-Artystycznym „Egeria” (2/7/2006). W tymże roku zdobyła nagrody w Ogólnopolskim Konkursie Poetyckim im. Katarzyny Gabrieli Rychliczek i w Ogólnopolskim Konkursie Poetyckim „U progu Kresów”; także jej utwory znalazły się w dwujęzycznej (polsko-ukraińskiej) antologii Poezjowanie nad rzeką i w pokonkursowej antologii Na progu Kresów. W 2006 roku napisała też pierwszą recenzję/szkic Krzyk duszy Pawła Szydła („Egeria”, nr 3/8/2006).

Jej wiersze można odnaleźć w kilkunastu antologiach i almanachach poetyckich oraz w „Ziemi Lubelskiej”, „Dzienniku Wschodnim” i we wspomnianej „Egerii”. W 2009 roku, na-

kładem chełmskiego Wydawnictwa TAWA, ukazał się jej debiutancki tomik poetycki Szczypta słowa, a w 2017 Zapach zmysłu.

Inicjatorka akcji charytatywnych, miłośniczka książek, nauczycielka z wielkim sercem. Nie stoi obojętnie „obok serca potrzebującego pomocy”. Poezja pozwala jej lepiej zrozumieć otaczający świat, ludzi, stworzyć się, zaufać innym. Czasami jest dla niej ucieczką od rzeczywistości i problemów dnia codziennego. Dzięki poezji może przenieść się do innego świata, szukać odpowiedzi na odwieczne nurtujące pytanie o sens ludzkiego życia. Jak sama mówi: „poezja daje mi ukojenie, potrafi zrobić z kropli wody perły, jest bramą duszy”.

Chełmska Grupa Literacka Lubelska 36 jest dla niej „bezpieczną przystanią, rodziną”, w której skrzydłach zawsze może schronić się bez względu na okoliczności.

Waldemar Taurogiński

## Konkurs

Wspólnie z chełmskim Wydawnictwem TAWA zapraszamy do udziału w konkursie dla miłośników poezji.

1. Pod każdą prezentacją sylwetki twórcy lub twórczyni z Chełmskiej Grupy Literackiej Lubelska 36 zamieścimy minikupon z literą.
2. Kto zbierze minimum 10 z 14 kuponów, poprawnie uzupełni hasło oraz dostarczy je do redakcji „Nowego Tygodnia” (osobiście, pocztą, do skrzynki ogłoszeniowej), weźmie udział w losowaniu jednego z trzech zestawów książek poetyckich w twardej oprawie ufundowanych przez Wydawnictwo TAWA.
3. Termin składania kuponów minie 10 dni po publikacji ostatniego odcinka - z kuponem oznaczonym nr 14.

Dziś kolejny kupon konkursowy.

Monika Krajewska

- wybrane wiersze -

## Prawda

Tu i teraz  
Nie za rok nie za kilka  
Właśnie teraz ci na górce  
Nawijają myśli niższych  
Na śruby czasu  
Będzie lepiej...  
Będzie lepiej?  
Na chodniku  
Psy i koty też zdychają  
Coraz wolniej  
Tak gwałtownie  
Czyta o tym nieraz  
Kasztan pochylony nad wieczerną

I co z tego?

\*\*\*

nie mów że wszystko zmierza ku końcowi  
nawet kiedy stoisz na szczycie skały  
wiatr rozwiewa spocone włosy  
czoło pokrywa dreszcz rozpacz

wdech wydech  
cisza koi zmysły  
pozwala zebrać siły  
na dalsze próby  
akceptacji tego co niezrozumiałe

nagie ciało zaczyna kiełkować  
niczym zasadzone w ziemi nasiono  
pomatu wzbija się ku niebu  
oddycha

\*\*\*

chowam w kącie  
zakurzony bałagan życia  
na drutach naprawiam podarte  
swetry-obrazy codzienności  
rekonstruuje przepis na szczęście  
dwie krople uśmiechu dziecka  
i karuzela zatacza koło  
płynę wysoko daleko  
przed siebie

## WAKACJE. Wypoczywaj lokalnie



# Cisza? Jest! Impreza? Też!

**Planując wakacyjny wypoczynek lub choćby krótkie wypad, warto - nie tylko w trosce o własną kieszeń - pomyśleć o miejscach i atrakcjach znajdujących się w naszym regionie. Propozycji na dobry, wakacyjny relaks w „zasięgu ręki” naprawdę nie brakuje. Coś dla siebie znajdą zarówno miłośnicy aktywnego wypoczynku i plenerowych imprez, jak również ci, którzy preferują ciszę i spokój.**

Piaszczyste plaże, czysta woda, malownicze wąwozy, lasy pełne grzybów i jagód, cisza i spokój - to wszystko znajdziemy w promieniu kilkudziesięciu kilometrów. Ci, którzy preferują aktywny wypoczynek lub chcieliby spędzić lato uczestnicząc w plenerowych imprezach i koncertach, również nie mają powodów do narzekania, bo dzieła będzie się dużo...

### Gmina Chełm

Sieć ścieżek rowerowych, szlaków i tras turystycznych po malowniczych terenach - to tylko kilka z atutów gminy Chełm. Należą do nich także zalewy w Żółtańcach i Stawie, gdzie odwiedzający mają do dyspozycji duże zadbane plaże, parkingi czy place zabaw. **(więcej na str. 18)**

### Gmina Siedliszcze

Planując wakacyjne wyprawy miłośnicy plażowania powinni uwzględnić także kąpielisko w Majdanie Zahorodnińskim (gm. Siedliszcze). Oprócz dużej, piaszczystej plaży są tu m.in.: pomost, wiata ze stołami i ławkami, miejsce na grilla i ognisko, boisko do piłki siatkowej. Nad bezpieczeństwem odpoczywających czuwają ratownicy. Goszcząc na terenie gminy Siedliszcze, warto zajrzeć także do skansenu (Siedliszcze, ul. Szpitalna 22). Składa się na niego XIX-wieczna drewniana plebania, stodoła oraz budynek dawnego spichlerza z lat

trzydziestych XX w. To gratka dla miłośników wsi, przedmiotów „z duszą” i miejsc, w których czas się zatrzymał. **(więcej na str. 17)**

### Gmina Kamień

Spragnionych wodnych i słonecznych kąpeli niezmiennie zaprasza także zalew w Natalinie (gm. Kamień). Na odwiedzających czeka strzeżona plaża, boisko do piłki siatkowej, altana do grillowania, miejsce na ognisko, plac zabaw, a także duży wygodny parking. Będąc tu można przy okazji obejrzeć z bliska wiatrak koźlak, wybudowany w 1934 roku.

### Włodawa, Okuninka i powiat włodawski

Przeglądając mapę miejsc wartych odwiedzenia w naszym regionie, nie sposób pominąć Włodawę i okolice, a zwłaszcza Jezioro Białe i Okuninkę, która jest chyba najbardziej znaną miejscowością turystyczną w regionie. Powiat włodawski kusi m.in.

unikatową przyrodą, czystym powietrzem i niezapomnianymi krajobrazami. Osobliwości przyrodnicze i krajobrazowe tego obszaru zadecydowały o utworzeniu w jego granicach obszarów chronionych, takich jak: Poleski Park Narodowy, Poleski Park Krajobrazowy, Sobiborski Park Krajobrazowy.



Ale piękne lasy, czyste jeziora i plaże to jedne z wielu atutów tych terenów. Warto odwiedzić także samą Włodawę, która oprócz licznych zabytków nawiązujących do wielokulturowej historii miasteczka, zwłaszcza w okresie letnim, kusi wieloma wydarzeniami. Co roku w lipcu Włodawa zmienia się w centrum światowego folkloru, a to za sprawą Międzynarodowego Poleskiego Lata z Folklorem, w trakcie którego do miasta zjeżdżają zespoły folklorystyczne z całego świata. W tym roku impreza odbędzie się w drugi weekend lipca (10-13.07.2024). Na tym nie koniec. Dni 26 i 27 lipca upłyną pod znakiem Festiwalu Sztuk Naturalnych „Zew Natury”. Z kolei sierpień to czas Festiwalu Food Trucków (16-18.08), Włodawskiego Festiwalu Sztuki Ulicy (16-17.08) i Jarmarku Paulińskiego (24-25.08). Zwieńczeniem impre-

zowego lata we Włodawie będą Dożynki Powiatowe, zaplanowane na 1 września. Na tegoroczne wakacje Powiat Włodawski przygotował także inne wyjątkowe wydarzenia. Sezon rozpoczął Żelazny Triathlon w Okunince, a pod koniec lipca (28.07) tysiące gości spodziewanych jest podczas Jarmarku Holerńskiego w Holu (gm. Stary Brus). We wrześniu (20-22.09) Powiat Włodawski wspólnie z Muzeum – Zespołu Synagogalnego we Włodawie zaprosi na Festiwal Trzech Kultur, niezwykłą imprezę łączącą przeszłość miasteczka z jego teraźniejszością. **(więcej - poniżej i na str. 16).**

### Krasnystaw



W kalendarzu wakacyjnych wyjazdów warto zapisać także datę 23-25 sierpnia, bo właśnie wtedy odbędzie się 53. Ogólnopolskie Święto Chmielarzy i Piwowarów w Krasnymstawie, czyli Chmielaki. W tym roku zagrają m.in. Vixen, Smolasty, Sara James, Ania Dąbrowska, zespół Dżem. Nie zabraknie też koncertów lokalnych zespołów, kapel ludowych i podwórkowych, Strefy Disco, wesołego miasteczka, wyborów Miss Chmielaków oraz „Chmielotów”, czyli największego w Polsce zlotu parolotniarzy. **(więcej na str. 18)**

### Zakątek Baję w Dołhobrodach

W naszym regionie nie brakuje miejsc, gdzie można aktywnie spędzić czas i świetnie się bawić. I to dosłownie. Przykładem jest „Zakątek Baję – Ufo-Buffero” w Dołhobrodach (gm. Włodawa). To miejsce, które powstało z myślą o całych rodzinach. Zarówno dzieci jak i dorośli znajdą tu coś dla siebie. Można m.in. poskakać na dmuchańcach albo na eurobungee, pograć w bilard, cymbergaję, zrobić ognisko lub wypocząć na leżakach przy bużysku i posłuchać koncertu żab. W upalne dni można schłodzić się w pianie, a po wszystkim zjeść domowy obiad z deserem.

Ci, którzy nie mogą pozwolić sobie na wyjazd, a potrzebują „chwili” wakacyjnego relaksu, powinni odwiedzić Jaskinię Solną „Barbórka” (Chełm, ul. Lubelska 52). Seanse inhalacyjne to nie tylko świetna forma odpoczynku, ale także świetny sposób na zadbanie o skórę, układ krwionośny czy oddechowy. Warto skorzystać zwłaszcza teraz, gdyż od 1 do 12 lipca „Barbórka” oferuje tańsze karnety.

Okres letni to także czas licznych wydarzeń kulturalnych, potańcówek, koncertów i festynów. O tym, gdzie warto być i co warto zobaczyć w te wakacje, będziemy regularnie informować na łamach Nowego Tygodnia”. Już dziś zachęcamy do śledzenia tych informacji. **(w)**

## Jak wakacje to tylko we Włodawie



Wizytę we Włodawie najlepiej rozpocząć od spaceru szlakiem trzech kultur, upamiętniającym wielokulturowy charakter miasta. Bowiem to tu przez wieki współistniały ze sobą trzy religie: katolicyzm, prawosławie i judaizm. Wędrowkę szlakiem rozpoczynamy od zespołu paulińskiego, w którego skład wchodzi klasztor oo. paulinów oraz kościół parafialny pw. św. Ludwika. Późnobarokowy kościół posiada bogaty wystrój utrzymany w stylu rokoka. Wewnątrz kościoła znajdują się bogate polichromie z końca XVIII w. oraz okazałe dekoracje rzeźbiarskie i sztukatorskie. Pod kościołem znajdują się krypty grzebalne. Według miejscowej legendy kościół posiadał podziemne połączenia z pałacem Pociejów w pobliskiej miejscowości Różance. Wychodząc poza mury kościoła na końcu ulicy Kościelnej dostrzeżemy kolejne ważne miejsce na „Szłaku Trzech Kultur” - cerkiew prawosławną pw. Narodzenia Najświętszej Marii Panny z końca XIX w. Reprezentuje typ cerkwi ruskiej, w stylu bizantyjsko-klasycystycznym. We wnętrzu świątyni znajduje się zabytkowy ikonostas z cyklem klasycystycznych obrazów z życia Marii i Chrystusa, malowanych na deskach oraz carskie wrota snycerskiej roboty, ażurowe. Kierując się na zachód od cerkwi dostrzeżemy do unikalnego w Polsce zespołu zabytków żydowskich. Obecnie znajduje się tam Muzeum – Zespół Synagogalny, w którego skład wchodzi – Wielka Synagoga z II połowy XVIII w., Mała Synagoga z końca XVIII w. oraz Dom Pokahalny z 1928 r. Włodawska Wielka Synagoga zasługuje na szczególną uwagę, ponieważ jest jedną z nielicznych synagog z okresu baroku, które zachowały się w Polsce. Z wyposażenia sali modlitw zachował się jedynie neo-barokowy aron ha-kodesz (szafa ołtarzowa, gdzie przechowywane są zwoje Tory) z 1936 r., który zastąpił wcześniejsze drewniane wyposażenie, zniszczone w pożarze w 1934 r. Dzięki malowanej żywymi kolorami polichromii, nawiązującej do tradycyjnych motywów żydowskich, stiukowym płaskorzeźbom oraz bogatej ornamentyce, szafa na Torę należy do najpiękniejszych w Polsce.



Czworobok, czyli unikatowy zespół dawnych kramów i jatek miejskich z połowy XVIII wieku, znajdujący się nieopodal monumentalny zegar słoneczny, wodowskaz na rzece Bug oraz promenada nadbużańska to kolejne punkty, których nie może zabraknąć na trasie spaceru po Włodawie. Od niedawna w mieście spotkać można również budki nie telefoniczne, czyli interdyscyplinarne i interaktywne, audiowizualne instalacje artystyczne. Dzięki nim dowiemy się między innymi co łączy warszawską syrenkę z Włodawą? Kto leczył rany we włodawskim czworoboku? Skąd wzięła się nazwa Włodawa? Jakże konkretnie ciekawostki można usłyszeć w tych wyjątkowych budkach? Tego nie będziemy zdradzać, by nie zepsuć Państwu niespodzianki. Zdradzić możemy jedynie, że jedna z nich, poświęcona jest mieszkającej kiedyś we Włodawie Krystynie Krahelskiej. Stała ona tuż obok odsłoniętego w 2022 roku pomnika w formie ławeczki, upamiętniającego tę postać. Krahalska była poetką, harcerką, uczestniczką Powstania Warszawskiego. W jej budce posłuchać można opowieści o jej pobycie w Mieście Trzech Kultur. Druga budka niefonijna stanęła w zrewitalizowanym zabytkowym sercu miasta. Oferuje słuchaczom opowieści o dawnej, przedwojennej Włodawie. Odtwarzane są w niej również inne historie, m.in. ta dotycząca sienkiewiczowskiego Bohuna, który we Włodawie leczył rany po pojedynku z Panem Wołodyjowskim.



**Włodawa imprez pełna** – zwykło mówić się o tym nadbużańskim miasteczku. I rzeczywiście jest ich tu wiele. Szczególnie w szczycie sezonu turystycznego. Co roku w lipcu Włodawa zmienia się w centrum światowego folkloru. Wszystko za sprawą **MIĘDZYNARODOWEGO POLESKIEGO LATA Z FOLKLOREM (10-13. 07.2024)**. W jego trakcie do Włodawy zjeżdżają zespoły folklorystyczne z całego świata. W tym roku w kulturalną podróż dookoła globu zabiorą nas zespoły reprezentujące Gruzję, Ukrainę, Kenię, Meksyk, Kolumbię, Rumunię i Macedonię Północną. Oprócz koncertów festiwalowych zaplanowano między innymi paradę uliczną zespołów w zabytkowym centrum Wło-

**Włodawa to urokliwe nadbużańskie miasteczko położone wśród lasów i jezior. Jego wielokulturowy charakter co roku przyciąga rzeszę turystów spragnionych wypoczynku z dala od wielkomiejskiego zgiełku. Oprócz licznych zabytków Włodawa kusi również wieloma wydarzeniami, których w sezonie turystycznym nie brakuje.**



dawy i koncert kapel grup folklorystycznych wewnątrz zabytkowego Czworoboku.

**FESTIWAL SZTUK NATURALNYCH ZE W NATURE (26-27.07)** to wyjątkowa oferta dla miłośników wszystkiego co związane z naturą. Muzyka, taniec, zabawa, śpiew, jedzenie, odpoczynek to elementy, z którymi mamy do czynienia na co dzień i co sprawia, że stajemy się szczęśliwsi. Festiwal Zew natury różni się od innych imprez plenerowych. To przede wszystkim koncerty największych gwiazd polskiej estrady, warsztaty, wystawy, programy edukacyjne, świetna kuchnia i co najważniejsze niezapomniane emocje oraz wypoczynek na łonie natury. Założeniem festiwalu jest zbliżenie ludzi do siebie, obcowanie z naturą i świetna zabawa. Podczas jego trwania uczestnicy mogą zrelaksować się korzystając z dobrodziejstw natury jednocześnie ucząc się o niej i od niej.

W połowie sierpnia we Włodawie będzie można poznać smaki z całego świata. Wszystko za sprawą **FESTIWALU FOOD TRUCKÓW (16-18.08)**. Popularne „żarciowozy” po raz kolejny zaparkują na placu w zabytkowym centrum Włodawy, by raczyć mieszkańców i turystów wyjątkowymi smakami serwowanego jedzenia. Równolegle odbywać się będzie kolejna edycja **WŁODAWSKIEGO FESTIWALU SZTUKI ULICY (16-17.08)**. Rapy, koncerty, aftery, graffiti, gramofony, wolne style na majkach, ścianach i przy barze, śmichy-chichy przez trzy dni opanują włodawskie ulice.

**JARMARK PAULIŃSKI (24-25.08)** to kolejne wyjątkowe wydarzenie, które odbywa w blasku historycznych tradycji jarmarków włodawskich, nie się ze sobą ducha przeszłości i współczesnej zabawy. Obfituje w kulturalne atrakcje, koncerty, konkursy, oraz gry i zabawy dla każdego – zarówno dla dzieci, jak i dorosłych. Jarmark nawiązuje do historycznych przywilejów królewskich i lokalnej tradycji. Zanurz się w atmosferze historycznego handlu i zabawy.

Wakacyjny maraton wydarzeń kulturalnych we Włodawie zakończy **DOŻYNKI POWIATOWE (1.09)**. Po nabożeństwie dziękczynnym korowód z wieńcami przejdzie na plac przy Czworoboku, gdzie nastąpi główna część dożynek. W programie znajdziemy między innymi prezentację gmin powiatu włodawskiego, występy zespołów lokalnych, stoiska gastronomiczne i handlowe, strefę zabaw i animacji dla dzieci oraz targi sztuki ludowej oraz zabawę taneczną.

# Zakątek Baję w Dołhobrodach



**Zapraszamy  
do krainy  
zabaw!**

**Na niezapomnianą przygodę zaprasza  
Zakątek Baję w Dołhobrodach  
(50 min. od Chełma w stronę Jeziora Białego)**

Od piątku do niedzieli  
w godz. 13:00-19:00  
czeka na Was moc atrakcji,  
w tym pianowe party  
od 50 zł za cały dzień.

A to nie wszystko!  
Czekają na Was także:  
• zabawa na dmuchańcach  
• zjazdy na tyrolce  
• ujeżdżanie byka  
• turlanie się w walcu

- skoki na eurobungee
- bilard
- boxer i cymbergaj
- WODNA STREFA!
- Holi Festival i wiele więcej

Na terenie parku posiadamy restaurację  
z pysznymi, domowymi obiadami  
oraz słodką strefę.  
Przyjedź i sam się przekonaj.

**ZAKĄTEK BAJE  
DOŁHOBRODY 125**

**Nowości:  
Minionki!  
Park wodny!**



**PARK ROZRYWKI • RESTAURACJA**



[www.zakatekbaje.pl](http://www.zakatekbaje.pl)





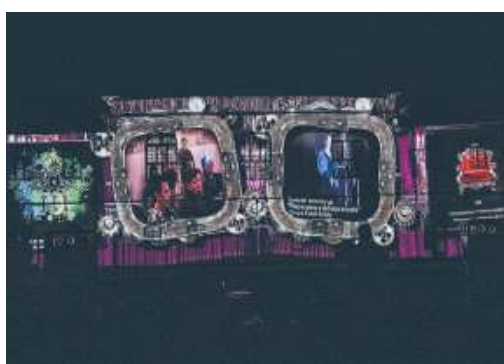
# Powiat włodawski – kraina Bugu – wrota Europy

## Zaproszenie do powiatu włodawskiego

**P**iękny powiat włodawski to nie tylko najczystsze w regionie Jezioro Białe nazywane Perłą Pojezierza Łęczyńsko-Włodawskiego, ale przede wszystkim unikatowa przyroda, moc zabytków i kilometry dobrych tras rowerowych. Nie tak dawno organizowaliśmy nad J. Białym Żelazny Triathlon, a teraz rozpoczynamy sezon turystyczny. Jesteśmy przy granicy, ale to nie znaczy, że turyści czy mieszkańcy mają się czego obawiać. Nic z tych rzeczy - w powiecie włodawskim jest naprawdę bezpiecznie. Lokalni przedsiębiorcy turystyczni przygotowali dla Was wiele atrakcji, dlatego zapraszamy wszystkich do naszego nadbużańskiego powiatu, gdzie każdy znajdzie dla siebie odpowiednią formę wypoczynku. Odkrywajcie nasze tajemnice i piękne miejsca, których gdzie indziej nie zobaczycie.

Starosta Włodawski - Mariusz Zańko

Powiat włodawski ma nie tylko wspaniałą, ponad dwustuletnią historię, ale również unikatowe walory przyrodnicze-turystyczne. I te uroki są magnesem przyciągającym rzesze turystów na pogranicze polsko-białorusko-ukraińskie. Unikatowe środowisko naturalne z licznymi obszarami chronionymi oraz atrakcyjne tereny do działalności gospodarczej – to są atuty ziemi włodawskiej.



Można powiedzieć, że tutaj zaczyna się Polska, ponieważ powiat włodawski od wschodu opiera się o rzekę Bug, która jest granicą państwową między Polską a Ukrainą i Białorusią. To także tu – we Włodawie są naprawdę Wrota Europy; jest brama, gdzie stykają się i wzajemnie przenikają dwa światy: Wschód i Zachód Europy.

Jeśli chcesz zobaczyć koniec – lub jak kto woli – początek Europy, to koniecznie musisz odwiedzić powiat włodawski. Bo tu wszystko, co najlepsze się zaczyna i tu wszystko, co złe ma swój finał. Bo Włodawskie to najlepsi mieszkańcy, najzdrowsze powietrze, największa liczba dni nasłonecznionych w roku i najpiękniejsze kobiety. Nigdzie indziej nie ma też tyle radości w ludziach, tyle czystości w jeziorach i tyle unikatowej dzikości w granicznym Bugu.

Powiat włodawski położony jest w dorzeczu rzeki Bug. Tym, co nadaje powiatowi unikalnego i niepowtarzalnego charakteru, jest przyroda. Osobliwości przyrodnicze i krajoznawcze tego obszaru zadecydowały o utworzeniu w jego granicach różnorodnych typów obszarów chronionych, takich jak: Poleski Park Narodowy, Poleski Park Krajoznawczy, Sobiborski Park Krajoznawczy.

Jest taka historia niewypowiedziana nigdy głośno. Pewnego razu Dobry Bóg szukał miejsca do wytchnienia, chciał odetchnąć od wysiłku i pracy przy budowie świata. Przede wszystkim chciał jednak odpocząć od ludzi, którzy bez przerwy czegoś od Niego chcieli. I tak rzucił okiem na granicę dwóch cywilizacji, dwóch światów: na ziemię włodawską. Tu pierwsze wchodzi słońce, tu wyznawcy trzech religii żyją wspólnie, tu piękno przyrody onieśmiela nawet niewidomych. I tak Dobry Bóg ukochoł Włodawskie, że tu zamieszkał. W każdym mieszkańcu po trosze i w całości. Taka historia...

Ziemię powiatu włodawskiego, a w szczególności miasto Włodawa, od wieków stała się miejscem szczególnej koherencji współdziałania trzech kultur: prawosławnej, katolickiej i judaistycznej. Od co najmniej dwustu lat powstawały zręby wspólnoty tożsamościowej mieszkańców tych ziem, kiedy to wyznawcy różnych religii tworzyli na ziemiach powiatu swoistą jedność. Do legendy już przeszły wspólne obrzędy miejscowego rabinów, księży katolickiego i prawosławnego duchownego. Ta wielokulturowość zbudowana na tych samych fundamentach tradycji i historii oraz miejsca stworzyła na ziemi włodawskiej unikatową mieszankę kulturową XIX wieku, jak i czasów II Rzeczypospolitej.

Wyznacznikiem potencjału kulturalnego powiatu są także wydarzenia, z których niektóre – zwłaszcza Poleskie Lato z Folklorem, Jarmark Holeński czy Festiwal Trzech Kultur – o randze i zasięgu międzynarodowym.

Na tegoroczne wakacje powiat włodawski przygotował kilka wyjątkowych wydarzeń. Na rozpoczęcie sezonu, w pierwszych dniach czerwca miał miejsce w Okunince Żelazny Triathlon. Jego głównym organizatorem jest corocznie włodawskie starostwo, w tym roku ponad 120 zawodników przyjechało z całej Polski. W ten sportowy sposób powiat rozpoczął tegoroczne wakacje.

Pod koniec lipca, w niedzielę 28, tysiące gości spodziewanych jest podczas Jarmarku Holeńskiego w Holi (gm. Stary Brus). Jarmark jest ściśle związany z uroczystościami prawosławnymi w holińskiej cerkwi. Jak zwykle w Holi będzie można zobaczyć wielu wystawców, a tysiące turystów będą mogły znaleźć wyroby garncarskie, kowalskie, drewniane, wiklinowe, potrawy regionalne, miody i wyroby z wosku, obrazy, porcelanę, a także starocie. Kiermasz uświetnią występy artystyczne.

Inny jarmark, który jest od ub.r. nowością na mapie kulturalnej Lubelszczyzny, planowany jest miesiąc później – dokładnie 24/25 sierpnia – w ogrodach włodawskich zakonników paulinów. Jarmark Pauliński oferuje wiele atrakcji. Koncerty, konkursy, gry, zabawy - dla dzieci i dla dorosłych. Stoiska prezentacyjne, edukacyjne i handlowe oraz poczęstunki z kuchni ogrodowej. Dla dzieci place zabaw.

Już tydzień później, 1 września w stolicy powiatu – mieście Włodawie – odbędą

się powiatowe dożynki. Dożynki wywodzą się z wielowiekowej tradycji uroczystości ukończenia zbiorów zbóż. To święto chleba, święto wszystkich mieszkańców polskiej wsi – rolnika, ogrodnika, sadownika. W dzisiejszej rzeczywistości to święto także tych, którzy swoją pracą przyczynili się do sprawnego zebrania plonów ziemi. Nie widać ich co prawda w pocie czoła pracujących w polu, ale i oni mają swój udział w powstaniu tego okazałego bochna chleba upieczonego już z tegorocznego ziarna – symbolu dobrobytu i ciężkiej pracy ludzkich rąk.

Z kolei w dniach 20-22 września powiat włodawski „rękami” Muzeum – Zespołu Synagogalnego we Włodawie organizuje swoje najważniejsze wydarzenie kulturalne każdego roku – Festiwal Trzech Kultur. FTK we Włodawie - zainicjowany w 1995 roku - to pierwsze tego typu wydarzenie kulturalne w Polsce. To również niezwykle impreza łącząca przeszłość naszego małego, kresowego miasteczka z jego teraźniejszością. Poprzez wydarzenie włodawskie muzeum realizuje ekumeniczny program ochrony, edukacji i promocji miejscowej tradycji pogranicza kultur, tolerancji i koegzystencji wyznawców prawosławia, judaizmu, katolicyzmu i protestantyzmu - twórców dzieł Włodawy. Niezmienny od lat (w tym roku odbędzie się jego XXIV edycja) jest układ merytoryczny festiwalu. Piątek - to dzień poświęcony tradycji kultury żydowskiej, sobota - prawosławnej, niedziela - katolickiej. Taki układ powoduje, że prezentacja kultur staje się bardziej czytelna. W czasie trzech dni zacierają się różnice, trwa dialog kultur, który łączy, fascynuje, inspiruje. To czas, gdy odbywają się koncerty i przedstawienia z udziałem gwiazd największego formatu oraz liczne wystawy. Dopełnieniem „trzech dni z gwiazdami” są działania edukacji kulturalnej w postaci warsztatów, wykładów i spotkań teatralnych.

Ponadto poprzez powiat nad samym Bugiem przebiega nitka Wschodniego Szlaku Rowerowego Green Velo. Na obszarze powiatu wyznaczono szlak o długości ok. 70 km - w większości w postaci asfaltowego chodnika dla rowerów przy drogach wojewódzkich. Nazwanie tej ścieżki „rowerową autostradą” nabrało praktycznego znaczenia.

Powiat włodawski obejmuje obszar 1256 km<sup>2</sup>, co stanowi 5,0% powierzchni województwa lubelskiego. Administracyjnie podzielony jest na siedem gmin wiejskich (Hanna, Hańsk, Stary Brus, Urszulín, Włodawa, Wola Uhruska i Wyrki) i jedną miejską (Włodawa), w których znajduje się łącznie 155 miejscowości wiejskich. Powiat zamieszkuje 35 tys. mieszkańców. Doskonałe położenie geograficzne, liczne wolne tereny przeznaczone pod inwestycje, młodzi wykształceni ludzie, otwarcie komunikacyjne powiatu - to wszystko daje doskonałą szansę na rozwój tego regionu na płaszczyźnie ekonomicznej, turystycznej, kulturalnej i sportowej. Faktycznym skarbem powiatu jest na pewno unikalna przyroda.



XXIV Festiwal Trzech Kultur  
Włodawa, 20-22 września 2024

28  
lipca  
2024

XXVI  
JARMARK  
HOLEŃSKI

9:00 - 18:00  
SKANSEN W HOLI  
„Jarmark Holeński”  
Kiermasz sztuki ludowej  
Wystawa obrazów Stanisława Bąka  
Rzeka Bug

10:00 - 12:30  
CERKIEW PW.  
ŚW. ANTONIEGO W HOLI  
Boska Liturgia wraz z procesją  
celebrowaną ku czci  
św. Antoniego Pieczęńskiego

13:00 - 18:00  
SKANSEN W HOLI  
Występy zespołów ludowych

Organizator: Towarzystwo Miłośników Sztuki i Kultury „Materiał” Człuchowski i Podział w Holu

Współorganizator: Urząd Miejski w Włodawie

Współorganizator: Stowarzyszenie „Kultura i Tradycja” Włodawa

Współorganizator: Stowarzyszenie „Kultura i Tradycja” Włodawa

Współorganizator: Stowarzyszenie „Kultura i Tradycja” Włodawa

## 0 Jarmarku Paulińskim

Jarmark Pauliński odbywa się we Włodawie co roku w niedzielę po 25 sierpnia. Wydarzenie nawiązuje do dawnych tradycji jarmarków włodawskich. Ludwik Konstanty Pociąg niedługo po nabyciu dóbr włodawskich uzyskał od króla Jana III Sobieskiego przywilej pozwalający organizować we Włodawie dwa jarmarki: dwutygodniowy na Zielone Świątki i czterotygodniowy na św. Michała. Włodawskie jarmarki odbywały się na przeciwnym brzegu Bugu, na wprost Włodawy, gdzie powstało miasteczko Włodawka (dziś nieistniejące), jako osada targowa i zabużańska dzielnica Włodawy. Włodawa stała się także centralnym punktem transportu rzeczny na linii Bug-Wisła i jednym z najważniejszych portów rzecznych Bugu. W 1820 r. Zofia Zamoyska uzyskała od władz carskich zezwolenie na wznowienie jarmarków po wschodniej stronie. Ponownie rozkwitł handel, przez Włodawę przechodziły wielkie ilości wołów sprzedawanych z Ukrainy do Królestwa. Urządzono nawet specjalną „kwarantannę” na polach niedaleko wsi Suszno, gdzie przed dalszym transportem sprawdzano zdrowotność bydła.

Termin współczesnego jarmarku nawiązuje do odpustu ku czci św. Ludwika i dawnego terminu największego jarmarku wolego na Uspienie. Sama uroczystość św. Ludwika przypada 25 sierpnia, jednak odpust jest obchodzony w najbliższą niedzielę po tym terminie. Jarmark rozpoczyna się już w poprzedzającą sobotę. Wydarzenia kulturalne rozpoczynają się także już od sobotniego wieczoru i trwają przez całą niedzielę. Uroczysta suma odpustowa jest celebrowana w niedzielę o godz. 10:30.

Jarmark Pauliński oferuje wiele atrakcji. Koncerty, konkursy, gry, zabawy - dla dzieci i dla dorosłych. Stoiska prezentacyjne, edukacyjne i handlowe oraz poczęstunki z kuchni ogrodowej. Dla dzieci przygotowujemy place zabaw.

## PROGRAM

### 24 sierpnia 2024 r.

12:00 Rozpoczęcie gry terenowej szlakiem włodawskim i spaceru z przewodnikiem po Włodawie  
15:00 Sesja naukowa  
19:00 Biesiada włodawska

### 25 sierpnia 2024 r.

8:00 - 18:00 - Kramy wystawowe i handlowe  
10:00 Inscenizacja historyczna pod organistowską w Róźnie: „Wyjazd orszaku Ludwika Pocięja”  
12:00 Polonez włodawski i powitanie orszaku Ludwika Pocięja we Włodawie  
12:00 - 16:00 Gościniec włodawski  
12:00 - 18:00 Wystawa  
12:30 Scena Kalejdoskop - Krakowski Teatr Uliczny, cz. I  
13:00 Sarmackie igrze  
13:00 - 16:00 Strefa dzieci  
13:00 - 18:00 Sarmackie przebranki - sesja fotograficzna  
14:00 Koncert zespołu wokalo-instrumentalnego Kapela DREWUTNIA  
14:00 - 17:00 Zwierzyniec  
15:30 Scena Kalejdoskop - Krakowski teatr Uliczny, cz. II  
16:00 Koncert „Pod sokorzyną, pod jesionami - nadbużańskie splewy”.



# Miasto i Gmina Siedliszcze zaprasza. Czekają na Państwa atrakcyjne miejsca oraz wydarzenia

## Siedliski Skansen



W centrum Siedliszcza przy ul. Szpitalnej 22 znajduje się niecodzienny Skansen, na który składają się: XIX-wieczna drewniana plebania, stodoła oraz budynek dawnego spichlerza z lat 30. XX w. To niecodzienna gratka dla miłośników wsi i starych przedmiotów. To miejsce, w którym czas się zatrzymał. W zaaranżowanych pomieszczeniach można znaleźć kącik fotograficzny, fryzjerski, obydwa wyposażone w oryginalne przedmioty z pozostałości po zakładach, które przed laty funkcjonowały w Siedliszczu. Jedno z pomieszczeń urządzone jest w stylu socrealistycznym- można tam zobaczyć odtworzone wnętrza biura urzędu, oryginalne pisma i broszury, portrety radzieckich przywódców. W największej sali zgromadzone zostały eksponaty związane z polską wsią, a kolejne to odwzorowana izba mieszkalna z przełomu XIX i XX wieku z zabytkowym łóżkiem, warsztatem tkackim i piecem chlebowym. Cały obszar ok. 0,5 ha to urokliwe miejsce, całości dopełnia studnia z żurawiem. Od początku istnienia, tj. od 2003 roku Skansen jest chętnie odwiedzany, zarówno przez grupy, jak i indywidualnych turystów. Dla dzieci to żywa lekcja historii, a dla starszych osób sentymalna podróż w czasie. Skansen można odwiedzić codziennie, w godzinach pracy Gminnego Ośrodka Kultury Rekreacji w Siedliszczu. **Wstęp jest dla wszystkich bezpłatny, więcej informacji oraz zgłoszenie chęci obejrzenia obiektu pod nr tel. 501 526 032 (Arkadiusz Zawiaczyński - opiekun skansenu).**

## Kąpielisko w Majdanie Zahorodnyńskim

Kąpielisko w Majdanie Zahorodnyńskim to letnia propozycja wypoczynku dla mieszkańców gminy Siedliszcze oraz turystów. Zlokalizowane jest na południowym brzegu zbiornika, przy plaży obejmującej odcinek długości 50 m. Kąpielisko wyposażone jest w drewniany pomost w kształcie litery L, do dyspozycji znajduje się zadaszona wiata ze stołami i ławkami, miejsce na grill i ognisko, boisko do piłki plażowej. Można też skorzystać ze strefy na plaży do rekreacji i sportu. W tym roku **kąpielisko czynne jest od 22 czerwca do 1 września w godz. 10:00-18:00**. Nad bezpieczeństwem miłośników wodnych kąpiei czuwają ratownicy ze Stowarzyszenia Ratownictwo Wodne Rzeczypospolitej Oddział w Chełmie, wyznaczone są strefy do pływania, a jakość wody jest pod kontrolą. Relaks nad zalewem to gwarancja spokojnego odpoczynku w otoczeniu przepięknej przyrody, bez tłumy plażowiczów i hałasu.



## Gminno-Parafialne Dożynki Siedliszcze 18.08.2024



Coroczne Święto Plonów w Siedliszczu tradycyjnie rozpocznie się o godz. 12:00 mszą świętą w Amfiteatrze przy Zespole Szkół im. H. Sienkiewicza w Siedliszczu. Rozstrzygnięte zostaną dożynkowe konkursy na najpiękniejszy wieniec, tradycyjny chleb, i słodkie ciasto drożdżowe. Na dzieci czekać będzie moc atrakcji, a na scenie zaprezentują się zespoły ludowe: Siedliszczanie znad Wieprza i Kłosy a następnie:

16:00- Banda Barbary

17:00- Gang Marcela

18:00- Freaky Boys

19:00- D-Bomb

**Już teraz serdecznie zapraszamy do Siedliszcza na Święto Plonów w niedzielę 18 sierpnia 2024 r.**

## Choć się już żegnamy, lato jeszcze z nami



Czas letnich wakacji to dla wielu z nas najbardziej oczekiwany okres w roku. Odpoczynek, relaks, urlop, słońce pozwalają nam naładować baterie na jesienno- zimowe miesiące. Aby choć trochę złagodzić skutki zakończenia wakacji **Urząd Miejski w Siedliszczu i Gminny Ośrodek Kultury i Rekreacji w Siedliszczu zapraszają na imprezę plenerową 24 sierpnia (sobota) nad zbiornik wodny w Majdanie Zahorodnyńskim, gdzie w godz. 17:00-24:00 na wszystkich będzie czekała moc niespodzianek, m. in. występy zespołów, wspólny trening Zumbi, dmuchane zjeżdżalnie i animacje dla dzieci, kolorowe proszki holi, kuchenne specjały z kół gospodyń wiejskich z gminy Siedliszcze, a na zakończenie dyskoteka pod gwiazdami. Więcej szczegółów na początku sierpnia na stronie [www.gok.siedliszcze.pl](http://www.gok.siedliszcze.pl) oraz na Facebooku.**

## OD DUCHA - DLA CIAŁA

Poleca się Bieluch  
na wakacje stosować

**WEWNĘTRZNIE:**  
zdrowa porcja białka  
na cały dzień!

**ZEWNĘTRZNIE:**  
łagodzi oparzenia  
słoneczne, jako okłady.

**ZDROWEGO WYPOCZYNKU  
ŻYCZY BIELUCH**



# Chmielaki Krasnostawskie zbliżają się wielkimi krokami

Ogólnopolskie Święto Chmielarzy i Piwowarów w Krasnymstawie to najstarszy festiwal piwny w Polsce, wyróżniający się rozmachem, bogatym programem i niepowtarzalną atmosferą. W tym roku wydarzenie w dniach 23-25 sierpnia odbędzie się już po raz 53.

W czasie Chmielaków na trzy dni centrum miasta zostaje zamknięte dla ruchu, stając się jedną wielką fetą na cześć złotego trunku. W Rynku Miejskim rozrasta się strefa browarów, a na **Scenie Głównej** występują największe gwiazdy polskiej muzyki. W tym roku zagrają m.in. **Vixen, Smolasty, Sara James, Ania Dąbrowska, zespół Dżem**.

Z Rynku poprzez główną arterię miasta (na czas imprezy wypełnioną stoiskami i foodtruckami) przechodzimy na teren **Dworku Starościńskiego**, gdzie znajduje się kolejna strefa z browarami oraz druga scena. Tam odbywają się koncerty zespołów lokalnych, kapel ludowych i podwórkowych, a także koncert Jazz z Pianką. Stąd droga prowadzi do **Strefy Disco** oraz wesołego miasteczka, a ze skarpy rozciąga się widok na krasnostawskie łąki, gdzie podczas Chmielaków odbywa się **największy w Polsce zlot paralotniarzy „Chmieloty”**.

W Chmielakach co roku bierze udział **kilkadziesiąt browarów** – od koncertowych, przez regionalne, po kraftowe i domowe. Z każdym rokiem zwiększa się liczba browarów, które z wielką satysfakcją przyjeżdżają na tą imprezę i biorą udział w **największym w kraju Konsumenckim Konkursie Piw**. W ubie-



głym roku zgłoszono do oceny 403 piwa z 41 browarów. Nagrodzono 55 piw w 19 kategoriach. Nagrodę Grand Prix zdobyło **Piwo Pszeniczne** – Browar Miejski Olsztyn, a najlepszym piwem z polskimi odmianami chmielu zostało **Polish Hazy IPA Amora Preta & Książęcy** – Browar Recraft. Uroczyste wręczenie medali odbyło się w niedzielę na Scenie Rynek. Wszystkie browary uczestniczące w Chmielakach otrzymały także pamiątkowe certyfikaty.

W tym roku organizatorzy KKP zamierzają ocenić piwa w 20 kategoriach. Nowością będzie kategoria piwa w stylu Grodziskie.

Wydarzenia muzyczne, kulturalne i sportowe, które towarzyszą Chmielakom, przyciągają do Krasnostawu wielu turystów z całej Polski oraz z zagra-

nicy. Podczas Chmielaków odbywa się szereg imprez towarzyszących, wśród których znajduje się m.in.: **Półmaraton Chmielakowy, Kiermasz Szutki Ludowej, Chmielakowy Złot Weteranów Szos, Chmielakowy Recital Organowy, Korowód Chmielakowy, Ogólnopolska Sesja Chmielarska, Konkurs Poetycki o Chmielakowy Antałek**, a także **Wybory Miss Chmielaków**, które w tym roku poprowadzi **Dorota Gardias**.

Chmielaki Krasnostawskie to unikalny i charakterystyczny dla Lubelszczyzny **produkt turystyczny**, głęboko zakorzeniony w tradycji i historii regionu. Kilukrotnie zdobywał laury w plebiscytach, m.in. na Najlepszy Produkt Turystyczny w Polsce (2013) czy Najlepszy Produkt Turystyczny Województwa Lubelskiego (2022).



## Scena Rynek

### Chmielaki ESKA Music Tour

#### Piątek 23.08:

16:00 – Laureaci krasnostawskich konkursów wokalnych  
17:00 – Otwarcie - odbicie szpuntu beczki  
19:00 – Ernest Markiewicz  
20:00 – Vixen  
21:30 – Smolasty  
22:30-01:00 – Gorąca 20

#### Sobota 24.08:

16:00 – Orkiestra Dęta z Brzeska  
17:30 – Marika  
19:15 – Ikarus Feel  
21:00 – Ania Dąbrowska  
22:30-01:00 – Gorąca 20

#### Niedziela 25.08:

15:00 – Rozstrzygnięcie Konsumenckiego Konkursu Piw  
16:30 – Wybory Miss Chmielaków  
18:00 – Sara James  
20:00-22:00 – Dżem

## Scena Dworek

#### Piątek 23.08

**Chmiel Rock**  
17:00 – Adam Fleszar & Grzegorz Amarowicz  
18:30 – ReLife  
20:00 – MadStone  
21:30 – Machina

#### Sobota 24.08

14:00 – Przegląd Kapel Podwórkowych  
18:00 – Zgrani Chłopcy  
19:30 – Jazz z Pianką – Siostry Derlak  
21:30 – Jazz z Pianką – Andrzej Jagodziński Trio – 30 lat – koncert jubileuszowy

#### Niedziela 25.08

12:00 – Część obrzędowa z udziałem ZPIT „Jawor”  
13:00 – Konkursy: wieniec chmielowy, chmielakowy antałek  
13:30 – Amicus  
14:00 – **Chmiel Senior Fest** – Zespół „Jesienne Promyki”, Zespół Śpiewaczy „Biesiada”, Chór Męski „Srebrzysty Wrzos”, Zespół Wokalny „Jubilat”  
16:00 – Cezary Bojankowski  
16:30 – Kapela „Uroczysko”  
18:30 – Nicponie  
20:30 – Aura



Wieża w Stołpie

Gmina Chełm zajmuje **ważne miejsce na turystycznej mapie Lubelszczyzny. Atrakcje i walory turystyczne gminy sprawiają, że zainteresowanie wypoczynkiem ciągle wzrasta. Wielu ludzi szuka miejsc spokojnych, słonecznych, z czystym powietrzem i wodą oraz nieskażoną naturalną przyrodą, czego mogą doświadczyć w Gminie Chełm.**

Ze względu na położenie, walory krajobrazowe, zabytki, rozległe wody obfitujące w ryby i grzybnelasy oraz dostępną infrastrukturę tereny gminy są doskonałym miejscem wypoczynku i rekreacji. Sieć ścieżek rowerowych, szlaków i tras turystycznych po malowniczych terenach zachęca do rodzinnych wycieczek i wypraw w ciszy oraz spokoju, z dala od miejskiego gwaru. Zalewy Żółtańce i Staw z odpowiednią infrastrukturą (m.in. plaże, parkingi, place zabaw) sprzyjają



Zalew w Stawie

wypoczynkowi nad wodą, również czynnemu, ponieważ można skorzystać z oferty wypożyczalni kajaków i rowerów wodnych. Zbiornik Stańków jest obiektem przeznaczonym typowo dla wędkarzy, ale łowić ryby można również na pozostałych zalewach.

Gmina Chełm jest jednym z najbogatszych pod względem przyrodniczym obszarów Polski wschodniej. Brak wielkich zakładów przemysłowych wpływa korzystnie na czystość powietrza i wód. Sporą część terenu gminy stanowi Chełmski Park Krajobrazowy i Chełmski Obszar Chronionego Krajobrazu, jak również obszary objęte programem „Natura 2000”. Występowanie kilkuset gatunków chronionych fauny i flory czyni gminę obszarem idealnym do wypraw rekreacyjnych. Polecamy odwiedzić Bagno Serebryskie - rezerwat torfowiskowy o powierzchni 376,62 ha. Wśród występujących tu gatunków flory i fauny 43 podlega ochronie prawnej, jak również Torfowisko Sobowice, rezerwat torfowisko-

wy o powierzchni 95,46 ha, znajdując się tam bardzo rzadkie zbiorowiska torfowiskowe - zespoły turzycy Davalla i marzycy rudej. Okoliczne lasy i atrakcje przyrodnicze to doskonałe miejsce na rodzinne wycieczki piesze, konne lub rowerowe.

Gmina Chełm to bardzo zróżnicowany i bogaty pod względem historycznym obszar. Posiada wiele cennych obiektów zabytkowych i historycznych. Wśród nich są: świątynie i inne budowle sakralne, budynki użyteczności publicznej, zespoły pałacowo (dworsko) -parkowe, domy mieszkalne, budynki przemysłowe, cmentarze, obiekty archeologiczne. Do najcenniejszych i najstarszych obiektów architektonicznych zalicza się:

- wieżę w Stołpie (XII w.), to jeden z najciekawszych zabytków Lubelszczyzny; usytuowana na niewielkim kopcu nad wodnym rozlewiskiem z bijącego źródła;
- XVII-wieczny zespół pałacowo-parkowy w Srebrzyszczu - ba-



Kościół w Podgórzu



Malownicze Podgórze

rokowy pałac z otaczającym go XVIII w. parkiem, gdzie zachowały się m.in. brama wjazdowa, półkoliste szpalery grabowo-klonowe i wierzbowe, aleje lipowa i morwowa;

- kościół pw. Chrystusa Pana Zbawiciela w Podgórzu - powstał jako cerkiew prawosławna, wzmiankowana już w 1440 r.; obiekt przechodził wiele modernizacji, ostateczny wygląd nadała mu przebudowa w XIX w.;
- kościół pw. Wszystkich Świętych w Nowych Deputyczach (XVIII w.) - powstał w miejscu poprzednich świątyń, jako cerkiew unicka; jako świątynia katolicka od 1916 r.; w świątyni znajduje się późnobarokowy ołtarz z drugiej połowy XVII w.

Na terenie gminy istnieje dobrze wyposażona sieć świetlic – stoły do tenisa stołowego, bilarda, piłkarzyki, itp. Przy tych obiektach są boiska do gry w piłkę nożną, siatkową, koszykówkę, place zabaw, siłownie plenerowe.

# WAKACJE W JASKINI SOLNEJ BARBÓRKA



W DNIACH 01.07.2024 DO 12.07.2024

KARNETY NA SEANSE  
INHALACYJNO-RELAKSACYJNE

-50%

W ofercie również:

- \*produkty zdrowotne
- \*lampy i świeczniki solne
- \*kosmetyki BingoSpa
- \*zajęcia zdrowy kręgosłup
- \*organizacja urodzinek

• Chel'm, Lubelska 52 • 82 564 71 69 • www.jaskinia-chelm.pl

## CHEŁM. Joga w parku Spotkanie na macie



Wielu chełmian dało się namówić i przyszło na sesję jogi organizowaną w parku miejskim przez Tittiba Studio Jogi w Chel'mie. Było to spotkanie w ramach obchodów Międzynarodowego Dnia Jogi. Na sesję mógł przyjść każdy bez względu na wiek, także ci, którzy nie praktykują jogi na co dzień. Spotkanie poprowadziła Sylwia Rakowska, właścicielka Tittiba Studio Jogi w Chel'mie, nauczycielka jogi według metody Iyengara. Dla tych, którzy nie mieli dotąd do czynienia z jogą, była to okazja do poznania tej niezwyklej metody dbania o zdrowie fizyczne i mentalne. Dla praktykujących - joga to styl życia, profilaktyka zdrowia.



## TELEWIDZ

### PONIEDZIAŁEK 1 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.20 Dziedzictwo (303) - serial, Turcja<br>06.05 Złoty chłopak (206) - serial, Tur.<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Studio Raban - magazyn, Polska<br>08.00 Wydział kryminalny Kitzbühel (105) - serial kryminalny, Austria<br>08.50 Ranczo 10 (118) - serial obycz., Pol.<br>09.45 Komisarz Alex 4 (44) - serial, Pol.<br>10.40 Ojciec Mateusz 2 (30) - serial<br>11.35 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (21) - serial dok., Pol.<br>12.10 Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 To się oplaca - magazyn<br>12.55 Kamery wśród zwierząt 2 (1/2) - film dok., Wielka Brytania 2021<br>14.00 Złoty chłopak (207) - serial, Tur.<br>14.55 Jaka to melodia?<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (304) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?<br>18.00 Dziewczyny ze Lwowa (3) - serial<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.<br>19.55 Pytanie dnia, Pogoda, Sport<br>20.15 Gra na Maksa 3 (15) - serial, Pol.<br>20.30 Piłka nożna: Euro 2024 - studio<br>20.50 Piłka nożna: Euro 2024 - mecz 1/8 finału: 1F - 3A/B/C<br>23.15 Gra na Maksa 3 (15) - serial, Polska<br>23.25 Orły Temidy - komedia, USA 1986<br>01.35 Wyśpiewam ci miłość - komedia romantyczna, Szwecja 2019<br>03.30 Tylko na lato - kom., Kanada 2020<br>05.05 Zakończenie programu | 04.35 Na dobre i na złe (826): Jak było, tak było, ale miało swój czar<br>05.30 M jak miłość (1606) - serial, Pol.<br>06.20 Program religijny - pr. religijny<br>06.55 Rodzinka.pl (229): Denna rybka<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>11.15 Okrasa łamie przepisy: Mielone, ale rybne - magazyn, Polska 2020<br>11.50 Barwy szczęścia (2975) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacja 38 (373) - telen., Hiszp.<br>14.05 Rodzinka.pl (121): Wakacje w Grudziądzu - serial kom., Polska<br>14.35 Na sygnale (543): Pozwólcie kochać - serial fab.-dok., Polska<br>15.05 Na dobre i na złe (914): O czym nie mówimy - serial obycz., Polska<br>16.00 Koło fortuny; Familiada<br>17.05 Gra na Maksa 3 (15): Wdech - wydech - serial obyczajowy, Polska<br>17.20 Piłka nożna: Euro 2024 - studio<br>17.50 Piłka nożna: Euro 2024 - mecz 1/8 finału: 2D - 2E<br>20.15 Gra na Maksa 3 (15): Wdech - wydech - serial obyczajowy, Polska<br>20.25 Niezwykłoty - dramat biograficzny, USA 2017<br>22.30 Panorama - program informacyjny<br>23.10 Izabela, królowa Hiszpanii (27)<br>00.05 Poznajmy się jeszcze raz - komediodramat, Francja/Belgia 2019<br>02.15 O mnie się nie martw 11 (1/13)<br>03.15 Rejs - komedia obycz., Polska 1970<br>04.30 Zakończenie programu | 04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2024<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.<br>08.30 Malanowski i partnerzy (162): Córka w ciąży - serial, Polska<br>09.00 Malanowski i partnerzy (163): Biedna dziewczyna - serial, Pol.<br>09.30 Sekrety rodziny (173): Wakacje z dziadkiem - serial paradok., Pol.<br>10.30 Dlaczego ja? (860): 17-latką znikła bez śladu po wakacjach<br>11.30 Gliniarze (830): Czas spłaty długów - serial paradok., Polska<br>12.30 Gliniarze (831): Plan na życie<br>13.30 Trudne sprawy (924): Facet i dziecko - serial paradok., Polska<br>14.35 Dlaczego ja? (1137) - serial, Polska<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.25 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (768) - serial, Polska<br>17.40 Sekrety rodziny (354) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.05 Szklana pułapka - film sensacyjny, USA 1988, reż. John McTiernan, wyk. Bruce Willis, Alan Rickman<br>22.55 Bank - dramat sensacyjny, Niemcy/USA/Wielka Brytania 2009, reż. Tom Tykwer, wyk. Clive Owen<br>01.25 Znaki (9) - serial krym., Polska<br>02.30 Znaki (10) - serial krym., Polska<br>03.35 Zjedz Alaskę - magazyn, Pol. 2010<br>04.05 Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012 | 05.25 Uwaga! - magazyn reporterów<br>05.40 Ukryta prawda (971) - serial, Pol.<br>06.30 Kuchenne rewolucje: Brenna, Zielowa Chata - rozr., Polska 2018<br>07.25 SOS. Ekipy w akcji (6/60) - serial<br>08.20 W-11 - Wydział Śledczy (890)<br>09.05 Detektywi (42/56) - serial, Polska<br>10.05 Opowieści małżeńskie (6/24)<br>11.15 Kuchenne rewolucje: Wrocław, Kwadratowy Talerz - rozr.<br>12.20 Ukryta prawda (1024) - serial, Pol.<br>13.25 Ukryta prawda (996) - serial, Pol.<br>14.25 Szpital (919) - serial paradok., Pol.<br>15.30 Kuchenne rewolucje: Wrocław, Alladyn's - program rozr., Pol. 2018<br>16.35 Ukryta prawda (1029) - serial, Pol.<br>17.40 Detektywi (96-ost.) - serial, Pol.<br>18.45 Sport<br>18.55 Pogoda - program informacyjny<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.40 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.00 Doradca smaku - magazyn<br>20.10 Na Wspólnej (3844) - serial, Pol.<br>20.50 Yellowstone (1/9) - serial, USA<br>23.00 Wszyscy święci New Jersey - film kryminalny, USA 2021, reż. Alan Taylor, wyk. Alessandro Nivola, Leslie Odom Jr., Vera Farmiga, Jon Bernthal, Corey Stoll<br>01.20 Co za tydzień - magazyn<br>01.55 Dowody zbrodni 7 (22-ost.)<br>03.05 The Traitors. Zdrajcy - rozr.<br>04.35 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.50 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 | 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>08.00 Bogaty dom - biedny dom<br>09.00 Dlaczego ja? (929) - serial, Polska<br>10.00 Dlaczego ja? (930) - serial, Polska<br>11.00 Trudne sprawy (1036) - serial, Pol.<br>12.00 Trudne sprawy (1037) - serial, Pol.<br>13.00 Policjantki i Policjanci (358)<br>14.00 Gliniarze (543): W pogoni za zemstą - serial paradok., Polska<br>15.00 Na ratunek 112 (525): Przeprawadzka - serial paradok., Polska<br>15.30 Na ratunek 112 (526): Niewygodna lokatorka - serial paradok., Pol.<br>16.00 Policjantki i Policjanci (739)<br>17.00 Policjantki i Policjanci (740)<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1127)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (770) - serial krym., Polska<br>21.00 Samotny gringo - film sensacyjny, USA 2015, reż. Isaac Florentine<br>22.50 Obóz integracyjny - komedia sensacyjna, Portoryko/USA/Wielka Brytania 2013, reż. Rob Meltzer<br>00.50 Love Island. Wyspa miłości<br>01.50 Śmierć na 1000 sposobów (9)<br>02.20 Interwencja - mag. reporterów<br>02.40 Cudownych rodziców mam: Paweł Korzeniowski<br>02.55 SuperLudzie (9) - serial dok., Pol.<br>03.25 SuperLudzie (10) - serial dok., Pol.<br>03.55 SuperLudzie (12-14) - serial dok.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.15 Szkoła (733) - serial paradok., Pol.<br>06.15 Aleksandra Mirosław. W drodze do Paryża 2024 - film dokumentalny, Polska 2024<br>06.40 Wilfredo León. W drodze do Paryża 2024 - film dok., Polska 2024<br>07.10 Szpital (311) - serial paradok., Pol.<br>08.10 Ukryta prawda (1154) - serial, Pol.<br>09.10 Ukryta prawda (927) - serial, Pol.<br>10.15 Ukryta prawda (928) - serial, Pol.<br>11.20 W-11 - Wydział Śledczy (708): Trociny - serial fab.-dok., Polska<br>12.05 W-11 - Wydział Śledczy (709): Niech ktoś pomoże - serial<br>12.45 Szpital (312) - serial paradok., Pol.<br>13.50 Sąd rodzinny (206) - serial, Pol.<br>14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (499) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (500) - serial fab.-dok., Polska<br>16.55 Szpital (796) - serial paradok., Pol.<br>17.55 Szpital (797) - serial paradok., Pol.<br>18.55 Ukryta prawda (1241) - serial, Pol.<br>20.00 Piłsudski - film biograficzny, Polska 2019, reż. Michał Rosa<br>22.20 Jurassic World: Upadłe królestwo - film SF, USA/Chiny 2018<br>00.55 Gruby i chudszy - komedia, USA 1996, reż. Tom Shadyac<br>03.05 Mój sąsiad morderca 8 (15/20)<br>04.05 Druga strona medalu 3: Maja Włoszczowska - talk-show<br>04.35 Druga strona medalu 4: Monika Palikot - talk-show, Polska 2011 |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | POLSAT SPORT 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 06.00 Nash Bridges (53, 54) 08.00 Kobra - oddział specjalny (9, 10): Łup wojenny; Nie-właściwa strona 10.00 Zbuntowany anioł (237, 238) 12.00 Zaklinaczka duchów 2 (35, 36) 14.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (434, 435) 16.00 Rodzinny interes (34, 35): Macocha; Za długi 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (735, 736) 20.00 Szkoła w ogniu - film sensacyjny, USA 2020 21.55 Reguły zabijania - film sensacyjny, USA 2022 23.50 Potępiiony - thriller, USA 2007 02.05 Dzielnica strachu 6 (218): Zabójcza grawitacja 03.05 Lombard. Życie pod zastaw 9 (432) 04.05 Zobacz to! Taki jest świat 9 05.00 Dzielnica strachu 6 (215)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 09.45 Bing 4 (15-17) 10.10 Baranek Shaun (10, 16, 17, 18) 10.50 Milo (32, 33) 11.10 Blue 2 (20, 21, 22) 11.45 Dinopociąg (37) 12.10 Strażak Sam 13 (6) 12.35 Fantastyczne lato Mikołajka (11, 12) 13.00 Santiago z mórz (11) 13.35 Blaze i megamaszyny 6 (9) 14.00 Mustang: Duch wolności 2 (22, 23) 15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (9, 10) 16.00 Blue 2 (20, 21, 22) 16.35 Smerfy (8, 9) 17.00 Pingwiny z Madagaskaru (2, 3, 4, 5) 19.05 Psi Patrol 3 (14) 19.35 Psi Patrol 5 (26) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (676) 21.00 Dzielnica strachu 6 (220, 221) 23.00 Najdziwniejsze zbrodnie (3-6) 01.00 Dzielnica strachu 6 (217)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 06.05 Kabaretowe hity 06.25 Scena śmiechu 07.15 Matki, żony i kochanki (1) 09.00 Komisarz Rex 4 (57): Straszliwa prawda 10.00 Komisarz Rex 13 (4, 5): Czas nie leczy ran; Głos w tłumie 12.00 Katastrofy w przestworzach (149) 13.00 Katastrofy w przestworzach (178, 104, 39) 16.00 Premiera: Kojak (1, 2): Obłężenie; Śmiertelna sieć 18.05 Komisarz Rex 4 (58) 19.05 Hudson i Rex 2 (2) 20.00 Bałkańska vendetta - film sensacyjny, USA 2017 21.50 Mechanik: Prawo zemsty - film sensacyjny, USA 2001 23.40 Show - film sensacyjny, Polska 2003 02.25 Mała wielka miłość - komedia, Polska 2008 04.40 Bulionerzy (1, 2, 3)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 05.05 Dobra robota (3) 06.05 Express 06.25 Ukryta prawda (1114) 07.25 Szpital (942, 943) 09.25 Kartoteka 8 (13) 10.30 Zakup w ciemno 2 11.30 Ukryta prawda (1121) 12.30 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (2) 13.45 Diabelnie boskie 14.10 Diabelnie boskie 14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 20 15.45 Express, Pogoda 16.05 Zakup w ciemno 2 17.15 DeFacto 13 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Usterka 14 (20) 18.40 Dłomowisko PL 6 (10) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 3 21.10 Dobra robota 3 (20) 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 00.00 Nasi w mundurach 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 06.00 Strażnik Teksasu (17, 18) 08.00 Policjantki i Policjanci (1126) 09.00 Kobra - oddział specjalny (131, 132, 133) 12.00 Uroczysko (1, 2) 13.05 Więzienie (58, 59) 14.00 Policjantki i Policjanci (635, 636) 16.00 Kobra - oddział specjalny (134) 17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (12) 18.00 Strażnik Teksasu (15, 16) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (60, 61) 22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (16, 17) 00.00 Uroczysko (17, 18) 01.05 Więzienie (95, 96) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Benny Hill 03.40 Sekrety sąsiadów (43, 44) 04.40 Kochane pieniądze (20) 05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 06.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz fazy play-off 09.00 Cafe Euro Cast - magazyn piłkarski, Polska 2024 10.00 Boks 11.00 Halo tu Wimbledon - magazyn tenisowy 12.30 Tenis: Turniej Wimbledon - zapowiedź 13.00 Tenis: Turniej Wimbledon - studio 14.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy 16.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy 18.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy 21.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz fazy play-off 23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz fazy play-off 01.00 Boks - magazyn sportowy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

WTOREK 2 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (304) - serial, Turcja<br>06.05 Złoty chłopak (207) - serial, Tur.<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Kościół z bliska - magazyn<br>08.00 Wydział kryminalny Kitzbühel (106)<br>08.50 Ranczo 10 (119) - serial obycz., Pol.<br>09.45 Komisarz Alex 4 (45) - serial, Pol.<br>10.40 Ojciec Mateusz 3 (31) - serial, Pol.<br>11.35 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (22) - serial, Polska<br>12.10 Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy<br>12.55 Relacja z greckokatolickich uroczystości św. Piotra i Pawła w Chrzanowie - program religijny<br>14.00 Złoty chłopak (208) - serial, Tur.<br>14.55 Jaka to melodia?<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (305) - serial, Turcja<br>17.00 Telexpress, Jaka to melodia?<br>18.00 Dziewczyny ze Lwowa (4) - serial<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.<br>19.55 Pytanie dnia, Pogoda, Sport<br>20.15 Gra na Maksu 3 (16) - serial, Pol.<br>20.30 Piłka nożna: Euro 2024 - studio<br>20.50 Piłka nożna: Euro 2024<br>23.15 Gra na Maksu 3 (16) - serial, Pol.<br>23.25 Pociąg do Hollywood - komedia obyczajowa, Polska 1987<br>01.15 Orły Temidy - komedia, USA 1986<br>03.15 U progu wojny - thriller, Estonia/Finlandia/Lotwa/Litwa 2020<br>05.00 Zakończenie programu | 04.40 Na dobre i na złe (827): Pole walki - serial obyczajowy, Polska<br>05.35 M jak miłość (1607) - serial, Pol.<br>06.25 Z historii prawosławia w Polsce. W dobie Sejmu Wielkiego - rep.<br>06.55 Rodzinka.pl (230): Obligatoryjne figle - serial komediowy, Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>11.15 Lena na Bałkanach: Kuchnia<br>11.50 Barwy szczęścia (2976) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacjaowa 38 (374) - telen., Hiszp.<br>14.05 Rodzinka.pl (122): Bo ja jestem perfekcyjna - serial kom., Polska<br>14.35 Na sygnale (544): Ojciec chrzestny 2 - serial fab.-dok., Pol.<br>15.05 M jak miłość (1791) - serial, Polska<br>16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>16.35 Familiada - teleturniej<br>17.05 Gra na Maksu 3 (16): Dobre rady<br>17.20 Piłka nożna: Euro 2024 - studio<br>17.50 Piłka nożna: Euro 2024 - mecz 1/8 finału: 1E - 3A/B/C/D<br>20.20 Gra na Maksu 3 (16): Dobre rady<br>20.35 Kobieta sukcesu - komedia romantyczna, Polska 2018<br>22.30 Panorama - program informacyjny<br>23.10 Izabela, królowa Hiszpanii (28)<br>00.05 Rejs - komedia obycz., Polska 1970<br>01.25 Niezwyčajony - dramat biograficzny, USA 2017<br>03.30 Ucieczka na Srebrny Glob - film dokumentalny, Polska 2021<br>04.30 Zakończenie programu | 04.45 Disco Gramy - muz., Polska 2024<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.<br>08.30 Malanowski i partnerzy (164): Cichy wielbiciel - serial, Polska<br>09.00 Malanowski i partnerzy (165): Mężczyzna bez pamięci - serial<br>09.30 Sekrety rodziny (174): Pechowa miłość - serial paradok., Polska<br>10.30 Dlaczego ja? (861): Sześciolatek chce zostać policjantem - serial<br>11.30 Gliniarze (832): Znajdę Cię<br>12.30 Gliniarze (833): Dokręcona śrubą - serial paradok., Polska<br>13.30 Trudne sprawy (925): Syn lekko-duch ratuje przed bankructwem swoich rodziców - serial, Polska<br>14.35 Dlaczego ja? (1138) - serial, Polska<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.25 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (769) - serial, Polska<br>17.40 Sekrety rodziny (355) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.00 Krucjata Bourne’a - thriller, USA/Niemcy 2004, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon<br>22.20 Gra o życie - film sensacyjny, USA 2008, reż. Roel Reiné, wyk. Steven Seagal, Bernie McInerney<br>00.45 Szklana pułapka - film sensacyjny, USA 1988, reż. John McTiernan<br>03.35 Nasz nowy dom - reality show | 05.25 Uwaga! - magazyn reporterów<br>05.40 Ukryta prawda (972) - serial, Pol.<br>06.30 Kuchenne rewolucje: Wrocław, Alladyn’s - program rozr., Pol. 2018<br>07.25 SOS. Ekipy w akcji (7/60) - serial<br>08.20 W-11 - Wydział Śledczy (891)<br>09.05 Detektywi (43/56) - serial, Polska<br>10.05 Opowieści małżeńskie (7/24)<br>11.15 Kuchenne rewolucje: Czerwionka-Leszczyn, Helios - rozr.<br>12.20 Ukryta prawda (1025) - serial, Pol.<br>13.25 Ukryta prawda (997) - serial, Pol.<br>14.25 Szpital (920) - serial paradok., Pol.<br>15.25 Doradca smaku - magazyn<br>15.30 Kuchenne rewolucje: Łódź, Włoszczyzna - rozr., Polska 2018<br>16.35 Ukryta prawda (1030) - serial, Pol.<br>17.40 Detektywi (1/56) - serial, Polska<br>18.45 Sport<br>18.55 Pogoda - program informacyjny<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.40 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.00 Doradca smaku - magazyn<br>20.10 Na Wspólnej (3845) - serial, Pol.<br>20.50 Belfer (1/10) - serial krym., Polska<br>22.00 Belfer (2/10) - serial krym., Polska<br>23.15 Kuba Wojewódzki: Maria Peszek i Jan Peszek - talk-show, Pol. 2022<br>00.15 Halloween - horror, USA 2018, reż. David Gordon Green<br>02.30 Pakt (5/6) - serial sensac., Polska<br>03.40 Szpital (232) - serial paradok., Pol.<br>04.40 Uwaga! - magazyn reporterów<br>05.00 Nauka jazdy 4 - rozr., Polska 2018 | 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>08.00 Bogaty dom - biedny dom<br>09.00 Dlaczego ja? (931): Siostry<br>10.00 Dlaczego ja? (932): Niebezpieczna kobieta - serial, Polska<br>11.00 Trudne sprawy (1038): Emilia odkrywa, że jej mąż sprzedaje się za żonę w Internecie<br>12.00 Trudne sprawy (1039): Rywalki<br>13.00 Policjantki i Policjanci (359)<br>14.00 Gliniarze (544): Plebania - serial<br>15.00 Na ratunek 112 (527): Atak paniki - serial paradok., Polska<br>15.30 Na ratunek 112 (528): Nałogowy palacz - serial fab.-dok., Polska<br>16.00 Policjantki i Policjanci (741)<br>17.00 Policjantki i Policjanci (742)<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1128)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (771) - serial krym., Polska<br>21.00 Supremacja - thriller, USA 2014, reż. Deon Taylor<br>23.15 Haker - thriller, USA/Tajlandia/Hongkong/Kanada 2016<br>01.25 Love Island. Wyspa miłości<br>02.25 Śmierć na 1000 sposobów (10)<br>02.55 SuperLudzie (12) - serial dok., Pol.<br>03.25 SuperLudzie (13) - serial dok., Pol.<br>03.55 SuperLudzie (14) - serial dok., Pol.<br>04.25 SuperLudzie (15) - serial dok., Pol.<br>04.55 SuperLudzie (16) - serial dok., Pol.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.15 Szkoła (734) - serial paradok., Pol.<br>06.15 Szkoła (489) - serial paradok., Pol.<br>07.10 Szpital (312) - serial paradok., Pol.<br>08.10 Ukryta prawda (1155) - serial, Pol.<br>09.10 Ukryta prawda (929) - serial, Pol.<br>10.15 Ukryta prawda (930) - serial, Pol.<br>11.20 W-11 - Wydział Śledczy (710): Trudna miłość - serial, Polska<br>12.05 W-11 - Wydział Śledczy (711): Trucizna - serial fab.-dok., Polska<br>12.45 Szpital (313) - serial paradok., Pol.<br>13.50 Sąd rodzinny (207) - serial, Polska<br>14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (501) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (502) - serial fab.-dok., Polska<br>16.55 Szpital (798) - serial paradok., Pol.<br>17.55 Szpital (799) - serial paradok., Pol.<br>18.55 Ukryta prawda (1242) - serial, Pol.<br>20.00 Dzień próby - dramat sensacyjny, USA/Australia 2001, reż. Antoine Fuqua, wyk. Denzel Washington, Ethan Hawke, Scott Glenn, Tom Berenger<br>22.40 Zakonnica - horror, USA 2018, reż. Corin Hardy, wyk. Demián Bichir<br>00.40 Laura - film obyczajowy, Polska 2010, reż. Radosław Dunaszewski, wyk. Marian Dziędziel, Anna Seniuk<br>02.20 Mój sąsiad morderca 8 (16/20)<br>03.20 Żyjąc z potworem (7/20) - serial<br>04.20 Druga strona medalu 3: Karol Bielecki - talk-show, Polska 2010<br>04.50 Druga strona medalu 3: Krzysztof Krauze - talk-show, Polska 2010 |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | POLSAT SPORT 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| 06.00 Nash Bridges (54, 55)<br>08.00 Kobra - oddział specjalny (10, 11): Niewiaściwa strona; Śladami ojca<br>10.00 Zbuntowany anioł (238, 239)<br>12.00 Zaklinaczka duchów 2 (36, 37)<br>14.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (435, 436)<br>16.00 Rodzinny interes (35, 36)<br>18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (736, 737)<br>20.00 Przetrwać do świtu - film sensacyjny, USA 2020<br>21.50 W potrzasku - thriller, USA 2020<br>23.25 Champion - dramat, USA/Niemcy 2002<br>01.25 Dzielnica strachu 6 (219)<br>02.25 Lombard. Życie pod zastaw 9 (433)<br>03.20 Zobacz to!: Menu na miarę<br>04.00 Menu na miarę<br>04.35 Menu na miarę<br>05.00 Dzielnica strachu 6 (216)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 09.45 Bing 4 (18-20)<br>10.10 Baranek Shaun (12, 19, 20, 21)<br>10.50 Milo (34, 35)<br>11.10 Blue 2 (23-25)<br>11.45 Dinopociąg (38)<br>12.10 Strażak Sam 13 (7)<br>12.35 Fantastyczne lato Mikołajka (13, 14)<br>13.00 Santiago z mórz (12)<br>13.35 Blaze i megamaszyny 6 (14)<br>14.00 Mustang: Duch wolności 2 (23, 24)<br>15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (10, 11)<br>16.00 Blue 2 (23, 24, 25)<br>16.35 Smerfy (9, 10)<br>17.00 Pingwiny z Madagaskaru (4-7)<br>19.05 Psi Patrol 3 (15)<br>19.35 Psi Patrol 5 (1)<br>20.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (677)<br>21.00 Dzielnica strachu 6 (221, 222)<br>23.00 Replikant - thriller SF, USA 2001<br>01.00 Dzielnica strachu 6 (218)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 06.00 Scena śmiechu<br>06.50 Matki, żony i kochanki (2)<br>07.55 Kojak (1)<br>09.00 Komisarz Rex 4 (58)<br>10.00 Komisarz Rex 13 (5, 6): Głos w tłumie; Intruz<br>12.00 Katastrofy w przestworzach (150, 179, 105, 40)<br>16.00 Kojak (2, 3)<br>18.05 Komisarz Rex 4 (59)<br>19.05 Hudson i Rex 2 (3)<br>20.00 Premiera: Gangi Nowego Jorku - dramat, USA/Niem./Wł./Wlk. Brytania/Hol. 2002<br>23.30 Straszny film 2 - horror komediowy, USA 2001<br>01.05 Premiera: W podziemiach planety małp - film SF, USA 1970<br>03.10 Wojna Hitlera z prasą - film dokumentalny, Niemcy 2018<br>04.20 Pilotka - film krótkometrażowy, Polska 2023<br>04.35 Bulionerzy (4, 5, 6)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 06.05 Express<br>06.25 Ukryta prawda (1115)<br>07.25 Szpital (944, 945)<br>09.25 Kartoteka 8 (14)<br>10.30 Zakup w ciemno 2<br>11.30 Ukryta prawda (1122)<br>12.30 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (3)<br>13.45 Diabelnie boskie<br>14.10 Diabelnie boskie<br>14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 13<br>15.45 Express, Pogoda<br>16.05 Zakup w ciemno 3<br>17.15 DeFacto 14<br>17.45 Express, Pogoda<br>18.00 Sport<br>18.05 Usterka 14 (21)<br>18.40 Złomowisko PL 6 (11)<br>19.45 Express, Pogoda<br>20.05 Zakup w ciemno 3<br>21.10 Dobra robota 3 (21)<br>21.45 Express, Pogoda<br>22.00 Żony Podlasia (2)<br>23.00 Kanapowczyńie 2<br>00.00 Życie na kredycie 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 06.00 Strażnik Teksasu (19, 20)<br>08.00 Policjantki i Policjanci (1127)<br>09.00 Kobra - oddział specjalny (133, 134, 135)<br>12.00 Uroczysko (3, 4)<br>13.05 Więzienie (60, 61)<br>14.00 Policjantki i Policjanci (637, 638)<br>16.00 Kobra - oddział specjalny (136)<br>17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (13)<br>18.00 Strażnik Teksasu (17, 18)<br>20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 2 (21, 22)<br>22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (18, 19)<br>00.00 Uroczysko (19, 20)<br>01.05 Więzienie (97, 98)<br>02.00 STOP Drogówka<br>03.00 Benny Hill<br>03.40 Sekrety sąsiadów (45)<br>04.10 Sekrety sąsiadów (46)<br>04.40 Kochane pieniądze (21)<br>05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 06.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy<br>09.00 Cafe Euro Cast (Specjalny program na temat wydarzeń Euro 2024. W magazynie znajdują się interaktywne wideoanalizy najciekawszych fragmentów meczów.)<br>10.00 Boks<br>11.00 Halo tu Wimbledon - magazyn tenisowy<br>13.00 Tenis: Turniej Wimbledon - studio<br>14.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy<br>16.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy<br>18.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy<br>21.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz fazy play-off<br>23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz fazy play-off<br>01.00 Boks                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

ŚRODA 3 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (305) - serial, Turcja<br>06.05 Złoty chłopak (208) - serial, Tur.<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Zrzuńcowani, odbudowani<br>08.00 Wydział kryminalny Kitzbühel (107)<br>08.50 Ranczo 10 (120) - serial, Polska<br>09.45 Komisarz Alex 4 (46) - serial, Pol.<br>10.40 Ojciec Mateusz 3 (32) - serial<br>11.35 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (23) - serial, Polska<br>12.10 Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 Rok w ogrodzie extra - magazyn<br>12.50 Królestwo. Jak grzyby stworzyły nasz świat - film dok., Australia 2018<br>14.00 Złoty chłopak (209) - serial, Tur.<br>14.55 Jaka to melodia?<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (306) - serial, Turcja<br>17.00 Telexpress, Jaka to melodia?<br>18.00 Dziewczyny ze Lwowa (5) - serial<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.<br>19.55 Pytanie dnia, Pogoda, Sport<br>20.19 Reportery - magazyn reporterów<br>20.35 Mecz - teleturniej piłkarski<br>21.30 Gra na Maksu 3 (6) - serial, Polska<br>21.45 Rozegraj to na luzie - komedia romantyczna, USA 2014<br>23.30 Ula - film dok., Polska 2023<br>01.00 Piłkarski poker - kom., Polska 1988<br>02.55 Pociąg do Hollywood - komedia<br>04.45 61. KFPP w Opolu - „Twoje serce do życia wystarczy” - Michał Bajor, 50 lat od opolskiego debiutu | 04.35 Na dobre i na złe (828): Na razie stabilnie - serial obycz., Polska<br>05.30 M jak miłość (1608) - serial, Pol.<br>06.25 Pozyteczni.pl - magazyn<br>06.55 Rodzinka.pl (231): Pranie nie jest sexy - serial kom., Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie - pobudka<br>07.55 Pytanie na śniadanie - magazyn<br>11.15 Zrzuńcowani, odbudowani<br>11.50 Barwy szczęścia (2977) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacjaowa 38 (375) - telen., Hiszp.<br>14.05 Rodzinka.pl (123): Podróż - serial<br>14.35 Na sygnale (545): Retrogradacja<br>15.05 M jak miłość (1792) - serial, Pol.<br>16.00 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>16.35 Familiada - teleturniej<br>17.15 Zakazany owoc (493) - telen., Tur.<br>18.10 Rodzinka.pl (167): Urlop Boskich<br>18.45 Akacjaowa 38 (407) - telen., Hiszp.<br>19.30 Gra na Maksu 3 (5): Zachcianki<br>19.40 Barwy szczęścia (2977) - serial<br>20.10 Królowe życia - komedia, USA/Wielka Brytania 2019<br>21.55 Na sygnale (555): Koniec bajki<br>22.30 Panorama - program informacyjny<br>23.10 Izabela, królowa Hiszpanii (29)<br>00.05 Miłość na deser - film obyczajowy, Kanada 2021, reż. Nicole G. Leier<br>01.45 Krok od nieba (1): Duch wilka<br>02.40 Duch Richarda Harrisa - film dokumentalny, Wielka Brytania/Irlandia 2022, reż. Adrian Sibley<br>04.30 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.<br>08.30 Malanowski i partnerzy (166): Krzyż - serial fab.-dok., Polska<br>09.00 Malanowski i partnerzy (167): Zabójcze lekarstwo - serial, Pol.<br>09.30 Sekrety rodziny (175): Zaproszenie na ślub - serial paradok., Pol.<br>10.30 Dlaczego ja? (862): Ciężko chory pacjent utrzymuje, że jest ojcem - serial paradok., Polska<br>11.30 Gliniarze (834): Detalista - serial<br>12.30 Gliniarze (835): Łowca głów<br>13.30 Trudne sprawy (926): Atrakcyjna podrywaczka uwodzi swojego przyszłego teścia - serial, Polska<br>14.35 Dlaczego ja? (1139): 38-letnia żona znanego adwokata próbuje odkryć, kto i dlaczego zabił jej męża - serial paradok., Polska<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.25 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (770) - serial, Polska<br>17.40 Sekrety rodziny (356) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.05 Aniołki Charliego - film sensacyjny, Niemcy/USA 2019<br>22.45 Króliczek - komedia, USA 2008<br>00.50 Mały - komedia krym., USA 2006<br>02.55 Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012<br>03.30 Nasz nowy dom - reality show | 05.25 Uwaga! - magazyn reporterów<br>05.40 Ukryta prawda (973) - serial, Pol.<br>06.30 Kuchenne rewolucje: Łódź, Włoszczyzna - rozr., Polska 2018<br>07.25 SOS. Ekipy w akcji (8/60) - serial<br>08.20 W-11 - Wydział Śledczy (892)<br>09.05 Detektywi (1/56) - serial, Polska<br>10.05 Opowieści małżeńskie (8/24)<br>11.15 Kuchenne rewolucje: Goszczanów, Ibis - program rozr., Pol. 2018<br>12.20 Ukryta prawda (1026) - serial, Pol.<br>13.25 Ukryta prawda (998) - serial, Pol.<br>14.25 Szpital (921) - serial paradok., Pol.<br>15.25 Doradca smaku - magazyn<br>15.30 Kuchenne rewolucje: Stare Czar-nowo, Czarny Bawół - rozr.<br>16.35 Ukryta prawda (1031) - serial, Pol.<br>17.40 Detektywi (2/56) - serial, Polska<br>18.45 Sport<br>18.55 Pogoda - program informacyjny<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.40 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.00 Doradca smaku - magazyn<br>20.10 Na Wspólnej (3846) - serial, Pol.<br>20.50 Kod Merkury - film sensacyjny, USA 1998, reż. Harold Becker, wyk. Bruce Willis, Alec Baldwin<br>23.10 Szybcy i wściekły - film sensacyjny, USA/Niemcy 2001, reż. Rob Cohen, wyk. Paul Walker, Vin Diesel<br>01.20 Dowody zbrodni 7 (22-ost.)<br>02.30 Yellowstone (1/9) - serial, USA<br>04.30 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.50 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 | 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>08.00 Bogaty dom - biedny dom<br>09.00 Dlaczego ja? (933) - serial, Polska<br>10.00 Dlaczego ja? (934) - serial, Polska<br>11.00 Trudne sprawy (1040): Wiktoria po przeszczepie serca poznaje mężczyznę, który twierdzi, że jego żona była dawcą - serial, Pol.<br>12.00 Trudne sprawy (1041): 18-letnia Joanna, po tym jak wygrywa olimpiadę z matematyki, zostaje szkolnym pośmiewiskiem - serial<br>13.00 Policjantki i Policjanci (360)<br>14.00 Gliniarze (545): Ekolog - serial<br>15.00 Na ratunek 112 (529): Niespełniona kucharka doprowadziła do tragedii przy rodzinnym stole<br>15.30 Na ratunek 112 (530): Dziewczyny zostają ugrzyzione przez groźnego pajaka z bananów - serial<br>16.00 Policjantki i Policjanci (743)<br>17.00 Policjantki i Policjanci (744)<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1129)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (772) - serial krym., Polska<br>21.00 Baby Driver - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA 2017<br>23.15 Piątek 13-go - horror, USA 2009<br>01.25 Love Island. Wyspa miłości<br>02.25 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>03.25 Disco Polo Life - muz., Polska 2024<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.15 Szkoła (735) - serial paradok., Pol.<br>06.15 Szkoła (490) - serial paradok., Pol.<br>07.10 Szpital (313) - serial paradok., Pol.<br>08.10 Ukryta prawda (1156) - serial, Pol.<br>09.10 Ukryta prawda (931) - serial, Pol.<br>10.15 Ukryta prawda (932) - serial, Pol.<br>11.20 W-11 - Wydział Śledczy (712): Nie potrafię z tym żyć - serial, Polska<br>12.05 W-11 - Wydział Śledczy (713): Diabeł, część 2 - serial, Polska<br>12.45 Szpital (314) - serial paradok., Pol.<br>13.50 Sąd rodzinny (208) - serial, Pol.<br>14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (503) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (504) - serial fab.-dok., Polska<br>16.55 Szpital (800) - serial paradok., Pol.<br>17.55 Szpital (801) - serial paradok., Pol.<br>18.55 Ukryta prawda (1243) - serial, Pol.<br>20.00 Epidemia strachu - thriller SF, USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2011, reż. Steven Soderbergh, wyk. Matt Damon, Marion Cotillard, Laurence Fishburne, Kate Winslet<br>22.20 Ostatni pasażer - thriller, Wielka Brytania 2013, reż. Omid Nooshin, wyk. Dougray Scott, Kara Tointon, Iddo Goldberg, David Schofield<br>00.25 Sierota - horror, USA/Kanada/Niemcy/Francja 2009, reż. Jaume Collet-Serra, wyk. Vera Farmiga, Peter Sarsgaard, Isabelle Fuhrman<br>03.00 Żyjąc z potworem (8/20) - serial<br>04.00 Mój sąsiad morderca 8 (17/20) |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | POLSAT SPORT 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 06.00 Nash Bridges (55, 56): Upadek; Parodia<br>08.00 Kobra - oddział specjalny (11, 12): Śladami ojca; Szefowa<br>10.00 Zbuntowany anioł (239, 240)<br>12.00 Zaklinaczka duchów 2 (37, 38)<br>14.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (436, 437)<br>16.00 Rodzinny interes (36, 37): Dawna miłość; Ferie rodzinne<br>18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (737, 738)<br>20.00 Teren prywatny - thriller, USA 2001<br>21.50 Zwierciadło - thriller, Kanada/USA 2018<br>23.55 Windykator - thriller, USA 2021<br>02.00 Dzielnica strachu 6 (220): Synecek<br>03.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (434)<br>04.00 Zobacz to!: Taki jest świat<br>05.00 Dzielnica strachu 6 (217)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 09.45 Bing 4 (21, 22, 23)<br>10.10 Baranek Shaun (12, 14, 23, 24)<br>10.50 Milo (36, 37)<br>11.10 Blue 2 (26, 27, 28)<br>11.45 Dinopociąg (39)<br>12.10 Strażak Sam 13 (8)<br>12.35 Fantastyczne lato Mikołajka (15, 16)<br>13.00 Santiago z mórz (13)<br>13.35 Blaze i megamaszyny 6 (15)<br>14.00 Mustang: Duch wolności 2 (24, 25)<br>15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (11, 12)<br>16.00 Blue 2 (26, 27, 28)<br>16.35 Smerfy (10, 11)<br>17.00 Pingwiny z Madagaskaru (6, 7, 8, 9)<br>19.05 Psi Patrol 3 (16)<br>19.35 Psi Patrol 5 (2)<br>20.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (678)<br>21.00 Dzielnica strachu 6 (222, 223)<br>23.00 Odrzut - film sensac., Kanada 2011<br>01.00 Dzielnica strachu 6 (219)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 06.00 Scena śmiechu<br>06.50 Matki, żony i kochanki (3)<br>07.55 Kojak (2)<br>09.00 Komisarz Rex 4 (59)<br>10.00 Komisarz Rex 13 (6, 7): Intruz; Wieży krwi<br>12.00 Katastrofy w przestworzach (151, 180, 106, 41): Śrubki i nakrętki; Chaos w kopcicie; Rzeź nad Morzem Śródziemnym; Burza na południu<br>16.00 Kojak (3, 4): Zamach; Napad<br>18.05 Komisarz Rex 4 (60): Śmierć na Kahlenbergu<br>19.05 Hudson i Rex 2 (4): Francuski łącznik<br>20.00 Straszny film 3 - horror kom., USA 2003<br>21.45 Zadanie specjalne - dramat, USA 2005<br>23.35 21 gramów - dramat, USA 2003<br>02.05 Perła w koronie - dramat, Pol. 1971<br>04.35 Bulionerzy (7, 8, 9)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 06.25 Ukryta prawda (1116)<br>07.25 Szpital (946, 947)<br>09.25 Kartoteka 8 (15)<br>10.30 Zakup w ciemno 2<br>11.30 Ukryta prawda (1123)<br>12.30 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (4)<br>13.45 Diabelnie boskie 2<br>14.10 Diabelnie boskie 2<br>14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16<br>15.45 Express, Pogoda<br>16.05 Zakup w ciemno 3<br>17.15 DeFacto 14<br>17.45 Express, Pogoda<br>18.00 Sport<br>18.05 Usterka 14 (22)<br>18.40 Złomowisko PL 6 (12)<br>19.45 Express, Pogoda<br>20.05 Zakup w ciemno 3<br>21.10 Dobra robota 3 (22)<br>21.45 Express, Pogoda<br>22.00 Ciężarówka przez Australię<br>23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 18<br>00.00 Damy i wieśniaczki. PL (8)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 06.00 Strażnik Teksasu (21, 22)<br>08.00 Policjantki i Policjanci (1128)<br>09.00 Kobra - oddział specjalny (135, 136, 137)<br>12.00 Uroczysko (5, 6)<br>13.05 Więzienie (62, 63)<br>14.00 Policjantki i Policjanci (639, 640)<br>16.00 Kobra - oddział specjalny (138)<br>17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (14)<br>18.00 Strażnik Teksasu (19, 20)<br>20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 2 (23, 24)<br>22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (20, 21)<br>00.00 Uroczysko (21, 22)<br>01.05 Więzienie (99, 100)<br>02.00 STOP Drogówka<br>03.00 Benny Hill<br>03.40 Sekrety sąsiadów (47, 48)<br>04.40 Kochane pieniądze (22)<br>05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 06.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy<br>09.00 Cafe Euro Cast - magazyn piłkarski, Polska 2024<br>10.00 Boks (Program przypomina najciekawsze pojedynki, które dostarczyły kibicom ogromnych emocji.)<br>11.00 Halo tu Wimbledon - magazyn tenisowy<br>12.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kronika<br>13.00 Tenis: Turniej Wimbledon - studio<br>14.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>16.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>18.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>21.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy<br>23.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 1. rundy<br>01.00 Boks - magazyn sportowy                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

CZWARTEK 4 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (306) - serial, Turcja<br>06.05 Złoty chłopak (209) - serial, Tur.<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Dobre historie - mag., Polska 2024<br>08.00 Wydział kryminalny Kitzbühel (108)<br>08.50 Ranczo 10 (121) - serial obycz., Pol.<br>09.45 Komisarz Alex 4 (47) - serial, Pol.<br>10.40 Ojciec Mateusz 3 (33) - serial<br>11.35 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (24) - serial, Polska<br>12.10 Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 To się opłaca - magazyn<br>12.55 Park Narodowy Masai Mara (1/2)<br>14.00 Złoty chłopak (210) - serial, Tur.<br>14.55 Jaka to melodia?<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (307) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?<br>18.00 Dziewczyny ze Lwowa (6) - serial<br>18.55 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.<br>19.55 Pytanie dnia, Pogoda, Sport<br>20.18 Reporterzy - magazyn reporterów<br>20.35 Ojciec Mateusz 30 (393) - serial<br>21.30 Sprawa dla reportera - magazyn<br>22.25 Gra na Maks 3 (8) - serial, Polska<br>22.40 Film dokumentalny - film dok.<br>00.15 Komando Foki atakuje - film sensacyjny, USA 1999, reż. Yossi Wein<br>02.00 Rozegraj to na luzie - komedia romantyczna, USA 2014<br>03.50 Gloria (5/6) - serial krym., Francja<br>04.50 Notacje - cykl dok., Polska<br>05.00 Zakończenie programu | 04.35 Na dobre i na złe (829): Ogólnoustrojowy lek - serial obycz., Pol.<br>05.30 M jak miłość (1609) - serial, Pol.<br>06.20 Operacja zdrowie: Cukrzyca<br>06.55 Rodzinka.pl (232): Wilgotna Szeherezada - serial kom., Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>11.15 Mieszkając piękniej: Rzeźby<br>11.50 Barwy szczęścia (2978) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacyjowa 38 (376) - telen., Hiszp.<br>14.05 Rodzinka.pl (124): Niebezpieczne sporty - serial kom., Polska<br>14.35 Na sygnale (546): Zazdrość i medycyna - serial fab.-dok., Polska<br>15.05 La Promesa - pałac tajemnic (3)<br>16.00 Koło fortuny; Familiada<br>17.15 Zakazany owoc (494) - telen., Tur.<br>18.10 Rodzinka.pl (168) - serial, Polska<br>18.45 Akacyjowa 38 (408) - telen., Hiszp.<br>19.30 Gra na Maks 3 (7) - serial, Polska<br>19.35 Barwy szczęścia (2978) - serial<br>20.10 Postaw na milion - teleturniej, Pol.<br>21.05 Tak to leciało! - teleturniej muz.<br>21.55 Na sygnale (556) - serial, Polska<br>22.30 Panorama - program informacyjny<br>23.10 Krucjata. Prawo serii (1/13)<br>00.05 Krucjata. Prawo serii (2/13)<br>01.05 Diabelski Most - dramat kryminalny, Francja/Belgia 2018<br>02.50 Poznajmy się jeszcze raz - komediodramat, Francja/Belgia 2019<br>04.55 Rodzinka.pl - serial kom., Polska<br>05.25 Zakończenie programu | 04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2024<br>05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.<br>08.30 Malanowski i partnerzy (168): Dom spokojnej starości - serial<br>09.00 Malanowski i partnerzy (169): Niemy strach - serial fab.-dok., Pol.<br>09.30 Sekrety rodziny (176): Przedślubny pech - serial paradok., Pol.<br>10.30 Dlaczego ja? (863): Co robi Anna w bagażniku samochodu<br>11.30 Gliniarze (836): Wykorzystana<br>12.30 Gliniarze (837): Konwój - serial<br>13.30 Trudne sprawy (927): Synowa sprawa, że jej 72-letnia teściowa trafia do domu spokojnej starości - serial paradok., Polska<br>14.35 Dlaczego ja? (1140): 45-letnia Izabela po wyjeździe integracyjnym odkrywa, że jest w ciąży<br>15.50 Wydarzenia, Pogoda<br>16.25 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (771): Druga fala<br>17.40 Sekrety rodziny (357): Falszywe życie - serial paradok., Polska<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.15 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport, Pogoda<br>20.00 Mister Supranatural 2024<br>23.00 Laski na gigancie - komedia, USA/Kanada 2017<br>01.30 Wszystko o Stevenie - komedia, USA 2009, reż. Phil Traill<br>03.45 Nasz nowy dom - reality show | 05.25 Uwaga! - magazyn reporterów<br>05.40 Ukryta prawda (974) - serial, Pol.<br>06.30 Kuchenne rewolucje: Stare Czar-nowo, Czarny Bawół - rozr.<br>07.25 SOS. Ekipy w akcji (9/60) - serial<br>08.20 W-11 - Wydział Śledczy (893)<br>09.05 Detektywi (2/56) - serial, Polska<br>10.05 Opowieści małżeńskie (9/24)<br>11.15 Kuchenne rewolucje: Łódź, Famiglia Per Amici - rozr., Pol. 2018<br>12.20 Ukryta prawda (1027) - serial, Pol.<br>13.25 Ukryta prawda (999) - serial, Pol.<br>14.25 Szpital (922) - serial paradok., Pol.<br>15.25 Doradca smaku - magazyn<br>15.30 Kuchenne rewolucje: Białystok, James Bomba-Lina - rozr.<br>16.35 Ukryta prawda (1032) - serial, Pol.<br>17.40 Detektywi (3/56) - serial, Polska<br>18.45 Sport<br>18.55 Pogoda - program informacyjny<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.40 Uwaga! - magazyn reporterów<br>20.00 Doradca smaku - magazyn<br>20.10 Na Wspólnej (3847) - serial, Pol.<br>20.50 Kuchenne rewolucje: Grudziądz - Bar Pierozek - rozr., Polska 2023<br>21.55 Bajecznie bogaci Azjaci - komedia romantyczna, USA 2018, reż. Jon M. Chu, wyk. Sonoya Mizuno<br>00.20 Wieczorówka - komedia, USA 2018<br>02.40 Szpital (234) - serial paradok., Pol.<br>03.50 Uwaga! - magazyn reporterów<br>04.10 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022<br>04.45 Recepta na stary dom 3 - rozr. | 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>08.00 Bogaty dom - biedny dom<br>09.00 Dlaczego ja? (935): Panna młoda<br>10.00 Dlaczego ja? (936): Rodzinne porachunki - serial paradok., Pol.<br>11.00 Trudne sprawy (1042): Zdesperowana kobieta przyjmuje pracę sprzątaczką, ale ukrywa to przed znajomymi - serial, Pol.<br>12.00 Trudne sprawy (1043): Dorota popada w konflikt z sąsiadem<br>13.00 Policjantki i Policjanci (361)<br>14.00 Gliniarze (546): Zakochany<br>15.00 Na ratunek 112 (531): Korporacja<br>15.30 Na ratunek 112 (532): Co się stało mamusi - serial paradok., Polska<br>16.00 Policjantki i Policjanci (745)<br>17.00 Policjantki i Policjanci (746)<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1130)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (773) - serial krym., Polska<br>21.00 Król Skorpion 2: Narodziny wojownika - film przygodowy, USA/Niemcy/RPA 2008<br>23.25 Współlokatorka - thriller, USA 2011<br>01.10 Love Island. Wyspa miłości<br>02.15 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>03.15 Cudownych rodziców mam: Mateusz Kusznierewicz<br>03.25 Disco Polo Life - muz., Polska 2024<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.15 Szkoła (736) - serial paradok., Pol.<br>06.15 Szkoła (491) - serial paradok., Pol.<br>07.10 Szpital (314) - serial paradok., Pol.<br>08.10 Ukryta prawda (1157) - serial, Pol.<br>09.10 Ukryta prawda (933) - serial, Pol.<br>10.15 Ukryta prawda (934) - serial, Pol.<br>11.20 W-11 - Wydział Śledczy (714): Tajemnicza śmierć - serial, Polska<br>12.05 W-11 - Wydział Śledczy (715): Spokojny dzień - serial, Polska<br>12.45 Szpital (315) - serial paradok., Pol.<br>13.50 Sąd rodzinny (209) - serial, Pol.<br>14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (505) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (506) - serial fab.-dok., Polska<br>16.55 Szpital (802) - serial paradok., Pol.<br>17.55 Szpital (803) - serial paradok., Pol.<br>18.55 Ukryta prawda (1244) - serial, Pol.<br>20.00 Gruby i chudsy - komedia, USA 1996, reż. Tom Shadyac, wyk. Eddie Murphy, James Coburn, Larry Miller<br>22.10 Harry Potter i Książę Półkrwi - film przygodowy, Wielka Brytania/USA 2009, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Rupert Grint<br>01.15 Żyjąc z potworem (9/20) - serial<br>02.15 Zbrodnie z pierwszych stron gazet 3 (11/15) - serial dok., USA<br>03.20 Mój sąsiad morderca 8 (18/20)<br>04.15 Druga strona medalu 3: Anja Rubik - talk-show, Polska 2010<br>04.45 Druga strona medalu 3: Mariola Gołota - talk-show, Polska 2010 |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | POLSAT SPORT 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 06.00 Nash Bridges (56, 57)<br>08.00 Kobra - oddział specjalny (12, 13)<br>10.00 Zbuntowany anioł (240, 241)<br>12.00 Zaklinaczka duchów 2 (38, 39)<br>14.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (437, 438)<br>16.00 Rodzinny interes (37, 38): Ferie rodzinne; Kura domowa<br>18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (738)<br>19.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (739)<br>20.00 Green Book - dramat, USA 2018<br>22.40 Moje skarby - komedia, Francja 2017<br>00.35 Weselna gorączka - komedia, USA 2006<br>02.15 Dzielnica strachu 6 (221): Skóra do skóry<br>03.15 Lombard. Życie pod zastaw 9 (435)<br>04.30 Zobacz to!: Taki jest świat 9<br>05.20 Menu na miarę                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 10.10 Baranek Shaun (16, 25, 26, 27)<br>10.50 Milo (38, 39)<br>11.10 Blue 2 (29, 30, 31)<br>11.45 Dinopociąg (40)<br>12.10 Strażak Sam 13 (9)<br>12.35 Fantastyczne lato Mikolajka (17, 18)<br>13.00 Santiago z mórz (14)<br>13.35 Blaze i megamaszyny 6 (16)<br>14.00 Mustang: Duch wolności 2 (25, 26)<br>15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (12, 13)<br>16.00 Blue 2 (29, 30, 31)<br>16.35 Smerfy (11, 12)<br>17.00 Pingwiny z Madagaskaru (8, 9, 10, 11)<br>19.05 Psi Patrol 3 (17)<br>19.35 Psi Patrol 5 (3)<br>20.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (679)<br>21.00 Dzielnica strachu 6 (223, 224)<br>23.00 Zwierciadło - thriller, Kanada/USA 2018<br>01.05 Dzielnica strachu 6 (221)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 06.05 Scena śmiechu<br>06.50 Matki, żony i kochanki (4)<br>07.55 Kojak (3)<br>09.00 Komisarz Rex 4 (60)<br>10.00 Komisarz Rex 13 (7, 8): Wieży krwi; Dwóch mężczyzn i dziecko<br>12.00 Katastrofy w przestworzach (152, 181, 107, 42): Zdmuchnięte życie; Koszmar nad Morzem Północnym; Śmiertelny test; Wybuchowe dowody<br>16.00 Kojak (4, 5)<br>18.05 Komisarz Rex 5 (61)<br>19.05 Hudson i Rex 2 (5)<br>20.00 Motywy zbrodni - thriller, USA 1991<br>22.10 Londyn w ogniu - film sensacyjny, Wlk. Brytania/USA/Bulg. 2016<br>00.05 Dublerzy - komedia, Pol. 2006<br>02.40 Premiera: Jak najdalej stąd - komediodramat, Polska/Irl. 2020<br>04.40 Bulionerzy (10, 11, 12)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 07.25 Szpital (948, 949)<br>09.25 Kartoteka 8 (16)<br>10.30 Zakup w ciemno 2<br>11.30 Ukryta prawda (1124)<br>12.30 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (5)<br>13.45 Diabelnie boskie 2<br>14.10 Diabelnie boskie 2<br>14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16<br>15.45 Express, Pogoda<br>16.05 Zakup w ciemno 3<br>17.15 DeFacto 14<br>17.45 Express, Pogoda<br>18.00 Sport<br>18.05 Usterka 14 (23)<br>18.40 Złomowisko PL 6 (13)<br>19.45 Express, Pogoda<br>20.05 Zakup w ciemno 3<br>21.10 Dobra robota 3 (23)<br>21.45 Express, Pogoda<br>22.00 Życie na kredycie 4<br>22.30 Życie na kredycie 4<br>23.05 Nasi w mundurach 2<br>00.05 Farma Clarksona (8)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 06.00 Strażnik Teksasu (1, 2)<br>08.00 Policjantki i Policjanci (1129)<br>09.00 Kobra - oddział specjalny (137, 138, 139)<br>12.00 Uroczysko (7, 8)<br>13.05 Więzienie (64, 65)<br>14.00 Policjantki i Policjanci (641, 642)<br>16.00 Kobra - oddział specjalny (140)<br>17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (15)<br>18.00 Strażnik Teksasu (21, 22)<br>20.00 Agenci NCIS: Los Angeles 3 (1, 2)<br>22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (22, 23)<br>00.00 Uroczysko (23, 24)<br>01.05 Więzienie (101, 102)<br>02.00 STOP Drogówka<br>03.00 Benny Hill<br>03.40 Sekrety sąsiadów (49, 50)<br>04.40 Kochane pieniądze (23)<br>05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 06.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>08.30 Boks<br>10.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>11.00 Halo tu Wimbledon - mag. tenisowy<br>12.00 Tenis: Turniej Wimbledon (Wimbledon to tenisowy turniej zaliczany do turniejów Wielkiego Szlema. Rozgrywany jest on od 1877 roku jako mistrzostwa Anglii.)<br>13.00 Tenis: Turniej Wimbledon - studio<br>14.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>16.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>18.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>21.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz fazy play-off<br>01.00 Boks                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |

PIĄTEK 5 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 05.15 Dziedzictwo (307) - serial, Turcja<br>06.05 Złoty chłopak (210) - serial, Tur.<br>07.00 Transmisja mszy świętej<br>07.30 Życiowe wybory - serial dok., Pol.<br>08.00 Wydział kryminalny Kitzbühel (109)<br>08.50 Ranczo 10 (122) - serial, Polska<br>09.45 Komisarz Alex 4 (48) - serial, Pol.<br>10.40 Ojciec Mateusz 3 (34) - serial<br>11.35 Korona królów. Jagiellonowie - taka historia (25) - serial, Polska<br>12.10 Agrobiznes, Agropogoda<br>12.35 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy<br>12.55 Park Narodowy Masai Mara (2-ost.) - film dok., Francja 2020<br>14.00 Złoty chłopak (211) - serial, Turcja<br>14.55 Jaka to melodia?<br>15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej<br>16.05 Dziedzictwo (308) - serial, Turcja<br>17.00 Teleexpress, Jaka to melodia?<br>18.00 Dziewczyny ze Lwowa (7) - serial<br>19.00 Jeden z dziesięciu - teleturniej<br>19.30 Program informacyjny 19.30 - inf.<br>19.55 Pytanie dnia, Pogoda, Sport<br>20.15 Gra na Maks 3 (17) - serial, Pol.<br>20.30 Piłka nożna: Euro 2024 - studio<br>20.50 Piłka nożna: Euro 2024 - mecz ćwierćfinałowy: W41 - W42<br>23.15 Gra na Maks 3 (17) - serial, Pol.<br>23.25 Zderzenie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Niemcy/Chiny 2016<br>01.15 Zabyjczka kołysanka - thriller, USA 2019<br>02.55 Piłkarski poker - kom., Polska 1988<br>04.50 61. KFPP w Opolu - SuperJedynki<br>05.35 Zakończenie programu | 05.30 M jak miłość (1610) - serial, Polska<br>06.25 Anna Dymna - spotkajmy się<br>06.55 Rodzinka.pl (233) - serial, Polska<br>07.30 Pytanie na śniadanie<br>11.15 Operacja zdrowie - magazyn<br>11.50 Barwy szczęścia (2979) - serial<br>12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska<br>13.15 Akacyjowa 38 (377) - telen., Hiszp.<br>14.05 Rodzinka.pl (125) - serial, Polska<br>14.35 Na sygnale (547) - serial, Polska<br>15.05 La Promesa - pałac tajemnic (4)<br>16.00 Koło fortuny; Familiada<br>17.05 Gra na Maks 3 (17) - serial, Pol.<br>17.20 Piłka nożna: Euro 2024 - studio<br>17.50 Piłka nożna: Euro 2024 - mecz ćwierćfinałowy: W39 - W37<br>20.25 Gra na Maks 3 (17) - serial, Pol.<br>20.40 61. KFPP w Opolu - „Zakochani są wśród nas”, czyli piosenki Janusza Kondratowicza - koncert, Polska 2024, wyk. Kayah<br>21.35 61. KFPP w Opolu - „Zakochani są wśród nas”, czyli piosenki Janusza Kondratowicza - koncert, Polska 2024, wyk. Kayah<br>22.30 Panorama - program informacyjny<br>23.10 Blues Brothers - komedia muzyczna, USA 1980, reż. John Landis<br>01.25 Licencja na zabijanie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Meksyk/USA 1989, reż. John Glen<br>03.45 Miłość na deser - film obyczajowy, Kanada 2021, reż. Nicole G. Leier<br>05.15 Zakończenie programu | 04.50 Disco Gramy - muz., Polska 2024<br>05.35 Telezakupy TV Okazje - magazyn<br>06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf.<br>08.30 Malanowski i partnerzy (170): Gra na śmierć i życie - serial, Pol.<br>09.00 Malanowski i partnerzy (171): Kupiona śmierć - serial, Polska<br>09.30 Sekrety rodziny (177): Pogrobowiec - serial paradok., Polska<br>10.30 Dlaczego ja? (864): Wypadek samochodowy ujawnia podwójne życie matki - serial, Polska<br>11.30 Gliniarze (838): Między prawdą a pozorem - serial paradok., Polska<br>12.30 Gliniarze (839): Na zawsze<br>13.30 Trudne sprawy (928): Chłopak uzależnia się od gier komputerowych - serial paradok., Polska<br>14.35 Dlaczego ja? (1141): Pięknegiarza zostaje wrobiona w morderstwo<br>15.50 Wydarzenia - program inf.<br>16.20 Pogoda - program informacyjny<br>16.25 Interwencja - mag. reporterów<br>16.40 Gliniarze (772): Szkolni kumple<br>17.40 Sekrety rodziny (358) - serial<br>18.50 Wydarzenia - program inf.<br>19.25 Gość „Wydarzeń” - public.<br>19.45 Sport<br>19.55 Pogoda - program informacyjny<br>20.00 Miss Polski 2024 - widowisko<br>23.00 Niesamowity Spider-Man - film przygodowy, USA 2012<br>02.00 Nie oddychaj - horror, USA 2016<br>04.00 Zjedz Kambodżę - mag., Pol. 2012 | 05.25 Uwaga! - magazyn reporterów<br>05.40 Ukryta prawda (975) - serial, Pol.<br>06.30 Kuchenne rewolucje: Białystok, James Bomba-Lina - rozr.<br>07.25 SOS. Ekipy w akcji (10/60) - serial<br>08.20 W-11 - Wydział Śledczy (894)<br>09.05 Detektywi (3/56) - serial, Polska<br>10.05 Pokonaj mnie, jeśli potrafisz<br>11.15 Kuchenne rewolucje: Radzionków, Bistro Przy Rondzie - rozr.<br>12.20 Ukryta prawda (1028) - serial, Pol.<br>13.25 Ukryta prawda (1000) - serial<br>14.25 Szpital (923) - serial paradok., Pol.<br>15.25 Doradca smaku - magazyn<br>15.30 Kuchenne rewolucje: Warszawa, Karuzela Smaku - rozr., Pol. 2018<br>16.35 Ukryta prawda (1033) - serial, Pol.<br>17.40 Detektywi (4/56) - serial, Polska<br>18.45 Sport<br>18.55 Pogoda - program informacyjny<br>19.00 Fakty - program informacyjny<br>19.35 Uwaga! - magazyn reporterów<br>19.55 Doradca - magazyn kulinarny<br>20.00 Łowca czarownic - film fantasy, USA/Chiny/Kanada 2015<br>22.20 Tango i Cash - film sensacyjny, USA 1989, wyk. Sylvester Stallone<br>00.40 Kod Merkurs - film sensacyjny, USA 1998, reż. Harold Becker<br>03.00 Kuba Wojewódzki: Maria Peszek i Jan Peszek - talk-show, Pol. 2022<br>04.05 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022<br>04.40 Recepta na stary dom 4 - rozr.<br>05.10 Jak to jest zrobione? (19/26) | 06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>07.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>08.00 Bogaty dom - biedny dom<br>09.00 Dlaczego ja? (937): Wróżka<br>10.00 Dlaczego ja? (938): Profesja brata - serial paradok., Polska<br>11.00 Trudne sprawy (1044): Studentka weterynarii próbuje zniszczyć rodzinę swojego szefa<br>12.00 Trudne sprawy (1045): Wypadek z kochanką - serial paradok., Pol.<br>13.00 Policjantki i Policjanci (362)<br>14.00 Gliniarze (547): Dziennikarski trop - serial paradok., Polska<br>15.00 Na ratunek 112 (533): Szarlatan-ka - serial paradok., Polska<br>15.30 Na ratunek 112 (534): Niepełnosprawny sąsiad - serial, Polska<br>16.00 Policjantki i Policjanci (747)<br>17.00 Policjantki i Policjanci (748)<br>18.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej?<br>19.00 Policjantki i Policjanci (1131)<br>20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (774) - serial krym., Polska<br>21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (770) - serial krym., Polska<br>22.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (771) - serial krym., Polska<br>23.05 Obcy 4 - horror SF, USA 1997<br>01.25 Love Island. Wyspa miłości<br>02.25 STOP Drogówka - magazyn, Polska<br>03.25 Disco Polo Life - muz., Polska 2024<br>04.25 Top 10 - lista przebojów - muz.<br>05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn | 05.15 Szkoła (737) - serial paradok., Pol.<br>06.15 Szkoła (492) - serial paradok., Pol.<br>07.10 Szpital (315) - serial paradok., Pol.<br>08.10 Ukryta prawda (1158) - serial, Pol.<br>09.10 Ukryta prawda (935) - serial, Pol.<br>10.15 Ukryta prawda (936) - serial, Pol.<br>11.20 W-11 - Wydział Śledczy (716): Nigdy mi nie wybaczysz - serial<br>12.05 W-11 - Wydział Śledczy (717): Dobra córki - serial fab.-dok., Pol.<br>12.45 Szpital (316) - serial paradok., Pol.<br>13.50 Sąd rodzinny (210) - serial, Polska<br>14.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (507) - serial fab.-dok., Polska<br>15.50 Sędzia Anna Maria Wesołowska (508) - serial fab.-dok., Polska<br>16.55 Szpital (804) - serial paradok., Pol.<br>17.55 Szpital (805) - serial paradok., Pol.<br>18.55 Ukryta prawda (1245) - serial, Pol.<br>20.00 40 lat minęło - komedia, USA 2012, reż. Judd Apatow, wyk. Paul Rudd, Leslie Mann, Maude Apatow<br>22.50 Siła muzyki - komediodramat, Wielka Brytania/USA/Francja 2019, reż. Gurinder Chadha, wyk. Kulvin-der Ghir, Nell Williams, Billy Barratt<br>01.15 Nauka jazdy - komediodramat, Wielka Brytania/USA 2014, reż. Isabel Coixet, wyk. Ben Kingsley<br>03.05 Mój sąsiad morderca 8 (19/20)<br>04.10 Druga strona medalu: Otylia Jędrzejczak - talk-show, Polska 2009<br>04.40 Druga strona medalu: Jacek Olaszewski - talk-show, Polska 2009 |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | POLSAT SPORT 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 06.00 Nash Bridges (57, 58)<br>08.00 Kobra - oddział specjalny (13, 14): Kod widmo; Król złodziei<br>10.00 Zbuntowany anioł (241, 242)<br>12.00 Zaklinaczka duchów 2 (39, 40)<br>14.00 Lombard. Życie pod zastaw 9 (438, 439)<br>16.00 Rodzinny interes (38, 39): Kura domowa; Bezdomny<br>18.00 Lombard. Życie pod zastaw 14 (739, 740)<br>20.00 Rewolwer - dramat, Fr./Wlk. Brytania 2005<br>22.05 Angielska robota - film sensac., Wlk. Brytania/USA 2008<br>00.15 Przekręt - komedia, Wlk. Brytania/USA 2000<br>02.20 Zobacz to!: Menu na miarę<br>03.00 Dyzur 3 (37, 38)<br>04.00 Menu na miarę<br>04.35 Menu na miarę<br>05.00 Dyzur 3 (39)<br>05.30 Dyzur 3 (40)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 10.50 Milo (40, 41)<br>11.10 Blue 2 (32, 33, 34)<br>11.45 Dinopociąg 2 (1)<br>12.10 Strażak Sam 13 (10)<br>12.35 Fantastyczne lato Mikolajka (19, 20)<br>13.00 Santiago z mórz (15)<br>13.35 Blaze i megamaszyny 6 (17)<br>14.00 Mustang: Duch wolności 2 (26)<br>14.35 Mustang: Duch wolności (1)<br>15.00 Miraculous: Biedronka i Czarny Kot (13, 14)<br>16.00 Blue 2 (32, 33, 34)<br>16.35 Smerfy (12, 13)<br>17.00 Pingwiny z Madagaskaru (10-13)<br>19.05 Psi Patrol 3 (18)<br>19.35 Psi Patrol 5 (4)<br>20.00 Lombard. Życie pod zastaw 13 (680)<br>21.00 Dzielnica strachu 6 (224, 225)<br>23.00 Wieczny student - komedia, Niemcy/USA 2002<br>01.00 Piła 5 - horror, USA/Kanada 2008                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 06.00 Scena śmiechu<br>06.50 Matki, żony i kochanki (5)<br>07.55 Kojak (4)<br>09.00 Komisarz Rex 5 (61)<br>10.00 Komisarz Rex 13 (8, 9)<br>12.00 Katastrofy w przestworzach (153, 182, 108, 43): Zabójcze roztargnienie; Nadrabianie zaległości; Horror w raju; Śmiertelna pomyłka<br>16.00 Kojak (5, 6): Dziewczyny z baru; Requiem for a Cop<br>18.05 Komisarz Rex 5 (62): Ślepa furia<br>19.05 Hudson i Rex 2 (6): Gra w kości<br>20.00 Czyste szaleństwo - komedia, USA 1980<br>22.25 Linia życia - thriller, USA 1990<br>00.40 Psychoza 2 - thriller, USA 1983<br>03.00 Samowolka - dramat, Polska 1993<br>04.20 Bulionerzy (13, 14, 15)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 09.25 Kartoteka 8 (17)<br>10.30 Zakup w ciemno 2<br>11.30 Ukryta prawda (1125)<br>12.30 Damy i wieśniaczki. Ukraina 5 (6)<br>13.45 Diabelnie boskie 2<br>14.10 Diabelnie boskie 2<br>14.40 Gogglebox. Przed telewizorem 13<br>15.45 Express, Pogoda<br>16.05 Zakup w ciemno 3<br>17.15 DeFacto 14<br>17.45 Express, Pogoda<br>18.00 Sport<br>18.05 Żony Podlasia (2)<br>19.05 Życie na kredycie 4<br>19.45 Express, Pogoda<br>20.05 Życie na kredycie 4<br>20.40 Gogglebox. Przed telewizorem 16<br>21.45 Express, Pogoda<br>22.05 Diabelnie boskie 3<br>22.30 Diabelnie boskie 3<br>23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 19<br>00.00 Królowa przetrwania                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 06.00 Strażnik Teksasu (3, 4)<br>08.00 Policjantki i Policjanci (1130)<br>09.00 Kobra - oddział specjalny (139, 140, 141)<br>12.00 Uroczysko (9, 10)<br>13.05 Więzienie (66, 67)<br>14.00 Policjantki i Policjanci (643, 644)<br>16.00 Kobra - oddział specjalny (142)<br>17.00 Magnum: Detektyw z Hawajów (16)<br>18.00 Strażnik Teksasu (23, 24)<br>20.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (90, 91, 92)<br>23.00 Piątek 13-go - horror, USA 2009<br>01.00 Nona i jej córki (3, 4)<br>02.20 Nona i jej córki (5)<br>03.00 Benny Hill<br>03.40 Sekrety sąsiadów (52)<br>04.40 Kochane pieniądze (24)<br>05.45 Telezakupy TV Okazje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 06.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>09.00 Cafe Euro Cast - magazyn piłkarski, Polska 2024<br>10.00 Boks - magazyn sportowy<br>11.00 Halo tu Wimbledon - mag. tenisowy<br>12.00 Tenis: Turniej Wimbledon - kronika<br>13.00 Tenis: Turniej Wimbledon - studio<br>14.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>16.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>18.30 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>21.00 Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy<br>23.00 Siatkówka mężczyzn: Liga Narodów - mecz fazy play-off (Liga Narodów to międzynarodowe rozgrywki, organizowane corocznie od 2018.)<br>01.00 Boks                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |

SOBOTA 6 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.45</b> Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2023</p> <p><b>06.25</b> Awantura o Basię (1/12) - serial</p> <p><b>07.00</b> Transmisja mszy świętej</p> <p><b>07.40</b> Rok w ogrodzie - magazyn</p> <p><b>08.20</b> Pełnosprawni - magazyn</p> <p><b>08.50</b> Fascynująca Szwajcaria - Wyso-ko w Górach Jura - film dok.</p> <p><b>09.10</b> Fascynująca Kanada. Lato z niedźwiedziami polarnymi w Zatoce Hudson - dok., Niemcy 2019</p> <p><b>09.35</b> Ranczo 10 (123) - serial, Polska</p> <p><b>10.30</b> Komisarz Alex 4 (39) - serial, Pol.</p> <p><b>11.30</b> Ojciec Mateusz 3 (45) - serial</p> <p><b>12.30</b> Angelika i król - film przygodowy, Francja/RFN/Włochy 1966</p> <p><b>14.25</b> Okrasa łmie przepisy - magazyn</p> <p><b>14.55</b> Miłość i medycyna 5 (30) - serial</p> <p><b>15.50</b> 6l. KFPP w Opolu - SuperJedynki</p> <p><b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda</p> <p><b>17.30</b> Mecz - teleturniej piłkarski</p> <p><b>18.25</b> Gra na Maksa 3 (18) - serial, Pol.</p> <p><b>18.40</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>19.30</b> Program informacyjny 19.30 - inf.</p> <p><b>20.05</b> Pogoda, Sport</p> <p><b>20.25</b> Piłka nożna: Euro 2024 - studio</p> <p><b>20.50</b> Piłka nożna: Euro 2024</p> <p><b>23.15</b> Gra na Maksa 3 (18) - serial, Pol.</p> <p><b>23.25</b> Rambo: Ostatnia krew - film sensacyjny, USA/Hongkong/Francja/Bulgaria/Hiszpania/Szwecja 2019</p> <p><b>01.20</b> Zderzenie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Niemcy/Chiny 2016</p> <p><b>03.10</b> To ja, złodziej - dram. Pol. 2000</p> <p><b>04.50</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>05.25</b> Barwy szczęścia (2975) - serial</p> <p><b>06.00</b> Barwy szczęścia (2976) - serial</p> <p><b>06.35</b> M jak miłość (1791) - serial, Polska</p> <p><b>07.30</b> Pytanie na śniadanie - pobudka</p> <p><b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - magazyn</p> <p><b>11.25</b> To jest grane - muz., Polska 2024</p> <p><b>12.05</b> Szczęściana - film familijny, Australia 2019, reż. John Sheedy</p> <p><b>14.00</b> Familiada - teleturniej</p> <p><b>14.35</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska</p> <p><b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2024: Sławomir Sokołowski - widowisko</p> <p><b>16.20</b> Na dobre i na złe (914): O czym nie mówimy - serial obycz., Polska</p> <p><b>17.15</b> Słowo na niedzielę: Żywe rzeźby i mieszkańcy Nazaretu</p> <p><b>17.25</b> Gra na Maksa 3 (18): Remontada gniazdka - serial obycz., Polska</p> <p><b>17.35</b> Piłka nożna: Euro 2024 - studio</p> <p><b>17.50</b> Piłka nożna: Euro 2024 - mecz ćwierćfinałowy: W40 - W38</p> <p><b>20.15</b> Gra na Maksa 3 (18): Remontada gniazdka - serial obycz., Polska</p> <p><b>20.30</b> Gambit, czyli jak ograć króla - ko-media kryminalna, USA 2012</p> <p><b>22.15</b> Panorama - program informacyjny</p> <p><b>22.55</b> Nigdy nie mów nigdy - komedia obyczajowa, Polska 2009</p> <p><b>00.50</b> Był sobie chłopiec - komediodra-mat, Niemcy/USA/Francja/Wielka Brytania 2002, wyk. Hugh Grant</p> <p><b>02.40</b> Blues Brothers - komedia mu-zyczna, USA 1980, reż. John Landis</p> <p><b>04.54</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.40</b> Disco Gramy - muz., Polska 2024</p> <p><b>05.25</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Nowy dzień z Polsat News - inf.</p> <p><b>08.05</b> Misja Yeti - film animowany, Ka-nada 2017, reż. Pierre Greco, Nancy Florence Savard</p> <p><b>10.00</b> I kto to mówi 2 - komedia, USA 1990, reż. Amy Heckerling, wyk. John Travolta, Kirstie Alley</p> <p><b>11.40</b> Gliniarze (932): Zbuntowane anioły - serial paradok., Polska</p> <p><b>12.40</b> Gliniarze (933): Towar z drugiej ręki - serial paradok., Polska</p> <p><b>13.40</b> Gliniarze (934): Urodzinowy pre-zent - serial paradok., Polska</p> <p><b>14.40</b> Gliniarze (935): Nie pękaj, synu</p> <p><b>15.40</b> Gliniarze (936): Wszystkie ko-biety - serial paradok., Polska</p> <p><b>16.45</b> Gliniarze (937): Handlarze</p> <p><b>17.45</b> Chłopaki do wzięcia (382)</p> <p><b>18.15</b> Chłopaki do wzięcia (383)</p> <p><b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.</p> <p><b>19.15</b> Prezydenci i premierzy - pubic.</p> <p><b>19.45</b> Sport</p> <p><b>19.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>20.00</b> Miss Supranational 2024</p> <p><b>23.00</b> Ścigani - film sensacyjny, USA/Niemcy 2008, reż. Timur Bekmambetow, wyk. James McAvoy, Morgan Freeman, Angelina Jolie</p> <p><b>01.20</b> Krucjata Bourne'a - thriller, USA/Niemcy 2004, reż. Paul Greengrass, wyk. Matt Damon</p> <p><b>03.40</b> Znaki (II) - serial krym., Polska</p> | <p><b>05.55</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>06.15</b> Batwheels (35/40) - serial, USA</p> <p><b>06.30</b> Batwheels (36/40) - serial, USA</p> <p><b>06.45</b> Ugotowani w parach</p> <p><b>07.45</b> Kuchenne rewolucje: Wrocław, Alladyn's - program rozr., Pol. 2018</p> <p><b>08.45</b> Dzień dobry wakacje - mag.</p> <p><b>11.30</b> Na Wspólnej (3844) - serial, Pol.</p> <p><b>11.55</b> Na Wspólnej (3845) - serial, Pol.</p> <p><b>12.20</b> Na Wspólnej (3846) - serial, Pol.</p> <p><b>12.50</b> Na Wspólnej (3847) - serial, Pol.</p> <p><b>13.25</b> Odlotowy ogród: Piła - magazyn</p> <p><b>14.00</b> Kobieta na krańcu świata (3/8)</p> <p><b>14.40</b> MasterChef Nastolatki - rozr.</p> <p><b>16.20</b> Dzień Matki - komedia, USA 2016, reż. Garry Marshall, wyk. Jennifer Aniston, Jason Sudeikis</p> <p><b>18.45</b> Sport</p> <p><b>18.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>19.00</b> Fakty - program informacyjny</p> <p><b>19.30</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>19.55</b> Doradca - magazyn kulinarny</p> <p><b>20.00</b> Lepiej późno niż przedzie - kome-dia, USA 2003, reż. Nancy Meyers, wyk. Diane Keaton, Keanu Reeves</p> <p><b>22.55</b> Bękarty - komedia przygodowa, USA 2017, reż. Lawrence Sher, wyk. Owen Wilson, Ed Helms</p> <p><b>01.15</b> Prawda czy wyzwanie - horror, USA 2018, reż. Jeff Wadlow, wyk. Lucy Hale, Tyler Posey, Violet Beane</p> <p><b>03.25</b> Szpital (235) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>04.25</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>04.45</b> Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022</p> | <p><b>06.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022</p> <p><b>07.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022</p> <p><b>08.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022</p> <p><b>09.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>10.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>11.00</b> #Jesteśmy dla dzieci - mag.</p> <p><b>11.30</b> Ewa gotuje - magazyn, Pol. 2024</p> <p><b>12.00</b> Ninja Warrior Polska</p> <p><b>13.55</b> Twoja Twarz Brzmi Znamo. Najlepsi! - program rozr., Pol. 2024</p> <p><b>16.00</b> 13 posterunek 2 (17) - serial, Pol.</p> <p><b>16.40</b> 13 posterunek 2 (18) - serial, Pol.</p> <p><b>17.20</b> 13 posterunek 2 (19) - serial, Pol.</p> <p><b>18.00</b> Policjantki i Policjanci (1164)</p> <p><b>19.00</b> Policjantki i Policjanci (1165)</p> <p><b>20.00</b> Policjantki i Policjanci (1166)</p> <p><b>21.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (772) - serial krym., Polska</p> <p><b>22.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (773) - serial krym., Polska</p> <p><b>23.00</b> Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (774) - serial krym., Polska</p> <p><b>00.00</b> 13 posterunek 2 (18) - serial, Pol.</p> <p><b>00.35</b> 13 posterunek 2 (19) - serial, Pol.</p> <p><b>01.15</b> 13 posterunek 2 (20) - serial, Pol.</p> <p><b>02.00</b> STOP Drogówka - magazyn, Polska</p> <p><b>03.00</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>03.10</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>03.25</b> Disco Polo Life - muz., Polska 2024</p> <p><b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.05</b> Szkoła (378) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.05</b> Wiza na miłość 9 - reality show</p> <p><b>07.05</b> Nowe Zwariowane Melodie (15/26) - serial animowany, 2015</p> <p><b>07.35</b> Nowe Zwariowane Melodie (16/26) - serial animowany, 2015</p> <p><b>08.05</b> Mali agenci 4: Wyścig z czasem - film przygodowy, USA 2011, reż. Robert Rodriguez, wyk. Jessica Alba</p> <p><b>10.00</b> Ukryta prawda (1154) - serial, Pol.</p> <p><b>11.05</b> Ukryta prawda (1155) - serial, Pol.</p> <p><b>12.05</b> Ukryta prawda (927) - serial, Pol.</p> <p><b>13.05</b> Detektywi (1/56) - serial, Polska</p> <p><b>14.05</b> Detektywi (2/56) - serial, Polska</p> <p><b>15.05</b> Życie od kuchni - komedia roman-tyczna, USA/Australia 2007, reż. Scott Hicks, wyk. Catherine Zeta-Jones, Aaron Eckhart, Abigail Breslin</p> <p><b>17.20</b> Jurassic World: Upadłe królestwo - film SF, USA/Chiny 2018, reż. J.A. Bayona, wyk. Chris Pratt</p> <p><b>20.00</b> Harry Potter i Insygnia Śmierci: część 1 - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2010, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe</p> <p><b>23.10</b> Zakonnica - horror, USA 2018, reż. Corin Hardy, wyk. Demián Bichir</p> <p><b>01.15</b> Epidemia strachu - thriller SF, USA/Zjednoczone Emiraty Arabskie 2011, reż. Steven Soderbergh, wyk. Matt Damon, Marion Cotillard</p> <p><b>03.25</b> Mój sąsiad morderca 8 (20-ost.)</p> <p><b>04.30</b> Druga strona medalu 2: Jan Mela - talk-show, Polska 2010</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | POLSAT SPORT 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <p><b>06.00</b> Taki jest świat 9</p> <p><b>07.00</b> Rodzinny interes (35, 36, 37)</p> <p><b>10.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 9 (435, 436, 437, 438, 439)</p> <p><b>15.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 14 (736, 737, 738)</p> <p><b>18.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 14 (739)</p> <p><b>19.00</b> Lombard. Życie pod zastaw 14 (740)</p> <p><b>20.00</b> Zabójcza przesyłka - thriller, Wielka Brytania/USA 2019</p> <p><b>22.00</b> Sabotaż - film sensacyjny, USA 2014</p> <p><b>00.05</b> Teren prywatny - thriller, USA 2001</p> <p><b>01.55</b> Szalone fabryki polskiej muzyki! Megitza</p> <p><b>02.55</b> Szalone fabryki polskiej muzyki! Markus P</p> <p><b>04.00</b> Zobacz to!: Menu na miarę</p> <p><b>04.35</b> Menu na miarę</p> <p><b>05.00</b> Dyżur 3 (30)</p> <p><b>05.30</b> Dyżur 3 (31)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <p><b>06.00</b> Ale numer! 22</p> <p><b>08.00</b> Kamper Polska</p> <p><b>09.10</b> Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej</p> <p><b>11.05</b> Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby (1, 2, 3)</p> <p><b>13.05</b> Paddington 2 - film familijny, USA/Wlk. Brytania/Fr. 2017</p> <p><b>15.25</b> Siedmiu krasnoludków ratuje Śpiącą Królową - film anim., Niem. 2014</p> <p><b>17.00</b> Śnieżka i Fantastyczna Siódemka - film anim., Korea Południowa 2019</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 3 (19)</p> <p><b>19.35</b> Psi Patrol 5 (5)</p> <p><b>20.00</b> 19. Mazurska Noc Kabaretowa</p> <p><b>21.00</b> 19. Mazurska Noc Kabaretowa</p> <p><b>22.00</b> Dzielnica strachu (1, 2, 3, 4)</p> <p><b>02.00</b> Mania chomikowania 8 (13)</p> <p><b>02.55</b> Lombard. Życie pod zastaw 4 (177, 178)</p> <p><b>05.00</b> Dyżur 3 (42, 30)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>06.00</b> Przygody Merlina (1): Smocze woła-nie</p> <p><b>07.00</b> Komisarz Rex 14 (4, 5, 6): Dzieło sztuki; Klasowy wróg; Zabójcze tango</p> <p><b>10.00</b> Hudson i Rex 2 (7, 8): Rex w wielkim mieście; Kula w wodzie</p> <p><b>12.00</b> Hawaje 5-0 2 (9): Tożsamość</p> <p><b>13.00</b> Czterej pancerni i pies (1, 2): Żałoga; Radość i gorycz</p> <p><b>15.35</b> Silverado - western, USA 1985</p> <p><b>18.25</b> Ścią-gany - komedia, Niem./USA 1998</p> <p><b>20.00</b> I znowu zgrzeszyliśmy, dobry Boże! - kome-dia, Francja 2019</p> <p><b>22.00</b> Gangi Nowego Jor-ku - dramat, USA/Niem./Wlk. Brytania/ Holandia 2002</p> <p><b>01.30</b> Weekend - komedia, Polska 2010</p> <p><b>03.55</b> Mirra - etiuda filmowa, Polska 2020</p> <p><b>04.20</b> Bullionerzy (16, 17, 18)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <p><b>07.15</b> Usterka 15 (7)</p> <p><b>07.45</b> DeFacto 13</p> <p><b>08.15</b> DeFacto 14</p> <p><b>08.45</b> Żony Podlasia (2)</p> <p><b>09.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>10.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 17</p> <p><b>11.05</b> The Grand Tour</p> <p><b>12.35</b> Zakup w ciemno 3</p> <p><b>13.40</b> Zakup w ciemno 2</p> <p><b>14.40</b> Gogglebox. Przed telewi-zorem 20</p> <p><b>15.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 13</p> <p><b>17.10</b> Diabelnie boskie 3</p> <p><b>17.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>18.05</b> Diabelnie boskie 3</p> <p><b>18.35</b> Damy i wieśniaczki. PL 7 (4)</p> <p><b>19.45</b> Express, Pogoda</p> <p><b>20.00</b> Zakup w ciemno 3</p> <p><b>21.00</b> Goggle-box. Przed telewizorem 19</p> <p><b>22.00</b> 99 - Gra o wszystko. VIP 4</p> <p><b>23.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem</p> <p><b>01.05</b> Diabelnie boskie 3</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p><b>06.00</b> Zoo po godzinach (21)</p> <p><b>07.00</b> Jak zostać czarodziejem - film anim., Wlk. Brytania/Meksyk/USA 2018</p> <p><b>09.20</b> Mag-ma - film katastrof., USA 2006</p> <p><b>11.00</b> Magnum: Detektyw z Hawajów (12, 13, 14, 15, 16)</p> <p><b>16.00</b> Columbo (3, 4)</p> <p><b>20.00</b> CSI: Kryminalne zagadki Miami (93, 94)</p> <p><b>22.00</b> CSI: Kryminalne zagadki Miami (95)</p> <p><b>23.00</b> W podziemnym kręgu - dramat, USA 2017</p> <p><b>01.00</b> Spadkobiercy: Katarzyna Skrzynec-ka</p> <p><b>02.00</b> Spadkobiercy: Bronisław Cieślak</p> <p><b>03.05</b> Benny Hill</p> <p><b>03.40</b> Sekrety sąsiadów (53): Inscenizacja</p> <p><b>04.10</b> Sekrety sąsiadów (54): Wróżka</p> <p><b>04.40</b> Kochane pieniądze (25)</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p><b>06.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 2. rundy</p> <p><b>09.00</b> Cafe Euro Cast - magazyn piłkarski, Polska 2024</p> <p><b>10.00</b> Boks 11.00 Halo tu Wimbledon - magazyn tenisowy</p> <p><b>11.30</b> Magazyn olimpijski - magazyn sportowy, Polska 2024</p> <p><b>12.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - kronika</p> <p><b>13.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - studio</p> <p><b>14.30</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 3. rundy</p> <p><b>16.30</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 3. rundy</p> <p><b>18.30</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 3. rundy</p> <p><b>21.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 3. rundy</p> <p><b>23.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 3. rundy</p> <p><b>01.00</b> Boks - magazyn sportowy</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

NIEDZIELA 7 LIPCA

| TVP 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | TVP 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | POLSAT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TVN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | TV 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | TVN SIEDEM                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>05.30</b> Sprawa dla reportera - magazyn</p> <p><b>06.20</b> Słownik polsko@polski</p> <p><b>06.55</b> Słowo na niedzielę - pr. religijny</p> <p><b>07.00</b> Transmisja mszy świętej</p> <p><b>08.00</b> Tydzień - magazyn rolniczy, Polska</p> <p><b>08.30</b> Zaskachaj się w Polsce - mag.</p> <p><b>09.10</b> Dwie Joasie - komedia, Pol. 1935</p> <p><b>10.55</b> Janosik (13-ost.) - serial, Polska</p> <p><b>11.55</b> Między ziemią a niebem - mag.</p> <p><b>12.00</b> Anioł Pański - program religijny</p> <p><b>12.15</b> Między ziemią a niebem - mag.</p> <p><b>12.45</b> Biblioteka mądrości - cykl rep.</p> <p><b>13.05</b> Kamery wśród zwierząt 2 (2-ost.) - film dok., Wlk. Brytania 2021</p> <p><b>14.10</b> Ogniem i mieczem (3/4) - serial</p> <p><b>15.15</b> Dom (21/25) - serial obycz., Polska</p> <p><b>17.00</b> Teleexpress, Pogoda</p> <p><b>17.35</b> Komisarz Alex 19 (236) - serial</p> <p><b>18.40</b> Jaka to melodia?</p> <p><b>19.30</b> Program informacyjny 19.30 - inf.</p> <p><b>20.05</b> Pogoda, Sport</p> <p><b>20.20</b> Młoda Wiktorja - dramat historyczny, Wielka Brytania/USA 2009</p> <p><b>22.10</b> Gra na Maksa 3 (10) - serial, Pol.</p> <p><b>22.20</b> Rolnik szuka żony 10 (8/12)</p> <p><b>23.25</b> Wakacyjna terapia - komedia, Francja 2018, reż. Eloise Lang</p> <p><b>01.10</b> Rambo: Ostatnia krew - film sensacyjny, USA/Hongkong/Francja/Bulgaria/Hiszpania/Szwecja 2019</p> <p><b>03.00</b> Wszystko będzie dobrze - dramat obyczajowy, Polska 2007</p> <p><b>04.45</b> Notacje - cykl dok., Polska</p> <p><b>04.55</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.55</b> Barwy szczęścia (2977) - serial</p> <p><b>05.25</b> Barwy szczęścia (2978) - serial</p> <p><b>06.00</b> Barwy szczęścia (2979) - serial</p> <p><b>06.35</b> M jak miłość (1792) - serial, Pol.</p> <p><b>07.30</b> Pytanie na śniadanie - pobudka</p> <p><b>07.55</b> Pytanie na śniadanie - magazyn</p> <p><b>12.15</b> Gambit, czyli jak ograć króla - komedia kryminalna, USA 2012, reż. Michael Hoffman, wyk. Colin Firth</p> <p><b>14.00</b> Familiada - teleturniej</p> <p><b>14.35</b> Koło fortuny - teleturniej, Polska</p> <p><b>15.15</b> Szansa na sukces. Opole 2024: Wojciech Trzciński - widowisko</p> <p><b>16.15</b> Tak to leciało! - teleturniej, Polska</p> <p><b>17.00</b> Gra na Maksa 3 (9): Dziewczyna, co się zna - serial obycz., Polska</p> <p><b>17.10</b> Licencja na zabijanie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Meksyk/USA 1989, reż. John Glen</p> <p><b>19.25</b> Rodzinka.pl (258): Damy radę</p> <p><b>20.00</b> Był sobie chłopiec - komediodramat, Niemcy/USA/Francja/Wielka Brytania 2002, reż. Chris Weitz, Paul Weitz, wyk. Hugh Grant</p> <p><b>22.05</b> Panorama - program informacyjny</p> <p><b>22.45</b> Złota dama - film biograficzny, Wielka Brytania 2015, reż. Simon Curtis, wyk. Helen Mirren</p> <p><b>00.45</b> Osiecka (13-ost.) - serial, Polska</p> <p><b>01.45</b> Rykoszety - film krótkometrażowy, Polska 2019, reż. Jakub Radej</p> <p><b>02.30</b> Małe szczęścia - komediodramat, Francja/Belgia 2020</p> <p><b>04.20</b> Zakończenie programu</p> | <p><b>04.50</b> Disco Gramy - muz., Polska 2024</p> <p><b>05.35</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> <p><b>06.00</b> Nowy dzień z Polsat News - inf.</p> <p><b>08.00</b> Wpuszczony w kanał - film animowany, USA 2006, reż. David Bowers, Sam Fell</p> <p><b>09.55</b> Max Steel - film SF, Wielka Brytania/USA 2016, reż. Stewart Hendler, wyk. Ben Winchell, Josh Brener</p> <p><b>11.55</b> Karate Kid 4: Mistrz i uczennica - komedia sensacyjna, USA 1994, reż. Christopher Cain, wyk. Pat Morita, Hilary Swank, Michael Ironside</p> <p><b>14.25</b> Pingwiny z Madagaskaru - film animowany, USA 2014, reż. Eric Darnell, Simon J. Smith</p> <p><b>16.15</b> Aniołki Charliego - film sensacyjny, Niemcy/USA 2019, reż. Elizabeth Banks, wyk. Kristen Stewart</p> <p><b>18.50</b> Wydarzenia - program inf.</p> <p><b>19.20</b> Sport</p> <p><b>19.30</b> Państwo w państwie - public.</p> <p><b>19.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>20.00</b> Earth Festival Uniejów 2024 - koncert, Polska 2024</p> <p><b>23.00</b> Wykiwać klawisza - komedia obyczajowa, USA 2005, reż. Peter Segal</p> <p><b>01.25</b> Jak ugryźć 10 milionów - komedia kryminalna, USA/Kanada 2000, reż. Jonathan Lynn</p> <p><b>03.40</b> Świat według Kiepskich (275): Wezyr - serial komediowy, Polska</p> <p><b>04.10</b> Świat według Kiepskich (276): Euro - serial komediowy, Polska</p> | <p><b>05.30</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>05.50</b> Batwheels (37/40) - serial, USA</p> <p><b>06.05</b> Batwheels (38/40) - serial, USA</p> <p><b>06.20</b> Ciężarówką przez RPA - rozr.</p> <p><b>07.15</b> Kuchenne rewolucje - rozr.</p> <p><b>08.15</b> Odlotowy ogród - magazyn</p> <p><b>08.45</b> Dzień dobry wakacje - mag.</p> <p><b>11.30</b> Co za tydzień - mag. kulturalny</p> <p><b>12.10</b> Totalne remonty Szlagowskiej 6 - program rozr., Polska 2023</p> <p><b>13.15</b> Aleksandra Mirosław. W drodze do Paryża 2024 - film dokumentalny, Polska 2024</p> <p><b>13.45</b> Niezwykłe Stany Prokopa - rozr.</p> <p><b>14.25</b> Lou! Codziennik - film familijny, Francja/Belgia 2014, reż. Julien Neel</p> <p><b>16.40</b> Podróż do wnętrza Ziemi - film przygodowy, USA 2008</p> <p><b>18.45</b> Sport</p> <p><b>18.55</b> Pogoda - program informacyjny</p> <p><b>19.00</b> Fakty - program informacyjny</p> <p><b>19.30</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>19.55</b> Doradca - magazyn kulinarny</p> <p><b>20.00</b> Za szybcy, za wściekli - film sensacyjny, USA/Niemcy 2003</p> <p><b>22.20</b> Na zabójczej ziemi - film sensacyjny, USA 1994, reż. Steven Seagal</p> <p><b>00.30</b> Kuchenne rewolucje - rozr.</p> <p><b>01.35</b> Kwatery Hitlera (2/10) - serial</p> <p><b>02.40</b> Szpital (236) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>03.40</b> Uwaga! - magazyn reporterów</p> <p><b>04.00</b> Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022</p> <p><b>04.30</b> Recepta na stary dom 4 - rozr.</p> <p><b>04.55</b> Jak to jest zrobione? (21/26)</p> | <p><b>06.00</b> Łowcy skarbów. Kto da więcej? - reality show, Polska 2022</p> <p><b>07.00</b> Co się naprawdę wydarzyło (2)</p> <p><b>08.00</b> Co się naprawdę wydarzyło (3)</p> <p><b>09.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>10.00</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>11.00</b> Rodzina od zaraz - komedia, USA 2018, reż. Sean Anders, wyk. Mark Wahlberg, Rose Byrne</p> <p><b>13.35</b> Mission: Impossible 3 - film sensacyjny, USA/Niemcy/Chiny 2006, reż. J.J. Abrams, wyk. Tom Cruise, Ving Rhames, Keri Russell</p> <p><b>16.05</b> Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2019</p> <p><b>17.05</b> Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2019</p> <p><b>18.05</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>19.05</b> Galileo - pr. popularnonaukowy</p> <p><b>20.05</b> Wiatcy móch (1): Karta Maślany</p> <p><b>20.35</b> Wiatcy móch (2): Nazywam się Anusiak - serial, Polska</p> <p><b>21.05</b> Eurotrip - komedia przygodowa, USA/Czechy 2004, reż. Jeff Schaffer, wyk. Scott Mechlowicz, Jessica Boehrs, Michelle Trachtenberg</p> <p><b>23.00</b> Resident Evil: Zagłada - horror, Francja/Australia/Niemcy/USA 2007, reż. Russell Mulcahy, wyk. Milla Jovovich, Oded Fehr, Ali Larter</p> <p><b>01.00</b> Konopna rewolucja - film dokumentalny, USA 2015</p> <p><b>03.00</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>03.10</b> Interwencja - mag. reporterów</p> <p><b>03.25</b> Disco Polo Life - muz., Polska 2024</p> <p><b>04.25</b> Top 10 - lista przebojów - muz.</p> <p><b>05.30</b> Telezakupy TV Okazje - magazyn</p> | <p><b>05.05</b> Szkoła (379) - serial paradok., Pol.</p> <p><b>06.05</b> Wiza na miłość 9 - reality show</p> <p><b>07.00</b> Nowe Zwariowane Melodie (17/26) - serial animowany, 2015</p> <p><b>07.30</b> Dziedzic maski - komedia przygodowa, USA/Niemcy 2005, reż. Lawrence Guterman, wyk. Jamie Kennedy, Alan Cumming, Bob Hoskins</p> <p><b>09.30</b> Ukryta prawda (928) - serial, Pol.</p> <p><b>10.35</b> Ukryta prawda (929) - serial, Pol.</p> <p><b>11.40</b> Ukryta prawda (930) - serial, Pol.</p> <p><b>12.40</b> Detektywi (3/56) - serial, Polska</p> <p><b>13.45</b> Niezwykłe Stany Prokopa - rozr.</p> <p><b>14.15</b> Niezwykłe Stany Prokopa - rozr.</p> <p><b>14.50</b> Street Dance - film muzyczny, Wielka Brytania 2010, reż. Max Giwa, Dania Pasquini, wyk. Charlotte Rampling, Frank Harper</p> <p><b>16.55</b> Harry Potter i Insygnia Śmierci: część 1 - film przygodowy, USA/Wielka Brytania 2010, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Emma Watson, Richard Griffiths</p> <p><b>20.00</b> Matrix - film SF, USA/Australia 1999, reż. Andy Wachowski, Larry Wachowski, wyk. Keanu Reeves, Laurence Fishburne, Carrie-Anne Moss</p> <p><b>22.55</b> Dzień próby - dramat sensacyjny, USA/Australia 2001, reż. Antoine Fuqua, wyk. Denzel Washington</p> <p><b>01.30</b> 40 lat minęło - komedia, USA 2012, reż. Judd Apatow, wyk. Paul Rudd, Leslie Mann, Maude Apatow</p> <p><b>04.10</b> Mój sąsiad morderca 9 (1/10)</p> |
| TV PULS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | PULS 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | STOPKLATKA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | TTV HD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | TV 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | POLSAT SPORT 1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <p><b>05.45</b> Rodzinny interes (38, 39): Kura domowa; Bezdolny</p> <p><b>07.45</b> Kurierzy (4)</p> <p><b>08.45</b> Kurierzy (5)</p> <p><b>09.45</b> Żandarm z Saint-Tropez - komedia, Francja/Włochy 1964</p> <p><b>11.50</b> Nowe przygody Aladyna - komedia, Fr./Belg. 2015</p> <p><b>13.55</b> Pech to nie grzech - komedia, Pol. 2018</p> <p><b>15.40</b> Moje skarby - komedia, Fr. 2017</p> <p><b>17.35</b> Green Book - dramat, USA 2018</p> <p><b>20.00</b> Tomb Raider - film przyg., Wlk. Brytania/USA 2018</p> <p><b>22.35</b> Ścigana - thriller, USA/Irl. 2011</p> <p><b>00.30</b> Szkoła w ogniu - film sensac., USA 2020</p> <p><b>02.00</b> Zobacz to!: Dyżur 3 (32)</p> <p><b>02.35</b> Dyżur 3 (33)</p> <p><b>03.00</b> Taki jest świat 9</p> <p><b>04.00</b> Dyżur 3 (34)</p> <p><b>04.35</b> Dyżur 3 (35)</p> <p><b>05.00</b> Dzielnica strachu 6 (218)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <p><b>06.00</b> Ale numer! 23</p> <p><b>06.35</b> Ale numer! 23</p> <p><b>07.00</b> Dom dla psa</p> <p><b>08.05</b> Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby (4, 5, 6, 7, 8)</p> <p><b>11.15</b> Playmobil. Film - film animowany, Fr./Indie/Nigeria/Tanzania/USA 2019</p> <p><b>13.30</b> Bayala i ostatni smok - film anim., Niem./Luksemburg 2019</p> <p><b>15.10</b> Najpiękniejsze baśnie: Zakłeta księżniczka 2 - baśń filmowa, Czechy 2022</p> <p><b>17.45</b> Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Jorinde i Joringel - baśń filmowa, Niemcy 2019</p> <p><b>19.05</b> Psi Patrol 3 (20)</p> <p><b>19.35</b> Psi Patrol 5 (6)</p> <p><b>20.00</b> Gwiazdne wrota - film SF, Francja/USA 1994</p> <p><b>22.20</b> Dzielnica strachu 6 (221-225)</p> <p><b>03.20</b> Lombard. Życie pod zastaw 4 (179, 180)</p> <p><b>05.20</b> Dyżur 3 (31)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <p><b>06.05</b> Przygody Merlina (2): Valiant</p> <p><b>07.00</b> Komisarz Rex 14 (7, 8, 9): Magicland; Biała Noc; W kawałkach</p> <p><b>10.00</b> Hudson i Rex 2 (9, 10, 11): Rex machina; Zjawy z tunelu; Prawda z podkasta</p> <p><b>12.35</b> Polowanie na myś - komedia, USA 1997</p> <p><b>15.00</b> Czekolada - komediodramat, USA/Wielka Brytania 2020</p> <p><b>17.40</b> Cztery pancerni i pies (3, 4): Gdzie my - tam granica; Psi pazur</p> <p><b>20.00</b> Londyn w ogniu - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA/Bulgaria 2016</p> <p><b>22.00</b> Blitz - film kryminalny, Wielka Brytania/Francja/USA 2011</p> <p><b>23.55</b> Robocop - film SF, USA 1987</p> <p><b>02.00</b> Mała wielka miłość - komedia, Polska 2008</p> <p><b>04.25</b> Bulionerzy (19, 20, 21)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p><b>07.45</b> Lotnisko (3)</p> <p><b>08.45</b> Gogglebox. Przed telewizorem 18</p> <p><b>09.45</b> Express. Pogoda</p> <p><b>10.05</b> 99 - Gra o wszystko. VIP 4</p> <p><b>11.05</b> Ciężarówką przez Australię</p> <p><b>12.05</b> Dobra robota 4 (11)</p> <p><b>12.35</b> Zakup w ciemno 3</p> <p><b>13.35</b> Damy i wieśniaczki. PL 6 (8)</p> <p><b>14.40</b> Kanałowicznie 2</p> <p><b>15.45</b> Express. Pogoda</p> <p><b>16.05</b> Gogglebox. Przed telewizorem 19</p> <p><b>17.05</b> Życie na kredyt 4</p> <p><b>17.45</b> Express. Pogoda</p> <p><b>18.05</b> Życie na kredyt 4</p> <p><b>18.45</b> 99 - Gra o wszystko. VIP 4</p> <p><b>19.45</b> Express. Pogoda</p> <p><b>20.00</b> Zakup w ciemno 3</p> <p><b>21.00</b> Gogglebox. Przed telewizorem 19</p> <p><b>22.00</b> Kanałowicznie 2</p> <p><b>23.00</b> Damy i wieśniaczki. PL 7 (4)</p> <p><b>00.00</b> Nic do zgłoszenia (1)</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <p><b>06.00</b> Zoo po godzinach (22, 23)</p> <p><b>08.05</b> Columbo (3, 4)</p> <p><b>12.05</b> Nokaut - film sensac., USA/Kanada 2011</p> <p><b>14.05</b> Policjantki i Policjanci (895, 896, 897, 898, 899, 900)</p> <p><b>20.05</b> CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (62, 63, 64)</p> <p><b>23.05</b> Wyzwanie - thriller, USA 2016</p> <p><b>01.05</b> Wiatcy móch (50): Moc dzikich map</p> <p><b>01.35</b> Wiatcy móch (51): Kanau</p> <p><b>02.05</b> Wiatcy móch (52): Lekcja 52: Egzekcja</p> <p><b>02.30</b> Wiatcy móch (47): Lekcja 47: Mokre nry</p> <p><b>03.05</b> Benny Hill</p> <p><b>03.40</b> Sekrety sąsiadów (55): Całkowity zanik pamięci</p> <p><b>04.10</b> Sekrety sąsiadów (56): Perfumy</p> <p><b>04.40</b> Kochane pieniądze (26): Operacja</p> <p><b>05.45</b> Telezakupy TV Okazje</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p><b>06.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 3. rundy</p> <p><b>09.00</b> Cafe Euro Cast - mag. piłkarski, Pol. 2024</p> <p><b>10.00</b> Boks</p> <p><b>11.00</b> Halo tu Wimbledon</p> <p><b>12.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - kronika</p> <p><b>13.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon (Jest to specjalny program studyjny, którego gospodarze to Paulina Chlewska, Paulina Czarnota-Bojarska oraz Jerzy Mielewski i Przemysław Iwańczyk.)</p> <p><b>14.30</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 4. rundy</p> <p><b>16.30</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 4. rundy</p> <p><b>18.30</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 4. rundy</p> <p><b>21.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 4. rundy</p> <p><b>23.00</b> Tenis: Turniej Wimbledon - mecz 4. rundy</p> <p><b>01.00</b> Boks</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |

# NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej  
„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 26 LAT DOŚWIADCZENIA

Chel'm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM)  
e-mail:nieruchomosci-veto\_xl@wp.pl

tel. 82 562 11 46 609 44 70 80  
www.nieruchomosci-veto.gratka.pl

Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)

1. Do sprzedaży: 1/2 zabytkowej kamienicy, wg projektu w skład wchodzi stanowiące odrębną własność dwa lokale użytkowe (parter i piętro), mieszkanie dwupiętrowe, piwnica i strych o łącznej pow. 622m<sup>2</sup>. Nieruchomość po generalnym remoncie – do własnej aranżacji pomieszczeń. Media miejskie, c.o. własne gazowe. Działka o pow. 576m<sup>2</sup>. Świetna lokalizacja – centrum miasta. Doskonała inwestycja dla inwestorów, c: 3.800.000zł.



2. Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym o pow. 210 m<sup>2</sup> (w tym podpiwniczenie z pomieszczeniami gospodarczymi i garażem z bramą automatyczną). Ogrzewanie domu gazowe ze sterowaniem, dodatkowo kominek w salonie. Media miejskie, światłowód. Dach budynku kryty blachą, okna pcv. Działka o pow. 703 m<sup>2</sup>, ogrodzenie mieszane z metalową bramą wjazdową z autotematem. Liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych. Na działce dodatkowe miejsce postojowe zadaszone, os. Rejowiecka – włodawska, c: 699.000zł



3. Lokal mieszkalny 3 pokojowy o powierzchni 62m<sup>2</sup> położony na parterze budynku z odrębnym wejściem. Mieszkanie znajduje się w zasobach wspólnoty mieszkaniowej - czynsz około 300zł. Lokal po częściowym remoncie. Nowe okna pcv. Ogrzewanie własne węglowe, grzejniki panelowe. Wydzielona i ogrodzona działka gruntu (ogródek). Chel'm, cena 175.000zł – do negocjacji.



4. Działka gruntu o powierzchni 2400m<sup>2</sup> ogrodzona, położona w malowniczej i atrakcyjnej miejscowości nad rzeką Bug, w odległości 15 km od jeziora Białego. Na działce budynek mieszkalny drewniany o pow. 44m<sup>2</sup> (1 pokój, kuchnia, pomieszczenie gospodarcze), doskonała lokalizacja na letnisko, gmina Włodawa, c: 115.000;



## Wybrane oferty

- M-2, 32m<sup>2</sup>, parter, wspólnota mieszkaniowa, Chel'm, c: 189.000zł - do negocjacji;
- M-3, 49,10m<sup>2</sup>, 4 piętro. Duży balkon od strony wschodniej. Wspólnota mieszkaniowa, teren ogrodzony, parking, os. Bazyłany, c: 308.000;
- M-4, 57m<sup>2</sup>, 3 piętro, wspólnota mieszkaniowa, osiedle Górna Dyrekcyj, c: 290.000;
- Lokal mieszkalny typu M-4, 62m<sup>2</sup> + przynależna piwnica 15,80m<sup>2</sup>, parter, odrębne wejście. C.o. własne węglowe, grzejniki panelowe. Wydzielona i ogrodzona działka gruntu (ogródek) Chel'm, c: 175.000zł ;
- M-4, 62m<sup>2</sup>, 2 piętro. Balkon typu "loggia". Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Słoneczne, c: 320.000;
- M-4, 63m<sup>2</sup>, 4 piętro, po remoncie. Zabudowa kuchni wraz z wyposażeniem w cenie lokalu, os. Kościuszki, c: 340.000;
- SUPER KOMFORTOWY lokal mieszkalny położony w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 66m<sup>2</sup> (3 pok., k, ł z wc), 2 piętro, wspólnota mieszkaniowa. C.o. miejskie - dodatkowo kominek. Pełne wyposażenie i umeblowanie wysokiej jakości w cenie, os. Dyrekcyj, c: 396.000;
- Dom parterowy drewniany 1/2 bliźniaka 50m<sup>2</sup> (2 pokoje, kuchnia, przedpokój, miejsce na łazienkę). Dach kryty blachą. Działka 246m<sup>2</sup>, centrum Chel'ma, c: 128.000;
- Dom w zabudowie bliźniaczej 120m<sup>2</sup> piętrowy, garaż w bryle budynku. C.o i c.w - gaz sieciowy. Działka o pow. 406 m<sup>2</sup>, osiedle Rejowiecka, c: 630.000; UWAGA: budynek nie oddany do użytkowania, doskonała oferta do np. rozliczenia ulgi mieszkaniowej.
- Dom murowany, parterowy w zabudowie bliźniaczej 100m<sup>2</sup>. Dwa wejścia do budynku. Istnieje możliwość utworzenia dwóch niezależnych lokali mieszkalnych. Działka 500m<sup>2</sup>, os. Rejowiecka, c: 390.000;
- Dom wolno stojący wolno, piętrowy 150m<sup>2</sup>, działka 675m<sup>2</sup> zagospodarowana, ogrodzona. Budynek gosp. murowany 49m<sup>2</sup>, możliwość zamieszkania dwóch rodzin, os. Litewska, c: 540.000;
- Dom wolno stojący, piętrowy 140m<sup>2</sup> z garażem w bryle budynku, działka 703m<sup>2</sup>, ogrodzona, os. Rejowiecka - włodawska, c: 715.000;
- Dom wolno stojący z poddaszem użytkowym 121m<sup>2</sup>, ocieplony. Rok budowy 2009. Działka 1800m<sup>2</sup>, ogrodzona, zagospodarowana, kostka brukowa. Na działce murowany garaż, os. Rejowiecka, c: 770.000;
- Budynek handlowo-usługowy parterowy z poddaszem o powierzchni 90m<sup>2</sup>. Całość podpiwniczona. Działka 180m<sup>2</sup>, os. Ceramiczna, c: 44.000;
- Budynek wolno stojący parterowy 102m<sup>2</sup>, możliwość rozbudowy i prowadzenia działalności gospodarczej, parking, działka 1605m<sup>2</sup>, Centrum Chel'ma, c: 600.000;
- Dwa lokale użytkowe o pow. 12m<sup>2</sup> i 13m<sup>2</sup>, 2 piętro, możliwość zakupu z najemcą, Centrum Chel'ma, c: 6.000zł/m<sup>2</sup>
- Lokal usługowo-produkcyjny o powierzchni 68m<sup>2</sup> (wysokość 3,5m) parking, os. Kościuszki, c: 150.000; możliwa zamiana na mieszkanie;
- Budynek użytkowy, wolno stojący parterowy, murowany 300m<sup>2</sup>. W bryle budynku pom. gospodarcze, garaż. Dach kryty blachą, okna drewniane w części okratowane Działka 900m<sup>2</sup> ogrodzona. Na działce bud. gosp. 25m<sup>2</sup>, centrum Chel'ma, c: 690.000;
- Lokal użytkowy położony na parterze budynku wielomieszkaniowego. Nieruchomość po generalnym remoncie i adaptacji na gabinety lekarskie i fizjoterapii - parter 192m<sup>2</sup> + podpiwniczenie 128m<sup>2</sup> (wysokość 2,55m). Dwa wejścia do lokalu, osiedle Słoneczne, c: 950.000zł netto.
- Atrakcyjna działka budowlana o pow. 3123m<sup>2</sup> położona wśród nowej zabudowy, media, okolice ul. Metalowej, c: 350.000;
- Działka budowlana 1631m<sup>2</sup>, okolice ul. Budowlanej, c: 110.000;
- Działka budowlana 1600m<sup>2</sup>, ul. Jarzębinowa, c: 104.000;
- Działka budowlana 1419m<sup>2</sup> (przeznaczona pod zabudowę jednorodzinną - usługi). Osiedle Litewska - Jagiellońska, c: 99.000;
- Działki budowlane od 1000m<sup>2</sup> media: woda, prąd, Wolwinów, c: 65zł/m<sup>2</sup>
- Działka komercyjna 2677m<sup>2</sup>, utwardzona. Wg planu zagospo-

darowania przeznaczona min. pod tereny zabudowy usługowej, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. W cenie projekt bud. gosp.-garażowego o pow. 839m<sup>2</sup>, os. Rejowiecka, c: 420.000;

## gmina Chel'm

- M-3, 53m<sup>2</sup>, 2 piętro. Możliwość zakupu z pełnym umeblowaniem w cenie, wspólnota mieszkaniowa - czynsz ok. 400zł, 3 km od Chel'ma, c: 220.000;
- Dwie działki gruntu z prawem zabudowy położone obok siebie o łącznej powierzchni 6600m<sup>2</sup> zabudowane budynkiem parterowym murowanym 50m<sup>2</sup> do rozbiórki lub generalnego remontu. Dojazd drogą asfaltową, c: 195.000zł (za całość);
- Budynek wolno stojący parterowy drewniany o powierzchni 65m<sup>2</sup>. Media: energia elektryczna, wodociąg. Działka o powierzchni 2,52ha. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, jednej z głównych ulic wylotowych z Chel'ma, c: 285.000;
- Dom wolno stojący, piętrowy 220m<sup>2</sup>, budynek gospodarczy 580m<sup>2</sup> - wymieniony dach, działka 3000m<sup>2</sup> (III klasa), 5 km od Chel'ma, c: 600.000;

## ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW

- Działka komercyjna przy głównej drodze wylotowej na Lublin pow. 1,33ha (szer. 86m) Doskonała oferta dla inwestora, c: 78zł/m<sup>2</sup> brutto;
- Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o pow. od 1200m<sup>2</sup>. Media: energia elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym, Janów I c: od 65zł/m<sup>2</sup> brutto. Przy zakupie jakiegokolwiek działki Kupujący jest zwolniony z opłaty podatku PCC w wysokości 2%.
- Dwie działki budowlane położone obok siebie o łącznej pow. 1,20ha, przy drodze asfaltowej, - możliwość podziału, Janów I, c: 80zł/m<sup>2</sup>;
- Działka budowlano-usługowa 5400m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, wszystkie media, możliwość podziału, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c: 145zł/m<sup>2</sup>
- Działka gruntu z prawem zabudowy 4900m<sup>2</sup>, położona przy drodze asfaltowej. Weremowice, c: 72.000;
- Działka budowlana 3656, położona przy głównej drodze Chel'm-Włodawa, media, Horodyszcze Kol., c: 180.000;
- Działka budowlana 3649, położona przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału na 2 działki o pow. po ok. 1800m<sup>2</sup>, Nowe Deputycze, c: 45zł /m<sup>2</sup> całość, po podziale 75zł/m<sup>2</sup> - do neg.
- Dwie działki komercyjne o pow. po 3500m<sup>2</sup> położone obok siebie. Trasa Chel'm - Lublin, Janów, c: od 59zł/m<sup>2</sup> brutto;
- Działka budowlana o pow. 2921, przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 220.000;
- Uroczą działka budowlana 2400m<sup>2</sup> położona na skraju lasu, przy drodze asfaltowej. Media: energia elektryczna na działce, wodociąg i gaz w pasie drogi. Janów - Podgórze, cena 50zł/m<sup>2</sup>
- Działka budowlana 1700m<sup>2</sup>, położona przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 250.000;
- Nowo powstające osiedle domów jednorodzinnych na działkach o pow. po 1600m<sup>2</sup>, 5 minut drogi od Chel'ma, c: od 50zł/m<sup>2</sup> brutto;
- Działki budowlane po 1260m<sup>2</sup>, Strupin Duży, c: 40zł/m<sup>2</sup>
- Kilkadziesiąt atrakcyjnych działek budowlanych o powierzchni od 1200m<sup>2</sup>. Media: energia elektryczna, woda, gaz w pasie drogowym, Janów I - ul. Pana Tadeusza, Balladyny, cena: od 65zł/m<sup>2</sup> brutto - do poważnej negocjacji. Przy zakupie jakiegokolwiek działki Kupujący jest zwolniony z opłaty podatku PCC w wysokości 2%.
- Działki budowlane od 1000m<sup>2</sup>, Żółtańce Kolonia, c: 100zł/m<sup>2</sup>
- Działki budowlane o pow. od 892m<sup>2</sup> - 1660m<sup>2</sup>, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, media, Oksów, c: od 75zł/m<sup>2</sup>;
- Działki budowlane od 868m<sup>2</sup>, Staw, c: 56zł/m<sup>2</sup> - do neg.

## gmina Dubienka

- Działka budowlana o pow. 3000m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, Rogatka, c: 40.000;
- Działki budowlane o pow. od 1352m<sup>2</sup> do 1640m<sup>2</sup>, Starosiele,

- c: od 24zł/m<sup>2</sup>
  - Działki budowlane o pow. od 798m<sup>2</sup> do 1412m<sup>2</sup>, Dubienka, c: od 24zł/m<sup>2</sup>
  - Działka gruntu o pow. 7500m<sup>2</sup>, wg planu przeznaczona pod usługi oświaty, turystyki i zdrowia, Siedliszcze, c: 60.000;
  - Las mieszany (w przewadze sosna) wiek 50-60 lat, c: 140.000;
- gmina Kamień**
- Trzy działki budowlane po 1500m<sup>2</sup>, blisko las, zalew, Natalin, c: 42.000;/ działka;
  - Działka budowlana 2909m<sup>2</sup> z możliwością podziału na dwie działki po 1450m<sup>2</sup>, centrum, c: 160.000;/ działka
- gmina Rejowiec Fabryczny**
- Atrakcyjna działka budowlana 1079m<sup>2</sup> położona na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych. Media: woda, en. elektryczna, gaz, ul. Wschodnia, c: 45zł/m<sup>2</sup>
  - Lokal handlowo- usługowy 34m<sup>2</sup> (2 duże pomieszczenia), 1 piętro, c: 40.000;
  - Działka budowlana 2500m<sup>2</sup> położona przy drodze asfaltowej, media, teren zabudowy jednorodzinnej, doskonała lokalizacja, Wereszcze Duże - 7km od Chel'ma, c: 90zł/m<sup>2</sup>;
  - Działka budowlano-usługowa 1250m<sup>2</sup> położona przy drodze asfaltowej, pełna dostępność mediów (gaz), Wólka Rejowiecka, c: 65.000;
  - Działka budowlana 1150m<sup>2</sup> położona przy drodze asfaltowej, media, Siedliszcze, c: 65.000;
  - Działka gruntu z prawem zabudowy 700m<sup>2</sup>, przy drodze asfaltowej, wśród zabudowy, Wólka Kańska, c: 19.800;
  - Dom mieszkalny 60m<sup>2</sup>, po remoncie położony przy drodze asfaltowej. Działka 5406m<sup>2</sup> ogrodzona, zagospodarowana. Na działce budynki gosp., c: 250.000;
- gmina Siedliszcze**
- Działka gruntu 1,20ha (możliwość podziału) położona bezpośrednio przy drodze Chel'm- Lublin. Dom parterowy, murowany 95m<sup>2</sup>. Budynek gosp. murowany 90m<sup>2</sup>, stodoła drewniana 140m<sup>2</sup>. Doskonała lokalizacja na działalność gosp., c: 390.000;
  - Działka budowlana o pow. 700m<sup>2</sup>, 200m od zalewu, Majdan Zahorodny, c: 25.000;
- DO WYNAJĘCIA:**
- M-2, w kamienicy beczynowej 34m<sup>2</sup>, 1 piętro, c.o. własne gazowe. Mieszkanie umeblowane, Centrum Chel'ma, c: 850zł (czynsz najmu) + media wg zużycia.
  - Lokal użytkowy 58m<sup>2</sup>, parter, 2 wejścia do lokalu. Centrum Chel'ma, c: 1.300zł czynsz najmu + opłaty eksploatacyjne + media wg zużycia;
  - Lokal użytkowy 64,50m<sup>2</sup> (1 duże pomieszczenie, wc) parter, po generalnym remoncie. Energia elektr. - siła, os. Słoneczne, c: 2000zł netto (czynsz najmu) + opłaty eksploatacyjne + media wg zużycia.
  - Lokal użytkowy 128m<sup>2</sup>, wysoki parter. Duże witryny, dwa wejścia, centrum Chel'ma, c: 35zł/m<sup>2</sup> + media
  - Lokal handlowo-usługowy piętrowy o pow. 900m<sup>2</sup> (po 450m<sup>2</sup> na kondygnacji), własny parking, c.o. własne gazowe, okolice Centrum, c: 20zł netto/m<sup>2</sup>. Dodatkowo do wynajmu część biurowa o pow. 200m<sup>2</sup>, cena do uzgodnienia.

## Z OSTATNIEJ CHWILI

Z ostatniej chwili: Działka gruntu o funkcji ogrodniczej o powierzchni 475m<sup>2</sup> częściowo ogrodzona. Na działce liczne nasadzenia drzewek ozdobnych i owocowych. W części działki uprawa warzyw. Brak przyłącza energii elektrycznej - istnieje możliwość podłączenia (skrzynka przy wejściu na ogródek). Na działce budynek drewniany (składzik na narzędzia), osiedle Dyrekcyj, cena 21.500zł - do negocjacji



## SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Audi A3 Sportback 2008r. 1,6b+g 102KM 174000km serwisowany, kolor srebrny, 27.000zł, tel. 512 638 157
- Audi A3, A4, Q5, Q7 oraz inne modele, diesel i benzyna, Chel'm, tel. 786 879 777
- Audi A4 B6 diesel auto-mat czarny 2003r. kombi

355000km, 6.000zł, tel. 724 709 069

- Chrysler PT Cruiser 2001r. 2,0b 140KM 164700km, stan bdb., 6.200zł, tel. 502 174 036
- Citroen C5, 2002r. 1,8b combi grafitowy, opony roczne wielosezonowe, po wymianie sprężgła i wielu innych części, tel. 518 935 177
- Citroen C-5, 2011r. 2,0hdi

193000km combi czarny wersja Exclusive sprzedawany zarejestr., po wymianie rozrządu, tel. 518 935 177

- Fiat Ducato L3 H2, L4 H2 oraz inne wersje Chel'm, tel. 786 879 777
- Fiat Panda 1,1b+g 2010r., 5.500zł, tel. 506 561 614
- Fiat Seicento 1,1b 2002r. 158000km niebieski, opła-

cony, stan bdb., bezwypadkowy, sprawny, tel. 513 538 762

- Fiat Tipo 2019r. 1,4b+g 95KM sedan czerwony 140000km, po wymianie rozrządu, 39.900zł, tel. 505 725 074
- Fiat Uno 1,0b 1993r. zabitek zarejestrowany ubezpieczony 5.300zł, działka 3a z domkiem +weranda, części Fiat, tel. 784 195 660

Ford Focus 2010r. 1,6b 74000km sedan niebieski met. stan bdb., 17.300zł, tel. 515 380 005

- Ford Focus C-max 2005r. 2,0b+g, 8.000zł, tel. 535 429 174
- Ford Ka+ 2016r. 1,2b 5d niebieski metalik 70000km stan bdb., 29.500zł, tel. 515 380 005
- Ford Transit 2012r. 2,2d

biały 202000km stan bdb. 2 kpl. opon, 20.500zł, tel. 515 380 005

**Skup Aut**  
OSOBOWE - BUSY - cale, jeżdzące, uszkodzone, bez prawa rejestracji  
CALE WOJ. LUBELSKIE  
TRANSPORT - GOTÓWKA  
Włodawa - tel. 727 563 368

- Hyundai i30, 2019r. 1,4b+g kombi beżowy metalik 200000km, 42.900zł, tel. 505 725 074
  - Mazda 2, 2008r. 1,3, czarny, 213900km, garażowany, 75KM, 10.000zł, tel. 509 482 608
  - Motocykl Honda Deauville 650cm3, 2003r. 51000km stan idealny, tel. 666 313 236
  - Motocykl MZ, SHL oraz inne, tel. 505 379 192
  - Motocykl Yamaha XV 750cm3, 1997r. gotowy do jazdy, tel. 505 178 329
  - Nissan Micra 2012r. 1,2 automat, bezwypadkowy, niski przebieg, skórzane fotele, biały, jak nowy, 29.900zł, tel. 732 494 680
  - Nissan Qashqai 1,2, 115KM czarny metalik 2014r. 62750km bogata wersja, sam parkuje, szklany dach, 61.900zł, tel. 515 584 344
  - Opel Astra III H kombi 1,6, 2012r. z salonu, stan bdb 207000km (w tym 2x 4 opony), 26.000zł, tel. 602 469 322
  - Opel Vectra C, 1,8b+g 2002r. OC jest, PT nie, uszkodzony kabel czujnika wału (szarpie), 3.500zł, tel. 577 967 757
  - Polonez Caro b+g 1996r. pierwszy właściciel, tel. 787 498 304
  - Renault Megane II, 2003r. 168700km bezwypadkowy sprawny, 11.000zł, tel. 663 735 162
  - Seat Ibiza 1,9tdi 100KM 2007r. 232000km, hak, elektryczne szyby, klima, koła zimowe, tel. 604 171 501
  - Skoda Fabia 1,4b 2006r. szary 118000km podgrzewane fotele, kamera, klimatyzacja, 10.000zł, tel. 720 774 688
  - Skuter Motors 50cm3 stam bdb. 2017r. mało używany, 2.200zł, tel. 514 657 291
  - Skuter Pegazus Korona Sporting, tel. 721 536 080
  - Toyota Corolla 2017r. 1,6b 132KM sedan srebrny 210000km, 46.900zł, tel. 505 725 074
- Toyota Yaris 1,5b+g 2003r. stan tech. dobry, tel. 660 101 093

- Volkswagen Passat 1,9tdi 105KM kombi 2007r., tel. 666 313 236
- Volkswagen Golf VII 1.6tdi BMT Trendline 2018r. kombi, 23800 km, salon Polska, bezwypadkowy, stan bdb., czujniki parkowania, alufelgi +komplet opon zimowych, kolejne badanie techniczne kwiecień 2025, faktura VAT, 36.900zł, tel. 691 170 170

**SPOŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE**

**do wynajęcia lokale:**

- al. M. J. Piłsudskiego 26 - boks handlowy o powierzchni 14,0 m kw. ;
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - 2 boksy handlowe o powierzchni (2 x 21,8 m kw.) ;
- al. M. J. Piłsudskiego 28 - usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw.;
- ul. Rejowiecka 181 - 2 pokoje biurowe o powierzchni 51,5 m kw.

**do sprzedaży:**

- nieruchomości przy ul. Rejtana 8; budynek 197 m kw., działka gruntu 637 m kw.
- nieruchomości przy ul. Ogrodowej 20 - lokal 104 m kw., działka 196 m kw.

**do wynajęcia lub sprzedaży :**

- ul. Rejowiecka 66 - lokal 202 m kw., działka 790 m kw.
- działka o pow. ok 1600 m kw., w Rejowcu, ul. Słoneczna 8 A (przy sklepie GAMA)

**Więcej informacji - tel. 660 547 809**

**KUPIĘ TWOJE MIESZKANIE**

Kupuję mieszkanie do remontu. Uzyskasz pewność natychmiastowej sprzedaży i terminowej zapłaty. Oferta kupna będzie oparta o wartość rynkową Twojego mieszkania. Brak dodatkowych kosztów.

**Tel. 669 707 262**

- Volkswagen Golf VII 1.6tdi BMT Trendline 2019r. kombi, 188500km, salon Polska, bezwypadkowy, stan bdb., faktura VAT, 40.100zł, tel. 691 170 170
- Volvo V50, 1,8b kombi 2007r. po wymianie rozrządu i hamulców, stan bezwypadkowy, 15.000zł, tel. 507 183 122
  - WSK 125 bez dokumentów, tel. 601 458 658

- AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA**

  - Zopony 195/50/15 używane, 50zł, tel. 510 231 734
  - Fotelik samochodowy, Chełm, 100zł, tel. 505 996 061
  - Koła (opony letnie) 185/70/14, 4szt., felgi stalowe ET-39, 4 otwory mocowania, stan bdb., 400zł/kpl., tel. 793 023 038
  - Koła 175/65/14 Daewoo, Astra G, BMW E30, ma 4 śruby, stan dobry, 300zł, tel. 577 967 757
  - Lodówka Elektrolux do kampera lub busa na gaz, 12V, 220V, stan bdb., tel. 782 673 776
  - Opony letnie 205/55/17, 4szt., stan dobry, 400zł/kpl., tel. 793 023 038
  - Opony używane - bardzo duży wybór, Żółtańce-Kolonia, od 30zł, tel. 663 502 292
  - Opony z felgami 195/70/15, 4szt. letnie, 1.100zł, tel. 506 175 022
  - Silnik uszkodzony dół blok do Audi B-3, 1,8b 2002r, tel. 500 811 798

- SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI**

  - 2 pokoje parter ul. Szymanowskiego, tel. 608 065 770
  - 38m2 IIp. 2 pokoje AL. Żołnierzy I AWP, tel. 502 225 587
  - 45m2, 3 pokoje ul. Katedralna, 219.000zł, tel. 502 225 587
  - 48,8m2 IIp. bloki ul Słowackiego, tel. 507 982 778
  - 5 działek po 9a (najlepiej całość 45a) Kumów Pleb. gm. Leśniowice, możł. budowania domów, 50.000zł, tel. 661 011 317 (proszę o sms)
  - 53m2 mieszkanie w bloku na parterze, 2p+k+l+wc+pp, balkon, piwnica, wspólnota mieszkaniowa, 217.000zł, tel. 696 059 940
  - 56,7m2 parter 1 piętro ul. Kolejowa 3 pokoje, tel. 608 065 770
  - 57,3m2 parter 3 pokoje ul. Kolejowa, tel. 502 107 221
  - Dom 100m2 w Chełmie może być 2-rodzinny: parter 2p+k+l i piętro 2p+k+l, nowe okna, dach, garaż,

- 275.000zł, tel. 505 476 743
- Dom 162m2 w stanie surowym zamkniętym na działce 65a w Strupinie Dużym z przyłączami, okazja 315.000zł, tel. 513 205 949
  - Dom 60m2 piętrowy do remontu ul. Poczтова, tel. 502 107 221
  - Dom 73m2 po remoncie, działka zagospodarowana 1ha Radziejów gm. Dubienka, garaż, oczko wodne, 270.000zł, tel. 513 205 949
  - Dom 80m2 w Chełmie, działka 582m2, piętrowy, mowy, wykończony, ogrzewanie gazowe, 599.000zł, tel. 691 317 117
  - Dom drew. 59m2 na działce 24a +działki 29a i 21a wszystkie połączone, przy drodze asf. Radeniska gm. Dorohusk, tel. 518 706 056
  - Dom drewniany na działce 20a, 8km od Chełma w Kamieniu przy szosie wojewódzkiej na Hrubieszów, 420.000zł, tel. 693 648 725
  - Dom mur. 64m2, 3p+k+l, budynek gosp. 43m2, działka 12a, Okszków, 420.000zł, tel. 608 289 849
  - Dom mur. part. z użytł. podd. obora mur. budynki do remontu, ziemia 11ha w tym orne, siedlisko, spokojna okolica, tel. 605 490 938
  - Dom murowany 92m2 na działce 30a gm. Hrubieszów, z lasem, oborą i stodołą, 200.000zł, tel. 513 205 949
  - Dom murowany 95m2 z działką 9a, Chorupnik gm. Gorzków, 140.000zł, tel. 669 039 495
  - Dom murowany parterowy 132m2, 3 pokoje +kuchnia, działka 22a, Kraśniczyn, tel. 661 426 225

- Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszków ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

  - Dom w zabudowie szeregowej 110m2 4p+k+l+2ł po remoncie działka 426m2 garaż ogrzew. MPEC zamienię na M-4, tel. 517 490 156
  - Dorohusk - działka 32a stare budynki, media - prąd, woda, kanalizacja, tel. 602 782 612
  - Działka 10a Żółtańce-Kol., media, blisko szkoła, uroczne miejsce, niska cena, tel. 501 404 781
  - Działka 386m2 Okuninka Jezioro Białe, bardzo dobra lokalizacja, bezpośrednio przy drodze do centrum, 159.000zł, tel. 793 777 599
  - Działka 5a leśna na cele rekreacyjne, Wołkowyjany gm. Żmudź, tel. 792 464 275
  - Działka budowl. 2400m2 na skraju lasu, droga asf. prąd na działce, woda i gaz obok, Janów-Podgórze, 50zł/m2, tel. 601 169 899
  - Działka budowlana 11a Okszków gm. Chełm, 59.000zł, tel. 513 010 121
  - Działka budowlana 12a w Janowie przy lesie ul. Mickiewicza, 110.000zł, tel. 513 205 949

Działka budowlana 25a w Wereszczach Dużych, niedaleko Chełma, nr 195/3, dojazd drogą gminną, bliskie sąsiedztwo lasu, media w drodze, tel. 508 380 810

  - Działka budowlana 1589m2 dostęp do prądu i wodociągu przy szosie na Włodawę, tel. 503 356 327
  - Działka budowlana 386m2 w Okunince, bardzo dobra

- lokalizacja 300m od centrum, tel. 511 218 024
- Działka budowlana 500m2 atrakcyjna lokalizacja Chełm ul. Wygon bezpośrednio przy drodze asfaltowej, 99.000zł, tel. 793 777 599
  - Działka budowlana uzbrojona 34a Janów ul. Mickiewicza, dojazd drogą asfaltową z dwóch stron, 219.000zł, tel. 793 777 599
  - Działka budowlano-inwestycyjna 608m2 w Chełmie ul. Staszica, tel. 502 182 670

Działka budowlana 53a, Żółtańce-Kol., wjazd od ul. Dąbrowskiego i ul. Pstrągowej, uzbrojona, nr 140/4, księga wieczysta, możliwość podziału, tel. 508 380 810

- Działka rekreacyjno-budowlana 14,5a dobry dojazd, studnia, blisko rzeka Bug, gm. Dubienka, 21.500zł, tel. 604 971 897
- Działka rolna 1,5ha przy szosie, Kurmanów, tel. 504 519 992
- Działki budowlane po 12,5a każda, przy szosie, Deputyce Królewskie 6km od Chełma, tel. 782 673 776
- Działki rekreacyjne budowlane Wola Uhruska, 35zł/m2, tel. 604 391 497
- Garaż murowany 16m2 +działka obok, ul. Wojsławicka, możliwość drugiego garażu, 100.000zł, tel. 507 322 319
- Grunty rolne w gm. Chełm oraz Siedliszcze, tel. 505 379 192
- Kawalerka 17,5m2 na parterze Chełm ul. Narutowicza, 159.000zł, tel. 513 205 949
- Kawalerka IIp. p+k+l ul. Połaniecka, bez pośredników, tel. 798 776 917
- Las 1,4ha, Jazików gm. Ruda-Huta, 50.000zł, tel. 698 640 788
- Las sosnowo-olchowy 2,5ha 60 lat Mszanna blisko szosy, 96.000zł, tel. 604 391 497
- Lokal na gab. lekarskie i fizjoterapii - parter 192m2 +podpiwniczenie 128m2, 2 wejścia, Chełm, 950.000zł netto, tel. 601 169 899
- Lokal usługowo-mieszkalny 150m2 wraz z działką przylegającą 150m2 w Rynku we Włodawie, wszystkie media, tel. 500 594 653
- Łąka 2,75ha w Żółtańcach, tel. 600 177 020
- Łąka pod staw KRUS dopłaty 1,22ha trochę zakrzaczeń 500m od asfaltowej drogi Wola Uhruska, 38.000zł, tel. 604 391 497

Kawalerka 30m2 IIp. ul. 11 Listopada, niski czynsz 300zł, do mieszkania przynależy piwnica, tel 508 380 810

- M-3 blok w Dubience 2p+k+l w pełni wyposażone, po gen. remoncie 42m2 z piwnicą, małe opłaty, wolne, tel. 697 130 249
- M-3 do remontu IIlp. 49m2 ul. Wolności, 210.000zł, tel. 514 704 236
- M-3, 38m2 do remontu IIp. Al. Żołnierzy I AWP, czynsz 420zł, 166.000zł, tel. 785 447 798
- M-3, 59,6m2 IIp. ul. I Pułku Szwoleżerów, wspólnota, 2 piwnice, strych, blisko szkoła, przedszkole, 330.000zł, tel. 508 295 231
- M-4 IVp. 49m2 Al. Żołnierzy I AWP, ładne, umeblowane, do zamieszkania, prywatnie, tel. 721 071 231
- M-4, 60m2 os. Słoneczne do

- remontu, 255.000zł, tel. 514 704 236
- M-5, 61m2 Ip. ul. Wołyńska, 4 niezależne pokoje, gotowe do wprowadzenia, tel. 515 043 463
  - M-6, 82m2 IIp. os. Słoneczne do remontu, tel. 504 565 527
  - M-6, 82m2 IIp. os. Słoneczne, do remontu - sprzedam lub zamienię na mniejsze parter lub Ip., tel. 504 565 527
  - Mieszkanie 42m2 w bloku, ocieplony, nowe okna, duża piwnica, c.o. c.w., blisko szkoła i przedszkole, Okszków-Kol., tel. 509 518 849
  - Mieszkanie 45m2 bezczynszowe Ip. ul. Hrubieszowska działka 6a, 179.000zł, tel. 513 205 949

Mieszkanie 3 pokoje 62m2 IIIp. Chełm ul. Zachodnia, tel. 606 409 856

- Mieszkanie M-4, 58m2 Ip. bezczynszowe Dubienka centrum, 169.000zł, tel. 513 205 949
- Mieszkanie M-5, 80m2 IVp. ul. Wojsławicka, 325.000zł, tel. 513 205 949
- Mieszkanie na parterze z balkonem 31m2 Al. Żołnierzy I AWP, wysoki standard, pełne wyposażenie, 319.000zł, tel. 793 777 599
- Mieszkanie w centrum 36m2 blok 2 pokoje wspólnota do remontu, 155.000zł, tel. 573 679 170
- Mieszkanie w kamienicy bezczynszowe 42m2, 2p+k+l, własne ogrzew. drewno-węgiel, oficyna 42m2, 150.000zł, tel. 607 127 887
- Nowy dom 132m2 +garaż 35m2 działka 1200m2, Żółtańce-Kol. gm. Chełm, tel. 792 464 275
- Parter 2 pokoje Bazyłany, tel. 507 382 778

Okazja! Ostatnie trzy działki budowlane 1600m2, 2000m2, 2350m2, blisko prąd i woda, doskonały dojazd, Stołpie - Tytusin, 30-35zł/m2, tel. 606 538 523

- Pierwsze piętro blok balkon 3 pokoje księga wieczysta bez obciążeń, 280.000zł, tel. 669 707 262
- Pół domu z budynkami gospodarczymi w Siedliszczu nad Bugiem gm. Wola Uhruska, tel. 508 748 157

**Sprzedam działkę z domem, budynkami gospodarczymi w miejscowości Buśno 24 oraz działkę rolną nr 603 o powierzchni 1,325 ha. Doprowadzone woda i prąd. Do budynków dojazd drogą asfaltową. Zainteresowanych proszę o telefon na nr**

**515 308 635**

- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świącicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532

Ziemia rolna 1,03ha w Pawłowie (połowa grunt orny, połowa łąka), tel. 601 422 162

USŁUGI

- Malowanie mieszkań, tel. 517 423 802
- Pozycjonowanie w Google - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882

Anteny TV SAT dekodery, teletechnik, tel. 695 324 927

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI, tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

MAŁOWANIE DACHÓW, MYCIE KOSTKI, TEL. 604 217 219

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnątrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Usługi hydrauliczne, tel. 507 442 912

Usługi remontowo-budowlane, glazura, terakota, malowanie, sufity podwieszane, gładzie, murowanie, hydraulika, elektryka, łazienki dla niepełnosprawnych, tel. 797 575 587

UWAGA! Szybka pożyczka gotówkowa z kodem FASTKRA, RRSO 14,91%, Krasnystaw, tel. 601 967 333

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

- BUDOWA I NAPRAWA**

  - 2 wyłazy dachowe 50x50cm z kołnierzem kolor brąz, 90zł, tel. 512 828 120
  - Błacha trapezowa ocynkowa na 110x70cm 5ark. 250x86cm 5ark., 450zł, tel. 535 834 154
  - Brama garażowa z drewna wys. 192cm szer. 252cm, 300zł, tel. 723 792 136
  - Bramy garażowe uchylne nowe 2500x2125mm kolor antracyt, możł. transportu i montażu za opłatą, 1.200zł/szt., tel. 512 828 120
  - Deski dębowe 4mb - 4cm 1m3 po trzech sezonach, tel. 508 016 260
  - Deski podłogowe (jesion i orzech) ok. 5m3, tel. 690 321 015
  - Drzwi drewniane wewnętrzne, tel. 513 535 869
  - Drzwi wew. z futrynami +klamki, młeczne szyby, pokojowe 4szt. 80, łazienkowe 1szt. 70 i 1szt. 60, kolor brąz, tanio, tel. 505 395 211
  - Gazowy wiszący podgrzewacz wody 80l firmy Beratta, 400zł, tel. 723 792 136
  - Głowica termostatyczna Herz mini 1920060, 14szt. nieużywane, 20zł, tel. 601 679 278
  - Piecyk grzewczy żeliwny („koza”), 3.000zł, tel. 606 256 514

**SPRZEDAŻ**

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

**AS-TRANS**  
 Chełm  
 ul. Zielna 14  
 tel. 782 748 918  
 509 727 383

- Projekt domu parterowego 83m2 z garażem 28m2 - z pracowni Z500 - o symbolu „Z64”, wersja lustrzana, 999zł, tel. 605 963 913
- Pustaki gr. 12cm 800szt. na paletach oryginalnie zapakowane, możliwość transportu za opłatą, 7zł/szt., tel. 512 828 120
- Śłupki żerdzie świerk na deski krokwie kantówki, tel. 505 178 329
- Tokarka SN55 do metalu, 22.000zł, tel. 506 439 136
- Zawiasy do bramy drewnianej 4szt. +skoble, tel. 512 495 004
- Zbiornik na wodę mauser 1000l, 450zł, tel. 512 828 120

MEBLE, AGD, RTV

- Fotel 2-osobowy z funkcją spania, pojemnik na pościel, stan bdb., 95zł, tel. 515 089 521
- Kanapa i fotel ze skóry naturalnej (Kler) jasna 210x110 i 120x110, stan bdb., 1.200zł, tel. 577 967 757
- Komoda z jasnego dębu, 1.000zł, tel. 663 987 986
- Komplet garnków firmy Philipiak bardzo mało używane +kuchenka indukcyjna i inne gadzety jak patelnia, tel. 606 931 037
- Kuchenka gazowa z PRL-u 4 palniki +piekarnik, sprawna, 120zł, tel. 577 967 757
- Łódówka Elektrolux do kampera lub busa na gaz, 12V, 220V, stan bdb., tel. 782 673 776
- Maszyna do szycia Łuczniczka, komoda przewijak jasny rattan, tel. 662 120 312
- Mebel niemiecki, regały, szafy, krzesła, kanapy i inne - używane, tel. 506 094 800
- Płyta indukcyjna 4-palnik o wym. 50x60x6cm, 150zł, tel. 535 834 154
- Pralka automat Beko, tel. 782 376 029
- Pralka wirnikowa Światowid, sprawna, 100zł, tel. 516 231 873
- Robot kuchenny planetarny wielofunkcyjny, naczynia firmy Zepter, tel. 512 495 004
- Stół okrągły, materace 80, 120, 140cm, kuchenka gaz. 3-palnik, butla gaz. turystyczna, pralka automat i półautomat, tel. 727 390 795
- Tapczan 200x100cm brąz 2szt., 30zł/szt., tel. 515 196 411
- Wypoczynek kanapa +2 fotele oraz kanapa do spania +2 fotele, tanio, tel. 606 256 514

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Łóżko ortopedyczne z materacem, tel. 572 472 833
- Masz problem z alkoholem? Chcesz przestać pić? Zadzwoń. Czekamy codziennie w godz. 18-21, tel. 518 757 967
- Materac przeciwdrobnoustrojowy, nieużywany, 250zł, tel. 509 518 849
- Ponton Kolibri dł.330 podłoga, mało używany, 700zł, tel. 505 267 608
- Rower tanio, tel. 693 368 214
- Rowery nowe i używane, damki i z ramą, koła 24, 26, 28, tel. 507 788 879
- Różne starocia - zegarki, pióra wieczne, inne drobiazgi, tanio, tel. 798 337 433
- Silnik 6kW 2880 reduktor z płynną regulacją obrotów, wentylator silnik 11kW 2880, 400zł, tel. 604 391 497

- Skuter inwalidzki 4-kołowy mało używany, tel. 508 902 438
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- Steper treningowy na płozę, tel. 518 935 177
- Worki stomijne Flexima Active, tel. 825 689 950
- Wózek inwalidzki nowy, tel. 500 811 798
- Wózek inwalidzki Timago, tel. 515 959 229

SPRZEDAM INNE

- 230V silnik z pralki Elektrolux, tel. 504 377 961
- 7 garniturów 7 marynarek na 176cm wzrostu z bdb. materiałów jak nowe różne kolory, tel. 504 377 961
- Beczka na wodę 2000l, 1.000zł; beczka 600l, 700zł; beczki na paliwo 500l i 200l, tel. 661 426 225

Dąb, grab, olcha - suche, łupane, tel. 609 088 450

- Drewniany stół ogrodowy, nowa buja dla dużego psa, sianie, waszątek, wóz gumowy w przystępnej cenie, tel. 504 904 809
- Drewno kominkowe suche jesionowe cięte rąbane dł. 32cm, ułożne na paletach, odbiór własny, 350zł/m3, tel. 510 623 626

Drewno opałowe od 120zł, tel. 664 847 474

- Drewno opałowe do wszystkich gałązka gruba extra drewno rozpałkowe sosnowe worki oraz extra kominkowe, tel. 662 208 232
- Drewno opałowe mieszane porąbane suche ok. 15m3, tel. 512 929 220
- Fotelik sam. 9-18kg, czasza anteny sat. 75cm +konwerter i uchwyty, butla gaz. 3kg, szyby 5-6mm różne, bojler 100l, tel. 602 655 786
- Fotelik samochodowy, Chełm, 100zł, tel. 505 996 061
- Komplet do chrztu dla niemowlaka, nowy, z białej włóczki, tel. 509 518 849
- Kryszałkowe kieliszki i literatki, tel. 513 535 869
- Książki różne ok. 300 vol., tanio, tel. 798 337 433
- Kupony ogłoszeniowe, tel. 727 675 778
- Maszyna Singer nożna sprawna zabytkowa, tel. 662 096 603
- Obsługa i naprawa Fiat Punto 55 60 75 90 GT TD, Chełm, 20zł, tel. 505 996 061
- Pasy transportowe, zasuw, rygiel do drzwi, szufla piaskówka, tel. 694 613 886
- Rozdrabniacz do gałęzi ciągnikowy, 3.000zł, tel. 606 256 514

Pianino J. M. Kamieniecki produkowane w latach 1909-1913 do nastrojenia, tel. 508 380 810

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE

- jęz. francuski i włoski tel. 511 805 187
- Skóry baranie ciemne i jasne, licowe i zamszowe, kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Sprzedam grobowiec (podwójny) wraz z pomnikiem granitowym w Kleszowie, tel. 507 653 145

Sprzedam używany piec z podajnikiem na eko-groszek, tanio, tel. 606 945 577

- Waga szalkowa 5kg +odważniki, monety stare srebrne i inne starocia, tel. 518 935 177
- Walizki tekturowe, zegarki damskie, żelazka z lat 50. ubiegłego wieku, tel. 504 377 961
- Wózek ogrodowy, Chełm, 280zł, tel. 505 996 061

KUPIĘ

- Absolutnie i zdecydowanie mieszkanie w Chełmie I-IIIp., gotówka, tel. 798 869 013
- Antyki, artefakty, monety, odznaki, figury, obraz, zegar, porcelana, inne starocia, tel. 781 943 519
- Antyki, monety, militaria, znaczki, pocztówki, płyty, medale, tel. 605 541 416
- Aparaty foto, bagnet, monety złote srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki na rękę - kupię, tel. 796 273 327
- Boks met. typu „szczeka” i przyczepkę kempingową taką na działkę, tel. 605 490 938
- Dom w Chełmie lub okolicy (do 10km) może być do remontu, adaptacji, stan surowy, tel. 513 010 121
- Drewno sosnowe w metrach (stosach) w cenie do 150zł, tel. 509 569 908
- Garaż murowany w Chełmie kupię, tel. 605 657 046
- Kupię kosiarkę rotacyjną w dobrym stanie w rozsądnej cenie, tel. 796 816 547
- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877

Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA tel. 606 945 577

- Mieszkanie do 450.000zł dowolna ulica, tel. 502 107 221
- Mieszkanie do remontu kupię - zadzwoni i zapytaj, tel. 669 707 262
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Samochód osobowy Golf VI benzyna automat, tel. 510 969 676

WYNAJME

- 40m2 lokal - mieszkanie, ul. Paderewskiego, wszystkie media, tel. 504 377 961
- Budynek na działalność gospodarczą 35m2 przy ul. Metalowej w Chełmie, tel. 792 464 275
- Garaż murowany z kanałem, tel. 512 495 004
- Kawalerka 33,19m2 parter, balkon, piwnica, Chełm ul. Siedlecka, tel. 607 795 602
- Kawalerka IIp. ul. Wołyńska, tel. 507 324 286
- Mieszkanie 45m2 os. Dyrekcja Górna, 1.500zł, tel. 663 778 213
- Przyczepa sztywna D46 ład.

4,5 tony po remoncie, 65zł, tel. 697 129 125

ZAMINIĘ

- Dom w szeregowcu narożny 110m2 garaż działka - na M-4 os. Słoneczne, Bazylany, Kościuszki 0-lp. z dopłatą, 580.000zł, tel. 517 490 156

TOWARZYSKIE

MAGDA 605 580 137

INNE

- Odbiorę zbędne meble własnym transportem, uszkodzone również, tel. 515 089 521
- Odbiorę złom własnym transportem każda ilość, tel. 509 063 790
- Oddam biurko pod komputer, kolor olcha, odbiór własnym transportem, tel. 601 955 116
- Oddam gruz za darmo, tel. 506 153 830

Oddam makulaturę, tel. 601 801 165

- Przewiozę różne rzeczy własnym transportem, tel. 509 063 790

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

Kupię ciągniki, przyczepy, mogą być do remontu, rejestrowane bądź nie, kombajny zbożowe, tel. 669 681 711

- 2 ule dadan z pszczołami - sprzedam, tel. 662 096 776
- Agregat uprawowy 210cm z podwójnymi wałkami z tyłu, tel. 512 083 731
- Beczka na wodę 2000l, 1.000zł; beczka 600l, 700zł; beczki na paliwo 500l i 200l, tel. 661 426 225
- Brona talerzowa o szer. roboczej 3m, średnica talerzy 50cm, waga 1t, Pobołowice gm. Żmudź, 13.000zł, tel. 600 077 521
- Brony ciąg. 2+3 (5); krajzega met. 5kW z przesuwany stołem; przyczepa met. tzw. landara 1-osiowa, tel. 605 490 938
- Brony konne 4, st. db., tel. 882 256 591
- Ciągnik C-330 stan bdb., 29.000zł, tel. 721 936 485
- Części do C-330, śrutownik, wirówka do mleka, sito do kombajnu Bizon, pustaki żużlowe, tel. 787 498 304
- Działka 3a ROD „Relax” (wjazd od Castoramy) ogrodzona +siatka cieniująca, domek +podst. wyposaż. meble narzędzia ogrod. kosa spal., drzewka owoc. krzewy kwiaty, tel. 663 066 337
- Gniotownik do zboża i kukurydzy Rzemieślnik nowy, hydrofor 200l mało używ., krajzega mała 230V, silnik el. 11kW, tel. 505 379 990
- Gorczyca, facelia, orzechy, miód (Siedliszcze), tel. 798



Sprzedam WÓZ ŻELAZNY  
  
cena do uzg.  
  
tel. 691 720 613

**PRZEPROWADZKI TRANSPORT**  
 P.K.TRANS TEL: 500-152-192

**OLEK-TRANS**  
 HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642  
 +48 82 575 72 69

**PRZEWÓZ OSÓB i PACZEK**  
  
 www.olek-trans.pl

**SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STOŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe**  
**PRODUCENT tel. 609 413 767**

- 077 222
- Grabiarka konna, tel. 605 490 938
- Kosa spalinowa Alpina Star 55P, nożyce spalinowe do żywopłotu, podkaszarka Stihl, altanka do montażu, tel. 501 683 051
- Kosiarka - traktorek 76cm 12KM, 3.300zł, tel. 508 016 260
- Kosiarka spalinowa z napędem, 520zł, tel. 506 175 022
- Kupię kosiarkę rotacyjną w dobrym stanie w rozsądnej cenie, tel. 796 816 547
- Orzechy włoskie w łupinach ekologiczne z własnego sadu, bardzo smaczne, odbiór 12km od Chełma, 3,50zł, tel. 509 221 072
- Owies, gorczyca - sprzedam, tel. 825 775 481
- Pług 2-skibowy Grudziądz kosiarka rotacyjna czeska kosiarka spalinowa Honda 2-biegowa, tel. 662 208 232
- Pługi 3-skibowe do podorywki, tel. 601 458 658
- Pługi obrotowe, zestaw uprawno-siewny, siewnik poznaniak, przyczepa, prasa belująca, brona wirowa, tel. 533 795 747
- Pługi p[odorywkowe 5-skibowe nowe lemiesz, 1.500zł, tel. 506 291 700
- Przyczepa D-47 po kapit. remoncie, prawie jak nowa, wzmocnione obie ramy, nadstawki, ład. 6t, Pobołowice gm. Żmudź, 29.000zł, tel. 600 077 521
- Przyczepa D-47 stan dobry zarejestrowana wszystkie opłaty przegląd wywrotka - 3 strony, tel. 825 671 662
- Przyczepa dwukółka ład. 5t, wywrot z tyłu, zrobiona na zamówienie, jak nowa, Pobołowice gm. Żmudź, 16.000zł, tel. 600 077 521
- Przyczepka mauzer na kołach, tel. 574 650 975
- Pszczół z ulami wielkopolskie i warszawskie zwykle 30 rodzin tanio sprzedam, tel. 535 429 174
- Rolnicze narzędzia konne: opielacz, kierat, kosiarka, wozy, maszyna „lublinianka” oraz bale sosnowe, kłody topoli, tel. 536 611 279
- Rozdrabniacz do gałęzi ciągnikowy, 3.000zł, tel. 606 256 514
- Rozrzutnik 1-osiowy jak nowy, przetrząsacz-zgrabiarka 5, pług, śrutownik, wóz metalowy, krajzega, tel. 504 904 809
- Rozrzutnik 1-osiowy z podwyższonymi bortami, tel. 518 729 997
- Rozrzutnik obornika 1-osiowy stan bdb., mieszalnik do paszy dla świń, Srebrzyszcze, tel. 603 361 642
- Rozsiewacz nawozów lejek 600kg bez luzów stan dobry, Wojsławice, 650zł, tel. 795 442 147
- Siano bele ekologiczne jęczmień jary pszenica śruta drewno opałowe rozpałkowe worki gałązówka extra, tel. 662 208 232
- Sieczkarnia do kukurydzy, tel. 505 536 190
- Siewnik do buraków, wał gumowy 3m fi.50cm, wóz paszowy poziomy, opryskiwacz Śleza 1000l, wał upraw. 4,5m, tel. 609 093 356
- Silnik 7,5kW, beczka na wodę 1000l, przyczepka 1-osiowa do ciągnika, beczki na paliwo 200l, tel. 530 791 500
- Silnik ES12 na podwoziu z kołem pasowym 1.000zł, pług 2-skibowy Grudziądz 750zł, tel. 661 634 325
- Silniki 10kW, 4kW, 1,5kW, opryskiwacz 12m, koparka konna, wał posiewny 240cn, tel. 503 312 326
- Sprzedam kombajn bizon sprawny, siano w belach 120, ze stodoły, tel. 782 387 060
- Sprzedam prawa do ogródka działkowego w Józefinie, 8 km od Chełma, tel. 507 653 145
- Śrutownik silnik 5,5kW na wózku wóz konny siedlisko 50a dom piętrowy 2 obory stodoła w Poleskim Parku, tel. 660 889 525
- Traktorki, kosiarki, piły elektryczne i spalinowe, podkaszarki, elektronarzędzia, tel. 721 536 080
- Wóz konny z zaczepem do ciągnika koła 16, 600zł, tel. 510 231 734
- Wózek ogrodowy, Chełm, 280zł, tel. 505 996 061
- Wózek widłowy GPW silnik C330 udźwig 2 tony stan do remontu jeździ pali podnosi krótki maszt środkowy, 5.400zł, tel. 604 391 497
- Zgrabiarka ciągnikowa 5-gwiazdkowa, narzędzia konne, pług, bronie, radło, tel. 727 390 795

•Zgrabiarka do siana 7 słoneczek, pług Grudziąd 2-skibowy, tel. 825 689 950  
•Ziemniaki żółte bardzo smaczne, jadalne i sadzeniaki, uprawiane na oborniku, dwie odmiany Tajfun Vineta, tel. 603 361 642

ZWIERZĘTA

•2 klacze 13l. i 3l. polski konik zimnokrwista, tel. 508 902 438  
•2 żróbki 14-mies. zimnokrwiste, tel. 697 129 125  
•3 jałówki 1 rok mieszańce, okolice Chełma, tel. 725 261 916  
•Baran kameruński bezrożny duży płodny, kozy burskie zakońcone (para) duże

mięsne i kozy z mlekiem, tel. 512 396 552  
•Do oddania młoda koteczka 3-miesięczna, tel. 733 571 001  
•Gołębnik z wolierą, króle olbrzym belgijski, kalifornijskie, kozy sanejskie z małymi, kury ferwolki, kochin miniatuurka, tel. 505 395 686  
•Jaja lęgowe Johnson Giant, tel. 512 396 552  
•Kaczki młode kolorowe francuskie, tanio, tel. 825 675 765  
•Kaczuszki młode i dorosłe z własnej hodowli, tanio od 10zł, tel. 825 675 765 (wieczorem)  
•Kurki odchowane 18-tyg. - sprzedam, Wereszcze Duże

k/ Chełma, tel. 600 589 786  
•Tucznik - sprzedam, tel. 505 536 190  
**NAUKA**  
•Angielski dla dzieci, młodzi i dorosłych u n-l z cert. z Cambridge i długoletnim doświadczeniem, 40zł/h, tel. 797 423 541  
•Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczyciel z wielolet. dośw., 45zł/h, tel. 661 323 565  
•Fizyka, matematyka, chemia - korepetycje, doświadczenie, tel. 692 961 635  
•Korepetycje z matematyki poziom szkoły podstawowej, przygotowanie do egzaminu 8-klasisty, tel.

668 669 320  
•Matematyka - matura, nauczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730  
•Matematyka - poprawki wszystkie poziomy, matura - poprawa u nauczyciela, tel. 692 960 655

DAM PRACĘ

•Praca dla kobiety na weekendy - obsługa imprez, mile widziane doświadczenie, tel. 602 533 077

Stacja Kontroli Pojazdów w Woli Uhruskiej zatrudni **DIAGNOSTĘ**

Więcej informacji: tel. nr 797 576 905

•Zatrudnię pomoc domową oraz przy osobie niepełnosprawnej, 5 dni w tygodniu 9:00-13:00, wiek do lat 50, Chełm, tel. 510 943 050

SZUKAM PRACY

•Koszenie traw i zarośli kosą spalinową - rowy, nieużytki, stawy - szybko i mobilnie, tel. 600 857 328  
•Koszenie trawy kosą spalinową, cięcie drewna, tel. 795 911 698  
•Naprawa i strojenie akordeonów, tel. 724 451 964  
•Szukam pracy - mycie okien, sprzątanie mieszkań, wszelkie prace domowe, szybko, czysto, solidnie, od zaraz, tel. 732 346 662

KONKURS ZABIERZ NOWY TYDZIEŃ NA WAKACJE!

W końcu mamy wakacje! Wspólnie ze Stowarzyszeniem WeRWA życzymy, żeby były one udane, jak nigdy dotąd. Już po raz siódmy zapraszamy do wzięcia udziału w naszym rocznym konkursie „Zabierz Nowy Tydzień na wakacje”. Wyruszając na długie zamorskie wczasy lub kilkugodzinną wycieczkę po okolicy, warto zabrać ze sobą „Nowy Tydzień”, bo na laureatów czeka wiele nagród ufundowanych przez naszych niezastąpionych sponsorów.



Konkurs zostanie rozstrzygnięty w dwóch kategoriach. W pierwszej przedmiotem konkursu będzie jedno zdjęcie wykonane podczas aktualnych wakacji, czyli do 30 września. Zdjęcie musi zawierać przynajmniej fragment pierwszej strony naszej gazety z widocznym logo. Natomiast w kategorii „prezentacja” uczestnicy w maksymalnie 7 minut będą mogli opowiedzieć o swoich wakacjach oraz pokazać zdjęcia i filmiki. W obu kategoriach najważniejszy jest pomysł, bo przecież bardziej pomysłowo można pokazać wyjazd nad zalew w Żółtańcach niż np. zwiedzanie świątyni Angkor Wat w Kambodży.

Na Państwa zdjęcia czekamy już teraz pod adresem poczty elektronicznej konkurs@nowytydzien.pl. Będziemy je co jakiś czas publikować na naszych funpagach i w papierowych wydaniach „Nowego Tygodnia”. Najlepsze zdjęcia zostaną zakwalifikowane do finałowego głosowania, które odbędzie się w październiku. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi 15 listopada.

Udział w konkursie jest równoznaczny z akceptacją regulaminu, który jest dostępny na naszej stronie internetowej oraz z wyrażeniem zgody na publikację zdjęć wraz z wizerunkiem osób w wydaniu papierowym „Nowego Tygodnia” oraz na profilach organizatorów w mediach społecznościowych.

INFORMACJE dla ogłoszeniodawców!

Adresy skrzynek ogłoszeniowych „Nowego Tygodnia”  
Kupony wybieramy ze skrzynek w poniedziałki (gminy) i czwartki (Chełm)

**CHEŁM:** •market Carrefour •targowiska przy al. Armii Krajowej i al. Piłsudskiego oraz przy pl. Kupieckim •Dom Handlowy CRS •sklep GAMA przy ul. Hrubieszowskiej •sklep przy ul. Trubakowskiej 3  
**BIAŁOPOLE:** sklep Lewiatan  
**DOROHUSK:** obok sklepu Stokrotka  
**KAMIEŃ:** sklep GAMA  
**LEŚNIOWICE:** sklep Groszek  
**REJOWIEC:** •Budynek przedszkola miejskiego •sklep GAMA ul. Słoneczna  
**RUDA-HUTA:** sklep Gama

**SIEDLISZCZE:** sklep Ekspres Market, ul. Szpitalna 3  
**WIERZBICA:** sklep ABC Basia  
**ŻMUDŹ:** sklep Lewiatan  
**KRASNYSTAW:** •ul. Zawieprze 1• Plac 3 Maja 25 (Alor Bank)• sklep GAMA przy ul. Królowej Sołki  
**GORZKÓW:** sklep Rogalik - ul. Nowa 3  
**SIENNICA RÓŻANA:** sklep Groszek  
**WŁODAWA:** Apteka naprzeciwko Urzędu Miasta  
**WOLA UHRUSKA:** •sklep ABC •Sklep Auto-Dom

- Ogłoszenia dotyczące usług SĄ PŁATNE
- Ogłoszenia towarzyskie SĄ PŁATNE.
- Ogłoszenia „dam pracę” przyjmujemy w redakcji (bezpłatnie)
- Anonse matrymonialne są bezpłatne (przyjmujemy je tylko w redakcji - nie należy ich składać na kuponach).

JEDEN KUPON = JEDNA EMISJA  
OGŁOSZENIA

KUPON OGŁOSZENIOWY

nowy tydzień tygodnik lokalny

- ☐ Sprzedam Auto-Moto
- ☐ Wynajmę
- ☐ Sport, Zdrowie i Uroda
- ☐ Kupię
- ☐ Sprzedam Nieruchomości
- ☐ Budowa i Naprawa
- ☐ Rolnictwo
- ☐ Szukam Pracy
- ☐ Sprzedam Inne
- ☐ Meble, AGD-RTV
- ☐ Zwierzęta
- ☐ Inne ...

TREŚĆ OGŁOSZENIA (należy wypełnić DRUKOWANYMI literami)

CENA TELEFON

Imię, nazwisko, adres ogłoszeniodawcy (do wiadomości redakcji):

# Migrena i miastenia - nie lekceważyć, zrozumieć, leczyć (cz. 1/2)

21 czerwca obchodziliśmy Międzynarodowy Dzień Solidarności z Chorymi na Migrenę. Choć migrena jest poważną chorobą mózgu, bardzo istotnie upośledzającą codzienną aktywność osób chorych, to niestety często jest lekceważona przez ich otoczenie. Nierzadko jest też błędnie rozpoznawana i nieprawidłowo leczona. Dlatego tak ważne jest stałe podnoszenie wiedzy i świadomości społecznej na temat tej choroby.

Czerwiec to także Miesiąc Świadomości Miastenii - rzadkiej choroby nerwowo-mięśniowej o podłożu autoimmunologicznym, na którą w Polsce choruje około 9 tys. osób. Ci pacjenci, równie często jak migrenicy, spotykają się z brakiem zrozumienia ze strony otoczenia: rodziny, znajomych, współpracowników, a nawet personelu medycznego. Objawy miastenii traktowane są jako lenistwo czy bycie pod wpływem środków psychoaktywnych. Tymczasem miastenia to poważna choroba, w skrajnych sytuacjach, mogąca nawet zagrażać życiu. Warto dowiedzieć się o niej więcej.

Migrena jest chorobą dość powszechną, bo dotyczącą 10-12% populacji ogólnej świata, co oznacza, że w Polsce choruje na nią około 4 mln osób. Częściej chorują kobiety. Migrena cechuje się silnymi, napadowymi bólami głowy i towarzyszącymi im objawami pochodzącymi z ośrodkowego układu nerwowego, takimi jak: mdłości, wymioty, nadwrażliwość na światło i hałas. Są to tzw. objawy autonomiczne. W części przypadków (15-30%) dochodzi również do tzw. aury czyli ogniskowych objawów neurologicznych (najczęściej różnych zaburzeń widzenia), które trwają od 5 do 60 minut i poprzedzają wystąpienie bólu głowy i objawów autonomicznych. Najpowszechniejsza jest aura wzrokowa, rzadziej występują inne jej postaci, jak: aura czuciowa (związana z zaburzeniami czucia, np. wędrującymi mrowieniami), aura ruchowa (polegająca np. na czasowych paraliżach różnych części ciała) czy aura z zaburzeniami mowy (pacjent mówi bełkotliwie, a także ma trudności ze znajdowaniem odpowiednich słów).

## Kluczowe prawidłowe rozpoznanie migreny

Oprócz podziału na migrenę z aurą i bez aury, klinicyści stosują również podział na migrenę epizodyczną i przewlekłą. Tę drugą uważa się za najcięższą postać choroby. Migrena przewlekła jest jedną z trzech chorób najbardziej upośledzających codzienne funkcjonowanie osób z grupy wiekowej 18-60 lat! Praktycznie wyłącza ona pacjentów z normalnej aktywności społecznej, rodzinnej, zawodowej i towarzyskiej. Migrenę przewlekłą rozpoznaje się, gdy u pacjenta występuje ból głowy codziennie lub co drugi dzień (co najmniej 15 dni w miesiącu) przez co najmniej kolejne trzy miesiące. Co najmniej osiem z tych bólów musi spełniać kryteria rozpoznania migrenowych bólów głowy według Międzynarodowej Klasyfikacji Bólów Głowy (International Classification of Headache Disorders). Natomiast migrena epizodyczna jest rozpoznawana, gdy typowe dla niej objawy pojawiają się rzadziej niż przez 15 dni w miesiącu.

- Pacjenci z rozpoznaną migreną przewlekłą mogą być leczeni profilaktycznie w programie lekowym, który obowiązuje w Polsce od lipca 2022. W jego ramach pacjenci otrzymują refundowane leczenie toksyną botulinową lub przeciwciałami monoklonalnymi, zgodnie ze światowymi i europejskimi standardami. Leczenie to ma na celu zapobieganie napadom migreny, zmniejszenie liczby dni z bólami głowy w miesiącu, zmniejszenie używania leków przeciwbólowych oraz poprawę jakości życia migreników. Aby dobrze leczyć migrenę, kluczowe jest postawienie prawidłowego rozpoznania - najlepiej przez lekarza neurologa. Wizyta, podczas której lekarz stawia rozpoznanie powinna trwać 40-60 minut. Podczas niej lekarz bada pacjenta, przeprowadza bardzo dokładny wywiad, wyklucza inne choroby i omawia z pacjentem dalsze postępowanie, które powinno być indywidualnie dopasowane zarówno do rozpoznania, jak do profilu pacjenta. Przy doborze leczenia farmakologicznego



Osoby chorujące na migrenę i miastenię to najczęściej osoby w wieku produkcyjnym, aktywne zawodowo. Warto zrobić wszystko, żeby je skutecznie diagnozować i leczyć, aby pacjenci nie wypadali z życia zawodowego i społecznego - podkreślają eksperci z Polskiego Towarzystwa Neurologicznego.

go trzeba wziąć pod uwagę preferencje pacjenta oraz nietolerancję i przeciwwskazania do przyjmowania różnych leków. Niektóre leki są przeciwwskazane u kobiet w wieku rozrodczym, a trzeba pamiętać, że kobiety stanowią większość chorych z migreną. Niezbędne jest także ustalenie możliwości postępowania niefarmakologicznego oraz indywidualnych czynników wyzwalających napady, tak aby pacjent mógł ich unikać. Ważne jest, żeby pacjent dokładnie wiedział, jaką ma postać migreny i czy np. może przyjmować leki bez recepty, a jeśli tak - to jakie. Oczywiście w leczeniu migreny, oprócz leczenia profilaktycznego, stosuje się

również leczenie doraźne, choć nadużywanie leków doraźnych może prowadzić do powstania polekowego bólu głowy. Leczenie doraźne polega na przyjmowaniu przez chorego leków, mających za zadanie złagodzić objawy doświadczanego przez niego napadu migreny. W tym przypadku zalecane są pacjentom proste leki przeciwbólowe, niesteroidowe leki przeciwzapalne (NLPZ) oraz preparaty z grupy tryptanów lub gepantów - mówi prof. dr hab. n. med. Izabela Domitrz z Kliniki Neurologii WLS Warszawskiego Uniwersytetu Medycznego, prezes Sekcji Bólu Głowy Polskiego Towarzystwa Neurologicznego. (ptn)

**Gabinet Chirurgii Ogólnej i Proktologicznej**  
**lek. Rafał Domagała**  
**SPECJALISTA CHIRURG**  
Chełm, ul. Szpitalna 37/ Novena Clinica  
Czynny w środy 15.30 - 19.30  
Rejestracja tel.: 691 984 545  
[www.chirurg-chelm.pl](http://www.chirurg-chelm.pl)

**PRYWATNY GABINET NEUROLOGOPEDYCZNY**  
**Ada Wróblewska**  
• terapia dzieci i dorosłych  
• diagnoza i indywidualna Stymulacja Słuchu  
Metodą Johansena IAS  
PRZYCHODNIA NR 1 W CHELMIE  
UL. WOŁYŃSKA 11, ☎ 661 418 886

**PRACOWNIA PROTETYCZNA**  
tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania  
**WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ**  
poniedziałek – piątek 10.00 -16.00  
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)  
tel. 606-902-148

**NOWOŚĆ! NIEWIDOCZNE NAKŁADKI ORTODONTYCZNE**   
**Leczenie dzieci i dorosłych Aparaty zdejmowane i stałe**  
**SPECJALISTA** lek. Dent. Dominika Grabowska - Miazek  
**ORTODONTA** rejestracja: **502 508 888**

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**  
**Lek. med. Piotr Skubis**  
Specjalista psychiatra  
Specjalista terapii środowiskowej  
Psychoterapeuta  
**Chełm, ul. Mickiewicza 41**  
**tel. 606 255 456**  
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15<sup>00</sup> (także wizyty domowe)

Od teraz zapisy na **LUXMED MEDYCZNE**  
**badania laboratoryjne**  
w Chełmie i Krasnymstawie  
**Chełm**  
• Plac Kupiecki 12  
• ul. Szymanowskiego 6  
• ul. Piłsudskiego 11B  
tel. 82 540 80 51  
**Krasnystaw**  
• ul. Czysa 3  
tel. 82 540 80 41  
**NOWOŚĆ**

**LEK. TOMASZ WOJEWODA**  
**SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK**  
KOMPLEKSOWA OPIEKA  
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA  
**USG, KTG, cytologia**  
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00  
**Chełm, ul. Wołyńska 32**  
**REJESTRACJA**  
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53  
[www.nzozlekdent.pl](http://www.nzozlekdent.pl)

**PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE** CAŁKOWITE SILIKON  
**tech. Tomasz JANIĄK**  
**NAPRAWY - WYKONAWSTWO**  
Chełm, Lutosławskiego 4/16  
Demos / obok antyków  
czynne: wtorek od 8<sup>30</sup> do 18<sup>00</sup>  
środa - piątek od 11<sup>00</sup> do 17<sup>00</sup> [protetykachelm.pl](http://protetykachelm.pl)  
**500 338 200**

**SPECJALISTA CHIRURGII I UROLOGII**  
lek. med. **Lech DZIEDZIC**  
Przyjmuje: wtorki od godz. 15:00  
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236  
**Chełm, ul. Szpitalna 47**  
- Przychodnia Centrum -

**GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO**  
**Przychodnia Centrum**  
**Dr n. med. Marek Daniłoso**  
specjalista psychiatra, psychoterapeuta,  
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży  
22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11  
[www.przychodniacentrum.com](http://www.przychodniacentrum.com)

**DIAGNOSTYKA**   
laboratoria medyczne  
...więcej niż wynik  
Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce  
...blisko Ciebie  
Zapraszamy do Punktu Pobrań:  
**Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)**  
poniedziałek - piątek 7.30-11.00  
sobota 8.00-11.00

**KANA** Katarzyna Kołodyńska  
**Pobieranie badań laboratoryjnych w domu pacjenta**  
- podstawowe badania krwi i moczu  
- hormony, markery  
- autoimmunologia, testy alergiczne  
**tel. 607 572 909**  
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM LUXMED W LUBLINIE

**NOWA LOKALIZACJA. PUNKT POBRAŃ BADAŃ LABORATORYJNYCH W CHELMIE**  
**ul. Szymanowskiego 3**  
Dla naszych Pacjentów, którzy zrealizują badania w ramach programu PROFILAKTYKA 40 PLUS w Punktach Pobrania ALAB laboratoria, przygotowaliśmy ofertę uzupełniającą, która umożliwia realizację badań spoza programu ze zniżką -20%  
**PON. - PT. 7:00 - 11:30**  
**tel. 81 835 85 85**  
**ALAB** laboratoria  
oznacza wiarygodność

# WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

## Puchar Gibsona

(15 czerwca) Zarząd Koła PZW w Woli Uhruskiej zorganizował Gruntowe Mi-strzostwa Koła o Puchar Zajazdu Gibson, które były I turą do wyłonienia mistrza koła w tej dyscyplinie. Zawody rozegrano na rzece Bug w Woli Uhruskiej. Ryby brały dość dobrze a pogoda dopisała. Sędziowali **Andrzej Polak** oraz **Robert Borysiuk**. Wyniki: 1. **Marek Kupisz** - 5855 pkt., 2. **Wojciech Kowalczyk** - 5315 pkt., 3. **Mateusz Książek** - 4035 pkt., 4. **Marcin Mikulski** - 3935 pkt., 5. **Andrzej Młynarski** - 3520 pkt., 6. **Grzegorz Zalewski** - 3420 pkt. Zarząd koła składa serdeczne podziękowania dla właściciela Zajazdu Gibson pana **Radosława Liperta** za patronat i sponsorowanie zawodów.

## Nocny Feeder



W weekend z 15 na 16 czerwca zarząd koła PZW Sieja we Włodawie zorganizował zawody „Nocny Feeder 2024”. Miejscem zmagani wędkarzy było Jezioro Glinki. Najlepiej poradził sobie **Paweł Łobacz**. Drugi był **Mateusz Pruszkowski**, a trzeci **Marek Kierpeka**.

## Puchar Wójta Gminy Urszulin



(22 czerwca) na Zbiorniku Wytyczono odbyły się szaławikowe zawody seniorów o Puchar Wójta Gminy Urszulin. Pierwsze miejsce zdobył **Waldemar Michalski**, który złowil łącznie 6205 g ryb. Drugie miejsce zdobył **Mariusz Kikłowicz** - 4480 g, a trzecie **Grzegorz Arciszewski** - 3070 g. Puchary oraz nagrody ufundował **Adam Panasiuk**, wójt gminy Urszulin.

## Puchar Wójta Hańska



(23 czerwca) na rzece Bug we Włodawie odbyły się Gruntowe Zawody Wędkarskie o Puchar Wójta Gminy Hańsk, zorganizowane przez wójta Alana Struskiego, koło PZW w Dubecznie oraz Gminny Ośrodek Kultury w Hańsku. Wygrał **Ryszard Bruchacki** - 1487 g, drugi był **Wiktor Lenc** - 671 g, a trzeci **Marcel Mikitiuk** - 481 g. Zwycięzcy otrzymali pamiątkowe puchary, dyplomy oraz upominki dyplomy ufundowane przez organizatorów.

## Jubileuszowe Zawody Wędkarskie w Natalinie



Nad zalewem w Natalinie rozegrano VI Zawody Wędkarskie o „Puchar Wójta Gminy Kamień”, które były częścią obchodów 40-lecia gminy Kamień. Zawody zorganizował i przeprowadził zarząd stowarzyszenia „Pirania” w Kamieniu, które opiekuje się zalewem w Natalinie. Do zawodów przystąpiło 32 dorosłych wędkarzy i 5 młodziaków. Wagi ryb dokonali **Piotr Woźniak** z Koła Wędkarskiego „Wodnik” w Chełmie i **Jerzy**

**Łagowski**. Pierwsze miejsce w kategorii seniorów wywalczył **Krzysztof Szutkiewicz**, który złowil 5, 21 kg ryb, drugie miejsce zajął **Wojciech Oleszczuk** z wynikiem 4,52 kg ryb, na trzecim miejscu uplasował się **Jerzy Zieliński**, który złowil 3,85 kg ryb. Po wazeniu wszystkie ryby wróciły do wody. Najmłodszym zawodnikiem połowów był **Wiktor Szykuła**, najstarszym **Leszek Kuchta**. Największą rybę zawodów złowil

**Krzysztof Szutkiewicz** - karp 2,37kg.

W kategorii młodziaków pierwsze miejsce wywalczył **Wojciech Rzeszut**, drugie - **Jan Nafalski**, a trzecie - **Szymon Jarzynowski**. Wszyscy młodziacy otrzymali pamiątkowe puchary i dyplomy a od „Zarządu Pirania” nagrody rzeczowe.

Pamiątkowe puchary i okolicznościowe dyplomy wędkarzom wręczał **Dariusz Stocki**, wójt gminy Kamień. (opr. mo)

## Feederowe Mistrzostwa w Moczykiju

(23 czerwca) Zarząd koła PZW Moczykij zorganizował II Feederowe Mistrzostwa Koła 2024. Zawody odbyły się na rzece Bug w Woli Uhruskiej. Do rywalizacji stanęło 23 zawodników. Pogoda dopisała

co pozwoliło na osiągnięcie dobrych wyników. Wygrał **Michał Skiba** - 5180 g. Drugi był **Adam Żukowski** - 4640 g, a trzeci **Krzysztof Sawicz** - 4710 g. Kolejne miejsca zajęli: 4. **Krzysztof Skiba** - 4555 g, 5. **Leszek Roman** - 4310 g, 6. **Marek Wróblewski** - 3290 g. (b)



## Puchar Komendanta

(23 czerwca) Zarząd Koła PZW w Woli Uhruskiej zorganizował na rzece Bug w Zbereżu Gruntowe Zawody o Puchar Komendanta Placówki Straży Granicznej w Zbereżu. Ryby brały dobrze - głównie

krąp oraz nieduży leszcz. Największą rybę zawodów, leszcza o wadze 1120 g, złowil **Andrzej Polak**. Klasyfikacja: 1. **Mateusz Książek** - 10800 pkt., 2. **Norbert Cholawo** - 4680 pkt., 3. **Arkadiusz Pajor** - 2950 pkt., 4. **Krzysztof Klesz-**

**czyński** - 2340 pkt., 5. **Grzegorz Zalewski** - 2305 pkt., 6. **Wojciech Król** - 2300 pkt. Zarząd koła składa podziękowania dla Komendanta Placówki Straży Granicznej w Zbereżu za patronat i sponsorowanie zawodów.



## Mistrzostwa Szławikowe

(23 czerwca) na zbiorniku Siennica Różana odbyły się Mistrzostwa Szławikowe koła Ch.S.M. Startowało 33 zawodników, których sklasyfikowano w dwóch kategoriach wiekowych. Juniorzy: 1. **Alex Kowalczyk** - 710 pkt., 2. **Marcelina Lewińska** - 515 pkt., 3. **Jakub Gardyński** - 310 pkt. Seniorzy: 1. **Piotr Olida** - 1955 pkt., 2. **Tomasz Dąbrowski** - 1120 pkt., 3. **Agata Petelska** - 700 pkt.

Zarząd koła dziękuje wszystkim za udział w zmaganiach i zaprasza na kolejne zawody, które odbędą się w dniach 6 - 7 lipca na zbiorniku Niwa I. Zbiórka zawodników o godzinie 17:00 na sektorze C, zapisy do czwartku (4 lipca) - tel. 793-029-146.

## Strażacy-ochotnicy stanęli w szranki

(23 czerwca) W Wierzbicy odbyły się powiatowe zawody sportowo-pożarnicze. Udział w nich wzięły 24 drużyny z jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych powiatu chełmskiego, w tym 9 kobiecych. Strażacy rywalizowali w biegu sztafetowym 7x50 m z przeszkodami, pożarniczym ćwiczeniu bojowym i musztrze.

W klasyfikacji generalnej mężczyzn I miejsce zajęła drużyna z Kamienia z wynikiem 91,22 pkt. II miejsce zdobyła drużyna z Alojzowa z wynikiem

97,87 pkt., III miejsce przypadło drużynie z Horeszkowic z wynikiem 100,87 pkt.

W kategorii drużyn kobiecych najlepsza okazała się ekipa z Rejowca (107,72 pkt.). Na II miejscu uplasowała się drużyna z Busówna z wynikiem 125,62 pkt., a III miejsce zdobyła drużyna z Żalina z wynikiem 137,28 pkt.

Najlepszą drużyną w musztrze wśród kobiet była KDP Kamień, zaś wśród mężczyzn OSP Teremiec.

(opr. pc, fot. gm. Wierzbica)



# Opel Corsa

Hybrid  
1,2  
136 KM

Szybka, komfortowa, ładna i nowoczesna - taka jest odświeżona Corsa dostępna obecnie w wersji miękkiej hybrydy. Bez wątpienia jest to jeden z najlepszych samochodów miejskich. Owszem, swoje kosztuje, ale ma dużo atutów, jak choćby niski apetyt na paliwo.



Nowa Corsa z zewnątrz praktycznie się nie zmieniła. Nowy jest pas przedni i czarny dach, który w tym przypadku świetnie koresponduje z krwistoczerwonym lakierem dolnej części nadwozia. Corsa nigdy nie prezentowała się dynamicznie, ale ta wersja naprawdę może się podobać. Napompowane zderzaki, wąskie reflektory, duże koła i spory spojler na dachu czynią z tego samochodu całkiem przyjemny dla oka obiekt. We wnętrzu Corsy Hybrid, pasażerowie mogą korzystać z w pełni cyfrowego wyświetlacza informacyjnego kierowcy, który jest w standardzie dla prezentowanej wersji Corsa GS. W przejrzysty sposób wyświetla on wszystkie ważne dla kierowcy informacje z dodatkowymi pomocnymi wskazaniem skonfigurowanymi specjalnie dla wersji hybrydowej. Cyfry na cyfrowym wyświetlaczu prędkości świecą na biało, gdy pracuje silnik benzynowy. Gdy pojazd jest napędzany wyłącznie elektrycznie, wypełnienie wskaźników zmienia się na kolor niebieski. Ponadto dostępny jest stały wyświetlacz wykorzystania mocy podzielony na sekcje Power, Eco i Charge, a także ekran przedstawiający przepływ energii między akumulatorem, silnikiem benzynowym i kołami, oraz informujący o poziomie naładowania akumulatora.

Najważniejsze dane dotyczące przebytej odległości, czasu podróży, średniego zużycia paliwa, pozostałego zasięgu i trasy przejechanej wyłącznie elektrycznie można odczytać na wyświetlaczu podsumowania podróży, po wyłączeniu samochodu. Pasażerowie Corsy Hybrid są dobrze połączeni ze światem dzięki nowemu systemowi informacyjno-rozrywkowemu z 10-calowym kolorowym ekranem dotykowym. Jest on oparty na zintegrowanych platformach Snapdragon® Cockpit i Auto Connectivity i oferuje między innymi najnowocześniejszą grafikę, multimedia oraz opcje łączności, takie jak Wi-Fi, Bluetooth i 4G. Ponadto smartfony kompatybilne z Apple CarPlay i Android Auto można podłączyć, a także naładować, za pomocą systemów multimedialnych samochodu w obu przypadkach bezprzewodowo. Wnętrze małego Opla jest bardzo dobrze przemyślane i zaprojektowane. Wszystkie przełączniki znajdują się w zasięgu ręki kierowcy, a materiały są całkiem niezłej jakości. Miejsca jest wystarczająco nawet na tylnej kanapie. Oczywiście wsiadanie i wysiadanie nie należy do przyjemności, ale już po zajęciu miejsca z tyłu dwie osoby spokojnie się zmieszczą. Bardzo fajnym patentem, choć drobnym, są przyciski sterowania



głośnością i tempomatem. Nie dość, że powleczone je gumowym tworzywem, dzięki czemu ani się nie ślizgają ani nie zostawiamy na nich swoich odcisków, to jeszcze działają z delikatnym sprężystym oporem, więc korzystanie z nich to czysta przyjemność.

## Silnik i skrzynia biegów

Pod maską tego auta znajdziemy napęd hybrydowy w postaci benzynowego trzycylindrowego silnika o pojemności 1,2 litra i mocy 136 KM oraz z motoru elektrycznego o mocy 28 KM. Napęd jest przenoszony na przednią oś za pomocą 6-stopniowej, dwusprzęgłowej i zelektryfikowanej skrzyni biegów. Z tym zestawem pod maską Corsa jest bardzo żywym samochodem, bo do setki rozpędza się w nieco ponad 8 sekund, a energię elektryczną czerpie z baterii ładowanej w trakcie zwalniania lub hamowania. Oznacza to, że nie trzeba podłączać żadnych kabli ani zmieniać swojego stylu jazdy. Podczas jazdy silnik spalinowy i elektryczny współpracują ze sobą w celu zoptymalizowania zużycia paliwa oraz osiągnięcia. Jeden z nich po prostu przejmuje kontrolę nad drugim. Gdy jedziemy w korku, auto przełącza się na prąd, zaś gdy potrzebujemy szybko przyspieszyć, aktywują się oba. Przy niskich prędkościach, czy to podczas jazdy w korku, rozpoczynania porannej podróży czy też w trakcie wykonywania manewrów na parkingu, silnik elektryczny zapewnia całkowicie płynną, niezwykle cichą i lokalnie bezemisyjną jazdę. Z kolei na autostradzie - po osiągnięciu optymalnej prędkości - samochód zaczyna korzystać z zaoszczędzonej energii elektrycznej, która jest uzupełniana poprzez działanie siły tarcia, co pozwala oszczędzać paliwo oraz zredukować hałas i zanieczyszczenie powietrza. Opel podaje, że średnie zużycie benzyny wynosi w tym samochodzie ok. 4,5 litrów benzyny, ale to oczywiście w warunkach idealnych. Normalnie w codziennym użytkowaniu Corsa spala ok. 6 litrów, co przy automatycznej skrzyni biegów jest wynikiem bardzo dobrym.

## Zawieszenie i komfort jazdy

Nowa Corsa prowadzi się jak większy samochód, czyli bardzo pewnie i stabilnie. Nawet przy wyższych prędkościach autostradowych w kabinie nie słycać mocno szumu opon i powietrza. Zawieszenie jest zestrojone raczej twardo i sztywno, więc na większych nierównościach czasem

słyszalna jest jego praca. Kierowca ma do wyboru trzy tryby jazdy, a w tym sportowym naprawdę czuć różnicę i auto potrafi dać frajdę z szybszej jazdy.

## Wposażenie i cena

Nowa hybrydowa Corsa dostępna jest w dwóch odmianach mocy. W słabszej silnik benzynowy ma 100 KM, w mocniejszej 136 KM i właśnie tę wersję otrzyma-

liśmy do testów w najbogatszej odmianie wyposażenia o nazwie GS. Z tym pakietem słabsze auto zaczyna się od niespełna 97 tys. zł, natomiast wariant mocniejszy kosztuje od 116100 zł. Na jego pokładzie znalazło się praktycznie wszystko, co jest niezbędne kierowcy. Mamy wirtualne zegary, klimatyzację, podgrzewane fotele i kierownicę, 18-calowe felgi, aktywny tempomat, LED-owe światła.



# Czarne skrzynki również w samochodach

**Począwszy od lipca, wszystkie nowe samochody sprzedawane w UE muszą być wyposażone w rejestrator zdarzeń (EDR). Wprowadzenie tego rozwiązania ma ułatwić prowadzenie dochodzeń w sprawie wypadków. Jak działają czarne skrzynki w samochodach i gdzie można je znaleźć?**

Unia Europejska od 6 lipca tego roku wymaga, aby nowe samochody były wyposażone w urządzenie znane w języku potocznym jako czarna skrzynka, które ma ułatwić dochodzenie w sprawie wypadków drogowych. W samochodach wymagany będzie także inteligentny system kontroli prędkości oraz blokada alkoholu. - Oficjalna nazwa urządzenia to Event Data Recorder, w skrócie EDR - mówi **Jan Večerník** ze Skoda Technical Development.

## Jak to działa?

Samochody w rzeczywistości nie będą musiały być wyposażone w nowe fizyczne urządzenie - EDR to po prostu nowa funkcja oprogramowania, a jednostka sterująca poduszek powietrznych i jej pamięć są wykorzystywane do przechowywania obowiązkowych danych. Są one stale aktualizowane i zapisywane w pamięci, chyba że dojdzie do aktywowania poduszki powietrznej.

- W razie wypadku system zapisuje informacje w rejestratorze przez pięć sekund przed uderzeniem i maksymalnie pięć sekund po nim - wyjaśnia Večerník. Dzięki temu są one przechowywane na stałe i nie mogą być w żaden sposób edytowane, zmieniane ani usuwane. Co więc zapisuje EDR w razie wypadku? - System rejestruje przede wszystkim pomiary dotyczące samej kolizji, takie jak czasy aktywacji pasów bezpieczeństwa, ilość pasażerów, zmiany prędkości itp. Przechowywane są również inne informacje, takie jak prędkość samochodu przed zderzeniem, jego opóźnienie w kierunku wzdłużnym i bocznym, stan pedału przyspieszenia i hamulca, kąt nachylenia kierownicy, informacje o stanie ABS i ESP oraz obroty silnika - mówi Jan Večerník.

## Dane nie są dostępne dla kierowców ani centrów serwisowych

Gromadzona dokumentacja ma jedynie pomóc w usuwaniu skutków wypadków drogowych. Ani użytkownik samochodu, ani serwisant, ani żadna inna nieupoważniona osoba nie będzie miała do niej dostępu. Dane można odczytać tylko za pomocą specjalnego narzędzia z odpowiednią licencją. Z reguły jedynymi osobami uprawnionymi do dostępu będą funkcjonariusze policji lub biegli sądowi.

**DOSTAWCY PRĄDU**

www.akumulatorypolska.pl

**AKUMULATORY**

Doradzamy Montujemy Ładujemy

**CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI**

**ANDRZEJ MARCINKOWSKI**

Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

**OPON SERWIS**

**Baza**

**OPONY**

**CAŁOROCZNE**

82/565-18-95

Dembowskiego 1/2

# Chełmianka ruszyła z przygotowaniami

W ubiegły czwartek piłkarze Chełmianki wznowili treningi. Podopieczni Grzegorza Bonina korzystają na razie z boiska Orla Srebrzyszcze. Po tygodniu wrócą na obiekty chełmskiego MOSiR. Pierwszym zawodnikiem, który wzmocni zespół, jest zapowiadany wcześniej Łukasz Sarnowski z Olimpii Elbląg.

W tym roku przygotowania do nowego sezonu rozpoczęły się dużo wcześniej, niż w latach ubiegłych. Inauguracja rozgrywek III ligi została zaplanowana już na 3 sierpnia. Przyszły sezon będzie inny, niż dotychczasowe. Polski Związek Piłki Nożnej zdecydował, że wicemistrzowie grup trzeciej ligi powalczą w barażach o drugą ligę.

Cztery zespoły z drugich miejsc utworzą dwa półfinały, a ich zwycięzcy zmierzą się w dwumeczu z czternastą i trzynastą drużyną II ligi. Baraże będą również o utrzymanie się w III lidze.

Na pierwszym treningu Chełmianki pojawiło się ponad 20 zawodników. Oprócz Sebastiana Ciołka, z którym klub już wcześniej zapowiedział, że nie przedłuży kontraktu, zabrakło także Jakuba Bednary. On również nie będzie reprezentował barw Chełmianki w nowym sezonie. Podobnie Bartłomiej Płocki. Jemu skończyło się wypożyczenie z Legii II Warszawa.

Chełmianka rozpoczęła przygotowania na boisku Orla Srebrzyszcze. Wszystko dlatego, że na płycie

treningowej i głównej stadionu miejskiego w Chełmie trwają zabiegi pielęgnacyjne. Zespół na obiekty chełmskiego MOSiR wróci po tygodniu przygotowań w Srebrzyszczu. W najbliższą sobotę 6 lipca drużyna Chełmianki rozegra pierwszy sparing. Rywalem będzie Świdniczanek Mały. Miejsce rozegrania meczu nie jest jeszcze znane.

Pierwszym zawodnikiem, który wzmocni Chełmiankę, jest Łukasz Sarnowski, co przewidzieliśmy tydzień temu. Zawodnik występuje na środku obrony. Jest wychowankiem Olimpii Elbląg, w barwach której rozegrał około 100 meczów na poziomie II ligi. Piłkarz ma dobre warunki fizyczne i z całą pewnością powinien okazać się poważnym

wzmocnieniem formacji defensywnej, która w ubiegłym sezonie delikatnie mówiąc spisywała się poniżej oczekiwań. Niebawem do niego ma dołączyć kolejny środkowy defensor, także z drugoligowym doświadczeniem. Dyrektor sportowy Chełmianki, Wojciech Wójcik nie chce jednak ujawniać jego nazwiska, dopóki klub nie podpisze kontraktu.

Wójcik jest też po słowie z lewym obrońcą, mającym na koncie sporo występów w II lidze i epizod na poziomie I ligi. W tym przypadku jego nazwisko również jest owiane tajemnicą. Klub poszukuje napastnika, bramkarza i środkowego pomocnika. Dyrektor Chełmianki prowadzi rozmowy z kilkoma piłkarzami na tych pozycjach. Jeśli chodzi o bramkarza, klub celuje w młodzieżowca, który już grał na poziomie III ligi.

Chełmianka na nowy sezon chce mieć silną kadrę, która włączy się do walki o pierwsze dwa miejsca. Bez konkretnych wzmocnień będzie to dość trudne, bo podobny cel mają również Siarka Tarnobrzeg i Avia Świdnik. (rt)

# Zagrali dla 9-letniej Wiktorii



5. edycja Charytatywnego Turnieju Piłki Nożnej o puchar marszałka województwa lubelskiego, która odbyła się w Fajslawicach, za nami. Tym razem zbierano pieniądze na leczenie 9-letniej Wiktorii Bubicz z Ignasina, która cierpi na obustronny niedosłuch i nadwrażliwość uszną.

Wydarzenie, które swoim patronatem objął marszałek Jarosław Stawiarski oraz Lubelski Związek Piłki Nożnej, zgromadziło mnóstwo uczestników. Dzięki ludziom dobrej woli, ich otwartym sercom i hojności udało się zebrać fundusze na zakup nowych aparatów słuchowych, które pozwolą na prawidłowy rozwój 9-letniej Wiktorii. Organizatorzy – wójt gminy Fajslawice Janusz Pędzisz, przewodniczący rady gminy Fajslawice Sławomir Michalak oraz prezes Stowarzyszenia Manufaktura Futbolu Jacek Kosierb, po raz kolejny przekonali się, że warto organizować to wydarzenie, które przynosi wiele dobrego.

Charytatywny Turniej Piłki Nożnej odbywał się w dwóch kategoriach: ołdziejów jak i małych zawodników, którzy rywalizowali o puchar marszałka województwa lubelskiego. W piłkarskich zmaganiach dzieci trzy kluby wystawiły po dwie drużyny. Były to Sygnał Lublin, Aka-

demia Piłkarska Champion Chełm oraz Frassati Fajslawice. Najlepsza okazała się starsza drużyna Frassati. Wśród ołdziejów zwyciężył z kolei zespół LWA Lublin, drugie miejsce wywalczył Znicz Siennica Różana, a trzecie MKS Ryki. Kolejne miejsca przypadły: 4. Gardenmet Krasnystaw, 5. Frassati Fajslawice, 6. Reprezentacji Polskich Pisarzy, 7. Błękitnym Suchodoły oraz 8. MKS Siedliska. Puchary i medale ufundował marszałek Stawiarski, a wręczyli je Agata Opolska – reprezentująca biuro wojewody lubelskiego Krzysztofa Komorskiego, prezes LZPN Zbigniew Bartnik oraz wójt gminy Fajslawice Janusz Pędzisz.

Ponadto marszałek ufundował również statuetki dla najlepszego strzelcy turnieju, którym został Marcin Pszenniak (LWA Lublin) oraz dla najlepszego bramkarza (Karol Filippek z MKS Ryki). Ponadto statuetkę najlepszego piłkarza turnieju odebrał Grzegorz Bednarek ze Znicza Siennica Różana.

Prezes Bartnik ufundował z kolei statuetkę dla najstarszego piłkarza turnieju, którym został Alfred Krawiec (Znicz). Wójt Pędzisz w podziękowaniu za obecność i okazane wsparcie obdarował wszystkich piłkarzy drobnymi prezentami. (kg)

# Krasnystaw gościł kolarzki z całego świata

Ok. 100 najlepszych na świecie kolarzek, wystartowało w sobotę z rynku w Krasnystawie do rywalizacji w drugim etapie Tour de Pologne Women. - Cieszę się i serdecznie dziękuję, że nasze miasto mogło dołączyć do grona organizatorów wyścigu – mówił Daniel Miciuła - burmistrz Krasnystawu, który symbolicznym wystąpieniem rozpoczął wyścig.

Drugi etap Tour de Pologne Women rozpoczął się w Krasnystawie, a zakończył w Krańniku. Do rywalizacji przystąpiło 96 kolarzek z 16 drużyn. - Cieszę się i serdecznie dziękuję, że nasze miasto mogło dołączyć do grona organizatorów wyścigu – mówił Daniel Miciuła - burmistrz Krasnystawu, który dał sygnał do startu wyścigu. Najpierw kolarzki, na czele z liderką klasyfikacji generalnej po pierwszym etapie Stiną Kagevi ze Szwecji, wykonały rundę honorową wokół krasnystawskiego rynku i przejechały ulicami miasta, a tzw. start ostry nastąpił na ul. Borowej. Łącznie do przejechania miały ponad 130 km trasy, która częściowo wiodła drogami powiatu krasnystawskiego. - Krasnystaw to przepiękne miasto, cudowni ludzie, fantastyczna atmosfera. Takich gospodarzy życzylibyśmy sobie wszędzie, gdzie organizujemy nasze imprezy. Wyścig niesie ze sobą wielkie emocje sportowe, ale też możemy pięknie

pokazywać Polskę, a Krasnystaw jest takim miastem, że warto go promować - podkreślał Czesław Lang, dyrektor generalny Tour de Pologne Women. Na miejscu startu obecni byli również członkowie zarządu województwa lubelskiego Marcin Szwczak, wicestarosta krasnystawski Marek Nowosadzki, przewodniczący rady miasta Krasnystaw Marcin Wil-

kołazki wraz z innymi radnymi oraz Monika Sawa - zastępca burmistrza Krasnystawu. Drugi etap Tour de Pologne wygrała Laura Molenaar - Holenderka z ekipy VolkerWessels, która samotnie przyjechała na metę. - Nie mogę w to uwierzyć - mówiła po dekoracji, gdzie odebrała koszulkę liderki klasyfikacji generalnej ORLEN. Drugie miejsce zajęła Polka

Katarzyna Wilkos z MAT ATOM Deweloper Wrocław, a trzecie Scarlett Souren z Holandii (VolkerWessels). Kolejna z Polek, Natalia Krześlak z Pacific Toruński Klub Kolarski była szósta. 11. miejsce zajęła Karolina Perekitko, a 16. była Aurela Nerlo (obie startowały jako reprezentantki Polski). (kg, fot. Urząd Miasta Krasnystaw)



# Cement Gryf na turniejach w stolicy



Cztery medale padło łupem z zawodniczek i zawodników Cementu Gryf Chełm podczas międzynarodowej rywalizacji w Warszawie

w Memoriale Władysława Pytlańskiego i turnieju Poland Open. W Memoriale Władysława Pytlańskiego rywalizował Szymon

Szymonowicz. I w kat. do 87 kg zdobył brązowy medal pokonując Patryka Robaszyka przez przewagę techniczną. Na szczególną uwagę

zasługuje pojedynek Szymona z reprezentantem Serbii, **Aleksandrem Komarovem**, który jest jednym z faworytów do zdobycia medalu na Igrzyskach Olimpijskich w Paryżu. Szymonowicz po wyrównanej i zaciętej walce przegrał z Serbem tylko 1:2, zdobywając cenne doświadczenie. W Memoriale Władysława Pytlańskiego walczyli też: **Igor Shepetun** - startując w kategorii do 97 kg uległ reprezentantowi Algierii i ostatecznie zajął piąte miejsce, oraz **Piotr Lewandowski** - w kategorii do 67 kg w walce o brązowy medal uległ **Grzegorzowi Kunkielowi**.

W tym samym czasie w Warszawie w turnieju Poland Open rywalizowały trzy zawodniczki Cementu Gryf Chełm. **Katarzyna Krawczyk** zdobyła srebrny medal w kategorii wagowej do 55 kg, pokonując **Laure Almaganbetovą** z Kazachstanu i **Roksane Zasiń**. W finale uległa **Jowicie Wrzesień**. **Olga Padoshyk** wywalczyła brąz w kategorii do 62 kg pokonując w walce o medal **Sung Hwa Young** z Korei Południowej. W kategorii do 76 kg startowała z kolei **Daniela Tkachuk**, która stoczyła kilka trudnych walk z zawodniczkami ze Stanów Zjednoczonych, Tunezji i Kolumbii. Medalu nie zdobyła. (kg)

# Gajosz wygrywa w Czechach



Wiktoria Gajosz, uczennica IV LO w Chełmie, zawodniczka Tomasovii Tomaszów Lubelski, zwyciężyła w swoim biegu podczas międzynarodowych zmagani juniorów, które odbyły się w czeskim Brnie.

Wiktoria Gajosz pewnie wygrała rywalizację w biegu na 400 m, uzyskując czas 53,13 sek., i poprawiając dotychczasowy rekord życiowy o ponad sekundę. Ten wynik dał jej pierwsze miejsce w tabeli polskich zawodniczek rywalizujących na tym

dystansie w kat. juniorek. Ponadto Gajosz, była zawodniczka Agrosu Chełm i wychowanka **Damiana Leszczyńskiego**, wypełniła minimum Polskiego Związku Lekkiej Atletyki dający jej możliwość udziału w mistrzostwach świata juniorów, które odbędą się w Peru. Warto dodać, że w Brnie wraz z kolegankami z reprezentacji **Dominiką Duraj**, **Aleksandrą Fornalik** i **Mileną Thamm**, Gajosz zdobyła złoto w sztafecie 4x400 m. (kg)

# Integracja u krasnostawskich zapaśników

W Zaułku Nadrecznym w Krasnymstawie zebrali się około 200 osób związanych z klubem LMKS

Krasnostaw - zawodnicy, rodzice, zarząd, trenerzy i działacze. W integracyjnej i podsumowującej pół

roku startów zapaśników z Krasnegostawu imprezie, wzięli udział m.in. burmistrz Daniel Miciuła czy

wicestarosta Marek Nowosadzki.

Podczas części oficjalnej zawodnicy LMKS Krasnostaw za swoje osiągnięcia sportowe otrzymali nagrody pieniężne oraz rzeczowe. Nie zabrakło poczęstunku i atrakcji dla dzieci, m.in. dmuchanych zjeżdżalni czy przejazdu motorówką po rzece Wieprz. - Dziękujemy serdecznie wszystkim za obecność, wierzymy że nasza społeczność będzie rosła w siłę z każdym rokiem jeszcze bardziej. Specjalne podziękowania należą się również wszystkim sponsorom którzy przyczynili się do pomocy w dofinansowaniu imprezy oraz rodzicom za pyszne ciasta - czytamy na stronie LMKS Krasnostaw. (kg)



# Weterani na medal



Z bardzo dobrej strony pokazali się byli żołnierze, uczestnicy zawodów Wyzwanie Weterana, które odbyły się 19 czerwca w Wieliczce. Mł. chor. Grzegorz Jankowski i plut. Tomasz Józefek przywieźli wiele medali.

„Wyzwanie Weterana” to inicjatywa Centrum Weterana Działania poza Granicami Państwa. Jej celem jest wsparcie i integracja weteranów poprzez aktywność sportową i społeczną. Uczestnicy imprezy rywalizują w kilku konkurencjach sportowych m.in. biegach, skoku w dal, wioślarstwie halowym i pływaniu. Z bardzo dobrej strony pokazali się zawodnicy z 19. Chełmskiego Dywizjonu Artylerii Samobieżnej.

Mł. chor. Grzegorz Jankowski, sześciokrotny uczestnik misji za granicami kraju (Irak, Afganistan, Kosowo), ranny podczas ataku terrorystycznego, odznaczony krzyżem wojskowym za męstwo i odwagę, zdobył złoty medal w stylu dowolnym na 50 m oraz w stylu klasycznym na 50 m. Nasz chorąży wywalczył dodatkowo srebro w pływaniu stylem grzbietowym i crossficle. Plutonowy **Tomasz Józefek**, który brał udział w misji w Afganistanie (uczestniczył w wypadku podczas rozpoznania terenu) wystartował po raz pierwszy w Wyzwaniu Weterana i od razu zdobył srebro w biathlonie oraz brąz w energometrze. (b)

# Raport Sekcji Biegowej z Izbicy

Rzeszów, Żmudź, Janów, Kielecczyzna. Za zawodniczkami i zawodnikami Sekcji Biegowej Ruchu Izbica kolejne starty w różnego rodzaju imprezach biegowych.

W półmaratonie sitarskim w Rzeszowie wystartowali: **Andrzej Łoiński**, który uzyskał czas 1'30'28 i zajął 8 miejsce w kat. Open i 3 w swojej kategorii wiekowej oraz **Monika Chmiel-Łoińska**, która zmierzyła się z trasą 5 km. Czas jaki uzyskała to 32'24 dzięki czemu zajęła 10 miejsce w kat. Open wśród kobiet i 1 w swojej kategorii wiekowej.

Swojej reprezentantki Sekcja Biegowa Ruchu Izbica nie mogła nie mieć na zawodach z cyklu Kresowe Trail. Te odbyły się w Janowie i Żmudzi. W Janowie na dy-

stansie Wertep czyli 17 km, wystartowała **Jagoda Szercer**, która uzyskała czas 1'40'34 i uplasowała się na 2 miejscu Open i 1 w swojej kategorii wiekowej. W Żmudzi na dystansie Szpurt czyli 7 km, także wzięła udział **Jagoda Szercer**, która miała czas 35'56 i zajęła 2 miejsce w kat. Open i 1 w swojej kategorii wiekowej.

**Jagoda Szercer** wzięła też udział w Telegraf Trail czyli 12 km biegu z dużą ilością przewyższeń po terenach Kielecczyzny. Pokonała trasę w czasie 1'51 zajmując 12 miejsce Open i 5 w swojej kategorii wiekowej.

UltraTurnicki to z kolei impreza biegowa, której celem jest nie tylko rywalizacja sportowa, ale również promowanie walorów i idei utworzenia Turnickiego Parku



Narodowego. Na dystansie 23 km wystartowali nowożeńcy **Ireneusz** i **Anna Golec**. Ireneusz uzyskał

czas 2'53 zajmując 11 miejsce Open, a Anna z czasem 3'07 była 4 wśród kobiet. (kg)

# Egzaminy u taekwondoków



W ubiegły poniedziałek w Sokole Krasnostaw odbyły się kolejne egzaminy na wyższe stopnie wtajemni-

czenia w taekwondo przeprowadzone przez trenera **Grzegorza Brodzika**, egzaminatora klasy mistrzowskiej.

Wszyscy zdali je śpiewająco i już niedługo otrzymają zasłużone certyfikaty. Gratulujemy! (k)

# Sukcesy chełmskich lekkoatletów

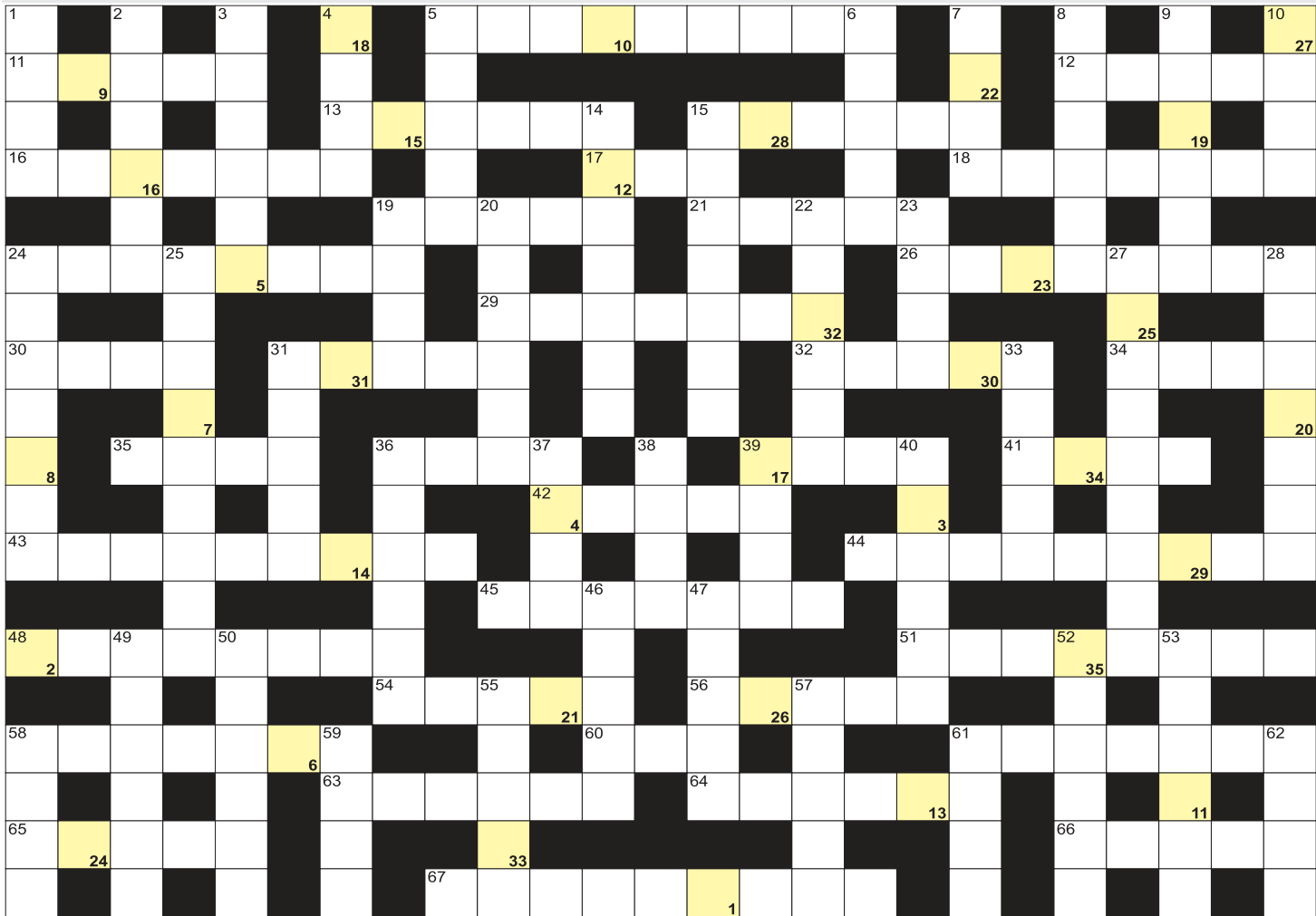
**Marika Piowar** i **Oliwier Olczuk** z Chełma zdobyli medale podczas finału ogólnopolskiego 30. edycji Czwartków Lekkoatletycznych.

30 finał Czwartków Lekkoatletycznych odbył się w Łodzi i zakończył się sukcesami zawodników z Chełma. **Marika Piowar** z Agrosu Chełm, rywalizująca w skoku w dal w roczniku 2013, zajęła trzecie miejsce w Polsce! Do zawodów w Łodzi zakwalifikowali się też, choć medalu nie zdobyli inni reprezentanci chełmskiego Agrosu: **Zuzanna Tomasik** w skoku wżwyż, **Dagna Obydź** w skoku w dal i **Szymon Koziół** w biegu na 300 m. Srebrny medal w skoku w dal wywalczył z kolei **Oliwier Olczuk** z chełmskiego TKKF. Opiekunami naszych lekkoatletów byli **Tomasz Domański** i **Jolanta Kiryk**. (kg)



## KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 35 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



**POZIOMO:** 5) stopień oficerski; 11) rośliny lecznicze; 12) Kulesza, polska aktorka; 13) przeciwpchelna dla psa; 15) dawne podium dla kata; 16) w nim kredki i długopisy; 17) mniej niż dwa; 18) wypoczynkowy lub wczasowy dla turystów; 19) wrony i kukułki; 21) pierwiastek Ac; 24) przyprawa z pąków kwiatowych; 26) niejeden w muzealnej gablocie; 29) Kotarbiński, polski filozof; 30) najważniejsze w rowerach; 31) zarozumiałość, nadętość; 32) góra, siedziba greckich bogów; 34) kanapka z opiekacza; 35) najszybszy bieg konia; 36) szwedzki samochód; 39) Disney, twórca Myszkii Miki; 41) Cd dla chemika; 42) przepływa przez Lucernę; 43) legendarna zatopiona wyspa; 44) knieć błotna inaczej; 45) rzymska na obiad; 48) żona Orfeusza; 51) stolica Indonezji; 54) między żeńskim, a nijakim; 56) Ken, autor "Lotu nad kukułczym gniazdem"; 58) obok kierowcy; 60) dziewiętnasta litera alfabetu greckiego; 61) elektryczna dla biegaczy; 63) jeden ze zmysłów; 64) do napychania pierzyn i poduszek; 65) ciężarówka z Austrii; 66) i sportowe, i nocne; 67) detektor inaczej. **PIONOWO:** 1) pracz wśród zwierząt; 2) rzeczna kłeska żywiołowa; 3) Mg na skurcze; 4) operacyjny w szpitalu; 5) drogowy lub morski przestępca; 6) dawne skrzynie podróżne; 7) narodowy instrument japoński; 8) linka poręczowa na statku; 9) Pierre, francuski projektant mody; 10) London, napisał "Białego Kłosa"; 14) dała nie Tezeuszowi; 15) łódź ratunkowa na statku; 19) do wypalania gliny; 20) drewniana budowla w ogrodzie; 22) chlewna to świnię; 23) Filip, założyciel Oratorian; 24) rzeka w Tuluzie; 25) największe jezioro na Litwie; 27) specjalista od wad zgryzu; 28) najsłynniejszy wrak transatlantyka; 31) sądził Jezusa; 33) rewia, prezentacja; 36) Husajn, były dyktator Iraku; 37) nad oczami; 38) ser klagany krócej; 39) mniejsze od miast; 40) nie miękkie; 46) Piaf, francuska piosenkarka; 47) nabycie auta lub masła; 49) Ryszard dla kolegów; 50) pełnią je apteki; 52) kolorowa do rysowania; 53) była stolica Birmy; 55) ... Zjednoczone Ameryki; 57) reperował buty; 58) waluta Argentyny; 59) z premierem i ministrami; 61) pocisk do kuszy; 62) polityczny dla uchodźców.

nowy tydzień

stówka co tydzień!

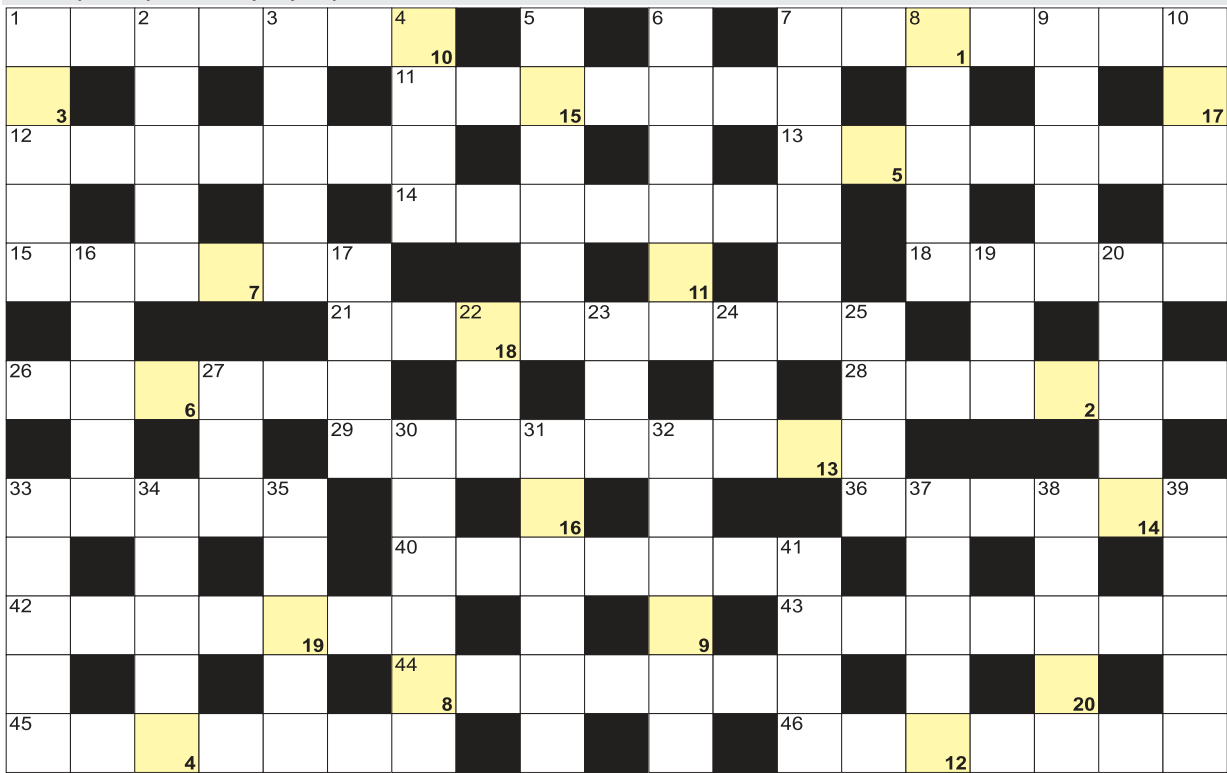
KUPON - **krzyżówka 27/2024**

Rozwiązania obu krzyżówek wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody-niespodzianki.

**100 zł** za rozwiązanie krzyżówek z numeru **25/2024** otrzymuje **Stanisław Dyć** (Ruda-Opalin), a nagrody-niespodzianki: **Krystyna Patajewicz** (Chełm) i **Arlleta Zawisłak** (Chełm).

## KRZYŻÓWKA z HASŁEM

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 20 utworzą rozwiązanie niniejszej krzyżówki



**POZIOMO:** 1) taniec maturzystów; 7) w składzie kolejki linowej; 11) zbędne kilogramy; 12) matka Juliusza Słowackiego; 13) niepokojąca oznaka, objaw; 14) szpitale szkolące lekarzy; 15) ilość egzemplarzy książki; 18) Prost, były kierowca Formuły 1; 21) Agnieszka, była polska tenisistka; 26) stolica Kanady; 28) żołnierz przed przysięgą; 29) prawie jak masło; 33) gwiazdociąg Betelgezy; 36) halibut biały inaczej; 40) zwycięzca, zdobywca nagrody; 42) mała rzeka; 43) Mancewicz, Miss Polonia 2010; 44) ślepa wśród dróg; 45) rzadkie imię męskie; 46) Francja, Jemen i Indie. **PIONOWO:** 1) drugie największe miasto Korei Południowej; 2) szaleńcy czarni inaczej; 3) stolica Nowej Kaledonii; 4) drogowy przy drodze; 5) selekcja, eliminacja; 6) węgielny pod budowę; 7) Lidia, Miss Polonia 1983; 8) trzecia litera alfabetu greckiego; 9) trzyma guzik; 10) wystaje z dachu; 16) król od Okrągłego Stołu; 17) waluta Armenii; 19) uczucie trwogi, strachu; 20) inaczej Oman, roślina; 22) tyfus brzuszny dziś; 23) Alicja dla bliskich; 24) śnią się; 25) azjatycki alkohol z anyżem; 27) Esko, były premier Finlandii; 30) zachwyt wyrażany oklaskami; 31) sąsiad Turka i Azera; 32) ubrania, ciuchy; 33) pływali nim piraci; 34) pierwiastek Yb; 35) płaskowyz z rysunkami w Peru; 37) niejeden w szkole; 38) ulgowy na przejazd; 39) miś z Australii; 41) pomost, schody na statek.

## PÓŁKA Z KSIĄŻKAMI. A furore lupanorum libera nos, Domine. (Od furii wilków wybaw nas, Panie.)



Maj 1993 roku mieszkańcy Gliwic zapamiętali na długo... Kilka miesięcy wyczerpującego śledztwa przyniosło upragniony efekt – skazano odpowiedzialnego za zabójstwo piątki dzieci. Otaczający miasto mrok zniknął wraz z mordercą okrzykniętym Kuglarzem. Jednak skryte zło tylko czyhało na przebudzenie. Trzydzieści lat później historia bezlitośnie zatacza koło. Nowe zbrodnie odwzorowują te dokonane ręką Kuglarza. Ciała ofiar mordercy składa nieopodal jezior. Blisko lasu, blisko natury... Przy dzieciach pozostawia wystrugane w drewnie lalki, które wyglądem przypominają ofiary... I to wszystko w roku, w którym Kuglarz może ubiegać się o przedterminowe skrócenie kary.

Komisarz Artur Wrona staje przed trudnym zadaniem połączenia obec-

nych wydarzeń z poprzednią serią, co szybko okazuje się labiryntem bez wyjścia. Tajemnice poprzedniej ekipy śledczej są niczym duchy PRL-u, wciąż żywe. Na każdym kroku napotyka nieścisłości śledztwa sprzed trzech dekad. Zaś nieliczne poszlaki, którymi obecnie dysponuje policja, wskazują na... adwokatkę skazanego Kuglarza. Morderca bawi się ze śledczymi niczym wytrawny kuglarz. Czy nowe zbrodnie oznaczają narodziny naśladowcy? A może trzydzieści lat temu skazano niewłaściwego człowieka?

„Kuglarz” to porywający thriller kryminalny, w którym Maja Opiłka ponownie kreuje przed czytelnikiem zawiłą sieć powiązań, w których przeszłość miesza się z teraźniejszością, a błędy młodości rzutują na kolejne pokolenia.

Rozstrzygnięcie konkursu z numeru 25/2024. Książkę Barbary Wysoczańskiej „Obiecaj, że wrócisz” otrzymuje **Krzysztof Staniszewski**. Zapraszamy do redakcji.

## KONKURS

Do wygrania książka „Kuglarz”. Aby ją zdobyć, wystarczy do 4 lipca dostarczyć do naszej redakcji wypełniony kupon konkursowy (osobiście, pocztą lub wrzucić do skrzynki ogłoszeniowej) i trzymać kciuki. Wyniki podamy 15 lipca 2024 r.

### KUPON KONKURSOWY

**TAK, chcę otrzymać książkę Mai Opiłki „Kuglarz”.**

Pytanie dotyczące treści książki:  
Co zabił pozostawia przy ciałach ofiar?

Odpowiedź: .....

Moje dane: ...../imię, nazwisko, nr tel/

